

Fijar Responsabilidades

U

"PROMOTORES DE
PROTESTAS"... NUEVE
MUERTOS Y 100 MI-
LLONES EN DAÑOS
POR SAQUEOS...



Es dudoso que el tribunal supremo acepte la petición de go-

Más que revolución, la cultura norteamericana habla de un regreso al respectuoso espacio de la vida, porque el ser humano comienza a vivir cuando es seguro y no sólo cuando sale a seguir la vida en el espacio externo.

Siete Días Internacionales

DIFICULTADES PARA LA CUMBRE

Conforme se ha venido señalando en este espacio, a medida que se aproxima el encuentro programado para noviembre entre el Presidente Reagan y el jefe del Kremlin, aparecen a luz los necesarios escollos que un mínimo rigor con la objetividad obligaría a tener presente para un evento de esa naturaleza. En tal sentido voceros de la Casa Blanca han llamado una y otra vez a serenar con este cuidado en el análisis de la realidad, el excesivo optimismo propalado por la prensa, que alienta así el afán de resucitar la "détente" hoy manifiestamente desactualizada.

Esta semana, en un golpe publicitario que los observadores identifican en el marco de una nueva estrategia de Moscú —ya no dispuesta a ceñirse a las declaraciones de voceros y comunicados oficiales— el secretario general del P.C.U., Mikhail Gorbachev, se dirigió a la opinión pública occidental a través de una entrevista directa con el semanario norteamericano "Time", acusando a Washington y a su política de rearmamentismo, de constituir el principal obstáculo para una normalización de las relaciones. Según Gorbachev, Estados Unidos no puede llegar al encuentro de Ginebra en la disposición de que URSS capitule de sus posturas en la órbita de la política internacional. (Sin duda algunas que tales afirmaciones habrán encontrado resonancia en quienes participan al interior de la nación norteamericana de pastoral contra el fortalecimiento armamentístico, promovida por un importante sector de obispos que encabeza el cardenal Arzobispo de Chicago, Monseñor José Bernardin).

MAS SOBRE LAS DIFICULTADES OBJETIVAS

La misma prensa que se encarga de exaltar el debate sobre el desequilibrio defensivo y de pasarle la cuenta al actual gobierno norteamericano por sus esfuerzos en el sentido de establecer una paridad, minimiza mientras tantos otros aspectos que no sólo el profesionalismo como también el patriotismo obligarían a no silenciar. Es por ejemplo el caso de Afganistán.

Las noticias de esta sufrida nación asiática fluyen a nuestro hemisferio de modo escaso. A diferencia de cuando las tropas estadounidenses se hallaban en Vietnam, y que incluso en las fases de mayor agobio toleraban en su séquito centenares de periodistas, el comandante en jefe soviético planteó una prohibición total de información. A los profesionales de la prensa no les está permitido ingresar al país, y quien lo intente ilegalmente arriesga su vida. Estas dificultades que podrían explicar algo, no lo explican sin embargo to-

Al fin y al cabo no se ignora cuál es la dimensión real de la tragedia que se desarrolla en Afganistán. La despiadada marcha de las fuerzas de ataque soviéticas no se libra contra el Ejército regular sino contra la población civil, dispersa en amplias zonas de aquel territorio. Con implacables bombardeos se destruyen casi por completo pequeñas ciudades y aldeas, que prácticamente resultan borradas del mapa. Helicópteros de combate no sólo acosan a luchadores por la libertad, sino también a mujeres y a niños. Campos de cultivo y depósitos de víveres son destruidos, ganado y agua envenenados. Allí donde los ocupantes controlan la zona, millares de niños son deportados a URSS para ser sometidos a una reeducación psicológica.

Las tribus montañosas amantes de la libertad, Hinduistas, que prefieren pasar hambre y morir si es necesario antes que rendirse a las tropas soviéticas, no tienen entre tanto "alguno que sustente su causa en Occidente".

Sobre las atrocidades que esta parte de la humanidad no puede tenderse un manto de silencio absoluto, es el caso por la misma prensa que se encarga de sembrar el crédito en relación a las autoridades que sustentan una política de firmeza frente a Moscú, creen poder darse por satisfechos con el boicot a los Juegos Olímpicos de 1980.

Mientras tanto, partidos, sindicatos, organizaciones religiosas y movimientos pacifistas empeñados en la distensión acerca de las posiciones duras ante URSS evitan el tema de la tragedia afgana.

Quieranlo o no, todo ello parece sin embargo fluir a la deriva, en la proximidad del encuentro cumbre de Gi-

acciones que comenzaban a registrarse en este último país en los meses pasados, fueron confirmadas en la presente semana.

Según dio cuenta de ello el propio Presidente de la hermana república de Ecuador, León Febres Cordero, un grupo de guerrilleros del "M-19" colombiano conjuntamente con miembros del extremista "Alfaro Vive", originario del país del Pichincha, fueron los autores del secuestro de un prominente banquero de Guayaquil, episodio que resultó en la muerte de éste.

Cercado por el cáncer extremista ampliamente extendido en Perú y en Ecuador, no tardarían ciertamente en aparecer gérmenes de este mismo mal en la pacífica y encantadora nación ecuatoriana, cuyo gobierno tampoco nadie podría tachar de represivo o viciado por alguna forma de ilegitimidad.

¿EN NOMBRE DE LENIN?

Un curioso debate ha transcurrido estos últimos días en el seno del Partido Comunista Italiano (PCI). En efecto, algunas corrientes de éste han manifestado su intención de cam-



P.C.I.



biar el nombre al partido, propósito que abrigaría el proyecto de asentar la línea política del PCI en una orientación más próxima a la socialdemocracia. El adjetivo "comunista", sostienen los defensores del cambio, está muy ligado al recuerdo de Lenin y de Stalin, y al de las democracias populares de los países de Europa Oriental.

El ex alcalde de Bolonia, miembro de la jerarquía partidista, ha señalado no obstante al diario "L'Unità" que de ninguna manera admitirá un cambio en el nombre del partido.

Más allá de las diferencias semánticas, esta peculiar discusión trasunta un problema de gran actualidad en nuestro país, aunque ya viejo en el país de Palmiro Togliatti y Enrico Berlinguer. Es el de los comunismos o socialismos leninistas y no leninistas.

Expresiones como "eurocomunismo", "euroizquierda", "socialdemocracia", "marxismo democrático", "socialismo de rostro humano", sugieren sin duda a las desaprensivas multitudes de Occidente un cierto desapego de los viejos y rígidos cánones ideológicos del marxismo, y una evolución filosófica y práctica en relación a un arcaico y congelado leninismo.

Se trata con todo sólo de un espejismo, pues estas corrientes invirtiendo el orden de su proceso de conquista de la sociedad, no alteran el objetivo final, que sigue siendo igualmente leninista.

En el particularísimo proyecto acuñado por los fundadores del PCI, por ejemplo, el "Estado-gobierno" propuesto por Lenin para el comienzo del proceso revolucionario pasará a constituirse en segunda etapa, posterior a la total impregnación marxista de la sociedad, tarea en la cual servirán de apoyo innumerables órganos propios del mismo "Establishment", tales como grupos religiosos, medios de comunicación, centros culturales, etc. Generalizada, según su aspiración, una forma de razonar y una concepción del mundo de corte marxista, advendría entonces el total dominio de la estructura.

Sobra decir que con ello se reafirman las clásicas premisas del leninismo, que exhortan a adaptarse a las circunstancias más diversas —en este caso las de la cultura occidental y cristiana tan arraigadas en Italia— para el cumplimiento de sus fines.

Mientras tanto, la coherencia por las últimas metas totalitarias inherentes a la doctrina marxista siempre vigentes en comunismos como el italiano, la revelan por ejemplo expresiones como las del ex secretario general del PCI, Enrico Berlinguer, con ocasión de los acontecimientos vividos en Chile en septiembre de 1973: "es falso definir la vía democrática como una vía parlamentaria sin más", pues si el Parlamento es "una institución esencial a la vida política de los italianos, esto no se entiende sino en el período de transición al socialismo y mientras dura su institución".

Es decir, conforme a la más pura ortodoxia marxista, todo compromiso institucional deberá, en definitiva, supeditarse a la praxis revolucionaria.

COINCIDENCIA SINGULAR

En la acosada Pretoria se reunió el fin de semana pasado un grupo de cancilleres europeos —el de Holanda, el de Luxemburgo y Giulio Andreotti de Italia— para efectos de una gira "informativa" de cuatro días en nombre de la Comunidad Económica Europea. Como era de esperar, además de las autoridades gubernamentales, la comitiva inspectora mantuvo un encuentro con el obispo anglicano de Johannesburgo y Premio Nobel de la Paz, Tutu, principal figura de la oposición tanto a niveles internos sudafricanos como en el ámbito internacional.

Por curiosa y sugestiva coincidencia, otra comitiva inspectora de parlamentos europeos se dirigía en los mismos días a nuestra capital. Encabezada por Simone Weil, ex ministra de Salud y ex presidenta del Parlamento Europeo, la comitiva también Jean Pierre Cot de la facción socialista, presidente de la Comisión de Presupuesto de esa asamblea parlamentaria y Egon Klepsch, presidente del grupo del Partido Popular Europeo (DC). Aquí también, además de autoridades gubernamentales, la comitiva extranjera visitó a las autoridades eclesásticas locales, a organismos dependientes de éstas como la Vicaría de la Solidaridad, y a representantes de grupos políticos de oposición.

La correspondencia entre uno y otro hecho es sin duda singular. Por razones distintas, tanto Sudáfrica como Chile son en este momento blanco de un despiadado ataque por parte de influyentes sectores de la prensa internacional. Como ha sido vastamente analizado, ambas posiciones geoestratégicas, claves para la seguridad de Occidente, despiertan los mayores apetitos de Moscú. También a respecto de ambas, la actitud de los sectores políticos centristas y de espectro transnacional parece ser la misma: poder anotar en su activo el impulso de presiones destinadas a promover reformas políticas internas con carácter de urgencia, sin reparar lógicamente en el detalle menudo que ofrece el historial político concreto de cada uno de estos países.

Simone Weil, cabeza de su grupo en Santiago, con sorpresa tuvo que constatar que en Chile no se está sin embargo desinformado acerca del detalle menudo de su propio accionar político. Así en efecto, después de una fogosa defensa del derecho a la vida realizada durante una conferencia de prensa, interrogada por un periodista acerca de por qué ella misma había promovido una ley de aborto en su país, la ex ministra de Salud, manifiestamente incomodada, debió acudir a razones de carácter jurídico constitucional atinentes a la legislación de su país, para salir del paso.

Un episodio que ofrece amplia materia para la reflexión política, jurídica y moral.

PROLONGACION TERRORISTA

La fundada sospecha de que elementos de la guerrilla marxista colombiana asistían a extremistas ecuatorianos en las

Pesimismo médico frente a salud de Jorge Alessandri

- Se sigue complicando la situación del ex Mandatario
- Anoche se le practicó una traqueotomía

El ex Presidente de la República, Jorge Alessandri, continúa con una situación crítica, según el boletín informativo número 20, entregado por el jefe de turno de la Unidad de Cuidados Intensivos del Hospital Militar, doctor Pedro Figueroa.

Según el informe, "la situación médica del ex Jefe del Estado no ha presentado variaciones significativas en las últimas 24 horas. Mantiene falla orgánica múltiple. Ha evolucionado febril, conectado a ventilación mecánica por continuar dependiente de ella. Desde el punto de vista neurológico y renal, no ha habido cambios importantes."

La diabetes se ha vuelto inestable y difícil de manejar. Por lo anteriormente descrito, la situación continúa "siendo crítica".

Respondiendo consultas periodísticas, el doctor Figueroa indicó que es muy difícil que el ex Presidente Alessandri pudiese repuntar

en su salud, añadiendo que no podía precisar por cuánto tiempo continuará en estado crítico.

Respecto a la posibilidad de que su evolución vaya en descenso, indicó que "es muy difícil contestar en forma taxativa, pero sí continúa el estado crítico, fundamentalmente por la falla orgánica múltiple".

Dijo también que está recibiendo los medicamentos de acuerdo a las necesidades establecidas por los facultativos que lo atienden; y que se mantiene el sopor profundo. Su estado crítico ha durado ya casi 24 horas.

En horas de la mañana de ayer, concurrieron al plantel asistencial el Ministro de Defensa, vicealmirante Patricio Carvajal y el ex Secretario de Estado, Fernando Léniz con el fin de interiorizarse del estado de salud del ex Mandatario que cumplió su décimo día en el Hospital Militar.

El Ministro del Interior, Ricardo García, concurrió ayer

al Hospital Militar, donde permanece internado en estado crítico el ex Presidente de la República, Jorge Alessandri Rodríguez.

El Secretario de Estado permaneció durante 15 minutos en el establecimiento asistencial, luego de lo cual manifestó a la prensa "es lamentable saber que las noticias no son estimulantes", refiriéndose al estado de salud del ex Mandatario.

TRAQUEOTOMIA

Una traqueotomía se le practicó anoche al ex Presidente de la República, Jorge Alessandri, en el Hospital Militar, debido a que presentaba serios problemas respiratorios.

El anuncio lo hizo Arturo Alessandri, familiar del ex Mandatario, señalando que no ha presentado variaciones en el cuadro médico de las últimas 24 horas.

El ex Gobernante cumplió ayer su décimo día internado en ese establecimiento asistencial y el boletín N° 21 será dado a conocer hoy, a las 11.30 horas.



Jorge Alessandri Rodríguez.

Cancelan Beca Presidente de la República

Los nueve mil estudiantes beneficiados con la Beca "Presidente de la República", están recibiendo sus asignaciones correspondientes a julio y agosto en las diversas oficinas del Banco del Estado a través del país.

Así lo indica una información de la Vicepresidencia Ejecutiva del Plan Nacional Beca "Presidente de la República", donde se señala que los alumnos pertenecen tanto a la enseñanza media como universitaria.

También se están cancelando las asignaciones de algunos casos especiales, con efecto retroactivo al mes de marzo del presente año.



Además del Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez, acudieron a la entrega de títulos en el Estadio Chile, el titular de Vivienda y Urbanismo, Miguel Angel Poduje, y el presidente de la Región Metropolitana, mayor general Osvaldo Hernández Pedreros, entre autoridades.

A pobladores de nueve comunas de Santiago

Entregados más de cinco mil títulos de dominio

- La ceremonia se realizó ayer en el Estadio Chile, donde el Ministro del Interior dijo que "la celebración de este acto constituye la verdadera imagen de Chile"

"Su presencia y la celebración de este acto constituye una muestra fehaciente del verdadero rostro de Chile, de un Chile que quiere propietarios y por lo cual lucharemos incansablemente", señaló ayer el Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez, al intervenir en el Estadio Chile en la entrega de cinco mil 338 títulos de dominio, que hiciera el Ministerio de Vivienda y Urbanismo en nueve comunas de la Región Metropolitana.

En la ceremonia, a la cual también concurrieron el titular de la cartera y el intendente de la Región Metropolitana, mayor general Osvaldo Hernández Pedreros, entre otras autoridades, el Ministro García repudió nuevamente la violencia porque está destruyendo lo que se construye con esfuerzo.

"Yo quisiera que en estos momentos, en este día en el cual hemos tenido la desgracia de presenciar la violencia y la destrucción, observáramos y tuviéramos en cuenta que esa violencia y esa destrucción no es el rostro de Chile".

Añadió enseguida, ante los centenares de pobladores presentes en el Estadio Chile, que "ustedes están dando

ahora el mentís más rotundo a los que creen que nuestro país puede construirse, yo diría retroceder, a través de actos violentistas. Por eso les agradezco el esfuerzo que hacen", terminó diciendo Ricardo García, quien expresó además su confianza en el futuro de la Patria.

Por su parte, Miguel Angel Poduje junto con destacar que la preocupación permanente del Supremo Gobierno ha sido la de hacer propietarios a los chilenos, derecho que "se reconoce y ampara por la Carta Fundamental, que otorga la seguridad necesaria para su ejercicio", indicó que ese ha traducido en "una obra monumental, habiéndose entregado a la fecha más de 400 mil títulos de dominio".

"Propietarios y no proletarios es la máxima que guía a esta importante labor", puntualizó Poduje, añadiendo que este elemento no "se usará como en otras épocas para coaccionar y condicionar momentos o ciclos electorales, durante los cuales se alude sin convencimiento a su existencia".

Finalmente, el titular de Vivienda manifestó que el "Supremo Gobierno no sólo desea proteger los bienes ob-

tenidos, sino también que debe asegurarlos para obtenerlos. En la propiedad, sin otros tropiezos es consuelo al hombre. La anarquía desorden son la negación de la superior atribución."

Además de los cinco mil 338 títulos de dominio entregados en la mañana en el Estadio Chile, los viernes y martes próximos serán otorgados cinco mil escrituras, entre las comunas de Peñalolén, Puente Alto, Viña del Mar, San Bernardo, La Pintana, Cerro Navia, Peñalolén, La Florida y Puente Alto, cuyos dueños tendrán desde entonces un documento que los ampara como nuevos propietarios.

A nombre de los dos mil doscientos mil habitantes de Chile, quien señaló que "se había preocupado de nosotros", el gran "sentimiento de agradecimiento al Supremo Gobierno" apoyo brindado para vivienda propia.

FE EN EL PRESIDENTE

María Isabel Contreras, Cerro Navia, dijo que se transformó en una propietaria es "una maravilla nunca esperada, pero mucho fe tanto en el terreno como en la seguridad". Indicó que la Dama "ha sido para el gran apoyo y por eso al Primer Mandatario le dedicará todos los días de su vida. Que Dios les dé lo que continúan con la obra".

Por su parte, María de la Ra de la comuna de La Florida, dijo que es "muy importante que está haciendo el acto", agregando que "pensé nunca que iba a ser propietaria. Estoy muy feliz".

Jefe del Estado prepara el mensaje presidencial

- El próximo 11 dará cuenta de la marcha del país

A partir de ayer, y hasta el próximo martes 10 del presente, el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, comenzó a dedicar todo su tiempo a finalizar el mensaje mediante el cual dará cuenta al país, sobre las realizaciones del Gobierno, correspondiente al período 1984-85, según se informó oficialmente hoy, en la Moneda.

La ceremonia, en la que expondrá la marcha política, social y económica del país, se efectuará el próximo miércoles 11, a las 11.00 horas, en la Sala de Plenarios del edificio Diego Portales.

Ese mismo día, se efectuará la misa por el descanso del alma de los soldados caídos en acción el 11 de septiembre de 1973 y días posteriores, con motivo del pronunciamiento militar.

La ceremonia religiosa se efectuará en el Patio Alpatagal, de la Escuela Militar, y contará con la asistencia del Jefe del Estado, su esposa; los integrantes de la Junta de Gobierno, ministros de Estado, subsecretarios, autoridades del Poder Judicial, delegaciones de las cuatro ramas de la Defensa Nacional y de Investigaciones.

También asistirán las viudas, hijos y familiares de los soldados caídos en acción.

MENSAJE PRESIDENCIAL

A la ceremonia de lectura del mensaje que efectuará en el edificio Diego Portales, asistirán las mismas autoridades ya mencionadas, además del Cuerpo Diplomático. Se invitó, además, al Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor Juan Francisco Fresno, y a delegaciones del voluntariado, de la Secretaría Nacional de la Mujer y de la Juventud e invitados especiales.

Ceremonias similares se efectuarán en todas las comunas del país, encabezadas por los respectivos alcaldes.

El domingo 15 del presente, se efectuará el tradicional Te Deum evangélico, en la Catedral de ese credo, ubicada en la Alameda Libertador General Bernardo O'Higgins.

El miércoles 18, se realizará el Te Deum Ecuménico, con el cual la Iglesia Católica de Chile adhiere a las festividades patrias.

La ceremonia se programó en la Catedral Metropolitana y la oficiará el Cardenal Arzobispo de Santiago, Monseñor Juan Francisco Fresno, asistido por el cabildo metropolitano.

Finalmente, el jueves 19, Día de las Glorias del Ejército, se realizará la tradicional "Parada Militar", en la elipse del Parque O'Higgins.

En la Administración Pública

Adelantarán pago de sueldos

Con motivo de las Fiestas Patrias, este mes se adelantará la fecha de pago de sueldos a los funcionarios de la Administración Pública.

De esta forma, el Ministerio de Educación, la Presidencia de la República, el Poder Legislativo, Poder Judicial, Contraloría, Ministerio del Interior, Hacienda y Secretaría General de Gobierno, cancelarán las remuneraciones correspondientes, el próximo viernes

13 de septiembre.

Por su parte, los ministerios de Defensa, Relaciones Exteriores, Economía, Bienes Nacionales y de Vivienda y Urbanismo, pagarán los sueldos a su personal, el próximo lunes 16 de septiembre.

Por último, los ministerios de Obras Públicas, Agricultura, Trabajo y Previsión Social, Transportes y Telecomunicaciones y de Salud, lo harán el martes 17 de septiembre.



Lo que no robaron las turbas lo destruyeron. Almacenes y supermercados periféricos presentaban esta imagen.

Dirigentes de sectores opositores

Calificaron de "éxito" resultados de "protesta"

□ A pesar del balance de víctimas fatales y cuantiosos daños materiales

Mientras la gran mayoría de los chilenos ha manifestado su repudio y enérgico rechazo a los movimientos de protesta y a quienes los propician o convocan, dirigentes de instituciones opositoras al gobierno, no han trepidado en calificar como "todo un éxito" la jornada vivida el pasado miércoles, tanto en Santiago como en otros puntos del país.

Si se repara que al trágico saldo de diez víctimas fatales se sumó un balance de centenares de heridos y cuantiosos daños materiales en la propiedad pública y privada, no dejan de ser insólitas y carentes de racionalidad los citados calificativos, que sólo responden a actitudes desquiciadoras, que no se compatibilizan con la realidad ni mucho menos con el consabido número de pérdidas hu-

No se aceptarán ocupaciones en la U. de Chile

Ante la situación de público conocimiento, generada en la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile, la Dirección de Comunicaciones de esa casa de estudios entregó la siguiente declaración:

En el mediodía del jueves 5 de septiembre, un grupo de estudiantes procedió a ocupar el Decanato de esa facultad. A raíz de estos hechos, autoridades de la facultad conversaron con los ocupantes, manifestando que la universidad no puede, de ninguna manera, aceptar presiones y amenazas para solucionar ningún tipo de situación que se presente al interior de ella.

manas y de bienes en que siempre suelen desembocar.

Más que irrisorio, resulta insultante el criterio desvergonzado y desprovisto de moral de Rodolfo Seguel, quien en conferencia de prensa ofrecida por la directiva del Comando Nacional de Trabajadores, no sólo reconoció que ese organismo había convocado a lo que denominó "una jornada de manifestación por las reivindicaciones sociales", sino, además, señaló que "se había cumplido cabalmente las instrucciones entregadas por el mencionado comando".

Lo propio aconteció con el secretario general del institucional Movimiento Democrático Popular (MDP), José Sanfuentes, quien puntualizó que su grupo "siente gran satisfacción por la respuesta al llamado hecho a las fuerzas democráticas para esta jornada de movilización popular".

Conceptos similares para referirse al "éxito" de esa mal llamada protesta, tuvo el presidente de la Coordinadora Metropolitana de Pobladores, Eduardo Valencia.



Cien millones de pesos son los daños sufridos por el comercio periférico afectado por los saqueos.

DIEZ MUERTOS EN LLAMADO

□ Además, centenar de detenidos, heridos y destrucción fue el saldo del llamado a protestar de grupos de incondicional dependencia marxista

A diez aumentó el número de víctimas fatales, luego que la ola de violencia prosiguiera en diferentes puntos de la capital la noche del jueves. Grupos organizados, apoyados por elementos del lumpen criollo salieron nuevamente a las calles levantando barricadas, saqueando establecimientos comerciales y atacando a transeúntes y vehículos particulares.

El llamado a la "movilización social" hecho por elementos de reconocida dependencia marxista leninista, los días 4 y 5 de septiembre ha cobrado hasta el momento 10 víctimas fatales y más de una veintena de heridos, entre ellos muchos menores de edad.

El miércoles 4 fallecieron seis personas: Jorge Eduardo Pardo Agurto de 16 años; Daniel David Aranda Saavedra de 23; Marisol Vera Linares de 22 años; José Antonio Soto Herrera, de 15; Julio Suazo Sandoval y Héctor Gregorio Zavala López.

La muerte de estas personas motivó que el Supremo Gobierno iniciara de inmediato acciones tendientes a sancionar a los instigadores de esta violencia.

Es más, la acción vandálica de pillaje y salvajismo siguió la noche del jueves en las poblaciones periféricas culminando con la muerte de otras tres personas, fallecidas en los momentos que realizaban diversas manifestaciones de violencia arrastradas por grupos de

activistas y agitadores profesionales.

El poblador Manuel Roy Bereguer falleció en la madrugada de ayer luego de recibir un impacto de bala en la cabeza en los instantes que se encontraba con un grupo de personas en la vía pública junto a una fogata en la población La Faena, en la comuna de Peñalolén.

Frente al paradero 18 de la Avenida Santa Rosa fue herido a bala y después falleció Jorge Antonio Fernández Rivera, domiciliado en calle Venecia 6733 de la comuna de La Granja. Los informes policiales señalan que testigos indicaron que la víctima se encontraba en la vía pública y desde una camioneta utilitaria de color amarillo cuyas características se ignoran, desconocidos hicieron fuego contra el grupo de personas alcanzando a Fernández Rivera y dándole muerte en forma casi instantánea antes de recibir asistencia médica.

La novena víctima de esta descontrolada escalada violentista fue Domingo Salvador Yáñez Hernández, quien fue baleado por vigilantes de una panadería ubicada en el sector de San Luis de Macul, que era víctima de robo por un grupo de descontrolados violentistas.

SAQUEOS AL COMERCIO

Por lo menos siete locales comerciales fueron saque-

ados en las últimas horas del jueves por turbas de individuos protegidos por enmascarados armados de escopetas, cuchillos y objetos contundentes. Una panadería, del sector Lo Plaza con Rodrigo de Araya, resultó destruida y su mercadería virtualmente saqueada por delincuentes en horas de la madrugada. Los daños fueron cuantiosos y personal policial que llegó al lugar impidió que los destrozos fueran totales y los hampones siguieran con su acción devastadora a otros negocios de las inmediaciones.

El vandalismo siguió en la mañana de ayer en Departamental y Las Industrias y en Avenida La Florida, donde nuevamente locales comerciales fueron saqueados, en tres oportunidades en menos de 24 horas.

El supermercado Valentini y Valenzuela de La Florida 6575 fue nuevamente devastado y destruido. Pobladas lo atacaron nuevamente en horas de la tarde para destruir lo que había quedado en pie después de las dos incursiones anteriores de grupos dirigidos por elementos organizados.

La carnicería de Llico y Las Industrias nuevamente fue atacada y saqueada.

VENGANZA

Los propietarios de los negocios manifestaron que los cabecillas de los robos

insistían y gritaban saqueo por segunda vez en el origen de las acciones hechas a la población denostando a los propietarios y a sus dirigentes.

La fábrica de Mussa de calle Llico y Las Industrias fue nuevamente saqueada y destruida sus maquinarias deberán cerrar sus servicios a la población del sector después de amenazas recibidas por propietarios en el sector de no dar cuenta de los robos de mercadería.

Dos locales comerciales ubicados en el sector de poblaciones Santa Ana y La Victoria fueron nuevamente saqueados y sus propietarios nazados por haber denunciado los saqueos. En uno de una ferretería panadería ubicada en las calles Serena con Departamental y Serena continúa.

MENORES HERIDOS

La jefatura de la uniformada ordenó amplia investigación para aclarar las circunstancias en que fueron heridos menores en el interior de la Población Santa Adriana, horas de la tarde del jueves.

En estado grave internados en la Población Santa Adriana, Urgencia del Hospital Militar, se encuentran dos adolescentes, uno de ellos con heridas graves.

Desmanes en funerales de las víctimas

□ Antisociales insistieron ayer en provocar desórdenes y saqueos en diversas poblaciones. Carabineros actuó deteniendo a numerosos exaltados

Varios detenidos se registraron ayer, como saldo de los incidentes registrados con ocasión de los funerales de cuatro de las víctimas de la violencia vivida en Santiago el pasado miércoles. A estos desórdenes cometidos por exaltados se sumaron otras manifestaciones y desmanes protagonizados concertadamente en diversos sectores de la capital.

De acuerdo a lo informado por Carabineros, las manifestaciones tuvieron lugar en el Cementerio General y el Metropolitano. En estos recintos se efectuaron las exequias de José Antonio Soto Herrera, Julio Suazo Sandoval, Jorge Eduardo Pardo Aburto y Marisol Vera Linares.

Señala el informe policial

que tras los actos fúnebres, grupos de elementos vandálicos se dedicaron a vocear consignas contra el Gobierno y a perpetrar acciones de violencia causando daños en la propiedad pública y privada. Los antisociales apedrearon a los automovilistas dejando algunos lesionados leves y de mediana gravedad.

Ante estos hechos Carabineros intervino para disolver a los manifestantes deteniendo a varios sujetos.

DESMANES

En el curso de la jornada volvieron a repetirse las acciones vandálicas en diversos barrios de la capital, como continuación de la violencia desarrollada el miércoles y jueves por agi-

tadores que instigaron a grupos de jóvenes y pandillas de delincuentes.

El informe de Carabineros indicó que ayer se produjeron cortes del suministro de energía eléctrica por cadenas en Departamental frente al número 3159. En el mismo lugar los antisociales apedrearon una camioneta de Chilectra que se hizo presente para reparar los desperfectos, sin que se registraran detenidos ni lesionados.

También la policía dio cuenta de un atentado con un artefacto explosivo que detonó en la puerta de una Iglesia Mormona ubicada en Vicuña Rivas 649.

Durante el día se repitieron los actos de pillaje. Una de estas situaciones afectó al Supermercado

"Las Palmas", en el sector de Santa Ana, donde fueron destruidos cinco de los saqueos. También fueron saqueados establecimientos comerciales ubicados en sectores del sur de la capital, especialmente en Pintana donde resultaron afectados cuatro negocios de abarrotes y una panadería.

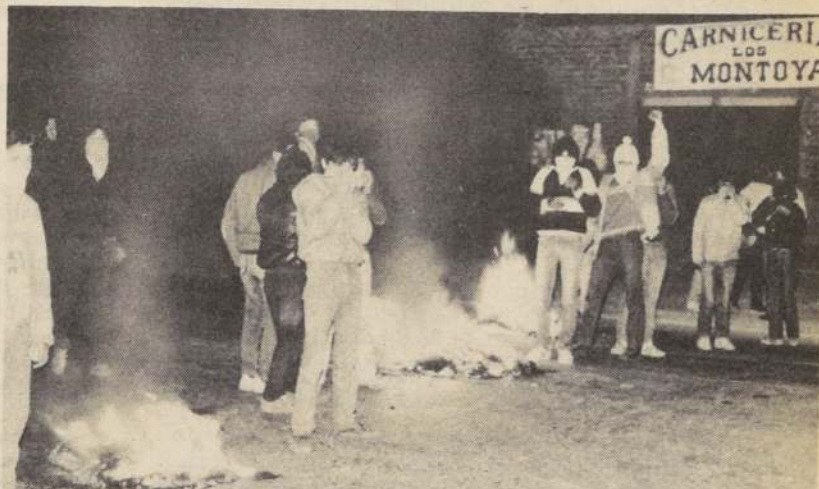
Durante la tarde y horas de la noche se produjeron pequeños grupos de exaltados y vandálicos que se atrevieron a proseguir en ataques a diversas comunas ocupando las vías públicas y barricadas. Incluso en algunos sectores se reportaron aislados saqueos en las poblaciones La Victoria, Santa Julia, La Victoria, La Legua, Santa Olga, La Legua y La Victoria.

ANDALISMO Y PILLAJE MOVILIZACION SOCIAL"

el s...
depe...
González Cortés Ma...
Zúñiga y Caroli...
Ortiz Herrera de cinco y...
años de edad respecti...
mente. Las dos menores...
encontraban jugando en...
puerta de su casa ubica...
en el pasaje 59 casa 6724...
la mencionada población...
cayeron heridas a...
por motivos no del to...
aclarados. En ese mo...
había disturbios en...
cerca al lugar y una...
pudo haber rebotado...
esta alcanzar a las meno...
Carolina Ortiz se en...
maqu...
muy grave en la

posta del Hospital Exequiel González debido a las heridas recibidas.

Al cierre de esta edición la policía informó que en el Hospital El Pino en la comuna de La Cisterna, falleció el menor Rafael Arturo Gallardo Araneda de 6 años de edad. Los informes policiales señalan que el menor recibió un impacto de bala cuando se producían desórdenes en el interior de la Población Santa Elena, elevando a diez el número de víctimas fatales.



Rostros enmascarados, fogatas, puños al aire desafiantes y una increíble agresividad, caracterizaron las jornadas de violencia que vivieron los santiaguinos.

la calle repudia lo ocurrido

Enérgico rechazo ciudadano a protesta y sus consecuencias

Encuesta en sectores céntricos deja de manifiesto la ilegitimidad y la irresponsabilidad de los que llaman a estas manifestaciones

Una encuesta realizada por el diario La Nación, dejó de manifiesto el repudio de la ciudadanía hacia la protesta realizada el día cuatro de septiembre. La ciudadanía expresó su rechazo implícito a los que manifiestan este tipo de manifestaciones que finalizan en desmanes, destrucción de propiedad pública y privada, además de dejar un saldo elevado de muertos y heridos, colaborando a crear un ambiente de violencia que nada soluciona, sino más bien agrava la situación.

Las opiniones recogidas en el sector céntrico de Santiago, incluso de gente en desacuerdo con las políticas de Gobierno, fueron contundentes.

Adriana Henríquez, dueña de casa: "Yo encuentro que estas cosas no deberían suceder, porque no traen bien a la ciudad. Si lo que quieren es salir a la calle, van a la plaza. Los incidentes siempre producen víctimas inocentes. Se hace daño a la propiedad privada y pública. Los teléfonos públicos, semáforos y otras cosas que nos pertenecen a todos, son destruidas. Creo que estos actos vandálicos no deben suceder".

Agregó que vive en el sector céntrico de Santiago y que durante las protestas se atreve a salir "no es conveniente. Estaba ocupada por mis hijos y tienen que ir a trabajar también por la gente en la ciudad".

te Alto y me perjudicó porque esa noche no pude llegar a mi casa. Hay otros caminos para solucionar las cosas. Esto crea un ambiente de intranquilidad. Yo pienso que se pueden mejorar las cosas por medio del diálogo, pero con estas protestas no llegaremos a nada".

Indicó ser católico y consideró positivo el llamado de Monseñor Fresno, para evitar la violencia lamentándose que fuera desoído por ciertos sectores.

Gastón Tapia, chofer de taxi turístico del hotel Carrera. — "No me gusta dar opiniones, pero esto me afectó en mi trabajo los días cuatro y cinco, porque nos tuvimos que ir temprano con la consiguiente pérdida de dinero. Incluso ayer también me fui temprano, el auto es lo único que tengo y hay que cuidarlo. No es la forma legítima para protestar, yo creo que hay otros medios de llegar al entendimiento, buscando el consenso por ejemplo, pero no el daño, la provocación y el bandillaje".



Guillermo Carrasco: "Así no vamos a llegar a nada".



Adriana Henríquez: "Siempre caen víctimas inocentes".



Eduardo del Campo: "Lo único que persiguen es distorsionar la realidad".

Refiriéndose a lo ocurrido, indicó "a mí me molesta que asalten negocios... ¿con qué objeto?... sabemos que hay problemas, pero para un comerciante es toda su vida lo que tiene allí y llega una turba y se lo destruye".

En cuanto a daños a su vehículo, manifestó que en esta ocasión no ocurrió nada, pero, que cuando pusieron una bomba en el Carrera, había sufrido unos abollones. "Afortunadamente no he tenido daños mayores, porque he sido precavido y me he arrancado temprano".

María Teresa Álvarez, estudiante egresada. — "Malo porque perjudica a todos. A nosotros en el barrio (Ñuñoa) nos cortaron la luz y mis hermanos que estudian, tenían que hacerle esa noche. Personalmente me trae problemas, afortunadamente en mi barrio no hay muchos desmanes, pero cerca, como en avenida Grecia por ejemplo, siempre ocurren desgracias".



María Teresa Álvarez: "Definitivamente no es la solución".

Consultada acerca de la efectividad de la protesta a su juicio indicó "No es el camino de ninguna forma, porque no soluciona nada, todo lo contrario, hace más problemas a la gente. Imagínese ahora todos los muertos... definitivamente no es la solución".

Lino Cortez, taxista. — "Muy malo, porque resulta que una cosa es saqueo y otra protesta. En otros países se hacen manifestaciones y la gente grita sus consignas, pero no hay vandalismo y otras cosas como ocurre aquí. Perdidos días de trabajo completos porque en Peñalolén, donde vivo, pusieron barricadas en las calles. Me han apedreado y he pinchado mis neumáticos con 'miguelitos'".

Eduardo del Campo, profesional de Puerto Montt. — "La protesta no tiene sentido, en la medida que estas cosas lo único que persiguen es distorsionar la realidad, nos llevan a que toda la gente se confunda. Pienso que el ideal sería que se aplicara un poquito más... no de mano dura, pero que se organizara un sistema para evitar estos demanes". Indicó que existe gente que se aprovecha de estas situaciones".

Atentado con bombas a cuartel policial

Tres artefactos fueron lanzados al interior de la subcomisaría "San Miguel", en la Población La Legua, sin que se registraran lesionados

Desconocidos lanzaron al interior de una unidad de Carabineros del sector sur de Santiago tres artefactos incendiarios causando daños al cuartel pero sin que se registraran desgracias personales que lamentar.

El atentado extremista ocurrió en horas de la madrugada de ayer y afectó a una unidad de la policía uniformada ubicada en el interior de la población La Legua. La Jefatura de Carabineros informó que en horas de la noche un grupo de desconocidos se acercó al cuartel por la parte trasera del recinto escalando murallas y lanzando al interior los tres artefactos explosivos. Inmediatamente de llevada a cabo la acción violentista se llevó a efecto en el interior de la población un vasto operativo policial sin que se lograra detener a los autores del atentado.

La noche del miércoles en el interior de la población La Legua se realizaron una serie de manifestaciones de propaganda subversiva del autodenominado Frente Manuel Rodríguez, los que hicieron disparos al aire para amenazar a las personas y demostrar, según informes de testigos, su poder y valentía para desafiar a la fuerza pública. En los momentos que Carabineros recorrió el lugar, los exaltados desaparecieron realizando más disparos que pudieron herir a personas inocentes.

Los integrantes del grupo terrorista, dijeron algunos vecinos, se movilizaban en vehículos utilitarios, con sus rostros cubiertos y portando armamento moderno y de alto calibre.

El sacerdote párroco de la población Guido Peters, reconoció la existencia de este grupo en el interior de la población el día miércoles y que fue autor de disparos en varias oportunidades en arterias concurridas por personas inocentes y que no promovieron disturbios.



Por lo menos medio centenar de locales resultaron destruidos por turbas dirigidas por grupos violentistas.

Ventas del comercio aumentaron en 1,7%

□ Cifras corresponden a los primeros cinco meses del año, de acuerdo con estadísticas del INE

Un incremento de 1,7 por ciento registraron las ventas reales del comercio interno durante el período enero-mayo del año en curso, respecto de igual lapso de 1984, en tanto que las ventas de mayo aumentaron en 0,8 por ciento con relación al mes anterior, según informó el Instituto Nacional de Estadísticas. Las ventas reales en los doce meses a mayo último crecieron en 5,3 por ciento.

El comercio mayorista, por su parte, mostró una leve disminución de 0,8% en mayo respecto de abril, mientras que en los primeros cinco meses del año exhibió una variación negativa de 8%. En el período de doce meses a mayo último, presentaron un aumento de 0,3%.

De los ocho grupos que conforman el índice, los de mayor incidencia son productos agrícolas, pesqueros y forestales con un aumento de 38,8 por ciento; textiles, prendas de vestir y cueros, 29,4%; loza, vidrio y materiales para la construcción, 29,2% y maquinaria y equipo, 26,7%.

En cuanto al comercio minorista, mostró un aumento de 1,7% en mayo respecto de abril y de 11,2% en el período enero-mayo respecto de igual lapso de 1984. En doce meses, el aumento fue de 9,5%.

Cabe señalar que de los once rubros en que se clasifica el comercio minorista, diez registraron variaciones positivas en sus ventas.

Instaló CTC en 3 años

180.800 nuevas líneas telefónicas

La Compañía de Teléfonos entregó —en los últimos tres años— un total de

DIRINCO va a reunión de la FAO

□ Se efectuará en la ciudad brasileña de Sao Paulo y concurren representantes de otros países de América del Sur

El director de Industria y Comercio, Mario Ebner, viajará a Sao Paulo, Brasil, especialmente invitado por FAO para asistir a la jornada que realizará dicha oficina regional para América Latina y el Caribe entre el 9 y el 13 del mes en curso.

Para este año FAO ha organizado un conjunto de actividades, seminarios y mesas redondas sobre la urbanización intensiva y sus repercusiones alimentarias y nutricionales de América Latina. Entre los múltiples temas específicos figura la protección de los consumidores, situación de alto interés para DIRINCO ya que es una de las tareas que desarrolla actualmente.

El objetivo del encuentro será promover fundamentalmente el intercambio de conocimientos, experiencias y metodologías interpaíses. A la jornada concurrirán representantes de Argentina, Perú y Uruguay, además de Chile.

180 mil 800 líneas telefónicas al servicio de la comunidad, lo que significa el equivalente a lo ejecutado en los catorce años anteriores.

Así lo destacó ayer el gerente general de esa empresa, Iván van de Wyngard, durante la ceremonia de inauguración de la central Providencia de esa firma.

El ejecutivo señaló que "la empresa ha cumplido una meta importante: la ejecución y puesta en servicio del Programa de Desarrollo 1983-85, con lo que se ha contribuido en forma significativa a los objetivos planteados por el Supremo Gobierno, pasando de 4,67 teléfonos por 100 habitantes en 1975 a 6,1 en 1985.

Explicó más adelante el ejecutivo que "con la puesta en servicio de la unidad remota 'Trinidad', de la nueva central 'Providencia', ubicada en la comuna de La Florida, con 4.800 líneas instaladas, se completa la puesta en operación de este complejo telefónico que hoy estamos inaugurando y se pone término al primer programa de instalación de líneas digitales de CTC".

Dijo además que este proyecto de 180 mil 800 líneas, con un costo total de 11 mil millones de pesos, permitió la instalación del primer enlace de fibra óptica en el país, en operación telefónica. Además, este plan requirió la construcción y habilitación de 25 edificios para recibir estos modernos equipos y se debió además ejecutar numerosos trabajos de planta externa.

La economía creció en 1,7 por ciento durante el primer semestre del año

□ Estudio del Banco Central estima un aumento del producto geográfico bruto 2% para 1985. Análisis sobre la variación del Índice de Precios al Consumidor

□ Buen resultado de la balanza de pagos se proyecta para 1985

Un incremento de 1,7 por ciento mostró el Producto Geográfico Bruto en el primer semestre del presente año respecto de igual período de 1984. La información la entregó el Banco Central, precisando que de acuerdo con cifras preliminares, en el primer trimestre del año se advierte un aumento de 3,4% y una baja de 0,1% para el segundo trimestre, siempre en comparación con iguales períodos del año anterior.

En instituto emisor puntualizó que "en estas comparaciones influye significativamente el hecho que en el segundo semestre del año pasado se haya registrado el PGB más alto desde 1981. En efecto, añade, si se computan las variaciones del PGB respecto de los trimestres inmediatamente anteriores se observan tasas de crecimiento de 1,4% y de 2,5% para los trimestres primero y segundo, respectivamente.

El informe indica que estos antecedentes aunque preliminares muestran que la actividad económica ha mantenido un curso de moderado crecimiento a lo largo del año, que aunque menor que el observado en el primer semestre de 1984 resulta positivo respecto de las tendencias recesivas observadas en la segunda mitad de ese año.

El Banco Central informó que los mayores crecimientos en el período corresponden a agricultura con un 7,1% y construcción con un 11 por ciento. La agricultura ha demostrado una notable capacidad de reacción ante los estímulos de la exportación y la sustitución



La agricultura será el sector que registrará un mayor crecimiento de su actividad durante este año.

de importaciones, provenientes de la política cambiaria y políticas sectoriales.

La construcción, por su parte, se ha visto favorecida por la expansión de la inversión pública realizada desde fines de 1983, por las reparaciones de instalaciones afectadas por el sismo del tres de marzo de este año y por la gradual reducción de las tasas reales de interés para los créditos de largo plazo.

mostrado una presión depresiva por el menor flujo de importaciones.

El Banco Central señaló que en lo que resta del año en curso se estima que la agricultura moderará su ritmo de crecimiento por factores de carácter estacional, mientras que la minería y la industria recuperarán un curso más expansivo. Se proyecta que la construcción mantendrá el crecimiento de la primera mitad del año con lo cual el incremento del PGB durante 1985 sería del orden del 2%.

Dicha tasa aunque menor que la proyectada originalmente resulta ampliamente satisfactoria si se considera la inesperada caída observada en los términos de intercambio.

Por otra parte, el estudio sostiene que "el programa macroeconómico en aplicación se ha propuesto y lo está logrando, mantener un ritmo positivo de crecimiento en la actividad económica pese a las adversas condiciones externas. Forjar una reactivación más acelerada, afirma, de no mediar un cambio favorable en esas condiciones, sería altamente inconveniente y obligaría tarde o temprano a realizar el ajuste correspondiente.

INFLACION

Asimismo durante los primeros seis meses del año como estaba previsto registraron presiones inflacionarias provenientes de la devaluación del peso y la alza de aranceles comerciales a septiembre de 1984.

"Dicho fenómeno, según el Banco Central, es inevitable después del cambio fuerte y de carácter eminentemente sitorio ya que de hecho los meses de julio y agosto la inflación ha descendido significativamente y hace presumir que la anual se ubicará en los 25 por ciento inicialmente proyectado.

BALANZA DE PAGOS

El programa de pagos para 1985 en un significativo aumento de exportación y reducción de importaciones debe traducirse en un aumento del déficit comercial. En el primer semestre se registró un crecimiento de 15 por ciento en el volumen físico de las exportaciones, estimado en 8,4% promedio que para se mantenga el resto del año.

En cuanto a las importaciones se ajustaron a lo visto, situación que también se proyecta para el año.

Por otra parte el Banco Central sostuvo que abrupta e inesperada en los precios de las importaciones que en el caso de cobre asciende a 4 por ciento y que para las exportaciones no es posible lograr el superávit de balanza comercialmente proyectado todo caso nuestra proyección indica un superávit comercial de 740 millones de dólares el año, cifra dos y media veces superior a la registrada el año pasado".

Finalmente, el estudio sostiene que los ingresos de exportaciones compensan plenamente con la disminución de las tasas de interés internacionales, el mejoramiento observado en la balanza de servicios no financieros, una entrada superior de créditos esperada y otros factores privados, por lo cual la meta anual de equilibrio de la balanza de pagos es alcanzada.

INDICADORES BASICOS

UNIDAD DE FOMENTO

Valor de ayer : \$ 2.685,52
Valor de hoy : \$ 2.686,64
Valor mañana : \$ 2.688,88

PRECIO DEL COBRE ayer
US\$/cent. 62,350

IPC Agosto: 0,9%

UNIDAD TRIBUTARIA
Septiembre: \$ 4.719

DOLAR oficial hoy:
\$ 174,42

CUOTA AHORRO
(11-8 a 10-9) \$ 88,82

UNIDAD REAJUSTABLE
Septiembre: \$ 26,59

MINERIA

Entre los sectores productores de bienes los con menor crecimiento han sido la minería, con una disminución de 3,3% y la industria con una baja de 1,5%.

En el caso de la minería, han sido relevantes algunos problemas técnicos de producción de la Gran Minería del Cobre, los cuales ya han sido superados. La industria manufacturera, en tanto, ha enfrentado una menor demanda externa e interna con desajustes de stock por lo cual ha debido readecuar precios en el contexto de devaluaciones del peso y expectativas inflacionarias no realizadas.

El sector de servicios ha



PREMIO DE BOLETAS. — El Servicio de Impuestos Internos entregó ayer el automóvil Charade 850 correspondiente al premio mayor del Octavo Sorteo de Boletas de Ventas y Servicios, en una ceremonia efectuada en la Plaza Lorenzo Gotuzzo, de esta capital. El vehículo fue entregado a la dueña de casa María Angélica Hermosilla Gómez, domiciliada en la Población El Cortijo, calle Arroyo 1766, comuna de Cerro Navia. La poseedora del flamante automóvil es casada y tiene dos hijos. Obtuvo su premio gracias a una compra por la cantidad de 35 pesos efectuada en la botillería "Teresita" de calle Serrano 616, y la boleta premiada fue la número 011539, emitida el 17 de julio último. El secretario general del SII, Carlos Villarroel, entregó el auto a la feliz ganadora, quien aparece en la fotografía junto a su familia.

Banqueros proponen forma para clasificar el riesgo

Proposición alternativa de la Asociación de Bancos al sistema legal dispuesto para proteger el ahorro previsional de los trabajadores

La Asociación de Bancos Instituciones Financieras, entregó a consideración del ministro del Trabajo, Alfonso Márquez de la Plata, una proposición alternativa a la fórmula establecida para controlar las inversiones de los Fondos de Pensiones, establecida recientemente por la Comisión Clasificadora de Riesgos del sistema previsional privado.

Más adelante expresa que el funcionamiento de la comisión en los términos en que fue concedida y dada su composición mayoritariamente estatal implica trasladar al Gobierno "una responsabilidad consustancial al sector privado dentro del régimen previsional como es la de evaluar las inversiones según sus niveles de riesgo. La entidad puntualiza que suscribe los objetivos del sistema de control puesto en vigencia pero no sus mecanismos o modalidades razón por la cual ha enviado al titular del trabajo una proposición alternativa. En dicha proposición se indica que la responsabilidad de clasificar las inversiones, "es visualizada como función privativa de cada sociedad administradora de fondos de pensiones las cuales deberán acometerlo observando las variables de análisis que debería dictar al

efecto la Superintendencia de AFP".

El documento de los banqueros consulta revisiones periódicas de la Superintendencia a las clasificaciones realizadas por la AFP, una comisión de apelación para resolver las divergencias de evaluación y un mecanismo que obligue a constituir provisiones o encajes adicionales a las sociedades administradoras cuyos fondos de pensiones muestren riesgos superiores al normal.

La Asociación de Bancos sostuvo finalmente que el sistema propuesto "es consonante con el espíritu de la reforma previsional con las responsabilidades propias de un régimen privado de pensiones, con la estabilidad del sistema financiero y del aparato productivo que necesita el país y con los resguardos que la ley debe establecer en favor de los imponentes del país."

Más de 400 millones de acciones se han vendido

En proceso de capitalismo popular del Banco Chile. Dan un monto global de \$ 1.100 millones

Más de 400 millones de acciones por un monto global de mil cien millones de pesos ha vendido el Banco de Chile durante las primeras seis semanas desde el comienzo del llamado "capitalismo popular", destinado a sanear esa institución y difundir su propiedad.

La información la entregó ayer el coordinador de esa entidad para la venta de acciones, Luis Felipe Bravo, quien precisó que esta cifra corresponde al 11,5 por ciento de la emisión inicial de acciones de ese banco, que suma 3 mil 500 millones de títulos.

Indicó que la venta efectuada hasta ahora corresponde al 3,5 por ciento de la emisión total de acciones que deberá efectuar el Banco de Chile, de acuerdo a disposiciones ya conocidas.

Dijo que el sistema de venta "ha sido un éxito", recordando que en la primera semana se vendieron 1,5 millones de acciones; en la segunda semana más de 20 millones; en la tercera semana, 30 millones; en la cuarta, 60 millones; en la quinta, 80 millones, y en la sexta semana, más de 100 millones de acciones.

La información fue entregada durante la última sesión de un seminario para periodistas, organizado por el Banco de Chile, y que versó sobre "el capitalismo popular".

Señaló que "el proceso de venta se lleva a cabo normalmente y son muchas las personas que están incorporándose a este sistema, siendo de esta manera nuevos propietarios del Banco".

Admitió que la mayor parte de las acciones vendidas corresponde a operaciones efectuadas con los antiguos accionistas, pero aclaró que poco a poco se han estado integrando más personas ajenas al banco a estas operaciones. Dijo que el notable éxito de esta venta se debe, en primer término, a los beneficios de toda índole, especialmente tributarios, que tienen quienes compran este tipo de instrumentos, además de las facilidades de pago.

Manifestó que lo que se pretende es que antes de fi-

nes de año esté vendida toda la primera emisión de acciones, recordando que ésta alcanza a 3 mil 500 millones de títulos.

AFP SANTA MARIA

Por otra parte, informó que en tres semanas ya se han vendido más de 92 mil acciones de la AFP Santa María, por un monto de 260 millones de pesos.

Esta cifra representa el 25 por ciento de las colocaciones que debe efectuar esta entidad.

Constituido Consejo de la Pequeña y Mediana Empresa

Con la participación de cuatro entidades gremiales se constituyó ayer "el Consejo Nacional de la Mediana y Pequeña Empresa de Chile", cuyo propósito es coordinar a nivel nacional las actividades de las organizaciones que la conforman.

En conferencia de prensa, ofrecida por el presidente de la Confederación de Productos Agrícolas, Domingo Durán; el vicepresidente de CONUPIA, Nelson Radice, el presidente del comercio detallista, Elías Brugere y el presidente de la Confederación de Dueños de Camiones, Adolfo Quinteros, se dio a conocer las bases de esta nueva organización.

Según se señaló, el propósito de ésta es "estudiar y resolver en conjunto los problemas que le son co-

munes para actuar en la búsqueda de perspectivas de mejoramiento social y económico. También se pretende reunir, aunar y expresar la opinión del Consejo Nacional sobre todos los asuntos nacionales que a ella le atañen directa o indirectamente".

También, se buscará a investigar, a nivel nacional e internacional, el intercambio de tecnología y capacitación para el mejor desarrollo de las actividades específicas de cada una.

Los representantes gremiales indicaron que solicitaron una entrevista al Presidente de la República, General Augusto Pinochet, para informarle sobre los alcances de este nuevo organismo y plantearle las inquietudes de ese sector.

EMPRESA ELECTRICA ATACAMA S.A.

FILIAL DE ENDESA - GRUPO EMPRESAS CORFO
(Sociedad anónima cerrada)

JUNTA EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta Extraordinaria de Accionistas para el día 24 de septiembre de 1985, a las 13,00 horas, en la sede social de calle Av. Circunv. Ignacio Carrera P. N° 51, Copiapó, a fin de tratar las siguientes materias:

- 1° Reformar el artículo vigésimo de los estatutos sociales, referentes a la época en que debe celebrarse la Junta Ordinaria de Accionistas, reemplazándose en dicho artículo la frase "dentro del cuatrimestre siguiente al 30 de Junio" por "durante los meses de marzo o abril".
- 2° Reformar el artículo vigésimo noveno de los estatutos sociales referente a la fecha del cierre del ejercicio y balance general, reemplazando al comienzo de dicho artículo la frase "al treinta de junio" por "al treinta y uno de diciembre".
- 3° Sustituir el artículo sexto transitorio que expresa: "El balance general al 30 de junio de 1985 comprenderá un período de 6 meses", por uno que exprese: "El balance general al 31 de diciembre de 1985 comprenderá un período de 18 meses".
- 4° Tomar todos los acuerdos necesarios para proceder a la legalización de la reforma de estatutos y ejecución de las decisiones de la Junta.

PARTICIPACION EN LA JUNTA

Tendrán derecho a participar en esta Junta los titulares de acciones inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días hábiles de anticipación, a la fecha de celebración de la Junta que se convoca.

EL PRESIDENTE

EMPRESA ELECTRICA DEL MAULE S.A.

FILIAL DE ENDESA - GRUPO EMPRESAS CORFO
(Sociedad anónima cerrada)

JUNTA EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta Extraordinaria de Accionistas para el día 23 de septiembre de 1985, a las 15,30 horas, en la sede social de calle Ignacio Carrera Pinto N° 109, Parral, a fin de tratar las siguientes materias:

- 1° Reformar el artículo vigésimo de los estatutos sociales, referentes a la época en que debe celebrarse la Junta Ordinaria de Accionistas, reemplazándose en dicho artículo la frase "dentro del cuatrimestre siguiente al 30 de junio" por "durante los meses de marzo o abril".
- 2° Reformar el artículo vigésimo noveno de los estatutos sociales referente a la fecha del cierre del ejercicio y balance general, reemplazando al comienzo de dicho artículo la frase "al treinta de junio" por "al treinta y uno de diciembre".
- 3° Sustituir el artículo sexto transitorio que expresa: "El balance general al 30 de junio de 1985 comprenderá un período de 6 meses", por uno que exprese: "El balance general al 31 de diciembre de 1985 comprenderá un período de 18 meses".
- 4° Tomar todos los acuerdos necesarios para proceder a la legalización de la reforma de estatutos y ejecución de las decisiones de la Junta.

PARTICIPACION EN LA JUNTA

Tendrán derecho a participar en esta Junta los titulares de acciones inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días hábiles de anticipación, a la fecha de celebración de la Junta que se convoca.

EL PRESIDENTE

EMPRESA ELECTRICA COQUIMBO S.A.

FILIAL DE ENDESA - GRUPO EMPRESAS CORFO
(Sociedad Anónima Cerrada)

JUNTA EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta Extraordinaria de Accionistas para el día 23 de septiembre de 1985, a las 15,30 horas en la sede social de calle B. O'Higgins N° 290, La Serena, a fin de tratar las siguientes materias:

- 1° Reformar el artículo vigésimo de los estatutos sociales, referente a la época en que debe celebrarse la Junta Ordinaria de Accionistas, reemplazándose en dicho artículo la frase "dentro del cuatrimestre siguiente al 30 de Junio" por "durante los meses de marzo o abril".
- 2° Reformar el artículo vigésimo noveno de los estatutos sociales referente a la fecha del cierre del ejercicio y balance general, reemplazando al comienzo de dicho artículo la frase "al treinta de junio" por "al treinta y uno de diciembre".
- 3° Sustituir el artículo sexto transitorio que expresa: "El balance general al 30 de junio de 1985 comprenderá un período de 6 meses", por uno que exprese: "El balance general al 31 de diciembre de 1985 comprenderá un período de 18 meses".
- 4° Tomar todos los acuerdos necesarios para proceder a la legalización de la reforma de estatutos y ejecución de las decisiones de la Junta.

PARTICIPACION EN LA JUNTA

Tendrán derecho a participar en esta Junta los titulares de acciones inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días hábiles de anticipación, a la fecha de celebración de la Junta que se convoca.

EL PRESIDENTE

A contar del 1° de octubre

Rebajan tarifas telefónicas

□ Sin embargo, Ministerios de Economía y de Transportes establecieron un aumento para el cargo fijo mensual

Los Ministerios de Economía y de Transportes modificaron el actual sistema tarifario de la Compañía de Teléfonos, creando un nuevo tramo horario para la tarifa del Servicio Local Medido —que significa una rebaja de un 20 por ciento— y aumentando el cargo fijo mensual de los abonados.

De acuerdo a lo anunciado ayer por ambas secretarías de Estado, a contar del 1° de octubre próximo "se crea un nuevo tramo horario para el Servicio Local Medido entre las 13 y 15 horas y entre las 18 y 20 horas de los días hábiles. En estos períodos, el precio del minuto de conversación bajará de 3,04 pesos a 2,39 pesos, y una llamada de 3 minutos bajará de 9,78 pesos a 7,82 pesos, lo que significa una rebaja de 20 por ciento".

Además, "para compensar por lo menos parcialmente la rebaja anterior, se aumentará el cargo fijo

mensual de los abonados residenciales y comerciales de 656 pesos a 695 pesos y de 1.309 pesos a 1.609 pesos respectivamente".

Se señaló que "la corrección tarifaria mencionada será perfeccionada a futuro, una vez finalizados los estudios técnicos que se están llevando a cabo. Entre otros aspectos, en estos meses se pondrá especial énfasis en el diseño de un mecanismo de reajustabilidad en base a la evolución de los principales elementos de costo de una empresa eficiente. El referido mecanismo permitirá que el usuario del servicio pague un valor justo por el servicio recibido y a las empresas tener claridad de obtener un retorno normal en el mediano plazo".

Los Ministerios de Economía y de Transportes recordaron los principios básicos que guían la determinación de las tarifas telefónicas:

En primer lugar, propender a un desarrollo equilibrado del sector; en segundo término, no amparar la ineficiencia productiva; evitar los subsidios que se producen entre usuarios del servicio y evitar que los propietarios de líneas telefónicas sean subsidiados por el resto de la comunidad.

Se señaló que de acuerdo a los estudios efectuados, se "ha llegado a la conclusión que los niveles globales de recaudación de CTC son equitativos entre los intereses de los usuarios y de la empresa. Esto también ha sido confirmado por la Comisión Preventiva Antimonopolios".

"Sin embargo —se añade—, sin perjuicio de que los niveles globales de recaudación sean adecuados, existen subsidios cruzados entre los servicios que son provistos por el sector".

Doctor Manuel Avilés recibió medalla de U.

□ Se le otorgó distinción "Juvenal Hernández Jaque" por sus servicios a esa casa de estudios

En una ceremonia efectuada ayer, el Rector de la Universidad de Chile, Roberto Soto, entregó la medalla "Rector Juvenal Hernández Jaque" 1985 al doctor Manuel Avilés, considerando su brillante trayectoria profesional y académica y sus condiciones humanas.

Estuvieron presentes en la ceremonia el vicecomandante en jefe del Ejército, teniente general Julio Canessa, el prorector Marino Pizarro, el decano subrogante de medicina, Sergio Lecannelier, además de otras autoridades y amigos del homenajeado.

Esta distinción se otorga anualmente a los ex alumnos de la corporación que se hayan destacado en el ejercicio de sus labores profesionales, prestando servicios distinguidos a la Universidad de Chile y fue creada en 1983.

En el acto, el prorector hizo una reseña de la personalidad y obra del doctor Avilés, señalando que se recibió de médico cirujano en 1923, en 1927 fue nombrado jefe de la Clínica Ginecológica y en 1939 profesor extraordinario de Clínica Obstétrica.

En 1973, la Universidad de Chile le confirió el grado de profesor emérito.

Fue director de la Asistencia Pública y uno de los fundadores de la Clínica Santa María, además ha publicado numerosos trabajos científicos en el país y en el extranjero.



El General Director de Carabineros y miembro de la Junta de Gobierno, Rodolfo Stange Oelckers, recibió los saludos protocolares del embajador de los Países Bajos, Patrick S.J. Rutgers, ayer en el edificio Diego Portales.

Juran dos miembros de comisión legislativa

El General Director de Carabineros y miembro de la Junta de Gobierno, Rodolfo Stange Oelckers, recibió ayer a los embajadores de Argentina en Chile y de los Países Bajos, respectivamente, en su gabinete del edificio Diego Portales.

Asimismo, luego de las visitas de estilo de los diplomáticos, el integrante de la Junta tomó juramento a los nuevos miembros de la Tercera Comisión Legislativa que él preside, el general de Carabineros Rigoberto González, jefe de gabinete, y al coronel Héctor Venegas Sepúlveda.

A las 10.30 horas concurrió

hasta el despacho del jefe de la policía uniformada, el embajador de Argentina, José María Álvarez de Toledo, quien le presentó sus saludos protocolares.

Más tarde, a las 11.00 horas, visitó al General Stange el embajador de los Países Bajos, Patrick S. J. Rutgers. El diplomático también le deseó éxito en sus nuevas funciones.

Por último, a las 11.30 horas, el miembro de la Junta de Gobierno presidió la sesión de la Tercera Comisión Legislativa donde se tomó juramento a dos nuevos integrantes: el general Rigoberto González y el coronel Héctor Venegas.

Con dirigentes del transporte se reunió Ministro del Interior

El Ministro del Interior, Ricardo García Rodríguez, asistió al mediodía de ayer al Primer Encuentro de la Federación Nacional del Transporte, FENATRA, en la Escuela Sindical de la Secretaría Nacional de los Gremios.

El Secretario de Estado fue recibido por el Secretario Nacional de los Gremios, Patricio Belloio y por el presiden-

te de FENATRA, Dimas Toro.

Durante su visita, el Ministro García conversó con más de 50 dirigentes sindicales de todo el país, señalándoles que son ellos "los que están mostrando y construyendo el verdadero rostro de Chile con estos encuentros sindicales".

"El dirigente es en cierto

Dejan sin efecto retiro temporal de carabineros

La superioridad de Carabineros informó oficialmente ayer que se dejan sin efecto el llamado a retiro del cabo primero Luis Ernesto Jofré Herrera y del cabo segundo Juan Ramón Arenas Sepúlveda, sobre quienes pendía una orden de arraigo emanada del ministro José Cánovas que investiga el secuestro y triple homicidio de tres profesionales.

La medida se encuentra contenida en el decreto exento número 69, firmado por el Director General de la institución, Rodolfo Stange, y en él se expone que los dos funcionarios se reintegran a Carabineros a contar del 2 de agosto del presente año y se mantiene la continuidad de ellos en el servicio, volviendo a las unidades a las cuales pertenecían antes de dictarse la orden de arraigo y a los lugares que les corresponde en el escalafón institucional.

La medida, según explicaron es en cumplimiento de lo dicho por el General Stange en el sentido de que todos aquellos miembros de la institución que resulten inocentes de cualquier imputación judicial serían reintegrados a Carabineros, continuando normalmente con su carrera funcionaria.

Asimismo, se informó que próximamente tres oficiales recibirán el mismo trato, aunque los decretos aún se encuentran en la Contraloría.

El cabo segundo Arenas cumplía funciones en la barrera de entrada del Aeropuerto Internacional Arturo Merino Benítez, en tanto que el cabo primero Jofré, se desempeñaba en las "fuerzas especiales".



El ex Ministro de Educación, Gonzalo Vial Correa se refiere a los resultados del P.E.R., durante el seminario organizado por la Sociedad "Planificación, Administración y Desarrollo". Lo acompaña Eugenio Cáceres, ex Secretario Técnico de la Superintendencia de Educación y consultor de la UNESCO.

Planteamiento de Gonzalo Vial Correa

Primera prioridad para la educación

□ Entregan resultados del P.E.R.

Gonzalo Vial, ex Ministro de Educación y profesor universitario, dio a conocer ayer la urgente necesidad de que el proceso educacional se convierta en la primera prioridad en la entrega de recursos de parte del Estado, en la certeza de que "invertir en capital humano lleva sin lugar a dudas a un más certero desarrollo".

El académico, quien efectuó un análisis acerca de la descentralización de la educación, durante el seminario organizado por la sociedad "Planificación, Administración y Desarrollo", PAD, se refirió, asimismo, a los resultados nacionales en Castellano y Matemática, arrojados por el Programa de Evaluación del Rendimiento Escolar, PER, durante 1984, que mide el logro de los objetivos trazados a través de los planes de estudios vigentes.

Indicó al respecto que en 4° año básico un 60 por ciento de los alumnos del país alcanzó los objetivos trazados en Castellano para ese nivel, en tanto que en Matemática lo logró un 53% de los alumnos.

En 8° año básico un 54% de los estudiantes cumple los objetivos para su nivel en Castellano, en tanto que en Matemática lo logra un 47%.

Dijo al respecto el académico que este es un problema que corresponde a toda la sociedad, ya que no ha tomado la debida conciencia sobre la situación. Junto con lo anterior agregó que es vital para el mejoramiento del sistema contar con mayores recursos, creando más infraestructura educacional, nuevas bibliotecas y laboratorios, entre otras medidas.

Estabilidad laboral en Télex Chile

□ Reestructuración afectará sólo a nivel ejecutivo

Un positivo vuelco tuvo las últimas horas la situación de tranquilidad laboral que se generó entre los mil trabajadores de Télex Chile ante anuncios de reestructuración del personal.

El presidente del directorio, Carlos Ojeda, les aseguró que no habrá despidos, y el contrario, están preparados de mejorar la situación de los funcionarios.

Así lo dio a conocer en una conferencia de prensa, la reactiva del Sindicato Unificado de Empleados de Télex Chile, presidido por el representante de la entidad, quien indicó que la inquietud de los trabajadores del mes pasado cuando se contraron sin jefatura forma no oficial, supuso que se efectuaba una reestructuración interna.

El dirigente explicó que el presidente del directorio anunció que la reestructuración afectará solamente al nivel ejecutivo, todos los cargos de fianza del Gobierno y personal que se desempeñan a través de las oficinas generales y 200 locales, aproximadamente en el país.

OTRA CARA DE LA MONEDA

Posteriormente, el ministro del Interior, Ricardo García, explicó que la serie de hechos de violencia que han ocurrido en el país en los últimos días, representados en el Primer Encuentro Sindical, representa la otra cara de la moneda, mucho más amarga y maciza, importante y relevante de lo que es y debe ser el país.

Por su parte, el Subsecretario General de Gobierno, Coronel Carlos Krumm, hizo una charla sobre la "Adaptación Nacional", refiriéndose específicamente al tema de la integración internacional y sus implicaciones en nuestro país.

Finalmente, el Secretario Nacional de los Gremios, Patricio Belloio, entregó un diploma a los participantes del Primer Encuentro Sindical, FENATRA, entregado a cada uno de los participantes un diploma recordatorio.



Subsecretario General de Gobierno, coronel Carlos Krumm, se refirió al desprecio del terrorismo por los principios morales en el marco de un seminario organizado por la Secretaría Nacional de los Gremios y la Federación Nacional del Transporte.

Coronel Carlos Krumm

Terrorismo desprecia los valores morales

El Subsecretario General de Gobierno hizo esta aseveración en el curso de un seminario organizado por la Secretaría Nacional de los Gremios y FENATRA, donde se invitó a participar en el capitalismo popular

CAPITALISMO POPULAR

Durante el transcurso del seminario expuso, además, el Superintendente de Bancos e Instituciones Financieras, Guillermo Ramírez, quien señaló que "con el capitalismo popular invitamos a participar a todo el público en la propiedad de los bancos que han sido intervenidos".

Hizo un recuento de la historia financiera entre los años 1982-83, señalando que a partir de 1982 se produjo un deterioro debido a una crisis internacional y una caída del producto interno del país en un 15 por ciento, con lo cual empezó el período recesivo. "Este hecho se demuestra

—agregó— porque en esa fecha se liquidaron 14 instituciones financieras y bancos y además se intervinieron cinco".

Por último, realizó una completa exposición sobre el capitalismo popular, explicando que el objetivo que persigue esta medida económica es sanear la banca intervenida enfrentando una recapitalización directa, dándole preferencia a la propiedad privada.

En el encuentro estuvo presente, además, el Secretario Nacional de los Gremios, Patricio Bellolio; el presidente de FENATRA, Dimas Toro y otros dirigentes sindicales del sector.

Caso de secuestros y homicidios

Trabada contienda de competencia

- El ministro José Cánovas rechazó ayer la resolución de incompetencia del Juez Militar, creando situación que deberá dirimir la Corte Suprema
- En la resolución cita, entre otros fundamentos, que Fiscal Militar interrogó y dejó en libertad a importante colaborador de DICOMCAR implicado en los delitos

El ministro en visita José Cánovas Robles insistió en su resolución de incompetencia, trabando contienda en relación al proceso por secuestro de cinco integrantes de la AGECH y secuestro y homicidio de tres dirigentes comunistas. La resolución emitida ayer determina que deberá ser la Corte Suprema la que definirá si la causa debe seguir siendo conocida por la Justicia Ordinaria o por la Justicia Marcial.

El día anterior el juez militar, Samuel Rojas, había rechazado la incompetencia de Cánovas, por tratarse de delitos comprendidos dentro de la ley antiterrorista en la cual personal militar aparece como sujeto activo.

El argumento del magistrado castrense fue refutado por Cánovas en un documento de cinco fojas en que señala, en primer lugar, "que durante el mes de agosto se obtuvieron en el curso de las diligencias reconocimientos de inculcados y precisión del modus operandi del denominado grupo DICOMCAR de Carabineros; todo lo que llevó al auto de procesamiento que afecta a los principales jefes, a los inmediatos oficiales a su mando y a otros subalternos del mencionado grupo, por resultar acreditado que ejecutaron acciones delictivas mientras desempeñaban sus actividades policiales y en un cuartel de dicha institución".

TERRORISMO

Añade Cánovas "que la declinatoria tiene una base procesal justificada, por lo que no es dable a un juez de una judicatura especial de distinta jurisdicción, sujeto como tal a normas exclusivas y excluyentes, sustentar su incompetencia basado en interpretaciones doctrinarias que no tienen sustentos que se apoyen en hechos fehacientemente acreditados, tanto en lo relativo a la justificación del delito como a la responsabilidad punitiva de los participantes".

Posteriormente la resolución refuta que los delitos investigados constituyen parte de las conductas penadas por la Ley Antiterrorista. Analiza la fundamentación del juez militar y concluye que carece de prueba legal y previa, traduciéndose en un prejuzgamiento, basado en principios doctrinarios no aplicables a esta etapa del proceso. "Lo dicho, añade, no significa que en el curso de la investigación pueda llegarse a configurar el delito de terrorismo, que en forma tan especial lo da por acreditado el señor fiscal militar, porque indudablemente que pese a vestir uniforme un "militar" puede ser sujeto activo de dicho delito".

ESTAY REYNO

Finalmente la resolución del ministro en visita destaca el hecho de que el juez militar haya interrogado y decretado la libertad incondicional de Miguel Estay Reyno, civil y presunto colaborador del DICOMCAR, detenido por Investigaciones en virtud de una orden de arresto dictada por Cánovas el 2 de agosto pasado.

Refiriéndose a esta situación, señala Cánovas: "pero en mérito de esta negativa para aceptar la declinatoria de incompetencia, está la actuación que contradice el punto de vista del señor juez militar, como quiera que el fiscal que es el llamado por ley a instruir causas del mismo juzgado ha recibido a una persona que aparece con orden de aprehensión en la causa de competencia tan discutida; y no sólo lo interrogó y no esperó que el asunto de competencia se decidiera, por sí y ante sí y sin dar conocimiento a este juez, se abocó al conocimiento de la causa".

Agrega que Estay es "una persona a quien se imputa tener conexiones con los delitos que se investigan" y que su libertad sin siquiera decretar orden de arraigo en su contra "ha causado un perjuicio evidente a la investigación misma y en forma tal que afecta al propio señor juez del 1º Juzgado Militar".

PROXIMOS PASOS

En el curso de la semana próxima la Corte Suprema

De La Reina

Invierten dos millones de pesos en sede para juventud

- La sede cuenta con oficinas, salas de reuniones, servicios completos y dos camarines para los deportistas de ambos sexos que utilicen las multicanchas

Una sede para la Secretaría de la Juventud de La Reina, con un costo de dos millones de pesos, inauguró ayer el alcalde de la municipalidad local, Eduardo Esquivel Padilla.

La sede juvenil, ubicada en el Centro de Participación Social de calle Mamiña, número 9621, tiene 50 metros cuadrados y consta de oficinas, sala de reuniones, servicios completos y dos camarines para los deportistas de ambos sexos que utilicen las instalaciones de multicanchas contiguas. Todo ello se completa con una casa para el cuidador del

deberá determinar el tribunal competente, previo un informe del fiscal, Gustavo Chamorro.

Los abogados de la defensa, por su parte, anunciaron la presentación de una queja disciplinaria contra el fiscal militar que interrogó y concedió libertad a Miguel Estay Reyno. Se informó que este sujeto se encontraría aún detenido, en la cárcel de San Miguel, en virtud de otra causa —por infracción a la ley de armas— que inició la Segunda Fiscalía Militar.

AMPAROS

La Sexta Sala de la Corte de Apelaciones, por otra parte, inició ayer la vista de la causa por tres recursos de amparo interpuestos en favor de oficiales de Carabineros que están encargados reos en este proceso. Se trata de los coroneles Fontaine y Michea, y del capitán Díaz Anderson, presuntos autores del delito de secuestro de los cinco integrantes de la AGECH.

En su sesión de ayer, la sala presidida por el ministro Sergio Mery Bravo resolvió acumular los recursos y pedir los expedientes del caso, quedando radicada allí la causa, la que deberá ser vista en el curso de las próximas sesiones.

En otro hecho relacionado con este mismo caso, fueron notificados ayer de sus encargatorias de reo los siete carabineros quienes, según la resolución dictada el 30 de agosto por Cánovas, serían autores de los secuestros.

Nivel Latinoamericano

Chile encabeza cobertura en el agua potable rural

puso en funcionamiento el estanque de regulación semi-enterrado, de hormigón armado de 50 metros cúbicos de capacidad.

El director de SENDOS recalcó en esta oportunidad que al término de los próximos años, la cobertura rural alcanzará aproximadamente un 87%, cifra que nos coloca a la cabeza de los países latinoamericanos en esta materia.

BENEFICIO SANITARIO

"Estas obras —dijo— que por lo general no afloran y que son poco espectaculares porque sus instalaciones quedan bajo tierra, tienen por finalidad impedir que los chilenos sigan consumiendo aguas contaminadas, de canales de regadío o acequias a tajo abierto, las que además de provocar serios trastornos en el hombre y particularmente en los niños, detienen el progreso de los pueblos".

Recalcó que los servicios como éste en la zona metropolitana y el resto del país, en este Mes de la Patria, son financiados con aportes comunitarios, fondos provenientes del Estado y un préstamo del Banco Interamericano de Desarrollo.

"En los últimos años —añadió— el abastecimiento de agua potable a sectores rurales concentrados ha aumentado de 182 mil personas en 1973 a 345 mil a fines de 1984, vale decir, la cobertura ha subido de un 34,8% a un 60,3% en ese lapso".

Finalmente destacó que cada una de las obras que se han construido no son la consecuencia de promesas interesadamente hechas con miras a obtener dividendos políticos. Por el contrario, son el resultado concreto de un programa nacional impulsado por el Jefe del Estado, General Augusto Pinochet Ugarte.

ASMAR construirá mayor buque pesquero chileno

VIÑA DEL MAR (Por Raúl Sántiz Téllez). — El buque pesquero de mayor tamaño que se haya construido íntegramente en Chile, comenzará a ejecutar en breve la Central Talcahuano de los Astilleros y Maestranzas de la Armada (ASMAR).

Lautaro, viaducto que unirá las provincias de Talca y Curicó por el sector costero, con una inversión de 215 millones de pesos, obra que deberá finalizar a fines del presente año".

A black and white portrait of a man in a military uniform, likely a Soviet or Russian officer. He is wearing a dark uniform with epaulettes and a high collar. The image is grainy and appears to be a reproduction from a document.

VIVIENDAS

En el curso del último año se construyeron 2.076 viviendas. En el primer semestre de 1985 se iniciaron los trabajos correspondientes a 867 unidades y están programadas otras 710.

A los planes habitacionales normales emprendidos en la VII Región se agregan aquellos ejecutados después del terremoto del 3 de marzo. A través de las municipalidades se entregaron viviendas de emergencia a 1.500 personas y por intermedio de IN DAP se canalizaron materiales de construcción para superar la situación en las áreas rurales.

También ha sido importante la incorporación de infraestructuras sanitarias, asegurando a 631 familias las dependencias de baño, cocina y lavadero, para alcanzar, a partir de las mismas, la solución habitacional.

Por otra parte, en el último período se han entregado 20 servicios de agua potable rural en cuya instalación se invirtieron 170 millones de pesos. Para el cuarto programa que está en estudio se han postulado otras 52 localidades de la Región del Maule.

REGADIO PENCAHUE

Como otro hecho destacado, el intendente del Maule cita la construcción del canal de regadío del Valle de Pencahue.

“Es importante tanto por el objetivo final que se tiene en vista, como es la incorporación de nuevas hectáreas a condiciones de riego, como por la magnitud de la obra, donde 2.500 personas diariamente excavan con pala y picota el canal matriz para llevar las aguas desde el río Lircay, por 32 kilómetros, hasta el valle de “Pencahue”.

SUBSECRETARIA

En cuanto al significado que en estos logros ha tenido la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo, el coronel Patricio Varela señala que "no obstante que este organismo, dependiente del Ministerio del Interior adquirió vida legal en noviembre último, su presencia se ha hecho sentir en la conquista de muchos factores. Por ejemplo, la Región del Maule dispondrá en el presente año de más de 870 millones de pesos en su presupuesto interno para impulsar obras. Este incremento es coincidente con el surgimiento de esa institución que tiene entre sus labores el carácter de unidad ejecutora del programa BID-140, que apoya el Fondo Nacional de Desarrollo Regional".

Creo — agrega la autoridad— que aquí se está viendo una de las funciones de la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo, que es "velar por un incremento del potencial económico regional sobre la base de una adecuada distribución de la inversión pública".

Artista Carlos Maturana ganó VII Bienal de Arte

VALPARAISO, (por Raúl Santiz Tellez). — Por unanimidad, el jurado internacional de la VII Bienal de Arte de Valparaíso adjudicó el "Premio de Honor" del certamen al artista chileno Carlos Maturana, por su obra gráfica de 3x3 metros titulada "El Califont", donde representa con singular prolijidad y técnica, un conjunto de vivencias creativamente dispuestas, que configuran un trabajo de sobresaliente singularidad.

El jurado estuvo integrado en esta ocasión, por el profesor Germán Rubiano, de la Universidad Nacional de Bogotá; Marilyn Martín, profesora de la Universidad de Johannesburgo, Sudáfrica, y Waldemar Sommers, crítico de arte, en representación de Chile.

fueron asignados a Pablo Figueroa, de Chile por su obra "Mira, un paracaídas"; Roberto Dannemann, de Chile, por su obra "My Love"; Fernando Fajardo de Argentina, por su obra "Gladiolos"; Kenji Ishihara, de Japón, por su obra "Stationary" y "Jitterbug"; Margarita Monsalves, de Chile, por su obra, sin título; mención especial fueron dados a autores de Japón, Yano Yashio (sin título) y Sampei Shiro (sin título); de Chile "El tein en el Cairo" y "Hilman"; y Hilton Nelson, de Sudáfrica ("Tortoisman").

El premio al "Mejor cuento" fue remitido por un país sudamericano a Sudáfrica. Los autores representaron a su país, generalmente la representación autóctona, sin embargo, algunas influencias foráneas aparecieron en los contenidos.

Los restantes lugares

"REPARACIONES DIVERSAS EN RECINTOS DEPORTIVOS"

Participantes: Empresas Constructoras inscritas en el Registro Nacional de Contratistas SERVIU del Ministerio de la Vivienda y Urbanismo, especialidad Edificación, rubro A2, 4ta. categoría o superior; y/o en el Registro D.O.M. de la I. Municipalidad de Santiago, rubro Arquitectura, 4ta. categoría o superior; a participar en la Propuesta Pública para reparaciones diversas en recintos deportivos ubicados en distintos recintos de la Comuna.

Venta de Bases: A partir del día 13 de septiembre de 1985 en la Tesorería Municipal, San Borja N° 122, 4º piso de 9:00 a 13:00 hrs.

Consultas y Aclaraciones: Hasta el día 20 de septiembre de 1985 en el Departamento de Obras Municipales, Avda. Libertador B. O'Higgins N° 4272, 11° piso, de 9:00 a 13:00 hrs.

Retiro de Aclaraciones: El día 26 de septiembre de 1985 en el Departamento de Obras Municipales, Avda. Libertador B. O'Higgins N° 4272, 11° piso, de 9:00 a 13:00 hrs.

Apertura de Propuesta: El día 30 de septiembre de 1985 a las 12:00 hrs. en la Secretaría Municipal, San Borja N° 122, 5º piso.

VALOR DE LOS ANTECEDENTES: \$ 6.000 + I.V.A. INCLUIDO.

EL ALCALDE

EMPRESA ELECTRICA DEL MAULE S.A.

FILIAL DE ENDESA — GRUPO EMPRESAS CORPORA

(Sociedad Anónima Cerrada)

JUNTA ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta Ordinaria de Acontecimientos para el día 23 de septiembre de 1985, a las 15.00 horas, en la sede de calle Ignacio Carrera Pinto N° 109, Parral, a fin de tratar las siguientes materias:

1º Pronunciarse sobre la memoria, balance y cuentas de los ejercicios financieros de la sociedad al 30 de junio de 1985.

3º Otras materias de interés social y competencia de la Junta

PARTICIPACION EN LA JUNTA

PARTICIPACION EN LA JUNTA

Tendrán derecho a participar en esta Junta los titulares de acciones inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días hábiles de anticipación a la fecha de celebración de la Junta que se convoca.

El balance general y estados financieros del primer semestre de 1985 serán publicados en el diario La Nación, de Santiago, el 13 de septiembre de 1985.

EL PRESIDENTE

Congreso quitaría a Reagan control de comercio exterior

WASHINGTON, 6 (AP).— El presidente de la mayoría republicana en el Senado, Robert Dole, manifestó hoy que el Congreso podría "revertir" el mandato constitucional de regular el comercio exterior, reduciendo con la supervisión del ejecutivo en cuestiones comerciales.

Dole dijo que en sus 24 años como legislador nunca había visto tantas presiones como las que se ejercen sobre el propio Presidente Reagan que el fu-

turo control del Senado puede depender de la nueva ley que se prepara sobre esta materia.

La renovación de 22 sillones en noviembre de 1986 entraña una posibilidad real de que los republicanos pierdan su estrecha mayoría de 53 a 47, pero lo que ha tornado especialmente nervioso a ese partido es la aparente decisión de los demócratas de explotar la renuencia de Reagan de imponer restricciones a las importaciones.

En el primer paso en esa dirección, el Comité de Arbitros de la Cámara Baja dispuso postergar hasta fines de este mes el comienzo de las audiencias sobre la reforma impositiva que es lo que Reagan quiere que se apruebe antes que nada.

Al preguntársele si la Cámara deseaba actuar primero en la cuestión comercial, el dirigente de la mayoría demócrata, James C. Wright, dijo que "desde mi regreso (del receso del verano norte-

ño) mis colegas no me hablan de otra cosa que de la necesidad de que se adopte una posición vigorosa sobre comercio exterior".

La ley que se contempla podría incluir un aumento temporal de los aranceles, control sobre los tipos de cambio, modificaciones a las preferencias comerciales existentes, y revisión de las leyes de asistencia a las industrias nacionales afectadas por las importaciones, según medios demócratas.

Noche de terror en Beirut

BEIRUT, 6 (ANSA).— El "occidental" (musulmán) de Beirut, vivió una noche de terror que terminó madrugada, con una explosión que dejó 19 muertos y 68 heridos, según anunció la radio siria "Voz de la Patria".

La explosión puntualizó que miles de personas murieron y paracaidistas heridos sólo en Beirut, los que hubo calle tras calle en diferentes zonas de la ciudad.

Por su parte, la radio siria anunció que 19 personas murieron y 23 resultaron heridas en la explosión que tuvo lugar a las 23.30 horas, en el campo palestino de Beirut, al sur de la ciudad, en un barrio musulmán.

La explosión se reanuda en la zona de los callejones, según la "Voz de la Patria", aparentemente con métodos automáticos. Nadie pudo escapar de la explosión, que se produjo en una zona de cañoneros, que la explosión causó la muerte de personas, casas y vehículos en casi todo el barrio musulmán de la capi-

quiera la centralísima zona quedó fuera de la zona, pues un vehículo bomba que iba hacia la zona incendiada, fue destruido por los tiros desde un helicóptero a la carrera que transitaba por el

mañana no resultaba claro qué motivo comentó los tiros ayer, en el barrio de Mouria.

En los combates se usaron como una gran cantidad de armas de Sanayer, de El Fatway, de Beirut, hasta cubrir

comités de seguridad que están representando las fuerzas implicadas en la lucha, realizaron una reunión de emergencia en un hotel, para discutir el cese del fuego en Beirut. El Barajneh y



El ex presidente de Estados Unidos, Richard Nixon (izquierda) dialoga con el líder chino Deng Xiaoping, durante una visita privada que realiza a China, especialmente invitado por el gobierno de Pekín (Radiofoto AP).

Control militar en áreas vitales Advertencia de gobierno boliviano a trabajadores

LA PAZ, 6 (AP).— El gobierno del Presidente Víctor Paz Estenssoro emitió una drástica advertencia a los trabajadores que desarrollan una huelga general desde hace tres días, conminándolos a reanudar las actividades productivas o exponerse a perder su trabajo.

El Ministro del Interior, Fernando Barthelemy; el de Trabajo, Walter Costas; y el de Informaciones, Reynaldo Peters, hicieron conocer anoche "la firma determinación del gobierno de aplicar la ley con todo rigor" y recordaron la vigencia de normas legales sobre el trabajo.

"Las disposiciones legales serán aplicadas de inmediato, aún si tenemos que llegar al apresamiento de algunas personas para ponerlas a disposición de la justicia ordinaria. No habrá contemplación. Aplicaremos la ley con todo su rigor", dijo el Ministro del Interior.

Su colega de trabajo expuso las normas legales que facultan al Estado y a la empresa privada a retirar a sus trabajadores cuando "faltan durante tres días consecutivos o cuatro discontinuos duran-

te un sólo mes", y advirtió que los dirigentes sindicales "que instigan a paros y huelgas ilegales pueden sufrir encarcelamiento hasta de seis meses".

"En defensa legítima del proceso constitucional y el principio del orden constituido, convocamos a los trabajadores a restituir los servicios públicos", agregó el titular de trabajo, Walter Costas.

"La exhortación y advertencia" lanzada anoche por el gobierno fue una respuesta oficial a la decisión de la Central Obrera Boliviana de promulgar la huelga general de trabajadores hasta el martes.

CONTROL MILITAR

LA PAZ, 6 (REUTER).— El gobierno del Presidente Víctor Paz Estenssoro puso hoy bajo control militar los principales centros de producción y servicios esenciales de Bolivia, en previsión de eventuales sabotajes en el marco de la huelga general decretada en contra de su política económica.

En tanto la Central Obrera Boliviana (COB), que exten-

dió hasta el lunes el paro iniciado el miércoles por 48 horas, rechazó las exhortaciones gubernamentales de que suspenda la medida.

Fuentes militares dijeron a Reuters que en acatamiento de órdenes del Presidente, quien hoy cumple su primer mes de mandato, las Fuerzas Armadas comenzaron a tomar el control de los centros de producción y sistemas de servicios esenciales.

La operación incluirá los centros mineros y petroleros, así como las plantas de servicios telefónicos, eléctricos y de agua potable y los principales aeropuertos, agregaron.

La COB dijo que efectivos del Ejército suplantaron ya a la policía y cercaron las plantas de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) en varios puntos del país, "temiéndose una intervención militar en ese sector".

José Justiniano, secretario general de la COB, anunció el rechazo obrero a la exhortación y advertencia gubernamentales para que los trabajadores suspendan la huelga y retornen hoy a sus labores.

Coordinan acción mundial en contra del terrorismo

MILAN 6 (ANSA).— Los temas de la droga, el terrorismo y la independencia de los jueces —sobre los cuales se estipularon acuerdos— fueron los puntos centrales del convenio internacional de la ONU sobre la criminalidad, que concluyó hoy en Milán, después de dos semanas de trabajos, con la presencia de delegados de más de cien países.

En materia de terrorismo, el Congreso recomendó que la lucha contra todas las formas que el fenómeno asuma sea objeto de una inmediata acción coordinada y concertada a nivel internacional. "Es absolutamente indispensable —está escrito en el texto— dar la señal de partida a una iniciativa para el control y la definitiva erradicación de los fenómenos destructivos, del tráfico ilícito y del abuso de droga y de la criminalidad organizada que, resquebrajan y desestabilizan a la sociedad".

En una resolución propuesta por Estados Unidos, Canadá, Costa Rica, Egipto, Panamá y Alemania Federal, con referencia a los secuestros de aviones, de personas, asesinatos, toma de rehenes y daño a propiedades provocados por el terrorismo, se exhorta a los estados que aprueben leyes que, cuando sea necesario hagan más grave las penas contra los delincuentes violentos y faciliten el intercambio de informaciones entre las naciones, con la finalidad de acrecentar la capacidad de los gobiernos para prevenir la violencia y salvaguardar a los ciudadanos.

En la resolución se invita finalmente a los varios gobiernos "a no permitir que presuntas motivaciones o contingencias políticas impidan la aplicación legal de medidas eficaces contra los delincuentes violentos".

En la RFA

Atacan bases de Estados Unidos

NOHFELDEN, Alemania Occidental, 6 (AP).— Los estallidos de tres bombas provocaron importantes daños hoy temprano en equipos de radar de una base del Ejército de Estados Unidos cerca de esta ciudad del oeste de Alemania Occidental, pero no se informó de inmediato sobre víctimas, dijo un vocero militar norteamericano.

"Hubo un atentado dinamitero", dijo a The Associated Press el comandante Tom Connor, vocero del comando militar de Estados Unidos en Europa, mientras que otro informante del Ejército norteamericano en Heidelberg indicó que las explosiones se produjeron alrededor de las 06.00 (0400 GMT).

El segundo informante, Bob Lentener, dijo que en el

sitio hay proyectiles antiaéreos, aunque ninguno resultó averiado, y aseguró que en el lugar afectado no se halla emplazado ningún proyectil Pershing-2 de ojiva nuclear, los que han desatado controversias a cargo de activistas locales.

Las explosiones averiaron dos instalaciones de radar y otros equipos, y la policía alemana está a cargo de las investigaciones del caso, agregó Lentener.

Por su parte, un portavoz de la Fiscalía General de Alemania Occidental, Alexander Prechtel, indicó que los investigadores sospechan que el atentado fue obra del grupo terrorista de izquierda facción Ejército Rojo.

Los daños alcanzan a "millones de marcos (centenares de miles de dólares)", expresó.

MOP
DIRECCION GENERAL
DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE VIALIDAD

PRECALIFICACION ADICIONAL DE CONTRATISTAS

PROGRAMA COMPLEMENTARIO DE RECUPERACION VIAL CREDITOS BID 78/IC-CH y 79/IC-CH

Se comunica a las empresas, nacionales y extranjeras, interesadas en participar en inscripción adicional para el "Registro Especial de Contratistas" del Programa Complementario de Recuperación Vial, financiado parcialmente por el BID, que la Dirección de Vialidad ha decidido ampliar el plazo para entregar los antecedentes exigidos en las "Bases de Precalificación", hasta el día 22 de Noviembre de 1985.

DIRECTOR GENERAL DE OBRAS PUBLICAS

Roban los anteojos de Napoleón

RENNES, 6 (REUTER). — Los anteojos de campaña que usó Napoleón en la batalla de Austerlitz fueron robados por ladrones que entraron a un castillo en Bretaña y huyeron con bienes por un valor de un millón de francos (115.000 dólares) dijo la policía.

Los ladrones robaron también pelo de caballos de Luis XVI desde el castillo del siglo XV en Josselin, de propiedad de la familia Rohan.

El duque de Rohan describió los objetos, robados ayer, como de "un incalculable valor sentimental".

Napoleón utilizó los anteojos de campaña cuando dirigía a las fuerzas francesas hacia la victoria contra fuerzas combinadas de los ejércitos austriaco y ruso en la batalla de Austerlitz en 1805.



Una singular gresca sostuvieron los gatos Mickey (izquierda) y Poussy en el jardín zoológico de Niza, en Francia, mientras eran observados por cientos de visitantes que no lograban comprender cuáles eran los puntos de diferencia entre ambos. (Radiofoto AP).

31 muertos en un nuevo accidente aéreo en USA

□ 1985 ostenta un triste record: 19 desastres y 1.038 víctimas fatales

MILWAUKEE, 6 (AP). — Un avión DC-9 se estrelló e incendió hoy en una zona boscosa, momentos después de haber despegado del aeropuerto Mitchell de esta ciudad, y de que el piloto informara que el aparato estaba en emergencia. Las 31 personas que iban a bordo murieron.

El vuelo era el 105 de la empresa Midwest Express Airlines, que iba de Madison, en el estado de Wisconsin a Atlanta, dijo una vocera de la aerolínea.

El DC-9 de dos turbinas pareció girar sobre sí mismo dos veces a unos 300 metros de altura poco después de despegar, y luego cayó de punta a tierra

donde se incendió en una zona boscosa, a unos tres kilómetros de distancia de la cabecera de pista.

Un vocero de la Administración Federal de Aviación en Chicago dijo que el avión había partido a las 15.25 horas local y apenas había salido del aeropuerto llamó a la torre de vuelo para comunicar que tenía "una emergencia". La torre recibió el mensaje, pero el avión se estrelló unos segundos después.

La cifra de muertos en accidentes de empresas comerciales de aviación es la mayor de la historia de la aviación este año: 1.038 personas habían fallecido hasta ahora en 19 desastres de ese tipo en 1985. Esa cantidad aumenta a 1.069 con la caída del avión hoy.

Irán intentará bloqueo naval en contra de Irak

KUWAIT, 6 (REUTER). — Irán interceptó hoy un barco mercante italiano en el Golfo Pérsico y estaría organizando un bloqueo naval en el área para impedir el apoyo externo a Irak, dijeron hoy fuentes navieras y del petróleo en el golfo.

Tropas iraníes transportadas por helicópteros ocuparon el carguero italiano Merzario Britannia, de 22.425 toneladas de desplazamiento, a unas 50 millas de la costa de Arabia Saudita, dos días después de apoderarse de un barco de bandera kuwaití justo a la entrada del golfo.

La Armada iraní interceptó al buque contenedor Al-Wattayah el miércoles y lo obligó a dirigirse a aguas iraníes para inspeccionarlo.

El Merzario Britannia fue liberado horas más tarde, luego que funcionarios iraníes revisaron su carga, dijo a Reuters por radioteléfono el capitán de la nave. Agregó

que él y los 26 tripulantes japoneses se encontraban sin novedad.

El Al-Wattayah fue el tercer buque kuwaití — todos propiedad de una firma naviera de la cual Irak es socio — que es capturado por Irán en 14 meses. Las fuentes dijeron que cañoneros iraníes han amenazado también a buques Cisterna petroleros en el golfo.

Irán ha advertido en repetidas oportunidades que detendrá a cualquier barco que pueda transportar armas para Irak, país con el que está en guerra desde septiembre de 1980.

El Presidente iraní Ali Khamenei, hablando después de cinco ataques aéreos iraníes contra la terminal petrolera de la isla de Kharg en menos de un mes, advirtió hoy que Irán bloquearía todos los puertos del golfo si sus exportaciones de petróleo se ven perjudicadas.

MEDIACION HIS

MADRID, 6 (ANSA). — El embajador iraní en España, Arshad Tawfiq, pidió ayuda "a los partidos políticos, a los grupos de presión y al pueblo español" para cesar la guerra entre Irak que comenzó hace años.

En una rueda de prensa celebrada en Madrid, el embajador iraní declaró que la revocación de la autorización de autorización de ese país al Irán que viajaba hacia el Primer Ministro español González, "es una falta de respeto al Jefe del Gobierno".

Arshad Tawfiq dijo en la frontera española, "no se ha dado alarma militar el martes pasado".

Desertan tres músicos desde Alemania Oriental

LUCERNA, SUIZA, 6 (REUTER). — Tres integrantes de una orquesta de Alemania democrática no regresaron a su país tras intervenir en un festival musical, dijeron hoy los organizadores del evento.

Los tres músicos, Heinz Herrman, de 62 años, y sus hijos Holger, de 38, y Heiko, de

35, no se presentaron en el aeropuerto de Zurich para emprender el vuelo de regreso a Alemania Democrática.

Othmar Fries, director del Festival Internacional de Música en Lucerna, dijo creer que los tres emprendieron la vía más rápida hacia la frontera con Alemania Federal.

En 1981 miembros de la

Orquesta Filarmónica de Rumania participaron durante la tación en el Festival de Lucerna. En 1980, miembros de una orquesta más destacadada de Alemania Democrática, la Staatskapelle de Dresde, quedaron en Occidente cuando se finalizó el festival.

Denuncian instalación de base militar en Malvinas

BUENOS AIRES, 6 (AP). — El diputado nacional Raúl Rabanaque denunció hoy que Gran Bretaña pro-

yecta construir un aeropuerto para uso militar en las islas del Atlántico Sur, escenario de una guerra argentino-británica en 1982.

El legislador del opositor Partido Intransigente, de izquierda, dijo que el aeropuerto sería emplazado en las islas Georgias, cerca de las islas Malvinas, lo que constituiría "un paso estratégico de enorme importancia para

Gran Bretaña en su militar del Atlántico Sur. Rabanaque, al las deliberaciones del Consejo Mundial de la Paz, dijo que se desarrolló lo que a fines de la guerra británica hacia las Georgias, buque oceanográfico "con ingeniería de la aviación y riana."

Bomba explotó pleno Jerusalén

JERUSALEN, 6 (DPA). — Un árabe resultó herido en Jerusalén cuando intentaba cargar de dinamita debajo de un coche aparcado afueras de un mercado.

Según informó la policía israelí, el incidente tuvo lugar en la calle Agripas, en la parte occidental judía de Jerusalén, cuando se encontraban miles de personas en el barrio Machane-Jehuda, antes de comenzar el Sabbath, día de descanso judío.

El vocero policial añadió que no se trataba de un acto suicida, sino que la bomba habría explotado poco tiempo. En el sitio de la explosión se efectuó una manifestación, en la que grupos de jóvenes judíos taron consignas como: "Muerte a los terroristas". "Afuera los árabes".

MINISTERIO DE VIVIENDA Y URBANISMO

SERVICIO DE VIVIENDA Y URBANIZACION REGION DEL BIOBIO

LICITACION PUBLICA INTERNACIONAL N° 03/85-1

FINANCIAMIENTO CONVENIO MINVU-BANCO MUNDIAL

1.- SISTEMA DE CONTRATACION: Suma alzada D.S. N° 29/84 V. y U.
2.- VALOR MAXIMO VIVIENDA: 190 U.F. Incluye terreno, urbanización obras complementarias y edificación.
3.- CANTIDAD DE VIVIENDAS MINIMA: 290

3a. CATEGORIA	N°	4a. CATEGORIA	N°
Comuna		Comuna	
1.- TALCAHUANO	64	3.- LEBU	40
2.- CAÑETE	60	4.- CORONEL	36
		5.- CURANILAHUE	26
		6.- LOTA	24
		7.- FLORIDA	20
		8.- LAJA	20

4.- PARTICIPANTES: Contratistas nacionales o extranjeros con inscripción vigente en las categorías que se indican, que cumplan con las condiciones señaladas en Bases Especiales y con capacidad económica suficiente de acuerdo a D.S. N° 127/77 V. y U.

5.- VENTA DE ANTECEDENTES: A contar del 09-09-85 hasta el día 04-10-85.

— SERVIU Región del Bío Bío, Rengo 476, Concepción
— SERVIU Metropolitano, Serrano 89, Santiago
— SERVIU Región de la Araucanía, O'Higgins 830 - Temuco.
— SERVIU Región del Maule, 2 Norte 925, Talca.

6.- VALOR ANTECEDENTES: \$ 2.000.- (IVA incluido) c.ú.

7.- PRESENTACION DE LAS OFERTAS: El día 9 de octubre de 1985, a las 13.00 Hrs., en la Oficina del Jefe Depto. Técnico, SERVIU Región del Bío Bío, Rengo 476, 3er. piso, Concepción.

DIRECTOR SERVIU REGION DEL BIOBIO

I. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO



AREA URBANA DEPARTAMENTO DE PAVIMENTACION

PROPUESTA PUBLICA

Llámanse a Propuesta Pública a los Contratistas inscritos en 1ra., 2da., 3ra. y 4ta. Categorías, en el Registro General de Contratistas, del Departamento de Pavimentación de la I. Municipalidad de Santiago, antes de la 1ra. Publicación del presente llamado, para conservación de calles, reparación de los pavimentos de las aceras de las calles, plazas y parques y de los paseos peatonales de la Comuna de Santiago por hasta \$ 10.000.000.-

TIPO DE CONTRATO: Serie de Precios Unitarios. VENTA DE ANTECEDENTES: A partir del 9 de septiembre de 1985, desde las 9 horas, hasta las 14 horas, en Santo Domingo N° 916, 3er. piso, Oficina de Partes.

FECHA Y LUGAR DE APERTURA: 17 de septiembre de 1985, a las 9.30 Hrs. en Santo Domingo N° 916, 3er. piso.

VALOR DE LOS ANTECEDENTES: \$ 1.000 (mil pesos)

EL ALCALDE

Deportes

Rubén Espinoza

RENACE UN PUNTERO

El futbolista de la UC volvió con éxito al puesto en el cual inició su carrera futbolística. A fin de año queda libre y su intención es irse a un club extranjero

Generalmente cuando los futbolistas son cambiados de posición, nunca llegan a rendir un buen nivel. Más aún se pasa de delantero a defensa y después nuevamente se vuelve a la ofensiva. Rubén Espinoza, jugador de la Universidad Católica, ha vivido esas experiencias. Llegó a la UC como delantero, actuó de puntero y también de mediocampista. En 1982 Luis Sánchez lo colocó de lateral derecho. Poco a poco fue ganando el puesto, hasta pasar a la selección nacional. Este año nuevamente tuvo que "emigrar" a otra posición. La partida de Aravena, Hurtado, Olmos, Isasi y Noble, dejó a los cruzados casi sin delanteros. Ignacio Prieto se acordó que Rubén había comenzado como atacante. "Todo se me fue dando como yo quería. Cuando terminé el año 85, quedé en mi pase en la mano. Mi intención era jugar adelante el resto de la temporada, para lograr una mayor valoración. Ignacio Prieto conversó conmigo y llegamos a un acuerdo rápido. El necesitaba delan-

teros y yo quería jugar ahí durante la gira por España".

¿Te ha costado adaptarse a las distintas posiciones que has ocupado?

"Siempre cuesta un tiempo acostumbrarse. Todo cambio necesita de una adaptación especial. Creo que hay que poseer una mentalidad positiva y aceptar las modificaciones. Pasar de delantero a lateral fue positivo para mí. Cuando me afirmé en el puesto, fui considerado en varias selecciones. Incluso en las últimas, finalicé jugando de titular".

Volvamos un poco a tu nuevo puesto. ¿El hecho de haber actuado de lateral, te permitió sacar conclusiones para usarlas como puntero?

"Ese fue uno de los aspectos más positivos de mi paso como lateral. Cuando uno juega atrás, aprende las cosas que más le "duelen" a los marcadores. Ahora procuro aplicarlas con mis rivales".

¿Cuáles son esas cosas que "duelen"?

"Principalmente la movilidad. Marcar a un puntero

que rota, aparece por la espalda, que se muestra y realiza cambios de velocidad bruscos, son una pesadilla. Además los delanteros tienen una preocupación más agradable que los defensas. Cuando se es marcador, hay que vigilar a un hombre y no descuidarlo en ningún momento. O sea, juegas en relación a lo que haga otro. En cambio como puntero, hay que crear y se tiene mayor libertad de movimiento. Todo esto me ha favorecido. En esta nueva etapa he tenido suerte, ya que desde el primer partido contra Magallanes mis actuaciones han ido mejorando".

¿Y qué pasó en la gira por España?

"Hice muy buenos partidos. Los europeos tienen una forma sistemática para marcar. Cuando le cambias algunos factores se desorientan. En Europa procuramos rotar, tirarnos atrás y aparecer en los espacios libres. Eso nos dio buenos resultados. Nos creamos muchísimas ocasiones de gol, pero las desperdiciamos. En general no tuve mayores problemas".

¿Hablando de goles, al



"Aunque jugaba de lateral, en los entrenamientos de fútbol informal siempre lo hacía de atacante. Nunca perdí la esperanza de volver a la ofensiva".

parecer es uno de tus déficits?

"Llegar al gol no es algo que me obsesiona. Muchas veces prefiero hacer la jugada y que otro compañero lo haga. En España hice uno de tiro libre, dos de jugada y uno de penal; pero a Juvenal Vargas le di la mayoría de los pases previos a sus conquistas".

¿A Católica le cuesta llegar al gol?

"Sí, es uno de los problemas que tenemos. Desde que se fue Aravena y "Arica", tuvimos que variar nuestro sistema de juego. Jorge, especialmente, te definía un encuentro en cualquier tiro libre. Nosotros trabajamos para encarar y que nos hicieran foul cerca del área, para que Aravena los hiciera. También buscábamos la pared con Hurtado. Ahora, estamos jugando con dos punteros más abiertos. Tratamos de desbordar y tirar centros para el cabezazo de Juvenal Vargas. A veces la táctica varía, pero aquí en Santiago salimos con wines bien abiertos, para abrir a los equipos que se meten atrás con mucha gente. El miércoles ante Concepción nos salió a la perfección".

¿Puede ser Fernando Santis la solución para llegar al gol?

"Santis es un jugador con experiencia y que debutó con dos anotaciones. Su aporte, creo que va a ser importante. El hecho de haber actuado en España, seguramente le debe haber aportado cosas positivas. En la UC ya estamos agarrando la nueva mecánica de juego. Por ejemplo con Juvenal Vargas me entiendo muy bien. Ambos, nos conocemos desde hace años y tratamos de sacarnos mutuamente el mejor provecho".

¿Qué te falta como puntero?

"Tener más tranquilidad. Todo lo quiero hacer en velocidad y muchas veces desperdicio claras ocasiones de gol por eso. En lo demás estoy bien. Me gusta rotar y aparacer por sorpresa".

¿El haberte cambiado de puesto, te puede dejar fuera de la selección?

"Puede ser. Pedro Morales me tenía en el plantel como lateral. Pero no pierdo las esperanzas de estar en la lista. Con tal de ser seleccionado, no me importaría jugar de lateral. Sabía

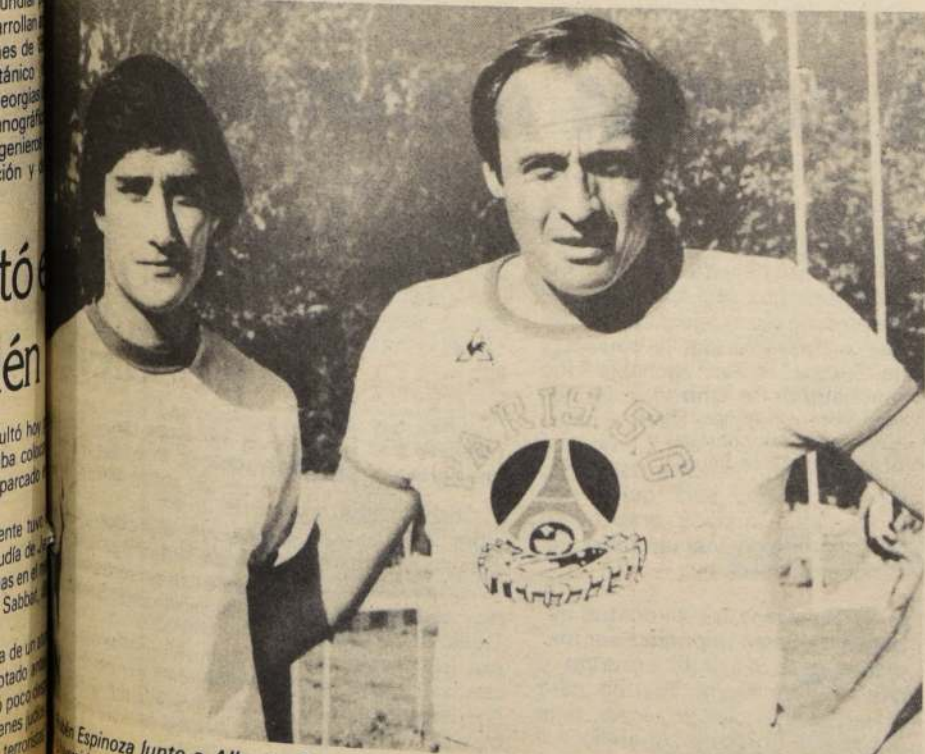
que al pasar de puntero, me pueden dejar fuera, pero es un riesgo que debo correr para mi futuro".

¿Qué hará Rubén Espinoza la próxima temporada?

"Quedo libre el 31 de diciembre y mi intención es irme a un club extranjero. Roberto Espinoza, mi apoderado, se está encargando de todo el asunto. Por el momento tengo buenas posibilidades de partir a España, Francia y a otro país sudamericano. Ojalá las ofertas se mantengan hasta el final de la temporada. En los últimos años no he ganado suficiente dinero como para tener tranquilidad económica. Por eso, ahora espero recuperarme con la venta de mi pase. Si no me contratan desde el exterior, Universidad Católica tiene la prioridad. Creo que en Chile, no podría jugar en otro club que no fuera la UC".

Lamentablemente Rubén Espinoza sufrió una distensión de ligamentos, la rodilla derecha ante Concepción. Recién hoy se sabrá si este puntero de 24 años podrá estar frente a La Caledera.

JOSE ANTONIO PRIETO



Rubén Espinoza junto a Alberto Fouilloux, cuando recién llegaba a Universidad Católica, en 1979.

En Santa Laura a las 14.00 horas

AUDAX-SAN LUIS DAN INICIO A

□ En el pleito de fondo se miden Palestino- Concepción

□ Everton con la "U" a las 18.30 (para la TV) en Viña del Mar

Con una reunión doble en Santa Laura a cargo de Audax Italiano - San Luis en el preliminar y Palestino - Concepción en el pleito de fondo más el compromiso en Viña (televisado) entre Everton y la UC se da comienzo a la rueda de las revanchas del certamen Copa "LAN-Chile" en Primera División.

Al tenor de lo que dicen las estadísticas y lo mostrado por los protagonistas en las últimas jornadas el doblete en el reducto hispano no es muy auspicioso, pero por otro lado está el hecho que por la misma situación poco confortable en que se debaten en la tabla de posiciones puedan resultar encuentros de mucha entrega y gustadores para el aficionado.

A las 14,00 horas se miden los "tanos" con San Luis. El equipo de "Clavito" Godoy sin jugar mal ha perdido puntos valiosos que lo han postergado en la tabla. En la fecha anterior, derrotaron uno a cero a San Felipe en partido que pudieron golear. Por lo observado en el trabajo de la semana no hacen cambios y la única variante sería el ingreso del brasileño Nicola en el ataque.

En cuanto a los "canarios" van de mal en peor y marchan en el penúltimo lugar superando solamente a O'Higgins. Su talón de Aquiles es el ataque que solo ha marcado OCHO goles en DIECI-NUEVE partidos. Hace poco, cambiaron de DT saliendo Alicer Belmar e ingre-

sando momentáneamente René Gatica. En la fecha anterior San Luis perdió con Unión en Santa Laura y no anuncia cambios en la formación.

PALESTINO - CONCEPCION

Se enfrentaran a las 16,00 horas y es un pleito que promete más que el anterior porque Palestino tiene "sangre en el ojo" por la derrota ante los penquistas 2 x 3 en la primera rueda. El cuadro de Cortez viene de empatar con Cobresal y para esta oportunidad anuncia algunas variantes en el bloque defensivo donde vuelve Ricardo Toro.

Por su parte, Concepción llega con dos derrotas consecutivas (ante Calera y la UC) y con problemas con su artillero máximo el brasileño Ned Barbosa (por razones disciplinarias). Los penquistas comenzaron muy bien el certamen pero se fueron quedando a tal punto que están más cerca de las últimas posiciones que los puestos de vanguardia. Rolando

García no anuncia cambios en la formación.

EVERTON CON LA "U"

Deben medirse a las 18,30 en Sausalito, con televisión para todo el país deportivo.

El cuadro dueño de casa ha remontado notablemente en las últimas fechas pese a tener varias ausencias importantes fuera del equipo como es el caso del meta titular Zapata y el uruguayo Julio Rodríguez. En la fecha pasada Everton derrotó por 2 x 1 a la UC y Armando Tobar anunció que mantendrá la alineación.

Su rival, en esta ocasión el cuadro de Luis Ibarra, viene de caer por goleada ante Colo Colo y buscará lógicamente la rehabilitación ante un rival que pasa por buen momento. Los del "chuncho" solo tendrán dos modificaciones, pues vuelve Eric Lécaros en la punta derecha y Héctor Díaz en la zaga. En la primera rueda hay que recordar que los del "chuncho" vencieron por 2 x 1 en Santiago a los evertonianos.



Patricio Reyes y Héctor Díaz en los últimos esfuerzos. El zaguero central vuelve a la titularidad en la zaga azul.

LOS VERDES CON EL MISMO ESQUEMA

□ Sin cambios ni en la formación ni en el planteamiento enfrentará Audax Italiano a San Luis

Con la misma formación que derrotó a San Felipe en la fecha anterior saldrá a la cancha Audax Italiano, para enfrentar a San Luis en el preliminar de hoy en el Estadio Santa Laura.

Así lo confirmó el técnico Hernán Godoy después de la última práctica de los itálicos en La Florida. "Por suerte no hay lesionados por lo que se mantiene el mismo equipo que ganó la semana pasada. Además se mantiene el esquema de juego ya que San Luis seguramente planteará el encuentro de manera muy conservadora".

Consultado sobre si adoptaría algún esquema especial de juego, el entrenador manifestó, "la responsabilidad la tendremos nosotros, y trataremos de llegar arriba abriendo la cancha, pero pondremos mucho cuidado en el contragolpe de ellos ya que los vi contra Unión Española y son bastante rápidos y crean problemas arriba. Por eso he insistido en que cuidemos atrás y que tene-

mos que aprovechar todas las ocasiones favorables que se nos presenten, ya que el sábado pasado sufrimos más de la cuenta cuando debimos asegurar mucho antes".

PLANTEL ESPERA SUELDOS

Una vez finalizada la práctica, que consistió en juegos recreativos, el plantel se puso de acuerdo en esperar hasta el próximo lunes la situación referente a los sueldos de julio y agosto para tomar una determinación.

Así opinó, Carlos Ramos, "Ya nos reunimos con don Miguel Nasur el jueves, le contamos todos los problemas que teníamos y él nos recibió con muy buena acogida. Por eso esperaremos hasta el lunes para ver si hay que tomar alguna medida de presión que sea más fuerte".

Consultados sobre si jugarían esta tarde, opinó, "de todas maneras vamos a jugar, y esperamos antes de tomar cualquier otra medida".

LA "U" BUSCA UN PLENO...

La "U" viajó ayer a Viña del Mar, con un equipo remozado por las inclusiones de Héctor Díaz y Eric Lécaros y no pocas expectativas de conseguir en la costa una rápida recuperación.

En el entrenamiento también participó Martín Gálvez, oficialmente reincorporado al plantel azul luego de su incursión por Europa. A Ibarra le agradó el regreso del "Tincho" quien no obstante debía esperar un pronunciamiento definitivo de los dirigentes sobre su inscripción o un préstamo a otro equipo.

Para el entrenador, la "U" inicia ahora una fase que le puede resultar beneficiosa:

"He visto a Everton y considero que andan muy bien. Los delanteros rotan mucho y en medio campo tocan bien. No hay que dejarlos que armen su juego y en eso creo que podemos andar bien. Estoy tranquilo porque sé que lo de Colo Colo será solo un

accidente. Este equipo no perderá su línea agresiva y en esta fase enfrentamos a rivales que están a nuestro alcance. Me inquieta, eso sí, la baja de algunos muchachos. Ahí tengo a Fernando González al que aún no veo totalmente recuperado de su lesión. Y Michel (Atanasovici) que quedó un tanto deprimido. Por eso voy a insistir con Carrillo en la banca".

En definitiva, Ibarra no varió mucho la estructura de la alineación, dado que la presencia conjunta de Pellegrini, Pacheco y Díaz es común cuando la "U" juega en provincias. Lécaros, a su vez, es un jugador de excelentes aprontes que por inmadurez aún no logra confirmar en los partidos oficiales, pero igual le tienen mucha confianza.

DIAZ AL RUEDO

Después de un descanso obligado, vuelve a la formación el za-

guero central Héctor Díaz, a quien el receso no le vino mal.

"Me perdí el encuentro con Colo Colo, pero pude trabajar con total tranquilidad en la recuperación de mi rodilla. Yo tengo confianza en lo que pueda hacer la "U" en Viña del Mar ya que en todos los partidos que hemos disputado fuera de Santiago los resultados han sido positivos. Perdimos solo en Talcahuano, pero con atenuantes. Everton ha realizado también una buena campaña y tiene jugadores con condiciones por lo que seremos nosotros los encargados de imponer una dinámica que los complique".

PLATAS

En lo económico, el plantel azul afronta con estoicismo la dura realidad del club y ayer cobró la última parte pendiente de julio.

CONCEPCION CASTIGA A BARBOSA

CONCEPCION (Por Exequiel Ramírez, corresponsal). — La falta de disciplina cometida por el jugador brasileño Ned Barbosa, tiene de muy mal humor a los dirigentes y partidarios de Deportes Concepción y ha trascendido que el castigo que sufrirá será del 50 por ciento de su sueldo.

El jugador todavía no se reintegra a los entrenamientos del plantel de jugadores que quedó en Concepción bajo las órdenes del entrenador ayudante Esau Bravo, mientras los titulares están concentrados en "Pinto Durán" para cumplir ante Palestino su tercer partido consecutivo fuera de casa.

Ned Barbosa salió con permiso, al igual que todos los integrantes del equipo que el domingo recién pasado enfrentó a Unión Calera, con instrucciones de presentarse a las 22 horas en "Pinto Durán".

El único que no cumplió fue el brasileño Barbosa. Ni siquiera se justificó por teléfono.

"Este tipo de falta a la disciplina no la podemos aceptar. Mis compañeros de directorio están sumamente molestos por la conducta de Barbosa quien ya había sido castigado por el club. Aún no nos hemos reunido para tratar el caso, pero actuaremos de acuerdo con el reglamento. Nuestro delegado, Héctor Arruez, será quien nos proporcione nuevos antecedentes", manifestó Manuel Córdova. Presidente del club.

Consultamos si esta actitud negativa de Barbosa pudiera ser maniobra para rescindir contrato y quedar con mayor libertad para fichar por un club europeo, y el presidente Córdova respondió:

"Nada sabemos de la posibilidad de que Barbosa se vaya de

nuestras filas. Nadie ha conversado conmigo al respecto. Solo me he impuesto de notas aparecidas en los diarios. Esta situación engorrosa la tendremos que tratar con mucho cuidado, porque los socios están muy disconformes con el comportamiento de Barbosa.

"¿Qué nos puede agregar con respecto a la baja del equipo con dos derrotas consecutivas?"

"Eso estaba dentro de lo posible. Frente a La Calera fue un partido muy estrecho y ante Universidad Católica el equipo no pudo sobreponerse al infortunio. Duele la goleada, pero la justifico por los problemas que se le presentó al equipo en la cancha, con dos expulsiones, y también fuera de ella. Pienso que debió suspenderse la programación, de la misma manera que lo hizo la hípica ese día".

El goleador Puyol
Esta tarde medirse
rá televisado en ju

LIVEL

Partido	Cancha	Partido	Cancha
Cancha: 1	partido	Cancha: 1	partido
Cancha: 2	partido	Cancha: 2	partido
Cancha: 3	partido	Cancha: 3	partido
Cancha: 4	partido	Cancha: 4	partido
Cancha: 5	partido	Cancha: 5	partido
Cancha: 6	partido	Cancha: 6	partido
Cancha: 7	partido	Cancha: 7	partido
Cancha: 8	partido	Cancha: 8	partido
Cancha: 9	partido	Cancha: 9	partido
Cancha: 10	partido	Cancha: 10	partido
Cancha: 11	partido	Cancha: 11	partido
Cancha: 12	partido	Cancha: 12	partido
Cancha: 13	partido	Cancha: 13	partido
Cancha: 14	partido	Cancha: 14	partido
Cancha: 15	partido	Cancha: 15	partido
Cancha: 16	partido	Cancha: 16	partido
Cancha: 17	partido	Cancha: 17	partido
Cancha: 18	partido	Cancha: 18	partido
Cancha: 19	partido	Cancha: 19	partido
Cancha: 20	partido	Cancha: 20	partido

ago de 1985

RUEDA



Puyol en la escena se debate con la defensa palestina. Se enfrenta con el bloque defensivo viamarino en pleito que se televisa en Concepción en Santa Laura.

EL FUTBOL

PALESTINO CONCEPCION	EVERTON U. DE CHILE
Partido N° 3 de Polla Gol	Partido N° 1 de Polla Gol
Cancha: Estadio Santa Laura (partido de fondo)	Cancha: Estadio Sausalito de Viña del Mar
Horario: 16.00 horas	Dirección: Interior Parque Sausalito
Valor localidades: Tribuna \$ 400, galería \$ 120, socios \$ 70, niños \$ 30	Horario: 18.30 hrs.
PALESTINO: Sánchez; Opa, Artigas, Toro, Salinas; Castañeda, Vega, Ramírez; Núñez, Fabbiani, Osorio. DT: Gustavo Cortez.	Valor Localidades: Tribuna, 400; galerías, 120; socios, 70 y niños, 30.
Banca: Cossio (A), Mauna, Urzúa.	EVERTON: Cortés, Sorace, Contreras, Aschwell, Navarro; Pino, Leiva, J. Rojas; Baeza, Figueroa y Díaz. DT: Armando Tobar.
Novedades: Vuelve como zaguero central Ricardo Toro después de cumplir castigo del Tribunal de Penas.	Banca: Velasco (AS), Quezada y Morales.
Ultimo resultado: 0x0 con Cobresal	Novedades: Se esperará la recuperación de Carlos Rojas
Puntaje General: 12° lugar	Ultimo resultado: Venció por 2 a 1 a Universidad Católica.
CONCEPCION: Montilla; Cepo, Parra, De la Barra, Clemente; Jiménez, Espinoza, Baeza; Figueroa, Dinamarca, Fuentes. DT.: Rolando García.	Puntaje General: 7° con 21 puntos
Banca: Hurtado (A), Cruz, Mercurio.	UNIVERSIDAD DE CHILE: Tejada; Reyes, Pellegrini, Díaz, Droguett; Mondaca, Pacheco, Rodríguez; Lecaros, Poblete y Puyol. DT Luis Ibarra.
Novedades: No serán de cancha los suspendidos Ulloa y Sotelo.	Banca: R. Díaz (AS), Silva y Carrillo.
Ultimo resultado: Perdió con 1x2 con Cobresal	Novedades: Lecaros ocupará la punta derecha
Puntaje general: 12° lugar	Ultimo resultado: 0-3 frente a Colo Colo.
	Puntaje General: 8° con 20 puntos.

LESIONADOS PREOCUPAN MAS QUE U. SAN FELIPE

En Colo Colo se resintieron Caszely, Juan Rojas, Roberto Rojas, sumándose a los anteriormente lastimados Luis Rojas, Simaldone, O. Rojas, Alvarado, entre otros. Cabrera podría ser titular, pues se recuperó de una distensión de ligamentos

Más que Unión San Felipe, lo que realmente preocupa a Colo Colo es el aumento de los lesionados en el plantel. Esta semana, acusaron molestias Luis Rojas, Horacio Simaldone, Víctor Cabrera, Roberto Rojas, Jaime Pizarro. Ayer, Juan Rojas y Carlos Caszely salieron de la cancha minutos antes de que finalizara el entrenamiento futbolístico, creando cierta incertidumbre e inquietud en los albos.

Según el DT Pedro García, la base del equipo que enfrentará a Unión San Felipe, este domingo a las 16.30 en el Estadio Nacional, ya se encuentra delineada. Esta sería conformada por Osbén; Garrido, Soto, Herrera, Hormazábal; Ormeño, Pizarro, Caszely, Vera; Cabrera y Gutiérrez. "Pititore" estaba descartado hasta el jueves, pero ayer pudo hacer fútbol y ser ratificado. Caszely, sin embargo, se resintió de un aductor.

Juan Rojas —quien actuó por la reserva— sufrió una fuerte contusión en la espalda, sumándose a la "legión" de lesionados. Luis Rojas (esguince metar-

siana), Simaldone (esguince de tobillo izquierdo), Oscar Rojas y Manuel Alvarado (en recuperación física de sus desgarros, pero sin fútbol todavía) y Roberto Rojas (inflamación del aductor de la pierna izquierda). El doctor Pablo Rodríguez intensificará los tratamientos médicos de los cracks, en las últimas horas.

García anunció que los suplentes serían, posiblemente: Roberto Rojas o Marcelo Ramírez, Cristián Saavedra, Hugo González o Juan Rojas. A las 10 horas de hoy, el plantel se reúne en "Pedreros" para conocer la nómina y, a las 18, se concentrará en "Pinto Durán". Alfonso Naculfi era el más contento, pues sería inscrito anoche por el caci que nuevamente: "Se terminan 5 meses de incertidumbre. Esto me da la tranquilidad de poder disputar un puesto en Colo Colo. Tenía ofertas de otros clubes, pero no se concentraron. Ahora, como Hormazábal irá a la selección, yo podré mostrar mis condiciones intactas".

El entrenamiento de ayer (fútbol, táctica fija en corners, tiros libres a cargo de

Vera, y penales con Herrera, remates de los defensas en desdoblamientos) conformó a Pedro García; "Se superó el nivel, lo que hace esperar el partido con San Felipe con calma. Ellos vendrán a esconderse atrás, así que ensayamos fórmulas para desconcertarlos y abrir espacios en procura de goles".

¿Roberto Rojas tendrá problemas para integrarse pronto al trabajo del seleccionado, también? El arquero no entrenó ayer y señaló: "Hace 10 días que ando con esta dolencia en un aductor. Estoy aguardando lo que dice el doctor Rodríguez. Pero yo creo que debería pararme. Eso voy a pedir al técnico, más que nada por precaución. Vienen partidos importantes para Colo Colo, y también quiero estar en perfecto estado para el repechaje".

Camino a las duchas, Caszely explicó por qué se retiraba antes: "Tengo un dolor punzante en la ingle. Pero en mí hay la misma disposición que mostré ante la 'U'. Ciertamente, no será la misma motivación ante San Felipe que en esa victoria sobre los azules.

Ese es uno de los grandes inconvenientes de los futbolistas chilenos, en especial de Carlos Caszely. Yo necesito la motivación del estadio lleno para brindar alegrías a los hinchas".

El centrodelantero comenta que ya está avanzando la planificación de su despedida el sábado 12 de octubre, en el Estadio Nacional: "Estoy organizándola yo. El espectáculo artístico lo verá el promotor Rodrigo Gómez y Don Francisco. En la casa de este último, nos reuniremos el próximo jueves a las 10 de la mañana junto a Miguel Nazur, para formalizar todo. El hotel "Galerías Nacionales" alojará a los viajeros. Falta ver el asunto de los pasajes y la televisación. Yo he conversado personalmente con Bochini, Gatti, Córdoba, Elías, Vasconcelos, Morena, Brindisi entre otros. Y ellos me han dicho que vienen sea el día que sea. El 12 de octubre es sábado, pero todos los partidos en Chile se efectuarán el domingo. Así quedamos comprometidos. Quiero que mi retiro sea una gran exhibición a estadio lleno."

PAVEZ ES LA DUDA DE LOS HISPANOS

Con una sola duda en torno a la alineación titular que enfrentará a Magallanes entrenó ayer el plantel profesional de Unión Española en el Estadio Santa Laura. El mediocampista Bernardo Pavez acusó una contractura a un muslo y se mantiene indefinida su inclusión en el equipo inicial que enfrentará a Magallanes mañana en el Estadio Nacional.

Tras la práctica futbolística matinal el director técnico Orlando Aravena señaló que "Pavez tiene problemas físicos, pero estimo que se recuperará a tiempo. En caso que no pueda formar como titular, su lugar lo ocupará Iván Valdés, que ha venido rindiendo en forma óptima en reemplazo de Arturo Jáuregui, quien vuelve al equipo junto a Fernando Astengo tras cinco fechas de ausencia con motivo de su viaje junto a la selección A-2 a Asia y Estados Unidos".

Así, el cuadro inicial de los rojos sería con Enoch en el arco; Gutiérrez, Díaz, Astengo y Guzmán en el bloque posterior; Elgueta, Pavez y Jáuregui en el mediocampo y Venegas, Pérez y Castro en la ofensiva. A la banca están citados el arquero Muñoz, el defensa Gatica y el volante Valdés.

Las novedades surtidas no afectarán el rendimiento del equipo, de acuerdo a la opinión de su entrenador Aravena. "Pese a las ausencias de Jáuregui y Astengo ganamos los últimos cinco partidos, lo que me indica que más que los nombres en este equipo prima el funcionamiento colectivo. Por eso no me inquieta mayormente la ausencia de González, un hombre importante en el esquema ofensivo, porque estoy seguro que Venegas sabrá reemplazarlo a la perfección como puntero".

—¿Venegas irá a colaborar con el mediocampo, una zona tradicionalmente fuerte en Magallanes?

"No necesariamente. Debe asumir el mismo rol

del titular, por lo tanto será un puntero abierto, pegado a la línea, y lógicamente, si las circunstancias lo aconsejan, bajará a armar juego desde más atrás".

Los damnificados por la determinación del técnico lo tomaron con calma. Valdés señaló que "este es un plantel y cualquiera puede ser su titular o suplente. Simplemente hay que responder en la cancha". Gatica, por su parte, dijo que "me duele salir del equipo, pero comprendo la decisión de Orlando, porque Díaz venía jugando bien."

Unión realizará su última práctica hoy en el Estadio Santa Laura.

VOLANTE DE EVERTON FACILITADO A PRESTAMO

VIÑA DEL MAR (Por Alfredo Villalobos Silva corresponsal). — La Corporación deportiva Everton facilitó al mediocampista de su plantel profesional, Lionel Gatica, para que juegue el resto de la temporada por San Luis.

La directiva y cuerpo técnico viamarino accedieron favorablemente a la petición del presidente de la entidad quillotana, José Antonio Rebolero.

Gatica es oriundo de Quillota y se inició en el fútbol profesional en San Luis.

Actuó con singular éxito en el campeonato sudamericano juvenil desarrollado en Perú y posteriormente fue transferido a Colo Colo. Más tarde, después de actuar un par de temporadas en Nublense, fichó por

Everton, donde permaneció durante tres años. El mediocampista fue intervenido hace algún tiempo de sus rodillas, lo que lo tuvo ausente de las canchas durante casi seis meses; no obstante, está ya recuperado.

GUSTAVO PORTA SERIA EL ENTRENADOR DE SAN LUIS

Ante la imposibilidad de lograr acuerdos con Jaime Campos (Antofagasta) y Alberto Ferrero (Quintero), directivos de San Luis de Quillota iniciaron conversaciones con Gustavo Porta,

para que ocupe la plaza dejada por Alicer Belmar.

Así lo dió a conocer el dirigente quillotano Juan Luis Trejos, indicando que las conversaciones con el ex técnico de Trasandino se encuentran muy avanzadas

y que ya existe un principio de acuerdo para que vaya a la banca de San Luis durante toda la segunda rueda.

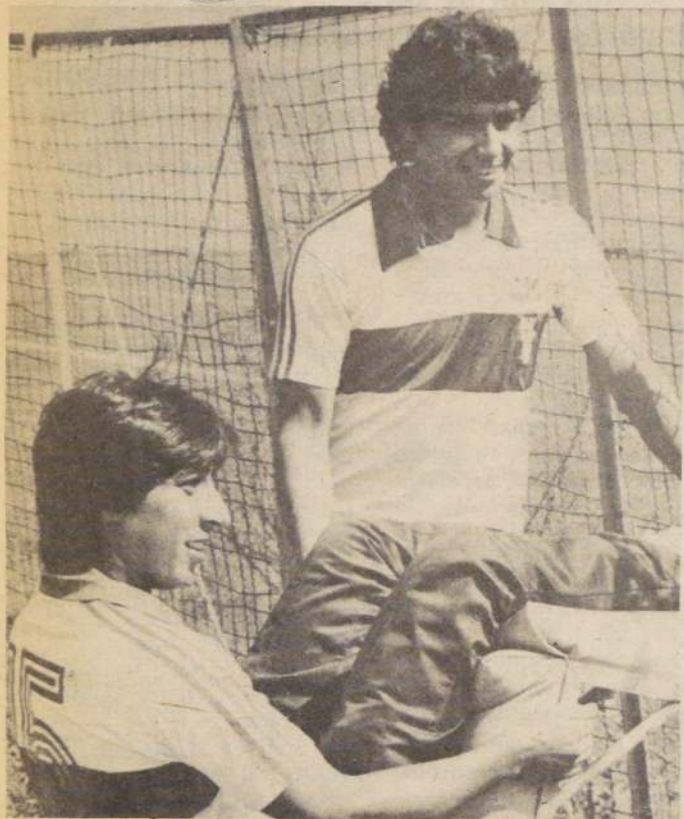
El dirigente expresó que con Campos no se llegó acuerdo en lo económico y

con Ferrero porque el uruguayo tiene un compromiso de honor con la entidad del vecino balneario.

Porta estará presente en el pleito de hoy frente a Audax Italiano en la capital.



fútbol por el mundo



Osvaldo Hurtado y Jorge Aravena, ahora en el Cádiz y el Valladolid, respectivamente. Ambos quieren repetir los goles del miércoles.

DIFICILES TAREAS PARA CHILENOS EN ESPAÑA

El Valladolid de Aravena y Yáñez visita al Racing de Santander, el Cádiz de Hurtado viaja a Zaragoza y Las Palmas de Coke Contreras recibe a Real Sociedad

BARCELONA (DPA). — Con dos encuentros tan atractivos como el Atlético Madrid-Barcelona o el Español-Real Madrid se disputará mañana la tercera jornada del Campeonato Español de Fútbol de Primera División en esta semana maratónica que ha obligado a los equipos a jugar tres partidos en ocho días.

El Atlético de Madrid tiene ya casi asegurado un lleno para recibir al campeón que le reportará unos ingresos de 45 millones de pesetas. Partido emocionante en el que está en juego el liderato con un Barcelona que no perdió en el Vicente Calderón en los últimos años.

Los dos equipos registrarán altas. El Español, la defensa Job, y el Real Madrid, la de su ariete mexicano Hugo Sánchez, ambos sancionados en la anterior jornada. Si el Real Madrid mantiene su línea ofensiva no debe salir derrotado de Sarriá.

El Athletic de Bilbao vuelve a jugar en San Mamés y no parece probable que el Sevilla le sorprenda nuevamente, como lo hiciera Las Palmas el miércoles. Los bil-

timos años. Los dos equipos estarán al completo y el triunfo madrileño dependerá en gran parte de que funcione su centro del campo y sus "puntas", el argentino Cabrera y el uruguayo "Pollito" Da Silva.

Por lo que hace el Real Madrid, vuelve al escenario de su primer gran éxito en esta temporada, el campo de Sarriá, al que ya se conoce como el "Mini-Bernabeu", ya que siempre se ve lleno de seguidores blancos. Hace unas dos semanas, en el Trofeo Ciudad de Barcelona, el Real Madrid ya se impuso en Sarriá por 5-3 al Español.

Los dos equipos registrarán altas. El Español, la defensa Job, y el Real Madrid, la de su ariete mexicano Hugo Sánchez, ambos sancionados en la anterior jornada. Si el Real Madrid mantiene su línea ofensiva no debe salir derrotado de Sarriá.

Más igualado se presenta el partido Racing de Santander-Valladolid. Los primeros no ganaron todavía y en su campo son fuertes, como comprobó ya el Barcelona. Pero el Valladolid tiene un rápido contragolpe y si Yáñez ha mejorado podrá darles un disgusto.

El Valencia, que sigue sin

poder contar con su fichaje, Sánchez Torres, recuperó en cambio al argentino Urruti para el partido contra el Celta, que pinchó el miércoles ante el Betis. El triunfo valenciano debería ser claro, pero lo mismo pensaba la Real ante el equipo que al final le arrebató un punto.

Choque igualado, en cambio, el que jugarán en Sevilla el Betis y el Sporting de Gijón. Los gijoneses siguen siendo especialistas en desplazamientos, aunque los béticos han comenzado fuertes y el argentino Calderón temible cuando juega en el estadio. Por contra, su compatriota Rinaldi seguiría esperando una oportunidad en el Sporting.

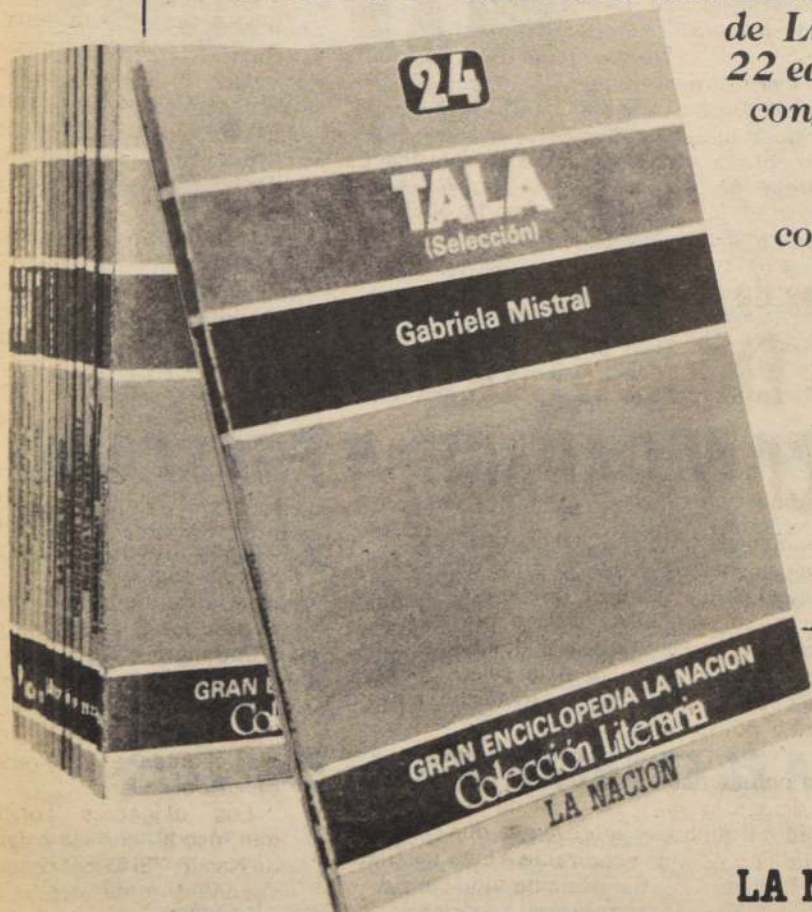
Finalmente, Las Palmas un tanto eufórico tras su empate en Bilbao, recibe a la Real Sociedad que parece haber encajado ya el choque moral que le supuso la gran lesión sufrida por su metanternacional Arconada. Los dos equipos empataron el miércoles en sus desplazamientos y podrían conseguir una nueva igualdad.

GRAN
ENCICLOPEDIA
LA NACION
PRESENTA

Colección Literaria
"PARA RECORDAR Y ESTUDIAR"

un libro, "UN VERDADERO LIBRO"
Más de CINCO MILLONES

de Libros en
22 ediciones
conforman
el éxito
de esta
colección



Exija y colecciona las obras "Para recordar y estudiar". La más cuidadosa selección de títulos para la formación cultural de sus hijos y su grato esparcimiento. Los domingos exija gratis un libro, UN VERDADERO LIBRO

LA NACION

Y todo
¡Solo por el precio
de un Diario!

ARQUERO MEXICANO ACUSA AL ARBITRO HERNAN SILVA

MEXICO (ANSA). — El jefe de la delegación mexicana al Mundial Juvenil de Fútbol, Guillermo Alvarez Cuevas, negó que haya habido agresiones de los jugadores o de los directivos contra árbitros, abanderados o directivos de la Federación Internacional de Fútbol (FIFA), durante el mundial celebrado en la Unión Soviética.

"No tengo la menor idea del por qué de los castigos, ya que nunca hubo ningún tipo de problemas y mucho menos golpes. Cuando le reclamamos al árbitro por terminar el encuentro con Nigeria antes de tiempo", dijo a su vez Héctor Quintero, el guardameta mexicano suspendido durante un año por la FIFA.

La FIFA acusó a los seleccionados y directivos de la juvenil mexicana de actitud antideportiva y de agresiones físicas y verbales, al término del encuentro con Nigeria en Baku, el domingo pasado, e impuso una multa de 4.500 dólares a la Federación Mexicana de Fútbol (FEMEXFUT). Además de Quintero, la FIFA suspendió por cuatro partidos a Alejandro Frías,

otro de los juveniles mexicanos.

El directivo de la selección aseguró que, "al término del encuentro, nos dirigimos al hotel para descansar y hacer los preparativos necesarios del regreso. No nos enteramos de nada, ni de quien ganó el otro encuentro. Esto es una sorpresa para nosotros".

Todas las acusaciones provienen de la discusión entre el portero mexicano Quintero y el abanderado chileno Hernán Silva, acerca de la termi-

nación del encuentro, que el árbitro uruguayo Juan Carlos del Llino habría dado antes del tiempo reglamentario, cuando México perdía por dos goles a uno, que fue el marcador final con el que los juveniles aztecas quedaron eliminados del torneo.

"El abanderado Silva, por el contrario, me golpeó con su bandera, y yo todo lo que hice fue echarme hacia atrás", aseguró Quintero cuando el seleccionado arrojó al aeropuerto de esta capital.

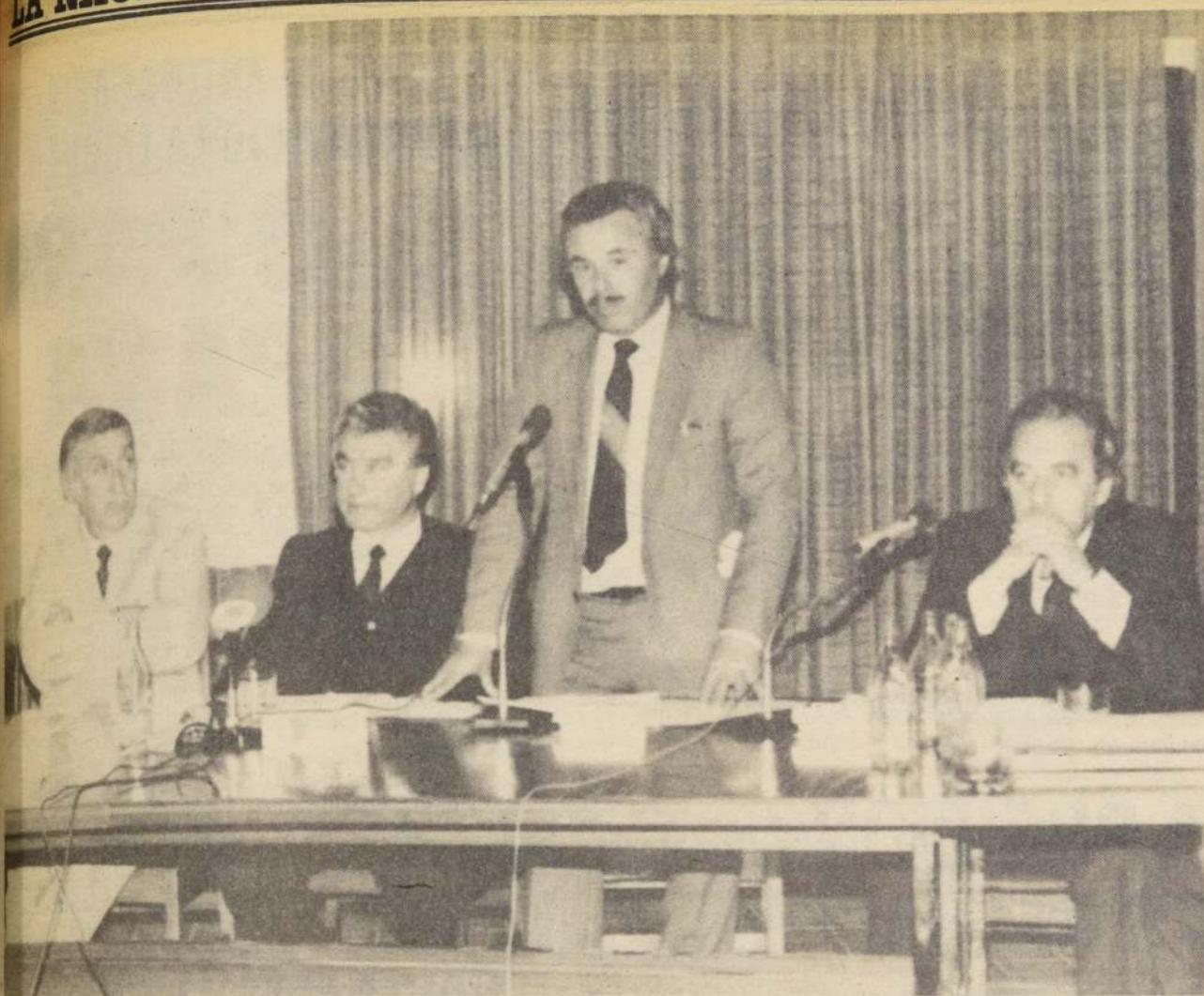
Perú margina a Barbadillo y reintegra a Acasuzo

LIMA (DPA). — El futbolista Gerónimo "Patrulla" Barbadillo habría sido excluido hoy definitivamente de la selección de fútbol de Perú, que jugará con la de Chile, por la clasificación a México '86.

Fuentes allegadas a la Federación peruana, dijeron que Barbadillo, quien actualmente milita en el Udinese, de Italia, mantiene exigencias económicas, del orden de los 20.000 dólares, imposibles de ser aceptadas.

Lo que pide Barbadillo no lo va a ganar otro jugador de la selección, se agregó en la Federación.

Por otro lado, se supo que el caso del portero Eusebio Acasuzo está a punto de solucionarse. El jugador aceptó regresar a Lima, el próximo fin de semana, y postergar su militancia en el Bolívar, de La Paz, hasta después de los encuentros de repesaje con los chilenos.



El técnico Pedro Morales, entrega informe de la selección chilena ante los dirigentes del fútbol nacional.

EL LUNES SE NOMINARA A LA SELECCION

No se integrarán valores del equipo A-2. Todos los jugadores que militan en el extranjero podrían ser considerados. Tampoco se entregó el calendario de partidos internacionales de preparación

El próximo lunes se entregará la nómina de la selección chilena de fútbol que iniciará el martes 10 los entrenamientos en Juan Pinto Durán con miras a los partidos con Perú por las eliminatorias mundialistas para México '86. Así lo informó el entrenador Pedro Morales en el ampliado de dirigentes organizado por la Asociación Central de Fútbol en el complejo deportivo de Macul.

Los planes elaborados por el cuerpo técnico na-

cional contemplan trabajar una vez a la semana durante el mes de septiembre, para quedar definitivamente concentrada a partir del 24 de este mes. Entre el 27 de septiembre y el 13 de octubre se realizará una gira internacional y entre el 15 y 18 de octubre jugar dos encuentros amistosos en el Estadio Nacional de Santiago, previos al primer encuentro con los peruanos.

El técnico Morales señaló que no entregaba la nómina —como estaba previsto—

en atención a esperar el desarrollo de la próxima fecha del campeonato oficial y determinar si existen jugadores lesionados o que no exhiban un buen rendimiento en sus equipos.

—Hemos mantenido una norma para trabajar técnicamente con la selección y no la vamos a variar ahora—, acotó Morales sobre la nueva postergación de la entrega de la nómina.

—¿Cuáles serán las características de la lista que se entregará el lunes?

—Las mismas que se venían cumpliendo con anterioridad. Es decir, será una selección abierta y estará integrada por los jugadores de la selección A-1 que estaban entrenando antes del viaje de Indonesia—.

—¿Es decir que no se integrarán nuevos valores del equipo A-2?

—No por el momento, ya que me parece que se le debe un respeto a los jugadores de la selección mayor que estaban trabajando con anterioridad. En la nómina de jugadores que irán a la gira, que se entregará el 23 de septiembre, podría integrarse algún otro—.

—¿Es efectivo que sólo nominará a tres jugadores que están limitando en el extranjero?

—No, es absolutamente falso. Todos los jugadores

que militan en el extranjero tienen posibilidades de llegar a la selección. No es efectivo que Rubio y Hurtado estén descartados—.

—¿Cuál es el programa de partidos internacionales?

—Eso lo tiene claro Alfredo Asfura, quien lamentablemente no pudo asistir a esta reunión porque se encuentra enfermo. En los próximos días habrá claridad sobre ese punto—.

Amistosos de preparación

PERU ENFRENTARA A MEXICO Y PARAGUAY

LIMA, 6 de Septiembre (DPA).— Las selecciones de fútbol de Perú y Paraguay, jugarán en Lima y Asunción, antes que los peruanos jueguen el repechaje con la selección de Chile, por la clasificación a México '86, se informó en Lima.

La federación peruana comunicó que los dirigentes paraguayos aceptaron ambos encuentros y que el próximo martes se confirmarán las fechas.

Paraguay, debe dirimir también su clasificación al Mundial, con la selección de Colombia.

BONIFICACION PARA CLUBES AL DIA

En el Ampliado del Fútbol, Nasur señaló que se dará un millón de pesos a las instituciones de Primera División con sueldos de agosto cancelados y 500 mil a los de Segunda. Hoy se efectuará Consejo Extraordinario en "Pinto Durán"

Anuncios importantes entregó anoche el presidente de la Central de Fútbol, Miguel Nasur, en la primera jornada del ampliado que se desarrolla en el complejo "Juan Pinto Durán". El jerarca de la ACF señaló, entre otros asuntos, que los clubes que presenten las planillas con los sueldos de agosto cancelados recibirán bonificaciones. Estas consistirán en un millón de pesos para las instituciones de Primera División y en 500 mil pesos para los cuadros de segunda.

En su discurso, Nasur tocó diferentes temas económicos, confesando: "Me alegro de ser el presidente del fútbol". El puso cifras en el tapete, indicando que la "Polla Gol" recauda 4.200 millones de pesos al año, de los cuales corresponde un 5 por ciento al balompié, (unos 210 millones de pesos son destinados al fútbol, invirtiendo 120 millones). El convenio con Televisión Nacional reportará 70 millones de pesos este año (se han recaudado 17 millones hasta el momento).



Miguel Nasur informó en el ampliado: "El fútbol necesita imperiosamente que la "Polla Gol" otorgue mayores recursos."

Dieciséis comisiones dieron sus informes anoche. Hoy, a las 10 horas, se reunirán por última vez en un Consejo Extraordinario. Al tenor de cifras, palabras y discursos, el fútbol chileno caminará por muy buen terreno. Algunos dirigentes manifestaron disconformidad con algunos detalles del ampliado. Abrió la sesión Nasur, en medio de comentarios sobre la rumoreada renuncia del tesorero de la ACF, Armando Radrigán. El, sin embargo, desmintió: "¿Qué renuncia? Yo vengo llegando desde el norte. La última vez que presenté algo parecido fue el 20 de mayo, pero me la rechazaron—".

Sobre el particular, Miguel Nasur expresó que se trataban de rumores interesados en dañar al balompié. La Asociación Nacional Amateur fue la primera en enumerar sus logros en infraestructura, difusión del fútbol, implementación y evaluaciones médico-deportivas en la iniciación y Cuarta División, todo ello a cargo de Alejandro Sabaj. El presidente de la Tercera División, Gustavo Valenzuela, añadió otros datos, colocándose como meta abarcar el fútbol hasta la Isla Grande de Chile.

También la Comisión Finanzas mostró algunos números reveladores. Los presupuestos exigidos a los 40 clubes profesionales, señalan gastos de 1.153 millones de pesos (tres veces los ingresos brutos de borderó). Asimismo, el informe de los entrenadores agregó un panorama alentador con perfeccionamiento profesional, distinciones internacionales, apoyo de DIGEDER para edificación de gran complejo deportivo, la realización de un congreso y la Academia FIFA Coca Cola en 1986. Jugadores y árbitros también hicieron presentes sus visiones de la problemática futbolística.

Las otras comisiones (cátedras, relaciones internacionales, jurídica, operaciones e infraestructura) analizaron sus campos de acción, indicando todo lo positivo de los 8 meses de gestión de la presidencia de Miguel Nasur. Hoy, sin embargo, en el Consejo Extraordinario se anunciaban voces discrepantes a la dirección del fútbol chileno.

Los dirigentes concuerdan, eso sí, con las palabras de Nasur: "El fútbol necesita, imperiosamente, que el Sistema de Pronósticos Deportivos otorgue mayores recursos. Actualmente no alcanzan a cubrir el costo de un torneo oficial—".

CHILE INVITADO A TORNEO EN LA INDIA

Participarán selecciones de primer nivel internacional

La selección nacional de fútbol recibió una invitación para participar en el torneo internacional Copa Nehru, organizada por la Federación de Fútbol de India y que contempla la participación de selecciones de primer nivel mundial.

La información la dio a conocer el presidente de la ACF, Miguel Nasur, señalando que la invitación había sido extendida por cable en el día de ayer y que nuestro país debería responder a la brevedad posible.

El evento internacional se desarrollará entre los días 18 de enero y 5 de febrero de 1986 y contará con la participación de las selecciones de China, Japón, Marruecos, Unión Soviética, Yugoslavia y Chile, además del país anfitrión.

Las condiciones de la invitación cubren gastos de traslado y estada para el seleccionado nacional, y de acuerdo a lo señalado por Nasur se respondería afirmativamente en las próximas horas.



El general Badiola con dirigentes del fútbol: "Es necesario que den muestras reales de seriedad y voluntad para resolver por sí mismos sus propios problemas".

DIGEDER REITERA POSICION ANTE PROBLEMAS DEL FUTBOL

Las dificultades para una pronta derogación del impuesto del 15% que afecta al Sistema de Pronósticos Deportivos hizo ver el director de Deportes, brigadier general Sergio Badiola, a los presidentes de la Asociación Central de Fútbol y de los clubes de Primera y Segunda División.

En un memorándum de tres carillas, el general Badiola expresa la voluntad de colaborar en la búsqueda de soluciones técnicamente factibles para el fútbol. Pero, al mismo tiempo, advierte las obligaciones que tienen los clubes, enfatiza los aportes que les entrega el Estado, recuerda la responsabilidad que recae en los dirigentes que produjeron el grave endeudamiento y requiere muestras reales de seriedad y voluntad, por parte de los actuales directivos, para solucionar por sí mismos sus propios problemas.

QUINCE POR CIENTO

Sobre la derogación del 15% del impuesto que afecta a Polla Gol, el director de Deportes señala que "se estudiará una vez que la solicitud se formule adecuadamente, con los antecedentes técnicos pertinentes y luego de que todo el proceso de negociación de deudas del fútbol profesional con el sistema financiero esté formalmente concluido".

Explica, además, que ese impuesto se implantó para financiar acciones de contenido social y, en consecuencia, los recursos han sido incorporados en el presupuesto de la nación a proyectos específicos que están en desarrollo. El director de Deportes concluye que "no parece razonable que en el corto y mediano plazo se creen las condiciones que hagan factible la derogación de ese impuesto. De cualquier modo, si se crearan las condiciones seña-

- Es improbable que se derogue en el corto o mediano plazo el impuesto del 15% que afecta al Sistema de Pronósticos Deportivos
- Es imprescindible estructurar campeonatos financiados, reducir gastos operacionales, hacer operativa la responsabilidad solidaria de los dirigentes y disminuir el número de clubes de Primera División
- DIGEDER colaborará decididamente en la búsqueda de soluciones cuando esté concluido formalmente el proceso de renegociación de deudas

ladas, se solicitará que el impuesto se reintegre en favor de todo el deporte, y no específicamente para el fútbol profesional.

"Esta posición es de equidad y justicia no sólo para lo que correspondería al Comité Olímpico de Chile y fútbol en particular, sino que muy especialmente para todo el deporte masivo y generalizado, en cuyo favor se transfieren recursos por parte de DIGEDER y que beneficiarían principalmente a aquellos establecimientos de enseñanza y clubes deportivos que están integrados por los individuos de más bajo nivel de ingreso relativo a la población", señala la nota.

SITUACION FINANCIERA

El general Badiola recuerda que en abril de este año DIGEDER precisó que el Estado entregaría al fútbol profesional única y exclusivamente el aporte correspondiente al 6% de las entradas brutas del Sistema de Pronósticos Deportivos, el 3% del mismo sistema a la Federación de Fútbol de Chile y el producto de los Concursos Extraordinarios que estiman en 2 puntos más sobre el producto del mismo Sistema.

"Todo esto significa que en favor del Fútbol se asigna el 11% del producto bruto del Sistema de Pronósticos Deportivos, lo que implica

que el Estado financia casi el 50% del gasto total que genera esta actividad", concluye.

Recuerda también que los presidentes de clubes, en conjunto con la Asociación Central de Fútbol, resolverían por una estructura de competencia que no originara nuevos déficit, por cuanto éstos no serían financiados con recursos fiscales. Y que en ese documento se señaló que los clubes que no estuvieran en condiciones de financiar su participación debieran haber adoptado la decisión de marginarse de las competencias.

NEGOCIACIONES

El documento agrega que la Dirección General ha colaborado permanentemente en el proceso de renegociación de las deudas del fútbol para que se lleven a cabo en las mejores condiciones para las partes y señala que la grave situación se produjo, principalmente, por la irresponsabilidad de los dirigentes, al no ajustar los gastos de los clubes y la ACF a los ingresos reales, y por la conducta temeraria de gran parte del sistema financiero, al otorgar créditos o empréstitos cuya factibilidad de pago era incierta.

Junto con indicar que DIGEDER otorga primera

prioridad para que todo este proceso concluya a la brevedad posible, advierte: "Si se insiste en no acometer acciones sugeridas por esta Dirección General en relación a la estructuración de campeonatos financiados, a la reducción de gastos operacionales especialmente por parte de la ACF, en la necesidad de que los gastos de traslados y estados sean financiados y administrados por los propios clubes, en ajustar el accionar de la ACF sólo a aquellas funciones que le competen, a hacer operativa la responsabilidad solidaria de los dirigentes deportivos en su accionar con los clubes y la ACF, en reducir sustancialmente el número de clubes que participan en Primera División, a dar muestras reales de seriedad y voluntad para resolver por sí mismos sus propios problemas, el fútbol profesional no creará las condiciones para su propia recuperación".

Da cuenta también de que DIGEDER está llana a estudiar causas y soluciones para el déficit operacional expuesto informalmente por algunos dirigentes, siempre que esté concluido formalmente —y con los protocolos correspondientes— el proceso de renegociación de deudas con el sistema financiero.

El estudio correspondiente —agrega— se realizará sobre la base de una exposición seria y técnica de los antecedentes que conforman el problema. En este aspecto se requerirá de los antecedentes que, en cumplimiento de las normas vigentes, la ACF debe entregar a DIGEDER. "Especial importancia reviste en este aspecto la entrega de los estados de situación al 30 de junio de 1985 de todos los entes que conforman el fútbol profesional, antes del 15 de septiembre próximo", concluye.

OBJETIVO DE ANTOFAGASTA: GANAR INVICTO LA LIGUILLA

ANTOFAGASTA (Por Ramón Reyes Arancibia, corresponsal). — Ganar en forma invicta la liguilla del Grupo Zona Norte del Campeonato de Segunda División, es el objetivo que se propusieron los jugadores y técnicos del Club de Deportes Antofagasta.

Así lo indicó el entrenador Jaime Campos, señalando que su cuadro está jugando como para subir sin problemas a Primera División, pese a que reconoce que los otros cuatro elencos clasificados como Trasandino, Santa Cruz, La Serena y Santiago Wanderers, son rivales muy complicados, especialmente en su condición de locales.

EL equipo antofagastino terminó la primera fase del campeonato con sendas goleadas: primero ante Lo Miranda por 6 a 2 y luego como visita ante La Serena por 3 a 0, todo lo cual hace abrigar esperanza a los hinchas locales que los dirigidos del pro-

fesor Campos seguirán con su excelente campaña en la liguilla.

BUEN PLANTEL

El técnico Jaime Campos logró configurar un buen plantel, para lo cual encontró la colaboración de los dirigentes, los que con grandes esfuerzos en lo financiero consiguieron los aportes del peruano Eloy Ortiz y del mediocampista de Cobresal Freddy Zurita, los que a medida que transcurrieron las fechas se convirtieron en valiosos refuerzos. A ello se agregó la recuperación de jugadores como el meta Juan Quiroz, del central Francisco López, del ariete Manuel Baeza, goleador del campeonato y del funcional Ricardo Antonio Vázquez, empleado por el técnico como lateral izquierdo, puntero derecho e izquierdo, desplazando incluso a Juan Carlos Orellana.

NOVEDADES AL CIERRE DEL LIBRO DE PASES

- Garrido fue incorporado a San Luis de Quillota

Con pocas novedades se cerró anoche el libro de pases en la Asociación Central de Fútbol. La mayor sorpresa la registró la incorporación del delantero de Wanderers Alejandro Garrido al club San Luis de Quillota, luego que el cuadro porteño había anunciado que no facilitaría jugadores a Primera División.

Los quillotanos también inscribieron al volante Lionel Gatica, que pertenece

a los registros del Everton de Viña.

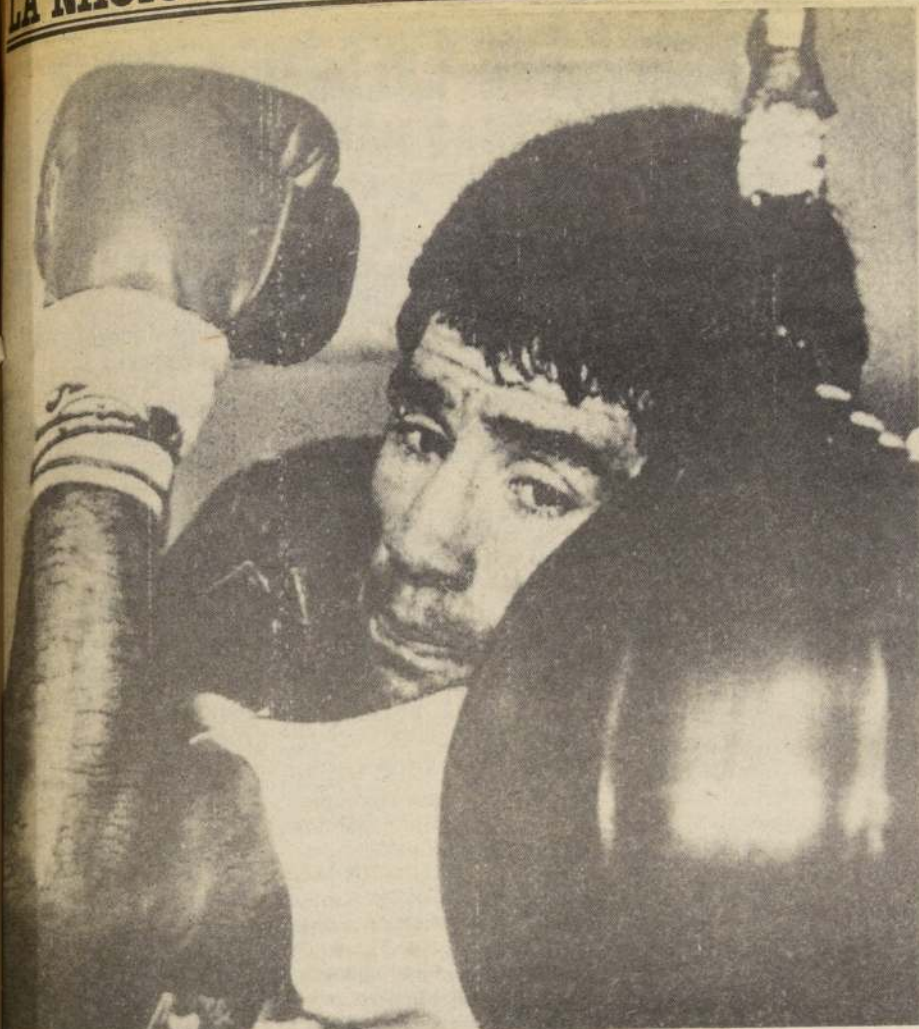
Universidad de Chile incorporó al puntero Mario Gálvez, que provenía del fútbol portugués, mientras Colo Colo incorporó al defensa lateral Alfonso Necochea.

El arquero Oscar Wirth, quien era pretendido por el club O'Higgins de Rancagua, no firmó, por cuanto tenía interesantes ofertas de un club extranjero.



ACUERDO ENTRE UNIVERSIDAD CATOLICA Y PAN AMERICAN

Desde ayer, la UC y la línea aérea están ligadas por un contrato que les permitirá obtener beneficios comerciales a ambas instituciones. Universidad Católica llevará publicidad de Pan Am en las camisetas del equipo profesional de fútbol, a cambio de pasajes para viajar a cualquier parte del mundo. El contrato fue firmado por Alfonso Swett (presidente de la UC) y Luis Alberto Planas (director de Pan American en Chile) en una ceremonia oficial llevada a cabo en el estadio Santa Rosa de Las Condes, donde estuvieron presentes jugadores, técnicos, dirigentes y ex futbolistas de la institución cruzada. El convenio tiene vigencia hasta abril de 1986 y el intercambio en pasajes asciende a 40 mil dólares. En la foto aparecen Alvaro Larraín, de Pan Am, Alfonso Swett y Luis Alberto Planas, junto a una modelo y la nueva camiseta de la UC.



Juvenal Ordenes entró a la larga lista de aspirantes chilenos a una corona mundial de boxeo y que han fracasado en su intento. Se topó con un campeón de fortaleza granítica como Nelson, que demostró que por algo sigue siendo dueño de la corona de la categoría pluma.

Perdió por K.O. al 5º round

JUVENAL ORDENES FUE APABULLADO POR NELSON

El pugilista nacional se encontró con uno de los mejores fajadores de la década, aguantador y de manos muy duras

MIAMI: (Especial para LA NACION). — Una vez más las esperanzas chilenas de tener un campeón mundial de boxeo se vieron esfumadas en el Coliseo Arena Latina de esta ciudad, cuando el monarca mundial de la categoría pluma, el ghanés Azumah Nelson venció por K.O. al chileno Juvenal Ordenes cuando estaba por expirar la quinta vuelta del pleito.

En los primeros dos rounds el monarca sólo se dedicó a estudiar a su rival y medir hasta qué punto el retador podía ser un escollo peligroso. Es así como la primera vuelta en el tenor de las tarjetas resultó igualada, porque prácticamente no hubo acción que destacar por ambos lados. En la segunda vuelta el chileno un tanto envalentado ante un Nelson que cedía a ratos la iniciativa, trató de ir a la pelea corta y se encontró con un rechazo violento a la zona alta que le partió la ceja.

De allí en adelante vinieron las complicaciones para Ordenes porque se desesperó un poco ante la herida descrita y permitió que el campeón empezara poco a poco a tomar el ritmo del combate que más le convenía, es decir enamando y llevando al retador continuamente sobre las cuerdas, donde lo trabajó bajo quitándole piernas y lo empujaba arriba con veloces ganchos de ambas manos.

Por su parte, Ordenes sólo replicaba con débiles jabs de izquierda y nunca pudo utilizar con eficiencia su derecha.

EL APABULLANTE FINAL

Ya en la cuarta vuelta Nelson apabulló al chileno llevando la iniciativa y siendo dueño del ring. Es así como con un veloz uppercut le hace perder el protector bucal y

se tambaleaba Ordenes, pero con gran entereza termina el round.

En el quinto asalto el chileno se la juega desordenadamente tratando de buscar un golpe salvador que no llega. Cuando ya terminaba el round, Nelson lo lleva sobre las cuerdas y con una andanada impresionante de golpes, que culmina con una derecha a la zona alta, decreta la caída por la vía del K.O.

LO QUE DIJO EL CABLE

MIAMI, 6 (AP). — El retador chileno Juvenal Ordenes perdió esta noche por nocaut en el quinto asalto su combate ante el ghaniano Azumah Nelson, monarca pluma del Consejo Mundial de Boxeo (CMB), quien así retuvo su corona.

El nocaut, aplicado tras una serie de 12 golpes consecutivos, se produjo a los 2:45 del quinto asalto de la pelea celebrada en el cuadrilátero de la Tamiani Fairgrounds Arena aquí. Con este triunfo Nelson, de 26 años y oriundo de Accaro, Ghana, mejoró su foja en 21-1 y 16 nocauts, mientras que el de Ordenes, de Rancagua, quedó en 34-2.

En el segundo asalto Nelson le produjo al chileno un corte sobre el ojo derecho, y en el cuarto lo aturdió con un

uppercut derecho y una izquierda a los riñones, que le hizo perder su protector bucal.

En el episodio final Nelson envió al retador a las cuerdas con una fuerte derecha, lo que hizo que se produjera el conteo hasta ocho. Posteriormente el campeón completó su labor con la ofensiva de 12 golpes seguidos.

MIAMI, Septiembre 6 (Reuter). — Azumah Nelson, de Ghana, retuvo aquí esta noche su título de campeón mundial pluma del Consejo Mundial de Boxeo (CMB) al poner nocaut a su retador, el chileno Juvenal Ordenes, a los dos minutos y 45 segundos del quinto asalto de un combate pactado a 12.

Cardenio Ulloa

"ERA UNA EMPRESA MUY DIFÍCIL"

Es importante saber la opinión de alguien que hace poco tiempo pasó por el mismo trance: el de disputar un centro mundial; de estar frente a un campeón mundial y con la corona a la vera del ring para dejarla en la testa del que corresponda. Cardenio Ulloa pasó por esta instancia ante Richard Sandoval y tuvo la corona al alcance de su mano. Ahora se mostró muy apesadumbrado cuando MUNDO DEPORTES conversó con él y le comunicó la derrota de Ordenes.

"Era en verdad una empre-

sa muy difícil. Yo vi algunos videos de las peleas de Azumah Nelson y en verdad de mirarlo da miedo porque es puro músculo por todas partes y tiene un boxeo frontal y sin complicaciones. Es una derrota que me duele mucho porque yo estuve varios meses en Miami viviendo junto a Juvenal y sabía de sus privaciones y sueños por darle al país un título mundial. No tengo mayores antecedentes, pero por lo que sé hasta el momento, Ordenes también tuvo en el piso al campeón y eso revela que fue una

pelea de meta y ponga y todos debemos estar satisfechos porque nuestro compatriota se la jugó arriba del ring. Una cortadura en la ceja le impidió seguir".

Con respecto a su futuro en este deporte, Ulloa agregó que su lesión a la mano está evolucionando bien y que sigue al pie de la letra las indicaciones de su técnico Emilio Balbontín como asimismo sus manejadores, "porque la pelea con Benito Badilla va de todas maneras", sostuvo.



El pugilista ghanés Azumah Nelson retuvo el cetro mundial de la categoría pluma al derrotar al chileno Juvenal Ordenes por K.O.

"PIPINO" CUEVAS QUIERE VOLVER

CIUDAD DE MEXICO, (DPA). — El ex Campeón Mundial Welter, José "Pipino" Cuevas, anunció su intención de volver a los cuadriláteros, tras un exitoso paso por el teatro.

"Tengo muchas ganas de volver, pero todo dependerá de lo que diga mi manager", dijo Cuevas, quien acaba de mostrar dotes teatrales actuando como personaje central de la obra "Pelearán diez rounds".

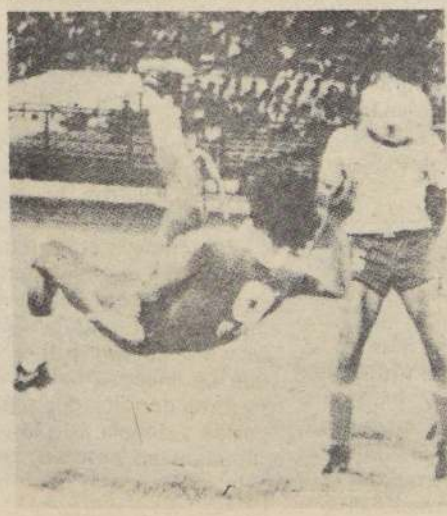
"Pipino" Cuevas, de 28 años, tiene un record de 30 victorias por 10 derrotas. Su última pelea fue el 7 de marzo pasado, cuando

caió por nocaut ante el estadounidense Herman Montes.

Lupe Sánchez, su manager, dijo que el único que puede decidir el regreso es el propio Cuevas. "Si efectivamente desea escuchar mi opinión, con mucho gusto se la daré, pero la decisión debe ser solamente de él", subrayó.

La prensa deportiva local dijo que "Pipino" Cuevas espera una oferta atractiva, tanto en lo económico como en lo deportivo, para tomar una decisión.

ESPECIAL DE DOMINGO



- Noticia de la semana
- Reportajes especiales de actualidad

- Actualizaciones literarias
- Síntesis noticiosa

AMPLIO REPORTAJE EN:

ESPECIAL DE DOMINGO

LA NACION

PERDIO JAIME FILLOL EN PARTIDO DE DOBLES

NUEVA YORK, 6 (AP). — La checa Hana Mandlikova venció hoy sorpresivamente a la norteamericana Chris Evert, que era la primera preclasificada, 4-6, 6-2, 6-3, y pasó a la final femenina del Abierto norteamericano de tenis, donde se enfrentará a su compatriota Martina Navratilova, nacionalizada estadounidense.

Navratilova había derrotado horas antes sin mayores dificultades a la adolescente germano-occidental Steffi Graf 6-2, 6-2.

Mandlikova se clasificó por tercera vez para la final de este torneo y se vengió de las derrotas que le había propinado Evert en las finales de 1980 y 1982.

En la primera final del torneo, en tanto, los locales Ken Flach y Robert Seguso ganaron el título de dobles luego de vencer a los franceses Yannick Noah y Henri Leconte 6-7, 7-6, 7-6, 6-0.

En el torneo juvenil, en dobles femeninos las argentinas Patricia Tarabini y Mariana Pérez Roldán, derrotaron a la norteamericana Louise Field y a la australiana Janine Thompson, 6-4, 0-6, 6-4 y pasaron a la final.

En el torneo para mayores de 35 años, en semifinales de dobles masculinos, los norteamericanos Marty Riessen y Sherwood Stewart derrotaron al chileno Jaime Fillol y al holandés Tom Okker, 6-4, 6-4.

SE LUCE SELECCION NACIONAL EN MUNDIAL DE TAEKWONDO-COREA

SEUL (Especial). — Los luchadores Raúl Sánchez en liviano y el welter Vitaviano combatirán hoy y mañana respectivamente en el Torneo Mundial de Taekwondo que se realiza en esta ciudad con la presencia de representantes de 55 países.

Humberto Norambuena logró ganar su serie de clasificación ante valores de Finlandia, Nueva Zelanda, luego en los cuartos de finales superó a Colombia y Zaire, perdiendo la semifinal con Corea, tal vez por falta de una mayor agresividad. Aun así, sorprendió a los técnicos presentes por su línea empleada en todos sus combates. Lamentablemente el luchador chileno se vio afectado con la alimentación autóctona por lo que derivó en afeción estomacal.

Para hoy, Sánchez, de Chile deberá disputar su ronda con Italia, Zaire, Egipto, Polonia y Finlandia, de ganarla disputaría medallas con los representantes de Gran Bretaña, Filipinas, Austria y Grecia. Por su parte Vitaviano, en la ronda clasificatoria deberá luchar con EE.UU., Kenya, Bahrein, Costa Rica. Si logra adjudicarse el primer lugar, entra a la final con Costa de Marfil, Iraq, Australia, Dinamarca y

Turquía, una serie muy difícil.

Cabe hacer notar que la representación chilena ha sido convertida en una de las más apreciadas del torneo mundial, sus integrantes son constantemente asediados por los aficionados para ha-

cerle entrega de obsequios y solicitar foros y autógrafos.

Especial deferencia ha tenido el embajador de Chile en Corea, señor Lopichich, quien ha tenido especial atención para la delegación de Taekwondo que participa en el torneo mundial de esta especialidad de arte marcial.

ANUNCIOS

FUTBOL DEL JUAN RAMSAY

La rama de fútbol del círculo de antiguos deportistas actuará esta tarde a partir de las 14.30 horas en la cancha N° 2 del Parque O'Higgins con tres equipos contra Papelera Carrascal.

"NICOLAS MORAN"

A las 12.00 horas de mañana domingo se dará por inaugurada la actividad de la Escuela de Fútbol "Nicolás Morán" en las canchas de Avenida Teniente Cruz con San Francisco, a la altura del 8400 de San Pablo y donde se harán presente

autoridades del deporte nacional que han sido especialmente invitadas.

NACIONAL DE NATACION

Hoy a partir de las 17 horas se efectuará la segunda etapa del torneo de invierno que se desarrollará en la pileta Rolf Nathan. Este evento cuenta con la asistencia de 260 nadadores provenientes de cuatro asociaciones y es selectivo para el Sudamericano a desarrollarse en Perú en 1986, como así servirá para conformar los seleccionados a los Primeros Juegos Nacionales.



HANDBOL DE CIENCIAS PEDAGOGICAS

El Rector de la Academia Superior de Ciencias Pedagógicas de Santiago, Alvaro Arriagada Norambuena, recibió la visita del Seleccionado de Handbol de esa Corporación, que concurrió a despedirse de la autoridad, momentos antes de iniciar una gira a la Zona Sur del país la que comprende difusión y extensión a nivel de Enseñanza Superior y Enseñanza Media.



BRONCERIA NIBSA. — Uno de los animadores del monumental campeonato de fútbol organizado por la Caja de Compensación Los Héroes que está llegando a su término en cuatro meses de desarrollo espectacular.

SINTESIS AMATEUR

• **LIGA DE AMIGOS DEL FUTBOL:** La Agrupación de Providencia programó los siguientes partidos para hoy sábado en sus campos de Quilín Alto. 14.30 horas: Bucaneros-Yadrán; Flamenco-Estudiantes; Cruceiro-Los Fenómenos y Tato Rojas-Barcelona. Para el domingo en el mismo recinto desde las 10.00 horas: Los Brujos con Barcelona; AIEP-Juventus; Los Azules con Vida Sana.

• **ASOCIACION SANTIAGO:** Para el domingo lista de encuentros de la competencia oficial. Con nuevo horario: 13.45 horas parten los terceros cuadros. Primera serie. Est. Nacional N° 14: Estrella de San Francisco-Small Star; N° 15: Arco Iris-Vista Hermosa; Roberto del Río: Gold Star-Juventud Beltrán; C. General N° 2: Nacional El Salto-Estrella. Almirante Latorre recibe a Copal. En La Obra, Juventud Ballesteros-Teniente Godoy. Turno general. Unión Arauco. Por la segunda división la liguilla. Est. Nacional 9: Ipiranga-San Luis Juniors. N° 10: Liverpool Wanderers-Libertad; C. Católico: Unión Puma-Carlos Walker y en Cerrillos: Germinal-Gimnástico Arturo Prat. Por la sección cadetes a las 14.00 horas en Estadio Nacional N° 11: Libertad-Arco Iris.

• **TORNEO INTERPROVINCIAL DE LA ASOCIACION NACIONAL DE EE. JUDICIALES:** Los días 11, 12 y 13 de octubre en el Estadio La Perla de San Bernardo, se disputará el segundo torneo regional de fútbol con equipos de Puente Alto, San Bernardo, San Antonio, Rancagua y la sede Pedro Aguirre Cerda (San Miguel). El citado evento logra reunir a los trabajadores judiciales en una convivencia social y deportiva, ya que no sólo se logra actuar en fútbol, además se programan actividades para aunar a los empleados del gremio. La competencia se juega los días 12 y 13 de octubre en el Estadio La Perla, la jornada inaugural, viernes 11 se desarrollará en la noche con un espectacular acto.

• **ASOCIACION PRESIDENTE KENNEDY:** El domingo se juega la segunda fecha de la última rueda del torneo oficial. Desde las 9.15 horas. Segunda división, cancha N° 1: Magisterio-Modernic. N° 3: Kennedy-Flamenco; N° 4: Carrera-Antihue; N° 5: Los Maitenes-Israel; N° 7: Bra-

sil Norte-Barra Chile. La primera división en los mismos campos desde las 14 horas. N° 1: Defensor-Olympia; N° 2: Nueva Esperanza-Monseñor Manuel Larraín. N° 3: Arturo Prat-Lucero; N° 4: Progreso-O'Higgins; N° 5: Los Reales-Villa Davis; N° 7: Volante Paraguay-Antártico.

• **JUEGOS VECINALES EN SAN RAMON:** A partir de las 9 horas de hoy y hasta el miércoles 11 se desarrollarán los mencionados eventos deportivos tradicionales en el complejo "Manuel Rodríguez" ubicado en Avda. Circunvalación Américo Vespucio Sur 1305, con San Francisco. En los mencionados juegos se harán presentes diversos equipos provenientes de las juntas vecinales y clubes de la comuna de San Ramón, competencias que son apoyadas directamente por el propio alcalde Jesús Antonio Cabedo Ibarra.

• **CAMPEONATO "LOS HEROES":** Las representaciones de Kupfer Hnos y Técnica Marseim disputará el próximo sábado 14 el título de campeón del torneo de fútbol laboral organizado por la Caja de Compensación y A.F.P. Los Héroes. El match en cuestión se realizará en el estadio de la USACH. Mientras que el título por la rueda de repechaje está entre IPAC de San Bernardo con EMSEA.

Por el tercer lugar de la ronda superior jugarán hoy en el estadio de Quinta Normal, los elencos de Somega y Revesol. Los otros lugares fueron ocupados. 5° CIC, 6° Broncerías NIBSA. Por el repechaje, tercera fue DICS, 4° Wenco. 5° Econsa. 6° Intercontrol Ltda.

• **COPA ENRIQUE BERNSTEIN:** Esta tarde en el Estadio Municipal se disputará la última fecha del campeonato de fútbol organizado por el club deportivo del M. de RR.EE. La atracción principal, es el duelo del equipo de RR.EE. "A" con Alemania que llegan a este match con 18 puntos y jugarán a las 16.40 horas, de semifondo, Francia con Brasil, este último en tercera posición, que de ganar puede ser vicecampeón. La jornada la abrirán a las 14.00 horas. RR.EE. "B" con Inst. de Computación.

• **CLUB GENERAL BONILLA:** Esta entidad de la comuna de La Cisterna se presentará el domingo en la localidad de Noviciado con tres elencos de fútbol adultos para medir

fuerzas con el club del mismo nombre de la zona salida cisternina a las 13.30 horas desde Luco-Mayor Balladarez.

• **"PRODUCCION CAMPEON."** El mencionado conjunto vencedor del torneo laboral organizado por trabajadores de la industria "J. Riveros" de San Miguel, denominando dicha "Iván Torres". El evento baby-fútbol tuvo por ganador a Héctor Torres con tantos. La clasificación fue: 1° Producción, 2° dado. 3° Matricería. Contabilidad. 5° Aire Bodega. 7° Aceite. 8° cenarios.

• **CROSS COUNTRY MACUL:** Desde las 17 horas estarán concentrados los participantes de competencia que en su jornada se disputará el complejo Luis Cruz Martínez, ubicado en Depesmental 4500. Los primeros mejores clasificados consistirán en implementos deportivos personales.

El próximo lunes a las 17.00 Horas será inaugurado el centro de capacitación de boxeo, ubicado en Santa Julia-Los Espinos. Han sido especialmente invitados el director DIGEDER y la alcaldesa Lilia Moya Aránguiz.

• **ASOCIACION SANTIAGO:** Programación de la sección cadetes del domingo a partir de las 9.30 horas Estadio Liguilla N° 2 Nacional El Salto. Unión Puma. N. 3. Small Star-Liverpool Wanderers. 4° Unión Arauco-Gold Star. En Undurraga, Juventud Ballesteros-San Luis Juniors. En PAC. Juventud Beltrán-Vista Hermosa. Almirante Latorre recibe gimnástico Arturo Prat. Rangers, Estrella de San Francisco y Teniente Godoy. Cerrillos, Germinal con Copal. En cancha N° 11 del Estadio Nacional a las 14.00 horas Libertad-Arco Iris.

• **TORNEO DE HOCKEY:** Por la liguilla final del campeonato metropolitano. Manuel de Salas. 15.15 horas. León Prado Rojo. "A" San Eugenio y L.P. Blanco. A-San Ignacio en cancha infantil. L.P. Blanco. "A"-L.P. Rojo "A" en cancha. L.P. Azul "A" Ciclón, juvenil. L.P. Azules. Ferro-Red Star en segunda infantil. Este match disputará el quinto lugar.



BLUSAS COCINA
CINTURAS
GORROS
DELANTALES
TOCAS
PECHERAS
COTONAS
PANTALONES

matra

Fca. de Confecciones y Uniformes
Rosas 1163 - Fono: 715301 - 6984081
Fábrica, Catedral 1909 Fono: 6968438 - 713358

SANTIAGO-VIÑA-SANTIAGO

La más tradicional competencia pedalera retorna al presente. La carrera que abrió la historia de las pruebas en rutas. Organiza el club Cía. de Teléfonos

Desde las oficinas de la Compañía de Teléfonos, ubicadas en San Martín y Libertador Bernardo O'Higgins se iniciará a las 09.00 horas de hoy la prueba de etapas "Santiago-Viña del Mar-Santiago" que es para pedaleros de primera categoría del ciclismo nacional y organizada por la entidad mencionada.

La carrera en cuestión es considerada como la que abrió la historia de este tipo de eventos en rutas. Sus primeras versiones datan de 1920 y sus vencedores están identificados como héroes más que pioneros, pues entonces toda la ruta (180 kilómetros) era de tierra, arenas y había que escalar las Cuestas Barriga, Zapata, San

Francisco y Agua Santa, más de siete horas de pedalear y caminar a pie junto a sus máquinas pues los pozos de arena impedían el paso de la bicicleta.

ce seis décadas atrás. Vuelva "la señora más hermosa de las rutas chilenas". Es la primera victoria del club Comtel.

LAS ETAPAS

Las jornadas serán las siguientes: **HOY SABADO.** Partida a las 09.00 horas desde San Martín - Libertador Bdo. O'Higgins, neutralizada. Largada oficial Panamericana Norte - Santa María. **COMPETIDORES.** 60 anotados. Ruta 5 Norte, Cautín, Ruta Internacional, Concón, subida ENAP, Gómez Carreño, bajada a Viña del Mar, Quince Norte. **META.** Libertad y 7 Norte. **180 KILOMETROS.** **ABASTECIMIENTO.** 1.- Bajada Cuesta Las Chilcas y el peaje de Llay Llay. 2.- Tramo de subida de ENAP, solamente se aplicará líquido.

Gracias a la iniciativa de un club particular — como todas las grandes obras que exhibe nuestro ciclismo — la Doble Viña del Mar volvió al primer plano pedalero. Con otras máquinas, nuevos rostros, colores de uniformes y por cierto con una ruta que nada tiene que ver como aquellas de ha-

zos desplegados por el corredor de Pilsener Cristal que mostró una neta superioridad sobre sus escoltadores, ya que logró una marca difícil de superar de adjudicarse cuatro de las seis etapas de la Vuelta. Un hecho admirable en nuestro ciclismo.

La clasificación general de la Vuelta del Porvenir, ya incluida definitivamente en el calendario nacional, pero que está reservada para menores de 21 años, fue encabezada por Francisco Opazo, Pilsener Cristal; 2º Benito Carrizo, Team Record; 3º Pedro Bernardo, Thomas Bata; 4º Claudio Tapia, Team Record.

FRANCISCO OPAZO SE CUBRIO DE GLORIA

Francisco Opazo, consiguió el título de ganador de la Vuelta Ciclista del Porvenir que culminó en la mañana de ayer en la cima de la Cuesta Barriga, luego de completar los 670 kilómetros desglosados en seis etapas.

La última etapa la consiguió Andrés Castro, seguido de Pedro Bata, de Thomas Bata, quienes junto a Benito Carrizo provocaron en pleno escalamiento de la Cuesta Barriga, un certero ataque al líder en procura de sacarlo de la posición y estuvieron a punto de alcanzar éxito a no ser por los denodados esfuer-



Ayer regresó a Argentina el técnico de hockey sobre césped, Daniel Gath. El entrenador debió volver a su país, después de completar su contrato con la federación. En el breve tiempo que estuvo en Chile, poco más de un año, Gath se ganó el aprecio de los hockistas por su manera clara y precisa de enfocar los diferentes conceptos del juego. En la fotografía, un aspecto de la comida que le ofrecieron dirigentes y jugadores el pasado jueves en el Country Club.

Cicletada de la Patria

Desde el Parque O'Higgins a las 10 horas, sector de la piscina saldrá caravana correspondiente a esta prueba recreativa organizada por la Ilustre Municipalidad de Santiago y que pertenece a los innumerables actos ordenados en celebración de las Fiestas Patrias y de la Primavera. La ruta a seguir es la siguiente, Rondizón, Nuble, Plaza Bogotá, Sierra Bella, 10 de julio, San

Diego, Plaza Almagro, Tarapacá, Puente Sazié, Almirante Latorre, Brasil, Plaza Brasil, Huérfanos, Libertad, Plaza Yungay, Rozas, Matucana y la meta en el centro cultural Santiago interior de la Quinta Normal. Habrá numerosos premios por sorteo entre los participantes. Los actos proseguirán mañana en Plaza Jorge Montt desde las 15 horas.

Fórmula Codasur

ELISEO APURO EL TRANCO

BUENOS AIRES, 6 (ANSA).— El piloto argentino Gustavo Sommi, (Berta-Renault), estableció un nuevo record para la vuelta en el circuito número 8 del autódromo de Buenos Aires, en el curso de la primera tanda de clasificación para la carrera de Fórmula Dos Codasur a disputarse el próximo domingo.

Sommi señaló 1'17"998/1000, a promedio de 157,863 km/h, para el recorrido de los 3.420 metros del circuito.

En esta primera tanda — los tiempos que conformarán la grilla de partida de la carrera a disputarse el domingo se completarán mañana — Sommi aventajó a un nutrido grupo de argentinos, integrado por Guillermo Kisling (Berta-Renault), 1'18"402/100, 3) Alberto Scarazzini (Berta-Dodge) 1'18"772/1000, 4) El puntero del campeonato Guillermo Maldonado (Berta-Dodge) 1'18"893/1000, 5) Juan C. Giacchino (Berta-Renault) 1'19"129/1000 y 6) Fernando Crocero (Berta-Dodge) 1'19"384/1000, mientras que el extranjero mejor clasificado fue el brasileño Leonel Friedrich (Muffatao-Passat), con 1,19"501/1000, en séptimo lugar.

Décimo fue el uruguayo José Pedro Passadore (Berta Renault) con 1'19"731/1000. El chileno Eliseo Salazar se ubicó décimo segundo con su Berta-Dodge y el debutante Jorge Koechlin, de Perú, en vigésimo lugar.

La nómina brasileña se completa con los pilotos Josué de Melo Pimenta (13), Pedro Muffato (15), Marcos Troncon (17), César Pegoraro (18), Anor Fridrich (23) y Víctor Marrese (24).

Mañana sábado (hoy) se cumplirán dos sesiones de entrenamiento de una hora de duración y en horas de la tarde la serie decisiva de pruebas de clasificación.

En Velocidad y Fórmula Tres

CAMBIOS EN EL AUTOMOVILISMO

Para el sábado 14 del presente fue suspendida la séptima fecha del Campeonato Nacional de Velocidad que el domingo se iba a efectuar en el circuito Parque Industrial de Rancagua, VI Región. El motivo de la suspensión fue por no permitir las autoridades realizar la carrera.

Por su parte, la Comisión Nacional de Fórmula Tres atrasó en una hora la partida de la séptima fecha del Campeonato Nacional, correspondiente al Gran Premio Balatas Indubal que ahora se efectuará el domingo a las 11.00 horas en el autódromo Las Vízcachas. En la competencia competirán 19 autos.

NACIONAL DE CARRERAS EN PATINES

A partir de las 15.00 horas en el patinódromo del Parque O'Higgins se dará comienzo al Noveno Campeonato Nacional de esta especialidad controlada por la federación respectiva y con asistencia de clubes de toda la Región Metropolitana y algunos elementos provenientes de Valparaíso, Viña del Mar, Concepción y Huachipato. El programa de esta tarde es el siguiente: 15.00 hrs. Desfile Inaugural. 300 metros contra reloj en damas y varones. Diez kilómetros en grupo para damas y 20.000 metros en grupo varones. La segunda jornada es mañana domingo desde las 9.30 horas.



En Milán

Chile, quinto en Mundial de Bochas

El equipo tricolor conquistó esa posición al derrotar por 2-1 a Paraguay

MILAN, 6 (ANSA).— Chile ganó por 2-1 a Paraguay y conquistó hoy, (ayer) el quinto lugar en la Copa del Mundo de Bochas, mientras que Uruguay derrotó a Perú por el mismo resultado y obtuvo séptima colocación.

En parejas, Luis Damiani y Francisco Nápoli, de Chile, perdieron frente a los paraguayos Wilfredo Trinidad y Justo Costas Ledesma, por 15-10.

En la especialidad individual, Aldo Bavestrello decidió el encuentro en favor de Chile al vencer a Carlos Barreiro, de Paraguay, por 15-14.

En el match por el séptimo y octavo lugar, también el resultado final se decidió en los individuales, con el triunfo del uruguayo Rubén Paulino por 15-3 contra el peruano Jorge Velasco.

Los peruanos habían vencido en el doble por 15-7 mientras que Uruguay ganó en trío por 15-9.

La final se juega por la noche — en el Paladio Milanes, sede del torneo mundial — entre Italia y Suiza. Previamente, Argentina y San Marino definirán el tercero y cuarto lugar.

En el primer encuentro, el chileno, formado por Aldo Bavestrello, Francisco Ná-

TOMAS RIETHER, OTRA ESPERANZA DE MEDALLA PARA EL SUDAMERICANO

□ El atleta chileno, residente en Miami, ya se encuentra en Santiago practicando para el evento internacional

Con el propósito de superar los 5 metros en el salto con garrocha y pasar de los 7 mil puntos en el decatión llegó al país el atleta chileno —descendiente de alemanes— y que vive en Miami, Estados Unidos, Tomás Riether, de 21 años de edad, quien participará en sus dos especialidades en el campeonato sudamericano de atletismo que comenzará el próximo jueves en el rekortán del Estadio Nacional.

Riether, de un metro ochenta de estatura, y con

físico de decatleta, hace tres años que practica atletismo en la Universidad de Florida donde estudia administración deportiva. Su "descubridor" chileno fue el ex atleta Alfredo Silva, quien aún ostenta el record chileno del decatión con 7.111 puntos.

Alfredo Silva lo vio competir en Miami y de inmediato pasó los antecedentes —con certificados de la federación de Miami con las marcas— a la Federación Atlética de Chile. De este modo Tomás Riether fue conocido en el país.

Los registros del atleta en cada prueba del decatión, donde tiene como record personal 7.165 puntos, son: 100 planos, 10"6; salto largo, 7,04 metros; lanzamiento bala, 14,80 metros; salto alto, 1,93 metros; 400 planos, 48"8; 110 vallas, 15"5; lanzamiento disco 43,00 metros; salto con garrocha, 5,05 metros; lanzamiento jabalina, 52,00 metros; y 1.500 metros, 4'35"00.

Riether, con un grave acento gringo, poco dominio del español y hablando en alemán —Gert Weil nos sirvió como traductor— manifestó a La Nación sobre sus posibilidades en el torneo sudamericano:

"Mi temporada de competencia terminó en mayo. Pero en junio competí por última vez. Ahora, hace dos semanas me enteré que vendría a Chile para participar en el sudamericano, así que intensifiqué los entrenamientos. En garrocha, trataré de llegar a los 5 metros y en el decatión a los 7 mil puntos".

El decatleta estuvo entrenando ayer en el rekortán del Estadio Nacional presionado por un constante viento y baja temperatura. Su característica principal en la garrocha es que posee buena velocidad y se proyecta bien con la garrocha cuando llega a la varilla. Al final su técnica de salto fue alabada por el entrenador Javier Ugarte y el garrochista Fernando Hoces.



Su característica principal en la garrocha es que posee buena velocidad y se proyecta bien cuando llega a la varilla.

COLEGIOS INGLESES SE REUNEN EN CAMPEONATO DE ATLETISMO

La competencia se realizará en el rekortán del Estadio Nacional

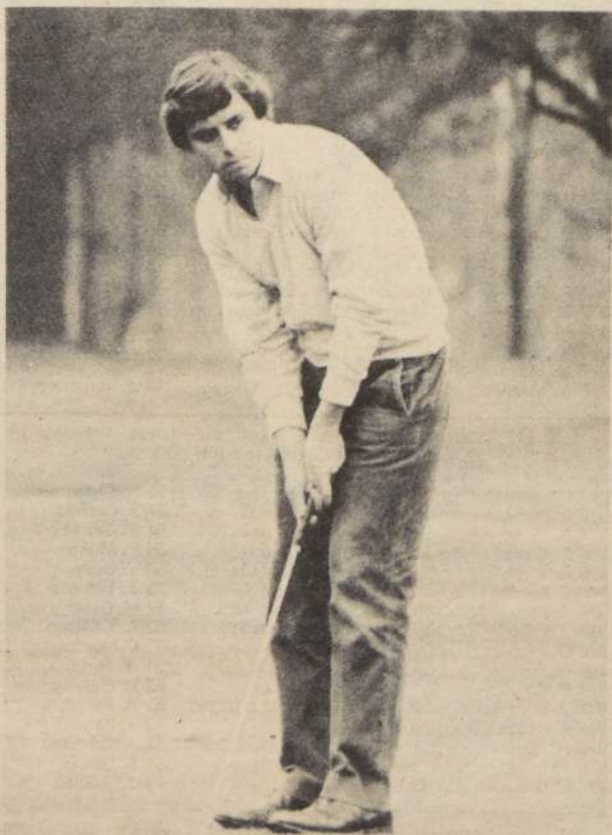
Más de 1.300 atletas se darán cita hoy —desde las 9.00 horas— en la pista de rekortán del Estadio Nacional, con motivo de la quinta versión del torneo de atletismo "Florence Trehwela de Michell" para colegios de habla inglesa. Este torneo se efectúa anualmente en honor de la fundadora del establecimiento.

En la competencia participarán tanto damas como varones representando a 16 colegios: Andrés English School, British High School, Instituto Inglés de Rancagua; Kent School, Lo Castillo, Mackay de Viña del Mar, Sagrado Corazón de Apoquindo, Saint Domi-

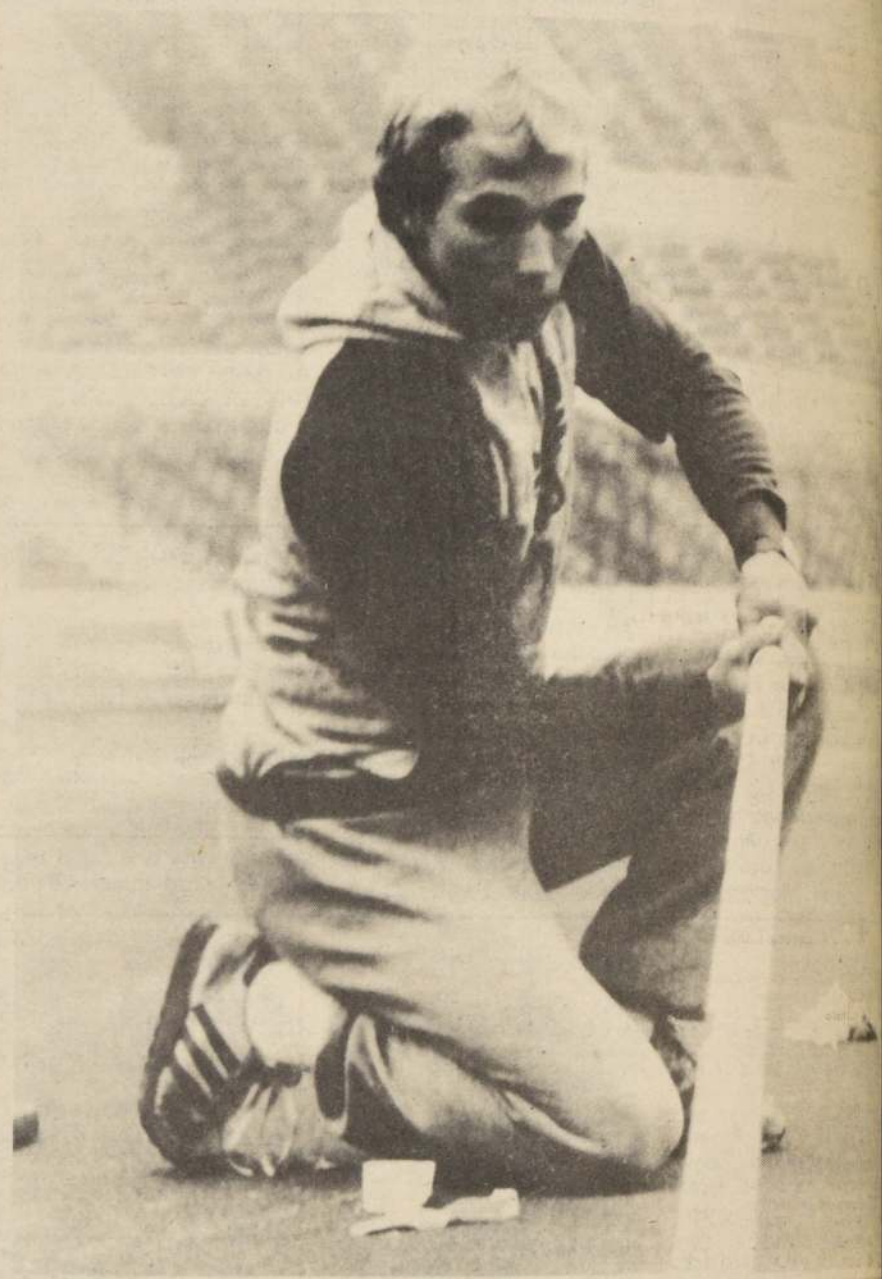
nic de Viña del Mar, Saint Gaspar, Saint George, Saint John's Villa Academy, Saint Margaret's de Viña del Mar, Santiago College, Trehwela's School, Villa María Academy y el organizador Saint Gabriel's School.

Las categorías que intervendrán en el torneo son Penecas, Preparatoria, Infantil, Intermedia y Superior. En su cuarta versión se adjudicó el campeonato el colegio Saint John's Villa Academy, en damas; y el Saint George, en varones.

El programa del torneo contempla dos jornadas, la primera entre las 9.00 y 12.30 horas, y la segunda, entre 13.30 y 18.00 horas.



Luis Hernán Etchebarne, uno de los tres aficionados que quedaron encabezando el puntaje general del Abierto de Golf en La Dehesa.



Con su elemento de competencia, la garrocha, Tomás Riether entrenó por primera vez en el rekortán del Nacional. El atleta espera llegar a los 5 metros en garrocha y los 7 mil puntos en decatión.

Golf

ARMIJO PARTIO EN PUNTA

Juan Armijo, en categoría profesional, fue el mejor jugador en la primera jornada del Abierto Internacional de Golf organizado por el Club La Dehesa. Armijo, anotó un total de 70 golpes, dos bajo el par, en la cancha de 18 hoyos. Los argentinos Sowa y Molina terminaron con 74 golpes.

En aficionados, el liderazgo lo comparten Roberto Cruz, Jan Vermeij y Luis Hernán Etchebarne, con 73 golpes. En damas, Claudia Amunátegui encabeza las posiciones con 81 palos.

En categoría juveniles damas, el primer lugar fue para María Cristina Martí con 85 golpes y en juveniles varones, Juan E. Labbé terminó con 75.

El campeonato prosigue hoy desde las 08.00 horas tomando parte la totalidad de los competidores, por lo que se supo ayer, el desta-

cado jugador Felipe Taveira no seguirá en el torneo abandonando luego de una mala partida inicial.

POSICIONES GENERALES

Juveniles damas: 1° M.C. Martí, 85; 2° Soulodre, 87; 3° Soulodre, 90.
Juveniles varones: 1° J. Labbé, 75; 2° J.C. Cortés, 78; 3° C. León, 78; 4° E. Quiñones, 77.
Damas: 1° C. Amunátegui, 81; 2° I. Santa María, 82; 3° A. Farfán, 82; 4° C. Escobar, 83.
Aficionados varones: 1° R. Cruz, L.H. Etchebarne, 73; 2° J. Vermeij, 73; 3° J. Vermeij, 73; 4° H. León, 74.
Profesionales: 1° J. Armijo, 70; 2° L. Torres, 72; 3° A. Morales, P. Valenzuela, M.R. Morales, Medel y A. Araya, 73.

Hipódromo Chile

(Sábado 7 de septiembre de 1985)

1ª Carrera 1.200 metros a las 14.15 horas. — Índice 7 al 1. — Primera válida para la triple inicial.

1962 J. Lastra	11v-10v	1 Dublino	55 J. Amestelly	15
1027 G. Pombo	13-11	2 E. Canta	55 J. Turrieta	4
1064 G. Pombo	4-5-4	3 Tandita	55 M. Aranda	1
1968 M. Muscatt	13-7-9	4 Rompegala	55 J. Castillo	12
1964 L. Toledo	16-8-5	5 En Trato	54 O. López	2
1461 J. Bernal	4v-12v	6 Relato	54 J. Maira	13
1964 C. Muñoz	18c-4-6	7 Atareada	53 P. Cerón	7
1912 D. Contreras	11-6-5	8 Fouquet	53 G. Pinto	10
1964 M. Oyaneder	10c-11	9 Muñequillo	53 A. Campos	8
1924 M. Oyaneder	15c-16c	10 Trivial	52 D. Medina	11
1982 R. Jaque	13v-14v	11 Pink Lady	53 G. Valencia	9
1964 L. Santos	10-6-7	12 Sindersoni	53 J. Herrera	6
1930 E. Inda	12c-16	13 Betamax	52 C. Donoso	16
1984 O. Silva	8c-14c-3	14 Sifón	52 J. Vergara	14
1964 J. Pichara	10-7-3	15 Don Pepe	50 P. Castillo	5
1940 F. Pinochet	7c-11c	16 Beautiful Lady	49 N. Vargas	3

2ª Carrera 1.400 metros a las 14.45 horas. — Condicional. — Segunda válida para la triple inicial.

1885 A. Valdés	5-13c-8	1 Alcibiades	56 J. Romero	15
1950 C. García	14c-6c	2 Buckingham	56 J. Morgado	4
1885 J. Lastra	6-9-2	3 Bulliciero	56 J. Castillo	1
1885 S. Romero	8-R-6	4 Dicho	56 V. Rojas	12
1909 G. Avila	17c-14-2	5 Espantado	56 H. Alvarez	2
523 E. Pinochet	12c-n.t.c	6 F. The Boeuf	56 V. Palma	13
1885 O. Silva	9c-14c-7	7 Hankou	56 J. M. Aravena	7
1909 C. Miranda	16-14-11	8 Inca Toro	56 A. Palma	10
1885 A. Carreño	10-11-9c	9 Indio Richard	56 G. Pezoa	8
1909 E. Acevedo	9-7-8	10 Jamón	56 R. Cea	11
1885 R. Quiroz	2-5	11 Maranhao	56 V. Barrera	9
1950 E. Cortez	10-5-5	12 Mr. Faila	56 O. López	6
1884 D. Contreras	3c-4c	13 Tinterillo	56 S. Soto	16
1982 A. Martínez	4-9-4	14 Tonelito	56 C. Ubillo	14
1950 E. Cortez	9c-3-10c	15 Gorgonia	53 N. Vargas	5
1909 R. Bernal	12-9-17c	16 Recamada	53 N. N.	17
	9-9v-5	17 Vereda	53 N. Vera	3

3ª Carrera 2.000 metros a las 15.10 horas. — Índice 33 e inferiores. — Tercera válida para la triple inicial.

1972 S. Romero	1-1-10	1 Notarial	58 G. Barrera	4
1968 O. Jara	4-4-1	2 No Smoking	56 J. Amestelly	1
1963 E. Beuzenberg	1-2-5c	3 Rincón	55 P. Castillo	2
1968 M. Alvarez	2-5-5	4 Suculento	52 J. Tobar	7
1968 C. López	3-3-3	5 Magic Boy	51 S. Vázquez	8
1968 R. López	2-1-10	6 Metete	51 R. Chamorro	6
1949 A. Zamorano	3c-1-2c	7 Clever Princess	50 L. Toro	5
1968 J. Guajardo	2-4-4	8 Purísimo	48 G. Pinto	3

4ª Carrera 1.200 metros a las 15.35 horas. — Condicional.

1971 P. Melej	2c-4c	1 Ali K Te	56 S. Vázquez	15
1911 F. Castro	7-6-7	2 Beau Geste	56 N. N.	4
1445 J. Pichara	7-8	3 Bianco	56 H. Berrios	1
1946 C. Tapia	2c-2c	4 Caboclo	56 O. Escobar	12
1723 J. Vélez	14-12c	5 Carrete	56 C. Rojas	2
1967 H. Miranda	10-4-3	6 Coligual	56 E. Guzmán	13
— M. Espinoza	Deb.	7 Desenfado	56 P. Muñoz	7
— A. Yunusic	Deb.	8 Don't Be	56 M. Santos	10
1225 P. Baeza	3-3	9 Estribero	56 G. Barrera	8
— B. Benito	Deb.	10 Exotic King	56 N. N.	11
1359 R. López	13	11 Maletón	56 G. Valencia	9
1965 P. Bagú	5c-8-6	12 Nahuelhuen	56 E. Guajardo	6
1878 S. Fuentes	6-6c	13 Neck	56 M. Aranda	16
1914 G. Romero	9-9-10	14 Petit Jeune	56 J. Barraza	14
1971 J. Pérez	3-2-2	15 Requisito	56 J. Tobar	5
1971 R. Serrano	2-2-5	16 Sextante	56 C. Ubillo	3

5ª Carrera 1.200 metros a las 16.05 horas. — Índice 12 al 8. — Primera válida Cuádruple.

1973 E. Inda	5-1-4	1 Ponchita	54 N. N.	15
1916 C. Urbina	4-6-10	2 Querida Mia	54 P. Castillo	4
1969 C. Urbina	8-2-2	3 Ministrina	53 N. N.	1
1964 R. Serrano	8-5-1	4 Fotostar	53 J. C. Silva	12
1973 G. Avila	17c-14	5 Pilita	53 H. Alvarez	2
1280 R. Muñoz	15-14	6 Sexy Boy	53 G. Farfán	13
1985 A. Quiroz	6-4-12	7 Balsero	52 M. Olgún	7
1982 L. Toledo	17-12c	8 Bobito	52 O. López	10
1919 R. Chellev	6-3-5	9 Coracero	52 N. N.	8
1973 J. Bravo	3-10-9	10 Datilero	52 H. Galaz	11
1973 R. Quiroz	9-7-14	11 Message	52 R. Soto	9
1973 D. López	13-12-13	12 Musical Lady (D)	52 G. Valencia	6
1969 E. Acevedo	12-9-11	13 Golleria	51 L. Corvalán	16
1969 O. Martínez	9-10-8	14 Zig Zag	51 G. Pinto	14
1908 J. B. Castro	2-15-8	15 Carola	50 A. Campos	5
1969 G. Pombo	3-1-6	16 Tácitus	50 N. N.	3



EN TRATO puede abrir la jornada sabatina. Es uno de los candidatos con mayores posibilidades.

6ª Carrera 1.200 metros a las 16.30 horas. — Condicional. — Segunda válida Cuádruple.

— O. Martínez	Deb.	1 Dragón II (Imp.)	59 S. Vázquez	5
1942 O. Escobar	7c-5c	2 Batiente	56 O. Escobar	4
— R. Quiroz	Deb.	3 Carro Nuevo	56 M. Figueroa	1
1971 J. Pichara	7	4 Cazapeño	56 V. Rojas	12
1911 G. Pombo	2-9-4	5 Chalilo	56 J. Amestelly	2
1965 J. B. Castro	2-2-2	6 Chief Yoyo	56 G. Barrera	13
1971 B. Benito	6-4-3	7 Dijón	56 C. Ubillo	7
1914 A. Yunusic	7-4-2	8 Giovanni	56 M. Santos	10
— A. Donati	Deb.	9 Henry Flower	56 L. Corvalán	8
1653 J. Cavieses	11c	10 Magyar	56 E. Silva	11
1582 A. Valdés	7-11	11 Marello	56 J. Orellana	9
1971 O. Silva	5c-14c-6	12 Mocito Rosado	56 J. Castillo	6
1971 A. Bagú	8-3-4	13 Olive	56 V. Palma	16
1965 O. González	5-5	14 Ondulante	56 F. Díaz	14
1373 H. Miranda	11c	15 Sagaz	56 N. Vera	5
1855 S. Romero	16	16 Santorino	56 J. Turrieta	3

7ª Carrera 1.600 metros a las 16.55 horas. — Índice 47 e inferiores. — Tercera válida Cuádruple.

1915 J. Cavieses	4-3c-1	1 Millero y Medio	58 G. Barrera	4
1420 J. Inda	2-11	2 Edimburgo	55 M. Aranda	1
1975 S. Romero	8-6-10	3 Jornalero	54 J. Barraza	2
1915 F. Pinochet	1-6-5	4 Stock	54 M. Santos	7
1862 D. López	2-1-4	5 Socorrido	52 S. Vázquez	10
1915 J. Pichara	1-3-3	6 Banano	51 P. Castillo	8
1980 R. Bernal	12-10-12	7 Pelaje	51 N. N.	11
1975 R. Lorca	3-7-3	8 Venga Un Trago	51 F. Díaz	9
1975 P. Campos	2-1-2	9 Romeo	50 J. Pailamilla	6
1986 S. Romero	2-2-4c	10 Espero	49 R. Chamorro	5
1859 H. Miranda	6-1-7	11 Término	49 M. Olgún	3

8ª Carrera 1.500 metros a las 17.25 horas. — Clásico "Revista Cosas", para potrancas de tres años ganadoras de 2 carreras. — Cuarta válida Cuádruple.

1746 G. Silva	1c-1	1 Burócrata	56 G. Barrera	4
1887 P. Bagú	9-4-1	2 Bankala	52 H. Berrios	1
1916 D. López	4-3-13	3 Belga	52 G. Valencia	2
1916 P. Baeza	2-2-3	4 Brasilia	52 J. Muñoz	7
1916 A. Bagú	1c-3-4	5 Buenísima	52 P. Cerón	10
1916 G. Romero	1-5-9	6 Implicita	52 R. Chamorro	8
1636 R. Serrano	5-14	7 Medulia	52 J. C. Silva	9
1913 G. Espinoza	1-5	8 Mount Sinai	52 M. Santos	6
1916 P. Bagú	1-4-7	9 Piel de Miel	52 J. Pailamilla	5
1916 M. Segura	10-11-5	10 Surcada	52 F. Díaz	3

9ª Carrera 1.200 metros a las 17.55 horas. — Condicional. — Primera válida para la triple central.

1965 C. Urbina	3-6-4	1 Aleutiano	56 J. Turrieta	15
— R. Rojas	Deb.	2 Caracol	56 D. Medina	4
696 J. Vélez	4-11	3 Crescente	56 S. Vázquez	1
1958 R. Bernal	7-14c-7	4 Furtivo	56 N. Vera	12
1747 A. Yunusic	4-5	5 Just Be	56 G. Barrera	2
1967 L. Romero	7-3-6	6 Merry Play	56 J. C. Silva	13
1961 L. Guerrero	14-14c	7 Mi Socio	56 J. Carrasco	7
— J. Pichara	Deb.	8 Mocito Macuco	56 J. Castillo	10
1855 H. Miranda	10-13	9 Muezin	56 D. Basoalto	11
1967 O. González	4	10 Nahuel	56 F. Díaz	8
1914 S. Romero	5-3-4	11 Mo Me Acuerdo	56 P. Cerón	9
1911 S. Romero	12-6-10	12 Mi Wi	56 V. Rojas	6
1855 A. Bagú	8	13 Píalero	56 J. Pailamilla	16
— M. Sepúlveda	Deb.	14 Piñero	56 M. Santos	14
1943 J. Cavieses	3c-5c	15 Rezonguero	56 C. Leighton	5
1858 S. Bécar	10-15-12	16 Susurro	56 F. López	3

"A" Carrera 1.500 metros a las 18.05 horas. — Clásico "Fernando Moller Bordeu", de reglamento (Grupo II) sin apuestas.

1745 E. Beuzenberg	6-3	1 Macaco	61 J. Amestelly	4
1670 J. Zúñiga	1-1	2 Oro Viejo	61 M. Santos	1
1364 O. Silva	2-1	3 Poalco	61 G. Barrera	2
1893 S. Romero	5-6-2	4 Rossano	61 P. Cerón	5
1670 M. Segura	2-2	5 Quelthue	59 F. Díaz	3

10ª Carrera 1.400 metros a las 18.35 horas. — Índice 19 e inferiores. — Segunda válida para la triple central.

1979 P. Molina	4-7-6	1 Tanto Amor	58 M. Aranda	15
1968 M. Muscatt	5-6-7	2 Buli	57 J. Castillo	4
1984 H. Espinoza	9c-10c	3 Estribillo	57 C. Galleguillos	1
1366 H. Miranda	10-10	4 Arabe	56 J. Amestelly	12
1953 J. Inda	11c-11c	5 Altiplano	55 J. Díaz	2
1933 J. Silva	2c-7c	6 Bold Dust	55 P. Castillo	13
1855 E. Carreño	2c-2-1	7 Que Bueno	55 S. Vázquez	7
1918 R. Chellev	6-13-13	8 Galván	54 N. N.	10
1974 J. Melero	11-12-11	9 Ramalazo (D)	54 J. Barraza	8
1841 R. Serrano	14c-5c	10 Cacharpeado	53 F. Díaz	11
1952 C. Tapia	12-1c-7c	11 Preferido	53 C. Delgado	9
1969 M. Alvarez	11-13-12	12 Mahara	48 D. Basoalto	6
1994 M. Velarde	14c-16c	13 Malandro	48 J. Pailamilla	14
1897 G. Melej	12c-9-5	14 Tipa Bella	48 N. N.	5
2176 A. Martínez	8c-13c	15 Puerto Trínida	48 J. Vergara	3

11ª Carrera 1.200 metros a las 19.05 horas. — Índice 16 al 12. — Tercera válida para la triple central.

1977 C. López	2-3-8	1 Sweet Caroline	55 R. Chamorro	15
1917 J. Pichara	16c-13	2 Deslucida	54 J. Castillo	4
1974 A. Gutiérrez	15-5-4	3 Fiestecita	54 E. Guzmán	1
1995 C. García	5c-3c	4 Río Seco	54 P. Muñoz	12
1995 G. Avila	6-9-9c	5 Cabalgada	53 V. Rojas	2
1976 C. Urbina	7-10-3	6 Miliare	53 J. Turrieta	13
1976 J. Bravo	15c-11	7 Corru Vuela	52 H. Galaz	7
1973 J. Vélez	8-8-3	8 Escarapelo	52 A. Campos	10
1978 G. Pombo	5v-9v-12	9 Pacto	52 C. Verdugo	8
1260 G. Pombo	14-12	10 Lord Lener	51 G. Farfán	11
1973 P. Bagú	6-16-7	11 Rita Lee	52 H. Berrios	9
1976 J. Sánchez	16c-2-10	12 Sundana	52 C. Paredes	6
1995 T. Jacial	3-14c	13 Timoroso	52 J. Barrera	16
1919 H. Urra	13v-10	14 Don Rufo	51 J. Carrasco	14
1976 P. Inda	13v-14	15 Escalofrio	51 F. García	5
1976 L. Urbina	12-12	16 Fort Lamy	51 J. C. Silva	3

12ª Carrera 1.400 metros a las 19.35 horas. — Índice 37 al 20. — Primera válida para la triple del desquite.

1991 M. Rodríguez	10c-12c	1 Muy Sereno	62 P. Muñoz	15
281 P. Melero	2c-3c	2 Vasconcelos	61 N. N.	4
1975 P. Bagú	3-8-1	3 Anthony	59 O. Escobar	1
1923 R. Serrano	9c-10-11	4 Timonero	57 S. Soto	12



SERGIO VASQUEZ, que contrató montas de primerísima línea para esta tarde.

1975 C. López	8-1-5	5 Montalto	56 G. Valencia	2
1975 M. Oyaneder	12c-14	6 Palquín (D)	56 A. Campos	13
1991 C. Urbina	6-7-11c	7 Ruente	55 J. Turrieta	7
1968 S. Romero	14-6-8	8 Sugerido	54 N. N.	10
1978 M. Sepúlveda	2-2-2	9 Escolcar	52 J. Castillo	8
158 O. Jara	6-3	10 Espolín	52 N. N.	11
1975 J. Lastra	6-6-8	11 Salón	52 J. Castillo	9
1928 P. Medina	12c-6c	12 Cañón Gris	51 G. Barrera	6
1978 C. López	11-4-11	13 Despeque	50 H. Burgos	16
1918 R. Quiroz	4c-2-1	14 Que Farrero	49 R. Chamorro	14
1978 H. Miranda	3-12-10	15 Generador	48 M. Olgún	5
1921 J. Vélez	5-8-10	16 Tutito	48 R. Soto	3

13ª Carrera 1.200 metros a las 20.05 horas. — Índice 19 al 16. — Segunda válida para la triple del desquite.

1977 S. Romero	1-16-16	1 Maringala	55 N.N.	15
1978 N. Hadwa	3-14-7	2 Prolafrán	55 H. Berrios	4
1977 N. Hadwa	10-11-9	3 Manok	54 M. Figueroa	1
1975 J. Bernal	4v-11v	4 Despótica	54 J. Maira	12
1977 P. Molina	9-3-13	5 Dominado	54 M. Aranda	2
1977 D. López	6-10-4	6 Resucitar	54 A. Campos	13
1971 O. Bagú	15-10	7 Mayor Parte	54 N. Vera	7
1945 E. Beuzenberg	5-11-8c	8 Lady Laura	54 G. Pinto	10
1977 R. Jaque	10-1-7	9 Loncoche	53 C. Rojas	8
1977 M. Sepúlveda	13-12-15	10 Mejorador (D)	53 A. Gutiérrez	11
1977 C. Urbina	2-9-12	11 Menhir	53 J. Turrieta	9
1917 P. Melero	11c-8-2	12 Quicio	53 N.N.	6
1953 M. Espinoza	2c-16c	13 Salvaje	53 C. Donoso	16
1974 P. Torres	11-8-10	14 Contrafuerte	52 J. Ubillo	14
1995 M. Velarde	1c-7-7c	15 Don Jo	52 S. Soto	5
1973 M. Segura	7-16c-1	16 Edu	52 J.C. Silva	3
CORRAL: 2 con 3.				



ORO VIEJO se bate con Queltehue, Poalco y otros en la milla estelar de la tarde en el Hipódromo Chile.

A sus marcas los rivales de la Polla

Bastante es el nerviosismo, bastante el entusiasmo que despierta como todos los años la disputa del clásico "Polla de Potrillo" en el Club Hípico. A sólo un día de la largada muchos son los pronósticos, diversas son las líneas que el mundo del turf saca para definir su apuesta. Una buena ayuda es el registro de los aprontes, los últimos y determinantes, de los principales protagonistas de la gran carrera dominical. No corre LOTUS.

First Sunday, cubrió la milla en 1.48. A voluntad. El miércoles movió 800 en 47 2/5 con 12 1/5 de final.

Grosor, en milla apuntó 1.41 1/5. El jueves cubrió 800 en 46 1/5 con 11 4/5 de remate.

Hilador, el favorito es-

tableció guarismo de 1.44 3/5 en 1.600. El jueves pasó un kilómetro en 59 4/5 con 12 3/5 de final.

Lamentado, marcó en 1.600 1.41 3/5 con trece de final.

Led Zeppelin, la milla la recorrió en 1.43 2/5. El jueves pasó 800 en 47 2/5 acompañado de Abbe Lane al que ganó fácil.

Metro, el hijo de Mister Long marcó 1.40 3/5 en milla, con remate de 12 2/5.

Ratero, cubrió la milla en 1.39 4/5 con final de 12 2/5. El jueves descontó 800 en 46 1/5 con 12 de remate.

Ruiseñor, pasó la milla en 1.37 4/5 con final de 13 1/5. El miércoles pasó 800 en 45 4/5 con 12 2/5 de final.

Rematado, el pupilo de Juan Cavieres apuntó guarismo de 1.44 2/5 en milla,

Shogun, la milla la descontó en 1.42 3/5. El jueves pasó 700 en 41 con final de 12.

Traipo, cubrió 1.860 metros en 2.03 3/5 con final de 12 3/5. El jueves marcó 41 4/5 en 700 con final de 11 2/5.

Murano, el jueves reconoció la pista de carreras de Blanco Encalada. Anduvo bien. Marcó 47 2/5 con final de 12 1/5.

Iberio, marcó en 700 metros el mejor guarismo, 39 4/5 con 11/5.

Resuelto, el 23 de agosto cubrió la milla en 1.48 4/5, al carrerón con 12 3/5 de final. El jueves movió 600 en 35 2/5 con 12 de remate.

Oro Viejo debe imponer su ley

- El defensor de las sedas del stud "Uña y Carne" es el principal del clásico "Fernando Moller B."
- En el premio "Revista Cosas" comparten preferencia Mount Sinaí, Burócrata y Brasilia

Un interesante programa se desarrollará a partir de las 14,15 horas en el hipódromo de la Avenida Fermín Vivaceta. Compromisos estelares de la cartilla son los clásicos "Fernando Moller B." y "Revista Cosas".

El primero es un evento reglamentario, Grupo II, sobre una distancia de 1.600 metros y con recompensa de 350 mil pesos para el vencedor. Se anotaron cinco especialistas.

El otro premio es una condicional sobre 1.500 metros, reservada en exclusiva a las hembras de la nueva generación y con bolsa de 450 mil pesos para la que resulte triunfante.

MEDIOFONDISTAS

El clásico "Fernando Moller B." se largará a las 18.05 horas. Sin apuestas. Macaco, 61 kilos, Juan Amestelly. A comienzos de agosto fue tercero de Juadas, en 1.500 metros.

Oro Viejo, 61 kilos, Manuel Santos. Dos éxitos consecutivos le preceden. El más reciente sobre Queltehue en milla. La clase.

Poalco, 61 kilos, Gustavo Barrera. Segundo de Coberitzo en 2.400 metros y después vencedor sobre Barajador en match de dos kilómetros.

Rossano, 61 kilos, Pedro Cerón. Escoltó a Decana en

tiro de mil metros. Como siempre sus trabajos son fenomenales.

Queltehue, 59 kilos, Fernando Díaz. Dos veces lo ha derrotado Oro Viejo. Estará en la pelea final este paraje elemento.

POTRANCAS

Diez hembras rivalizarán en los 1.500 metros del premio "Revista Cosas". Se

largará a las 17,25 y son favoritas Mount Sinaí, Burócrata y Brasilia. La mera fue quinta de la edad en las "1.000 Guineas" sin estar completamente punto. La segunda victoria y la tercera con un tercero en la Compañía. Completan la lista de ganadoras Bankala, Buena Vista, Impulsa, Piel de Miel y da.

OSCAR ESCOBAR, pocas, pero buenas montas.



Retiros

Las siguientes deserciones se confirmaron en la víspera de la partida de la programación sabatina:

- 13ª carrera: (13) Salvaje
- 14ª carrera: (16) Chief Otto
- 15ª carrera: (7) Esmético



BUROCRATA es la enemiga de nuestra recomendada Mount Sinaí en el premio "Revista Cosas".

La Tabla Mágica

	LA NACION	EL MERCURIO	LAS U. NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	LA CUARTA	R. NACIONAL	R. COLO COLO	LA HIPICA	M. HIPICO
1ª	Sifón En Trato	En Trato Sifón	Sifón Don Pepe	Tandita En Trato	Tandita Atareada	En Trato Tandita	Atareada Tandita	En Trato Sifón	Atareada Don Pepe	En Trato En. Canta
2ª	Maranhao Bulliciero	Maranhao Bulliciero	Tinterillo Bulliciero	Maranhao Dicho	Maranhao Espantado	Maranhao Dicho	Maranhao Tonelito	Bulliciero Espantado	Maranhao Bulliciero	Maranhao Bulliciero
3ª	No Smoking Notarial	Notarial C. Princess	Notarial No Smoking	C. Princess Magic Boy	Rincón No Smoking	Notarial Magic Boy	Rincón Notarial	Notarial No Smok	Metete No Smok.	Magico Boy No Smok.
4ª	Estribero Don't Be	Estribero Ali K. Te	Estribero Requisito	Estribero Bianco	Estribero Sextante	Caboclo Estribero	Estribero Coligual	Requisito Ali K. Te	Estribero Requisito	Estribero Sextante
5ª	Minestrina Datilero	Tácitus Ponchita	Tácitus Coracero	Minestrina Tácitus	Minestrina Bobito	Datilero Minestrina	Minestrina Fotostar	Coracero Tácitus	Coracero Minestrina	Minestrina Ponchita
6ª	Dragón II Giovanni	Dragón II Ch. Yoyo	Ch. Yoyo Giovanni	Magyar Moc. Rosado	Ch. Yoyo Batiente	Dragón II Ch. Yoyo	Ch. Yoyo Ondulante	Giovanni Ch. Yoyo	Ch. Yoyo Giovanni	Dragón Ch. Yoyo
7ª	Socorrido Edimburgo	Edimburgo M. y Medio	M. y Medio Edimburgo	Espero M. y Medio	Edimburgo Espero	Edimburgo Espero	Edimburgo M. y Medio	Edimburgo M. y Medio	Romeo Espero	M. y Medio Espero
8ª	Mount Sinaí Brasilia	Burócrata Brasilia	Burócrata Brasilia	Mount Sinaí Burócrata	Mount Sinaí Burócrata	Brasilia Burócrata	Burócrata Mount Sinaí	Burócrata Brasilia	Buenísima Bankala	Burócrata Mt. Sinaí
9ª	Moc. Macuco Piñerol	Moc. Macuco Nahual	No me Acuer. Moc. Macuco	Nahual Moc. Macuco	Nahual Piñerol	Moc. Macuco Nahual	No me Acuer. Nahual	Crescente Aleutiano	No me Acuer. Merry Play	Moc. Macuco Nahual
10ª	Tanto Amor Buli	Tanto Amor Arabe	Arabe Bold Dust	Bold Dust Tanto Amor	Arabe Buli	Estrillito Buli	Qué Bueno Tipa Bella	Bold Dust Arabe	Qué Bueno Buli	Miliare Escarapelo
11ª	Miliare Escarapelo	Miliare Escarapelo	Escarapelo Miliare	Miliare Fiestecita	Miliare Escarapelo	Timoroso Rita Lee	Miliare Escarapelo	Escarapelo Rita Lee	Escarapelo Miliare	Q. Farrero Escarapelo
12ª	Cañón Gris Q. Farrero	Cañón Gris Anthony	Escolar Q. Farrero	Anthony Escolar	Escolar Q. Farrero	Anthony Montalto	Escolar Anthony	Escolar Montalto	Q. Farrero Escarapelo	Anthony Montalto
13ª	Resucitar Lady Laura	Contraf. Quicio	Edú Dominado	Prolafrán Loncoche	Edú Resucitar	Prolafrán Contraf.	Edú Quicio	Edú Dominado	Resucitar Edú	Resucitar Prolafrán
14ª	Troquel Fiercillo	Fiercillo Troquel	Fiercillo Troquel	Fiercillo Camilo	Troquel Ch. Otto	Troquel Ch. Otto	Cam. Gris Tacua	Fiercillo Resumen	Troquel Capataz	Troquel Clavilla
15ª	Ordenado Continen.	Sol a Sol Ordenado	Continen. Gallo	Continen. Gallo	Ordenado Continen.	Ordenado Gallo	Continen. Neón	Continen. Chasca	Continen. Sol a Sol	Continen. Sol a Sol

clasificados

AGUSTINAS 1269 • CASILLA 81 - D • FONO 6982222

JUDICIALES
Y LEGALES

DECIMO Juzgado Civil Santiago, concedió posesión efectiva herencia intestada, Perfecto Rosales Bascuñán a hijos legítimos Robin Haroldo, Josefina Maya, Mario Aldo, Omar Rosales Torres; Julia Cáceres Rosales, transmisión derechos Julia Azucena Rosales Torres, calidad únicos herederos. — Secretaria. 5-6-7

SEGUNDO Juzgado Civil de San Miguel concedió la posesión efectiva de la herencia intestada de doña María Humilde Valles Baeza a su hijo legítimo Alfredo Segundo Maluenda Valles, sin perjuicio de los derechos que le corresponden al cónyuge sobreviviente don Alfredo Segundo Maluenda Robles. — La secretaria. 5-6-7

DECIMO Octavo Juzgado Civil de Santiago, por auto de 22 de agosto de 1985, concedió posesión efectiva de José Fidel Leiva Valdés a Nidia de las Mercedes y Celia Marianela Leiva Panes, sin perjuicio de derechos de Zoila Luz Panes Patres. 5-6-7

DECIMO Juzgado Civil de Santiago, por auto de 22 de agosto de 1985 concedió posesión efectiva de Hernán Marcial Pinochet o Marcial Pinochet a Hernán Ramón, Elena de las Mercedes, Nelly del Carmen, Hugo Raúl, Graciela Gladys, Lucy del Carmen, Marta Hortensia, todos Pinochet Flores, a Nancy del Rosario, Jaime Sergio, Carlos Daniel y Jorge Richard todos Pinochet López, sin perjuicio de derechos de Laura Flores Coste. 5-6-7

SEGUNDO Juzgado de Letras de Menores. Compañía 1467. Santiago. Certificado. Certificado. En causa N° 94.353, seguida por adopción menor "Colihuin Colihuin, David Alfonso", solicitada por doña Isolina Millaqueo Maliqueo, citase a los parientes del menor ya mencionado a la audiencia del 17 de septiembre, a las 15.00 horas, ante este Tribunal. Santiago, 21 de agosto de 1985. Auristela Barraza Von Ch., Secretaria Subrogante. 5-6-7

En el Décimo Tercer Juzgado Civil de Santiago se practicará ampliación inventario solemne de los bienes quedados al fallecimiento don Héctor Antonio González Muñoz en la Secretaría del tribunal, el 13 de septiembre de 1985, a las 16.00 horas. La Secretaria. 5-6-7

POR robo, quedan nulos los cheques Serie SBA, del 0865373 al 375 del Banco O'Higgins oficina Central, Cta. Cte. 419060 y cheque Serie A-15 0188821 Centrobancos Suc. Prat, Valparaíso Cta. Cte. 1500369.3. 5-6-7

NOVENO Juzgado Civil de Santiago. Compañía 1213, 4° causa. Causa Rol 1.301-85, causada "Luna, Carlos con Lagos, Sara", ordinario. Citase para audiencia del 9 septiembre próximo, a las 16 horas, en recinto del Juzgado, a

reunión de parientes de la demandada doña Sara Inés Lagos Salamanca a fin de que concurran a exponer lo que les consta sobre la actual capacidad mental de la demandada. Secretario. 5-6-7

NULO por extravío queda cheque N° serie B.I. 0492721, Bco. Estado, Maipú, Cta. Cte. N° 7006357. 5-6-7

NULO por extravío queda cheque serie AT 00753911, Cta. Cte. N° 1902137-8, Bco. Santiago. 5-6-7

DECIMO Octavo Juzgado Civil de Santiago, por autos de 22 de agosto de 1985, concedió posesión efectiva de Antonio Amador Franjola de la Puente a Guillermo Antonio, Gertrudis del Carmen, María Inés, Patricia Angélica, Fernando Samuel y Juana Elena, todos Franjola Orellana, sin perjuicio derechos de Gertrudis de los Santos Orellana Hormazábal. 5-6-7

POR robo quedan nulos cheques del Banco Bice Cuenta N° 3539-4 cheques N°s 19532 al 19550. 5-6-7

EXTRAVIO orden no pago cheques AB 4057154 al 163 Bco. Chile Central Cta. 16971-04. 5-6-7

SE declaran nulos, por extravío, los cheques 101 al 125 de la Cuenta 20.000.03998-6 del BHIF. 5-6-7

POR robo quedan nulos cheques Serie AA N°s 0084672 al 0084675 del The Bank of Tokyo, Ltd. Cuenta N° 400.010.02-236. 5-6-7

RUEGO devolver libro contabilidad nombre Luis Cavieres Cavieres perdido el 26.09.84 a Radal 1385. Se gratificará. 5-6-7

NOTIFICACION.— 21° Juzgado Civil Santiago, dictóse siguiente sentencia: Santiago, treinta agosto 1985. María Adriana Díaz Basso contra Bernardo Solar Amunátegui, rol 12.160-C, nulidad de matrimonio. Considerando: 1° 2°, refiérense demanda; 3° de cuenta notificación por avisos; 4° tiene por contestada demanda en rebeldía del demandado; 5°, 6°, refiérense acta de matrimonio, basado en artículo 308 Código Civil; 7°, 8°, 9°, analiza prueba testimonial, acorde con artículo 384, N° 2 Código Procedimiento Civil; 10°, refiérense a domicilio de demandante en Nunoa, al 16 diciembre 1966; 11°, 12°, refiérense a nulidad este matrimonio, por incompetencia de Oficial Registro Civil autorizante. Vistos: artículos 1°, 9°, 31, 34, 35 Ley de Matrimonio Civil, 35 Ley 4.808, 1° a 3°, 158, 160, 170, 254 y siguientes, 311, 312, 318 y siguientes, 327, 342 y siguientes, 356 y siguientes, 384, N° 2, 429 y 753 Código Procedimiento Civil, 366, 369 Código Orgánico Tribunales, 308, 1.698 Código Civil, y demás disposiciones legales vigentes, declárase: I.- Acoge demanda; II.- Anula matrimonio celebrado entre Bernardo Solar Amunátegui y María Adriana Díaz Basso, ante Oficial Registro Civil Providencia, Departamento Santiago, el 16 diciembre 1966, debiendo su-

bincribirse margen de correspondiente inscripción matrimonial N° 666, año 1966. Regístrese, consúltese si no se apellare. Notifíquese legalmente. Fernando Fritz Woldt, juez. Jorge Mena Soto, secretario. Lo que notifico a Bernardo Solar Amunátegui, fines legales procedentes. — Secretario. 6-7-9

COOPERATIVA de Ahorro y Crédito Trabajadores C.C.U. notifica que por extravío queda nulo Ch. serie 20 A.C. N° 101519 del BHIF Cta. N° 20-010-00430-7. 6-7-8

PRIMER Juzgado Civil Santiago, citase parientes de Augusto Comandini Castillo audiencia diez septiembre 1985, quince horas. Expediente 1473-85 Curaduría. — Secretario. 6-7-9

EXTRACTO. Undécimo Juzgado Civil de Santiago, conce-

dió posesión efectiva de don Timoteo Severo Elgueta Guzmán a sus hijos legítimos Omar Francisco, Marcos Fernando, Verónica María y José Miguel Elgueta Angulo, sin perjuicio de doña Ana María Angulo Morales, como cónyuge sobreviviente. Resolución 22 de agosto 1985. — La Secretaria. 6-7-9

POR haberse dado el aviso correspondiente queda nulo el cheque N° 0214253 de la Cuenta 901302-4, del Banco del Estado de Chile, Oficina Principal. 6-7-8

DECIMO Octavo Juzgado Civil de Santiago, por auto de 22 de agosto de 1985 concedió posesión efectiva de Romelia Bustamante Droguett o Rosa Romelia Bustamante Droguett, a Susana Elizabeth, Clelia Adriana y Francisco Alejandro todos Navarrete Bustamante. 5-6-7

I. MUNICIPALIDAD
DE SAN MIGUEL

"ADQUISICION DE INSTRUMENTOS Y EQUIPOS PARA IMPLEMENTAR EL GABINETE TECNICO PARA LA TOMA DE EXAMENES SICOSENSOMETRICOS A LOS POSTULANTES A LICENCIAS DE CONDUCIR"

Venta de Antecedentes: En Tesorería Municipal de San Miguel, ubicada en Ramón Subercaseaux N° 1283, Paradero 6 Gran Avda. J. M. Carrera. Desde el día 9 al 13 de septiembre de 1985.

Valor de Antecedentes: \$ 2.000.- (IVA incluido)

Presentación de la Oferta y Apertura de la Propuesta: El día 26 de septiembre de 1985 a las 12.00 Hrs. A.M. en el Teatro Municipal, Gran Avda. J. M. Carrera N° 3418, Paradero 6.

EL ALCALDE

CORPORACION MUNICIPAL
DE SAN JOSE DE MAIPO
PROPUESTA PUBLICA

PROYECTO: Construcción multicancha techada, iluminación, cierre perimetral, Liceo C-118, San José de Maipo.

MONTO MAXIMO: \$ 3.375.000

FONDOS: DIGEDER, CORPORACION MUNICIPAL

VENTA DE BASES: A partir del día 9 de septiembre de 1985 en Oficina de Partes Municipal, previo pago de las bases en Tesorería Municipal, Volcán N° 499, San José de Maipo.

VALOR DE LAS BASES: \$ 2.000

ADRIANA GAETE DE VIAL
ALCALDESA
PRESIDENTA
CORPORACION MUNICIPAL

EMPRESA ELECTRICA COQUIMBO S.A.

FILIAL DE ENDESA — GRUPO DE EMPRESAS CORFO
(Sociedad Anónima Cerrada)

JUNTA ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta Ordinaria de Accionistas para el día 23 de Septiembre de 1985, a las 15.00 horas, en la sede social de calle B. O'Higgins N° 290, La Serena, a fin de tratar las siguientes materias:

- 1° Pronunciarse sobre la memoria, balance general y demás estados financieros de la sociedad al 30 de junio de 1985.
- 2° Pronunciarse sobre la distribución de utilidades del ejercicio.
- 3° Elección de directorio y fijar sus remuneraciones.
- 4° Otras materias de interés social y competencia de la Junta.

PARTICIPACION EN LA JUNTA

Tendrán derecho a participar en esta Junta los titulares de acciones inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días hábiles de anticipación, a la fecha de celebración de la Junta que se convoca.

El balance general y estados financieros de la sociedad al 30 de junio de 1985 serán publicados en el diario La Nación, de Santiago, el día 13 de septiembre de 1985.

EL PRESIDENTE

EMPRESA ELECTRICA ATACAMA S.A.

FILIAL DE ENDESA — GRUPO EMPRESAS CORFO
(Sociedad Anónima Cerrada)

JUNTA ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a Junta Ordinaria de Accionistas para el día 24 de septiembre de 1985, a las 12.30 horas, en la sede social de calle Av. Circunv. Ignacio Carrera Pinto N° 51, Copiapó, a fin de tratar las siguientes materias:

- 1° Pronunciarse sobre la memoria, balance general y demás estados financieros de la sociedad al 30 de junio de 1985.
- 2° Pronunciarse sobre la distribución de utilidades del ejercicio.
- 3° Elección de directorio y fijar sus remuneraciones.
- 4° Otras materias de interés social y competencia de la Junta.

PARTICIPACION EN LA JUNTA

Tendrán derecho a participar en esta Junta los titulares de acciones inscritas en el Registro de Accionistas con cinco días hábiles de anticipación, a la fecha de celebración de la Junta que se convoca.

El balance general y estados financieros de la sociedad al 30 de junio de 1985 serán publicados en el diario La Nación, de Santiago, el día 13 de septiembre de 1985.

EL PRESIDENTE

MINISTERIO DEL INTERIOR
MUNICIPALIDAD DE SAN MIGUEL
DEPARTAMENTO DE OBRAS

PROPUESTA PUBLICA
DOM — 033-85

"CONSTRUCCION DE UN CAMARIN
E ILUMINACION DE MULTICANCHA
EN POB. LA VICTORIA"

PARTICIPANTES: Todos los oferentes inscritos en cualquier registro fiscal de contratistas de ejecución de obras.

VENTA ANTECEDENTES: En Tesorería Municipal, Ramón Subercaseaux N° 1283, desde el 6 de septiembre de 1985 hasta el 24 de septiembre de 1985, de 9 a 14 horas.

VALOR ANTECEDENTES: \$ 1.000 IVA incluido.

RECEPCION Y APERTURA DE OFERTAS: En Teatro Municipal, Gran Avenida N° 3418, a las 12 horas del 1° de octubre de 1985.

EL ALCALDE

AGUSTINAS 1269
CASILLA 81 - D
FONO 6982222

Oscar Silva Cruz. Se tramita
forma especial Ley 16.271.
Secretario.

RAMON Sandoval Pérez, Presidente de la Cooperativa de Viviendas "El Oasis" Ltda. de Maipú cita a reunión extraordinaria de socios para el día 15 de septiembre de 1985 a las 11.00 horas en primera citación y 11.30 horas en segunda citación la que se llevará a efecto en Padre Hurtado 1709 Maipú para tratar como único punto: 1 Disolución de la Cooperativa. El presidente.

3 REMATES

REMATE. — Octavo Juzgado Civil Santiago, expediente Asociación Nacional de Ahorro y Préstamo con Carvajal Ramiro. Rol 1.434. Requerimiento, remataráse 26 septiembre 1985, 17.00 horas, propiedad, sitio 20, manzana 14-A, Población Chacra San Carlos, frente calle Gibraltar 7555, La Reina inscrita fs. 13.793.

REMATÉ. Ante el 2º Jefe de la Oficina de Registro del Civil de Santiago, Ap. 1127, 2º piso, rematados los bienes raíces de la Secretaría el día 7 de noviembre de 1985, a las 12 horas, propiedad ubicada en el Departamento de Comuna Las Condes, calle Jacaranda N° 10.233. Inmueble que se encuentra inscrito a folio 19.776 del Conservatorio de Bienes Raíces de Santiago, en el Registro de Propiedad al N° 19.776 del Conservatorio de Bienes Raíces de Santiago. Mínimo para las posturas la suma de \$ 7.300.000. Los rematados pagados dentro quinto día hábil del día de la remate. Interesados para remate deberán presentar visto bancario por el 10% mínimo fijado en los antecedentes bases, en el rol N° 1488-84, "Asamblea Nacional de Ahorro y Seguro" con Hurtado Rogelio, requerimiento. - La Secretaría.

FABRICA de letreros luminosos, interiores y exteriores en metal y acrilicos, precios sin competencia. Telefono 739686.

SE arrienda casa nueva Paradero 29 1/2 V. Mackenzia hacia la cordillera, Av. Gálvez N° 0664. Visitar sábado y domingo. Valor \$ 9.000.

SE realizará una misa en
canso de nuestra querida
Dorila Vargas Armijo. Igle
Jesús Obrero. Antonio M
Nº 5186 Cisterna a las 1
7 septiembre 198

CHEQUES Bco. Citibank sucursal Carrera N° corriente 0660786007 los siguientes cheques: 426101 al 426125 y 383448 al 383450. Y cuenta N° 0660786902 cheques N° 85071 al 85075 quedan nulos por robo.

EXTRACTO Reforma de Estatutos. La Sociedad Cooperativa de Ahorro "Asociación de Empleadas de Casa Particular Limitada, de Santiago, con Estatutos de constitución reducidos a escritura pública ante Notario señor Rafael Zaldívar Díaz, de Santiago, con fecha 16 de diciembre de 1954 y aprobados con autorización de existencia legal según Decreto Supremo N° 167 de fecha 15 de febrero 1955, publicado en el Diario Oficial del 8 de marzo 1955, se efectuó reforma del Estatuto en Junta General Extraordinaria de Socios de fecha 28 de julio 1985, en los términos que da testimonio la escritura pública ante Notario

QUINTO Juzgado Civil de Santiago, en causa rol N° 1.761-85, concede posesión efectiva de la herencia de los bienes quedados al fallecimiento de don Carlos Armando del Pino, casado, empleado, fallecido en Santiago, lugar de su último domicilio, el 22 de mayo de 1977, a sus hijos legítimos: don Marcos Claudio y do-

POR robo queda nulo talonario de Boletas Profesionales desde el N° 0201 al N° 0250 a nombre de Fernando Leiva Boldán.

EXTRACTO. Juzgado de Letras Talagante, por resoluciones de fechas 21 y 30 de agosto de 1985, concedió posesión efectiva herencia intestada de doña Pilar Cruz Peñailillo a hijos legítimos Agustín Eusebio, José Domingo, Favio, Ernesto del Carmen, Luis Valentín y Victoria todos Silva Cruz y a los nietos Custodio del Carmen, Oscar Valentín, Patricia de las Mercedes, Patricio de las Mercedes, María Soledad y Pilar María todos Silva Andaur en representación de su padre

**ALBERTO ENRIQUE
FUENTES PONCE**
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, (por Valdivieso), saliendo el cortejo desde Haití 4451, Pobl. Lo Valledor Norte, Santiago Sur, a las 13 hrs.

**DANIEL DAVID
ARANDA SAAVEDRA**
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Metropolitano, saliendo el cortejo desde Mazacán 7750, Pobl. Sta. Olga, La Cisterna, a las 10 hrs.

La Ilustre Municipalidad de Coquimbo invita a los arquitectos del país a participar en un Concurso de Anteproyectos para el "Parque Recreacional La Pampilla de Coquimbo" con el patrocinio del Colegio de Arquitectos de Chile A.G. Delegación Zonal IV Región Coquimbo.

Las Bases estarán en venta desde el día 9 hasta el día 27 de septiembre en:

Colegio de Arquitectos de Chile A.G.
Avda. Bernardo O'Higgins N° 115, 2° piso.
Santiago y
Dirección de Obras Municipales de Coquimbo
Calle Bilbao N° 343
Coquimbo.

Valor de las Bases: \$ 8.000.

La familia

Elenco de "Andrea Chenier" llega este fin de semana

Este fin de semana llega al país la totalidad del elenco de la ópera "Andrea Chenier", con la que el 15 de este mes continuará la temporada lírica, en el Teatro Municipal.

Ellos son el tenor italiano Nicola Martinucci, la soprano italo-americana Aprile Millo y el barítono italiano Mateo Manuguerra, además del bajo argentino Mario Solomonoff. Ya se encuentra en el país, el director orquestal argentino

Micheangelo Vetri, quien tendrá a su cargo la orquesta filarmónica.

Andrea Chenier, drama histórico en cuatro cuadros de Umberto Giordano, se presentó en Chile anteriormente en 1977. En esta temporada, además el elenco internacional será representado también por un grupo lírico chileno que integran Daniel Bravo, Adriana Muñoz, Gerardo Jorquera, Aída Reyes, Santiago Villablanca y Mariano de la Maza.

A solicitud del tenor Marinucci, la ópera se presentará con una diferencia de dos días, título que se ofrecerá en la función de gala tradicional del 18 de septiembre.

El elenco, tanto nacional como internacional, se reunirá con la prensa el próximo martes 10, a las 12 horas, en la sala Claudio Arrau.

La temporada también considerará la Cenicienta y Così Fan Tutte.



La soprano chilena Adriana Muñoz participará en el montaje de la ópera "Andrea Chenier" con elenco nacional.

Actriz Saby Kamalich en programa "Noche de Gigantes"

La vida y la carrera artística de una actriz de renombre, los entretelones

del mundo de la radio, la labor de un minero y la diabetes, serán los temas que darán motivo a la conversación del programa "Noche de Gigantes" de hoy.

Peruana y radicada en México, Saby Kamalich, invitada al espacio que conduce Mario Kreutzberger, hablará sobre su carrera artística, la que se vio muy marcada por su papel en la teleserie "Simplemente María", que tuvo gran éxito en Chile.

Dos conversadores de la radio: Julio Videla y Patricio Varela, contarán anécdotas y entretelones de su profesión y trabajo radial.

Desde Chuquicamata estará el invitado Hernando de los Santos Díaz, un mi-

nero que abandonó su vocación y emigró al norte para trabajar en las faenas del mineral, donde ha cumplido doce años de abnegada y esforzada labor.

Para conocer el mal de la diabetes participará en la conversación la señora Eva Saxl, una paciente que relatará su testimonio y su lucha contra la enfermedad con el apoyo de su esposo mientras vivían en Chile durante la II Guerra Mundial. El médico tratante Dr. Nicolás Velasco dará a conocer como detectar y prevenir la enfermedad.

El humor estará a cargo de Jorge Romero "Firulete" y la música la pondrán Raúl di Blasio, Cristóbal y la cantante mexicana Roxana Reskauin.



Saby Kamalich, la actriz peruana que se hiciera famosa en Chile por su actuación en "Simplemente María".

Inauguraron nueva estación repetidora de Canal Trece

Con una sencilla ceremonia se inauguró ayer una nueva estación repetidora de Canal 13 que cubrirá a la ciudad de Constitución.

Eleodoro Rodríguez, director ejecutivo de la estación de la Universidad Católica, autoridades locales y ejecutivos de Canal 13, estuvieron presentes en el acto.

La planta transmisora se encuentra ubicada a 100 metros sobre el nivel del mar, en la cima del cerro

Mutrún y funciona con un equipo de 200 watts de potencia y una antena de 45 metros de altura.

Canal 9 de Constitución ha sido posible, en parte, gracias al aporte de la comunidad, tanto en lo económico como en el apoyo a las obras civiles, realizado por el comité pro-extensión de Canal 13, de la localidad.

Constitución, ubicada en la desembocadura del río Maule, tiene como principal actividad la industria forestal y otras menores basadas

en la pesca y la artesanía. Sus 40 mil habitantes, más una gran población flotante dedicada a las distintas faenas forestales, pueden ahora ver la programación de Canal 13.

Liv Ulmann se casó en Roma

ROMA, 6 (ANSA). — La actriz noruega Liv Ulmann, intérprete predilecta del director Ingmar Bergman, se casó hoy (ayer) en la municipalidad de Roma con el empresario norteamericano Donald Sanders.

Al casamiento civil seguirá la ceremonia religiosa en la iglesia anglicana de San Pablo de la capital italiana.

Liv Ulmann nació hace 47 años en Tokio, donde pasó su infancia. Acaba de terminar la filmación en Roma del filme "Speriamo che sia femina" ("Esperamos que sea mujer"), dirigido por Mario Monicelli.

Desde hace unos años, Liv Ulmann se dedica al teatro y al cine y más a los problemas de la infancia del Tercer Mundo, como "embajadora" de la UNICEF, el Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia.



VIENE LUCHO BARRIOS

El jueves 12 de este mes llega a Chile el cantante popular Lucho Barrios. Viene a grabar temas de Buddy Richards y a cumplir actuaciones en televisión y boites. El artista acaba de terminar una gira por Europa, presentándose en Alemania, Bélgica, Holanda, Australia. También recorrió países latinoamericanos como Colombia, Venezuela y Ecuador.

"LO MEJOR DE DYANGO EN TV NACIONAL"

Un programa especial dedicado al cantante Dyango ofrecerá hoy, a las 13.00 horas, Televisión Nacional. La conducción estará a cargo de Paulina Naso. Se exhibirán las actuaciones del artista en Viña del Mar y en el programa "Amigos, Siempre Amigos".

Comentario de música

Por Sergio Escobar

Del siglo de oro

El siglo XVI es denominado Siglo de Oro por el brillo que alcanzaron las bellas letras; pero también por la música merece de sobra el nombre, porque, como pocas veces en la historia de la civilización occidental, brillaron simultáneamente en varios países europeos numerosos compositores del más alto genio. Como bien lo saben los cultores de la música coral, este siglo es un depósito de riquezas casi inagotables. Sin embargo la fama se basa tan sólo en la pequeña parte conocida, porque la inmensa mayoría de las obras de los principales músicos aún permanece sin ser difundida, privándonos del goce de centenares de obras maravillosas.

Recordamos esto al escuchar, hace poco, al excepcional Waverley Consort de N. York, que dirige Michael Jaffee, en el recital que dio en el T. Oriente y donde incluyó nada menos que 26 obras vocales e instrumentales de compositores españoles, alemanes, franceses e italianos pertenecientes al siglo XVI, en pleno Renacimiento. La mitad de ellas eran las composiciones más conocidas (Riu, riu, Chiu; Teresita Hermana; El canto de los pájaros; Tanzen und springen etc.) que alguna vez han figurado en los recitales de nuestros propios coros; pero la otra mitad eran obras prácticamente desconocidas. Lo notable es que eran tan bellas y valiosas como aquéllas. No habíamos escuchado antes "O vin en vigne", de Lassus; "Damigella tutta bella", de Caléstaní o "Virgine bella", de Trombocino, para mencionar sólo algunas, pero su maestría armónica, gracia o recogimiento, según fuere el caso, nos hicieron pensar en lo gratificante que debe ser explorar más adentro el mundo de las 2.000 obras que compuso Orlando de Lassus o las decenas de madrigales de Juan Vásquez y misas de Morales. Claro que siempre que se cuente con un conjunto como el Waverley Consort.

Este grupo está integrado por seis cantantes y cuatro instrumentistas. Uno de éstos es el director Jaffee, pero cuesta saber que es el tranquilo tañedor de laúd que se sienta con los otros instrumentistas, porque no posa de jefe. (No pudimos dejar de recordar el contraste con Roger Blanchard cuando se presentó hace años con sus 6 madrigalistas, pues los dirigía de espaldas al público y hasta con batuta). A Jaffee le interesa que el concierto sea una presentación de un grupo aparentemente espontáneo y se ha esforzado hasta llegar a reunir un conjunto excepcional bajo todo punto de vista. Quizás sea posible encontrar en otras agrupaciones voces tan hermosas, afinadas y bien timbradas como las que mostraron en sus solos la mezzo Jennifer Lane, el barítono Nathaniel Watson o la soprano Susanne Peck, y ejecutantes de parecida pericia. Lo que no es corriente es la recreación tan auténtica de la posible manera y espíritu en que fue interpretada cada obra en el siglo XVI. Se nota que los integrantes de este Consort admiran esta música; gozan participando en ella y le dedican toda la preparación que ella merece. Han llegado a un nivel interpretativo que no admite reparo alguno y su recital permanecerá largo tiempo en nuestra memoria como una experiencia maravillosa.

Enrique del Valle en el jurado de "Prisma Juvenil"

Después del gran éxito que tuvo Enrique del Valle, joven actor de la teleserie "Morir un poco" que exhibe Canal 7 —tras su debut como cantante en "El festival de la una"— incursiona ahora como jurado en la competencia de canciones del programa.

Luis Jara realizará su propio show donde —imitando a famosos cantantes— interpretará el tema "Africa". Por su parte, Andrea Labarca cantará acompañada del ballet de "Prisma Juvenil".

En esta oportunidad está

invitado el grupo del semillero que ha tenido más éxito: Q.U.E.P., y en la sección "Talento nuevo" participará "Evolución", conjunto que explota el estilo de rock pesado.

En el "Festival de video arte" le corresponde la participación a CIDEA, y el reportaje regional de esta semana se grabó en San Rafael de Talca. Como siempre habrá sketches humorísticos y estarán la orquesta y coro de "Prisma Juvenil", dirigidos por Roberto Trujillo.

Filme argentino obtuvo el segundo lugar

Película francesa ganó el Festival Fílmico de Venecia

□ Federico Fellini recibió también un León de Oro por "su larga y distinguida carrera cinematográfica"

VENECIA, ITALIA, 6 (AP).— "Sin tejado ni ley", una producción francesa dirigida por Agnes Varda ganó ayer el León de Oro, principal premio del Festival de Venecia, al tiempo que la cinta argentina "Tangos, el exilio de Gardel", de Fernando Solanas, recibía el gran premio especial del jurado, equivalente a un segundo lugar.

Los once miembros del jurado otorgaron además un León de Oro al director italiano Federico Fellini por su larga y distinguida carrera cinematográfica, que incluye entre otros éxitos "La dolce vita", "La strada", "Las noches de Cabiria", "Julietta de los espíritus", "Amarcord" y su cinta más reciente, titulada "Y la nave va".

"Lighthouse" (Faro), una producción norteamericana dirigida por el polaco Jerzy Skolimowski, obtuvo un premio especial equivalente al tercer lugar entre las cintas galardonadas.

El actor francés Gerard Depardieu obtuvo el premio al mejor intérprete por su papel en "Policia", una película francesa. El premio a la mejor



Un León de Oro recibió Federico Fellini, considerado uno de los más grandes cineastas del mundo. El reconocimiento se le hizo en la jornada de clausura del Festival de Venecia.

actriz fue declarado desierto —una decisión que se ha registrado muy pocas veces en los 42 años de vida del festival.

El jurado también concedió un premio especial a "Dust", una película dirigida por Marion Hansel, de Bélgica.

Los críticos también escogieron "Tangos, el exilio de Gardel" como mejor película extranjera. La cinta es una evocación nostálgica del pasado a través de los ojos de una joven argentina.

El premio de los espectadores a películas presentadas fuera de competencia fue otorgado a "Back to the future", una producción norteamericana protagonizada por Michael Fox.

El jurado otorgó además premios especiales a dos directores de larga trayectoria en la pantalla. Fueron ellos el norteamericano John Huston, de 79 años, que dirigió la cinta "Prizzi honor", y el portugués Manoel de Oliveira, de 77 años, realizador de "La zapatilla de raso", una cinta de seis horas y 20 minutos, basada en la obra homónima de Paul Claudel.

Unas 350 millones de personas verán por televisión la OTI

SEVILLA, (ANSA).— Alrededor de 350 millones de personas verán por televisión el Festival de la Canción de la "OTI" que se celebrará aquí el próximo día 21, estimaron organizadores de dicho certamen, que

será transmitido a los veintitrés países participantes.

Esta XIV edición de dicho festival se celebrará en el teatro Lope de Vega y la canción que lo inaugurará será la que represente a El Salvador, según sorteo celebrado el mes pasado.

El jurado que elegirá la canción ganadora lo integran: Luis Miguel Dominguín, Lola Flores, Emerson Fittipaldi, el bailarín Antonio, Alberto Cortez y Teresa Sánchez "Miss España" y dama de honor de "Miss Universo".

Actriz Silvia Piñeiro se integra al Teatro Nacional

La actriz Silvia Piñeiro encabezará el elenco de la compañía de Teatro Nacional, dependiente de la Universidad de Chile, que a fines del presente mes iniciará actividades de extensión en provincias y comunas de la Región Metropolitana.

Bajo la dirección de Domingo Tessier, la primera obra a presentar es "Tú sabes que no te puedo oír cuando el agua está corriendo", de Robert Anderson. Además de Silvia Piñeiro, figuran en el reparto Mario Monttles, Domingo Tessier, Pamela Fernández y Alberto Vega.

El debut del grupo será en Concepción, mientras que actualmente se elabora un calendario de actividades que cubrirá varias ciudades del país.

Esta compañía tendrá sus actividades propias, al margen de las funciones de "El enfermo imaginario", en la sala Antonio Varas con otro grupo de actores.

La actriz Silvia Piñeiro integrará el elenco de la compañía del Teatro Nacional que iniciará actividades de extensión en provincias y comunas de Santiago.



CANAL 5



- 19.00 HOLA, NIÑOS
- 19.10 EXPEDICION ANDINA
- 19.20 PIPIRIPAO 85
- 19.45 EL FANTASMA EN LA BIBLIOTECA PIPIRIPAO 85
- 20.30 PUCHERITO EN PIPIRIPAO 85
- 21.15 UCV NOTICIAS
- 21.25 VIDEO GOL. U. de Chile y Cobreloa. La U. derrota a Cobreloa por el 3er. puesto del Campeonato Polla Gol. Año 1982
- 21.30 MUNDOVISION. Excepcional documental francés que recorre, a bordo del yate "Basile", el Atlántico Sur, llegando hasta las Islas Georgia
- 22.30 EL MUNDO DE LA O.N.U. Abolir el Azar". El ingreso de un nuevo ser a la comunidad y las necesidades que genera
- 22.55 COMENTARIO CRISTIANO

CANAL 7



- 09.10 EL MINISTERIO DE JIMMY SWAGGART
- 10.10 EL CLUB 700. Programa religioso
- 10.40 EL CLUB P.T.L. Programa religioso
- 11.40 DIBUJOS ANIMADOS
- 13.00 ESPECIAL MUSICAL. Lo mejor de Dyango
- 14.00 TU ERES MI DESTINO
- 14.40 AMALIA BATISTA. Teleserie mexicana
- 15.10 LA FIEBRE DEL ORO. Hoy: "Los Gitanos"
- 16.30 PRISMA JUVENIL. Programa musical juvenil
- 18.15 FUTBOL. "Copa LAN Chile". Everton v/s Universidad de Chile
- 20.30 SESENTA MINUTOS. Noticias
- 21.30 SUPER PREMIERE UNIVERSAL. "La voz Amiga". Con Linda Carter, Steve Forster. Una joven empleada de un centro que presta ayuda a personas desesperadas al borde del suicidio, RECIBE UNA LLAMADA TELEFONICA que la inquieta y amenaza y desafía a comprobar sus crímenes mediante una humorada
- 23.45 CINE NOCTURNO. "ASALTO EN LAS VEGAS". Con Elka Sommer, Jack Palance, Lee J. Cobb. Con el afán de vengar la muerte de su hermano, un joven proyecta y ejecuta un audaz robo a una compañía de seguridad, utilizando un camión blindado de ésta

CANAL 11



- 16.15 NOTICARIO UFA
- 16.30 CONCIERTOS DE MUSICA CLASICA. Con conducción de Francisco Madrid
- 17.30 EL HADA CHAPPIE
- 18.00 LA PRINCESA SALLY
- 18.30 PERDIDOS EN EL ESPACIO
- 19.30 SAM CADE. "Sam Cade". Un poderoso magnate industrial viaja al Estado de Madrid para concluir una transacción que impedirá llevar a bancarrota
- 20.30 PANORAMA. Noticiero
- 21.25 EL SAPO Y LA CULEBRA
- 21.30 TEATRO DE MISTERIO. "La difunta Nancy". Con Chritina Raines, Marius Goring. La jugadora de golf de fama internacional es asesinada por una siniestra organización
- 22.30 GALERIA NOCTURNA. "Cuando la tía Ada decidió suicidarse". Con James Ferrerino. Murió ele Lee. Una joven pareja recibe en su hogar la visita de una anciana dama desconocida que asegura ser la tía de la muchacha
- 23.30 HISTORIA DE FANTASMAS. "Al pie de la tumba". Con James Franciscus, Elizabeth Ashley. Un hombre comienza a tener sueños perturbadores y en una ocasión ve que en el futuro una pequeña hija será asesinada por su novio

CANAL 13

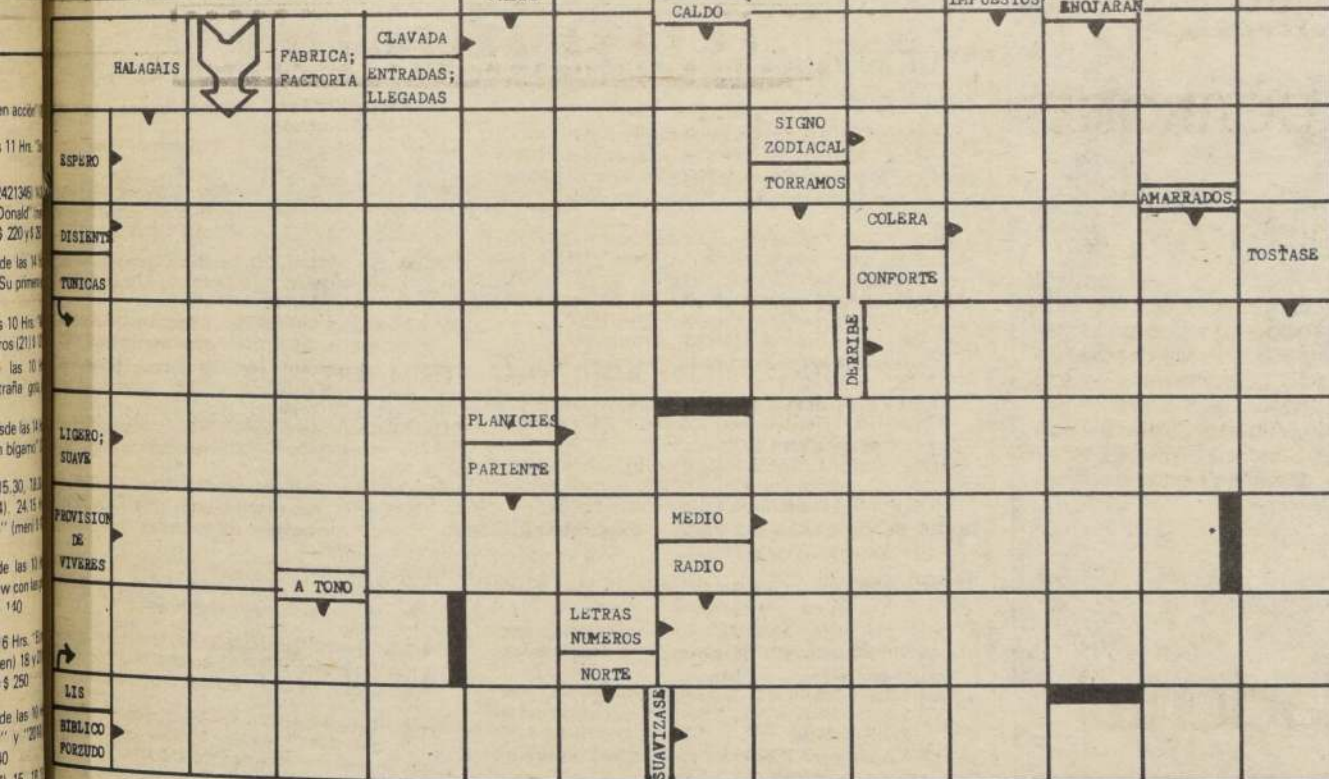


- 09.45 TELEDUC. Educar para el Mundo de hoy. Problemas de Física, Del dicho al hecho, computación a través del lenguaje lógico, Pestaña y Ceja
- 11.15 LOS CUENTOS DE SHILLINGBURY. Aventuras animadas
- 12.15 LAS AVENTURAS DE TOM SAWYER. Aventuras animadas
- 12.45 LO MEJOR DEL DEPORTE. Con lo más reciente de la semana en el ambiente deportivo. conducido por Alberto Fouilloux
- 13.15 SABADOS GIGANTES. Conducción Doris Cisco
- 20.30 TELETRECE. Noticias
- 21.30 NOCHE DE GIGANTES
- 23.50 CINE DE MEDIANOCHE. "No robarás a nadie que sea necesario". Con George Segal. Un Fonda. Un Matrimonio con 10 años de casado y un hijo, que han vivido un exagerado matrimonio, se ven enfrentados a una magra situación cuando él es despedido de su trabajo, viene más tarde involucrados en una serie de peripecias para mantener su status

HOY EN ESPECTACULOS

- CINES**
- ALESSANDRI Alameda 2879 (96848). Desde las 11 Hrs. "Mujeres peligrosas" y "El shock" (21) \$ 100
- ALFIL Alameda 776 (335357). Desde las 12.30 Hrs. "Eso no se investiga" y "Cama motorizada" (21) \$ 120
- APOQUINDO Apoquindo 3384 (2313560) 16, 19 y 21.45 Hrs. "Los amantes de María" (18) \$ 250 (Nastasia Kinski)
- ASTOR Estado y Huérfanos (392100). Desde las 11 Hrs. "El exterminador 2ª parte" (21) \$ 200
- BANDERA Bandera 76 (714403). Desde las 11 Hrs. "Desesperadamente buscando a Susana" (18) \$ 150
- CALIFORNIA Irarrázaval 1568 (2230976) 16.30, 19 y 21.45 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 220 y \$ 250 L. a V. may. 60 años \$ 180
- CAPRI Monjitas 825 (392414). Desde las 10 Hrs. "Shao Lin de la mano mortal", "El retorno del boxeador chino" y "Zen Kw'in Do arte mortal" (14) \$ 90
- CENTRAL Huérfanos 930 (222555) Desde las 11.30 Hrs. "Angel" (18) \$ 200
- CERVANTES M. Cousiño 134 (581894). Desde las 12 Hrs. "Camila" (18) \$ 150
- CHILE Recoleta 2104 (778176). Desde las 14 horas "Doble de cuerpo" "Sin aliento" y "Pesadilla diabólica" (21) \$ 60
- CINELANDA Puente 540 (6967532) Desde las 11 Hrs. "La desobediencia" y "Noches y placeres de Pompea" (21) \$ 100
- CITY Agustinas 1022 (6966887). Desde las 11 Hrs. "La revancha de Porky" (21) \$ 140
- CONTINENTAL Plaza Bulnes 57 (6960735). Desde las 11.30 Hrs. "Karate Kid" (men) \$ 100
- DUCAL Agustinas 777 (335375) Desde las 11.30 Hrs. Ciclo argentino: "Los chicos de la guerra" (14) \$ 200
- EL GOLF Apoquindo 3364 (2313485) 16, 18.45 y 21.45 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 250
- ESPACIOCAL C. Goyenechea 3820 (2421326) 16.30, 19.15 y 21.45 Hrs. "Violette y Francois" con Isabelle Adjani (18) 24 Hrs. "Heavy Metal" (14) \$ 250 Estud. \$ 200
- FLORIDA Estado 226 (3805798). Desde las 11.30 Hrs. "Locademia de policía 2ª Su primera misión" (14) \$ 180 L. a V. may. 60 años \$ 180
- GRAN PALACE Huérfanos 1178 (6960082). Desde las 11 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 180
- HUELEN Huérfanos 779 (331603) Desde las 11.30 Hrs. "El aniversario de oro del Pato Donald" (men) \$ 180
- HUERFANOS Huérfanos 930 (336707). Desde las 11 Hrs. "El baile" (14) \$ 200 L. a V. may. 60 años 140
- IMPERIO Estado 235 (397960). Desde las 11 Hrs. "En los tiempos de la vaselina" (18) \$ 200
- KING Huérfanos 840 (332838). Desde las 10 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 180 (Luis Miguel-Lucero)
- LAS CONDES Apoquindo y Noruega (2208816) 15.15, 19.15 y 22 Hrs. "Al filo de la navaja" (14) \$ 220 Vy N. \$ 250
- LAS LILAS E. Yáñez y J. de Dios V. (2317156) 16.30, 19.15 y 22.15 Hrs. "Desaparecidos en acción" \$ 250 (Chuck Norris)
- LIDO Huérfanos 680 (330797) Desde las 11 Hrs. "to...Sotto" (21) \$ 200
- LO CASTILLO C. Goyenechea 3820 (2421346) 16.15, 19.30 y 22 Hrs. "El baile" (14) \$ 220 y \$ 250
- MAIPO San Pablo 4251 (731982). Desde las 11 Hrs. "Locura americana", "Gremlins" y "Su primera experiencia" (18) \$ 70
- MAYO Monjitas 879 (391201). Desde las 10 Hrs. "dame y su protegida" y "Actos impuros" (21) \$ 100
- NILO Monjitas 879 (391201). Desde las 10 Hrs. "Sangre de vírgenes" y "Esa extraña gata sangre" (21) \$ 120
- LIBERTAD Vivaceta 1680 (773454). Desde las 11 Hrs. "Cama con música" y "De profesión bigamio" \$ 40
- NORMANDIE Alameda 139 (392749) 15.30, 18.15, 21.30 Hrs. "Britannia Hospital" (14) 24 Hrs. "Encuentros cercanos del tercer tipo" (men) \$ 110
- OPERA Huérfanos 837 (330176). Desde las 11 Hrs. "Perversion de mujeres" (21) y "Show con las adorables del paseo Huérfanos" \$ 140
- ORIENTE P. de Valdivia 099 (2317151) 16 Hrs. "El aniversario de oro del Pato Donald" (men) \$ 180 Hrs. "pasaje a la India" (men) \$ 220 y \$ 250
- PLAZA Compañía 1068 (6984714). Desde las 11 Hrs. "Un detective suelto en Hollywood" y "20 años que hacemos contacto" (14) \$ 140
- PROVIDENCIA. M. Montt 032 (42867) 15.15, 18.15, 21.30 Hrs. "Amadeus" (14) \$ 250
- REAL Compañía 1040 (696555) Desde las 10.30 Hrs. "La Traición del halcón" y "Terminator" \$ 140.
- REX I. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 200
- REX II. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11 Hrs. "Desaparecidos en acción" (18) \$ 200
- REX III. Huérfanos 735 (331144) Desde las 11.30 Hrs. "Desesperadamente buscando a Susana" \$ 200.
- RIO. Monjitas 743 (333550) Desde las 11 Hrs. "Sangre de vírgenes", "Servicio de noche" y "Hot Dog" \$ 100 Jueves \$ 70.
- RITZ. San Antonio 50 (380613) Desde las 10 Hrs. "Amor de mujer", "Amores de un adolescente" y "Un amor imposible" (21) \$ 120.
- ROXY. Huérfanos 1055 (6960809) Desde las 10 Hrs. "Intimidaciones en una cárcel de mujeres" y "La gloria" (21) \$ 120.
- SALA LILA. Vitacura 6780 (2242468) 16.45, 19.15, 21.30 Hrs. "Alas de libertad" (18) \$ 220 V. y N. \$ 250.
- SALA VERDE Vitacura 6780 (2242466) 15.30, 18.30, 21.30 Hrs. Ciclo argentino: "Asesinato en el seno de la nación" (21) \$ 220 y \$ 250
- SANTA LUCIA Alameda y San Isidro (336668) 16.30, 18.45 y 21.30 Hrs. "Fiebre de amor" (men) \$ 180
- YORK. Agustinas 1022 (6966887) Desde las 11 Hrs. "Los desvíos del sexo" (21) \$ 140.
- UC. J. Washington 26 (465652) 19 y 21.30 Hrs. "Las bicicletas son para el verano" (18) \$ 160 Estud. \$ 100

PUZZLE



ASTRO SUERTE



ARIES
21 de Marzo al 21 de Abril

Los cambios de ambiente darán nuevas energías a su vida interior. Hay más claridad sobre la vida hogareña durante este día. En su mente desenrede los hilos que mueven sus propósitos cercanos y distantes.



LIBRA
23 de Sept. al 22 de Oct.

Las actitudes francas serán mejores para resolver inconvenientes. Percances graves para envueltos en asuntos clandestinos o secretos. Enamorados desearán profundizar más la relación que están cultivando.



TAURO
22 de Abril al 21 de Mayo

Es su turno para realizar una buena acción que favorezca a quien ha sido muy noble con Ud. Procure que las diversiones no sobrepasen los límites de su economía. Amor funesto está cerca de su mano y corazón.



ESCORPION
23 de Oct. al 21 de Nov.

No se desanime pensando en quienes desean su trabajo y tiempo a cambio de expectativas y vanas promesas. Familiares directos le ayudan a mantener la fe en sus propósitos. Viajes y visitas muy alegres.



GEMINIS
22 de Mayo al 21 de Junio

Deseos renovadores invadirán el ánimo de su cónyuge. Planes para hoy junto a su esposo(a) tal vez deban modificarse por influjo de familiares suyos. Viajes cortos y visitas le reconfortarán. Noticias halagüeñas.



SAGITARIO
22 de Nov. al 21 de Dic.

Persona de lejos puede darle una buena noticia para su economía. Repentinos cambios de parecer darán margen para que enemistades declaradas hablen mal. Consuelos y alegrías junto a personas amigas.



CANCER
22 de Junio al 22 de Julio

Intrusos merodean en las cercanías de su privacidad. No divulgue planes que pueden ser copiados. Bien para sostener diálogos comerciales con personas que no puede localizar en días hábiles. Alegrías por amistades.



CAPRICORNIO
22 de Dic. al 19 de Enero

Más fortuna se derramará en los viajes cortos. Visitas e invitaciones muy provechosas para la salud de su alma. El amor, la vida social y las relaciones con los hijos reciben protección especial de los astros.



LEO
23 de Julio al 22 de Agosto

No abra su casa a recientes conocidos que no han demostrado cuánto afecto le tienen. Amistades antiguas le proporcionarán alegrías y desembolsos extras. Sorpresas sentimentales. Éxitos en el plano social.



ACUARIO
20 de Enero al 18 de Feb.

Ponga en la balanza los riesgos y la posibilidad de logros efectivos antes de tomar una determinación. Agrados para integrantes de sociedades espiritualistas. Hogar y vida íntima bastante favorecidos.



VIRGO
23 de Agosto al 22 de Sept.

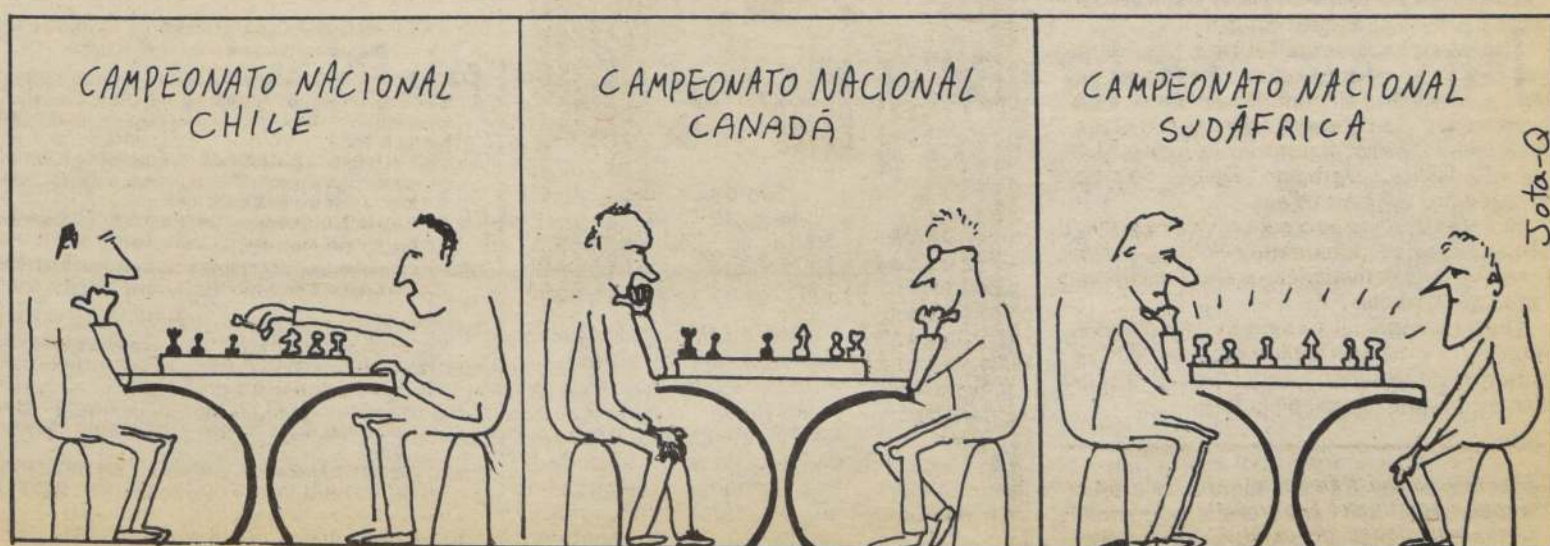
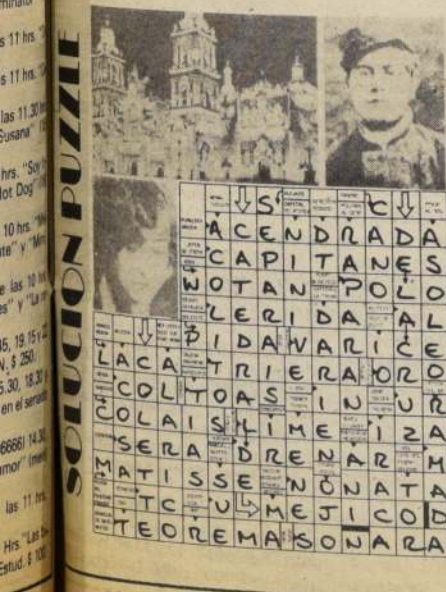
Le atribuirán méritos o deméritos fácilmente. El mirar con los ojos nuevos su viejo amor le ayuda a fortalecer los vínculos afectivos que le unen a su esposo(a). Suprime prepotencias al tratar con familiares.



PISCIS
19 de Feb. al 20 de Marzo

Familiares propios y políticos modifican los planes conyugales para hoy. En el reverso de una brillante actuación social hay un hogar desatendido, y al revés; escoja de acuerdo al mundo en que quiera desenvolverse.

Jota Q' cosas



Continúan operativos y entrega de obras a pobladores de todo el país

Cadena de acción social une a todos los chilenos

- Millares de personas han sido beneficiadas hasta ahora por las cruzadas de ayuda a los más necesitados
- Vecinos de comunas periféricas de la capital expresan su indignación ante la acción destructiva de grupos vandálicos

Con diversas inauguraciones y actividades deportivas y culturales, continúan en todas las regiones y municipios del país los actos de celebración de un nuevo aniversario de la Liberación Nacional. No hay localidad, por apartada que sea, que no tenga un calendario de trabajo que se traduzca en acciones benéficas hacia la comunidad.

Entre las labores desarrolladas ayer en la capital, figuró la entrega de una sala de uso múltiple en la población Cumbres Andina de Macul; la inauguración de un programa de saneamiento ambiental en Estación Central; de una sede para la Secretaría de la Juventud de la comuna de La Reina; de veredas y pavi-

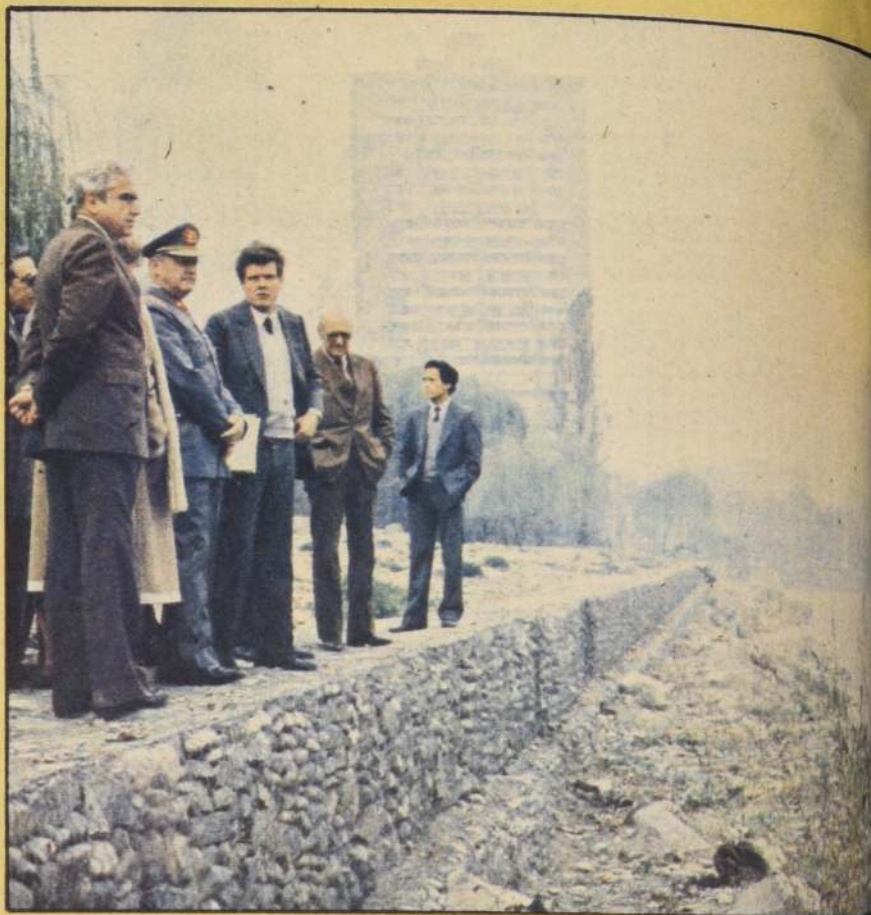
mento asfáltico en Peñalolén y de pavimento en San Miguel. También se entregaron títulos de dominio en Conchalí; un centro abierto en la comuna de Cerro Navia; obras de ampliación del consultorio de Renca; entrega de veredas y refugios peatonales en Nuñoa, y 300 cunas con sus respectivos ajueres en la comuna de San Miguel, entre otras actividades.

Sumadas a todas estas obras de beneficio social se ubican todos los operativos cívico-militar, que se han desarrollado en los últimos días en diversas regiones del país. La asistencia social se ha extendido a miles y miles de personas de escasos recursos.

REGIONES

Un total de 50 mil personas serán favorecidas con los operativos militares que se realizan hasta el día 10 de septiembre en la II Región. Las actividades son dirigidas por el propio Intendente Regional, brigadier general Alfredo Calderón Campusano. Los trabajos sociales están orientados a las áreas de la salud, servicios públicos, acción de voluntariado y talleres de reparación.

En la ciudad de Antofagasta el operativo que se realizó ayer en la población René Scheider favoreció a 30 mil personas provenientes de otros siete complejos comunitarios.



El Ministro de Obras Públicas, brigadier general Bruno Siebert Held, durante la inspección a los trabajos de protección del Mapocho. Le acompañan el brigadier Romualdo Pizarro, la alcaldesa Carmen Grez y el subdirector de Vialidad, Alberto Bull.



Una amena presentación de bailes polinesios hicieron a las autoridades los niños de Cerro Navia.

Con capacidad para atender 300 niños

Nuevo centro abierto en Cerro Navia

Una emotiva jornada vivió ayer un grupo de 167 niños en la comuna de Cerro Navia que participaron con gran entusiasmo en la inauguración de un nuevo centro abierto en esa municipalidad.

El acto de entrega de este local, ubicado en la Villa Alianza, estuvo presidido por la señora Silvia Holtz de García, esposa del Ministro del Interior y primera vicepresidenta de la Fundación Nacional de Ayuda a la Comunidad. También estuvieron presentes el alcalde de la comuna, Hugo Larraguibel; la señora Teresa de Carvajal, vicepresidenta de FUNAC y representantes de diversos organismos del voluntariado nacional junto a funcionarios de la municipalidad.

Las dependencias del centro Carrusel fueron bendecidas por el capellán del Ejército, Florencio Infante. El local tiene capacidad para atender plenamente a 300 menores entre dos y seis años y estará a cargo de la Fundación de Ayuda a la Comunidad.

REPUDIO A DESTRUCCION

Tanto vecinos, padres y apoderados y dirigentes comunales de Cerro Navia se mostraron indignados por la destrucción causada en la comuna y en otros municipios durante los últimos días. Se quejaron que mientras ellos trabajaban duro otros se dedicaban a destruir.

María Nahuelpín Román, madre de un pequeño que asistirá al centro abierto Carrusel, dijo que esto que les entregaba a los niños y a la comunidad, constituía un orgullo. Rogamos que nadie se atreva a tocar este refugio de los menores ni que destruyan dependencias de tanta utilidad para toda la población. "Es de esperar que algún día estos vándalos entiendan que ellos no están primero, sino que hay muchos inocentes y gente sencilla que recibe con cariño la ayuda que les brinda el Gobierno", dijo la pobladora.

Municipalidad de Providencia entregó casi 5 mil metros gaviones

Protecciones del Mapocho aseguran contra desbordes

- Ministro Siebert presidió la visita inspectiva a las obras señaló que ojalá otros municipios puedan cumplir con estos trabajos

Una visita inspectiva a las obras de defensas fluviales en el Río Mapocho realizaron ayer el Ministro de Obras Públicas, brigadier general Bruno Siebert; el brigadier Romualdo Pizarro en representación del Intendente Metropolitano y la alcaldesa de la comuna de Providencia, Carmen Grez de Anrique. También estuvo presente el director subrogante de Vialidad, Alberto Bull y otros funcionarios ministeriales.

La inspección tuvo lugar en el sector de Pedro de Valdivia Norte en la ribera correspondiente a la calle Santa María. Las autoridades apreciaron allí la seguridad que representan para los habitantes de la comuna los 5.050 metros lineales de cubrimiento en ambas orillas de río, de los cuales 4.630 consisten en protecciones de gaviones.

100% DE CUMPLIMIENTO

El Ministro Siebert felicitó a la alcaldesa de Providencia por el cumplimiento total de estas protecciones que impedirán los desbordes invernales. Dijo en la oportunidad que ojalá todas las municipalidades hasta la localidad del Monte pudieran cumplir con estos trabajos en beneficio de la comunidad.

Indicó que la defensa de gaviones, aparte del enrocado en las riberas del río, constituye una garantía adicional de seguridad. Dijo que este tipo de obras se había puesto en práctica desde la comuna de Las

Condes hasta Quinta Normal. Los trabajos que entregan a la comuna forman parte del Plan quinquenal de defensas del Mapocho iniciado en 1982. El director subrogante de Vialidad señaló que con este tipo de obras "el río no puede salir". Indicó a los vecinos que tengan tranquilidad que están tomadas todas las precauciones para que no vuelva a ocurrir lo sucedido en 1982.

FINANCIAMIENTO

El financiamiento del trabajo correspondiente a la comuna de Providencia fue de 128 millones de pesos, los aportes de la Intendencia a través de programas P.O.U. \$ 27 millones y los del Ministerio de Obras Públicas alcanzan a igual cantidad. La longitud total de las obras en el río alcanza a 54 kilómetros, de los cuales 30 corresponden al sector urbano. Las obras a ejecutar corresponden a enrocados, gaviones y encauzamientos. En valores actualizados los trabajos en total ascienden a 1.300 millones de pesos aproximadamente.

Nueva

Revista

Verónica

Nº 112 - 07 de Septiembre 1985
Todos los Sábados GRATIS
con su Diario LA NACION

Cada vez más amiga

Especial de
BELLEZA



• **Jorge Pedreros:**
tony de corazón

• **Ginette Acevedo**
y Sergio Lillo
en "Ayer y Hoy"

Lancry

Sabemos de cosméticos: confíenos su belleza



Los cosméticos LANCY
son fabricados en
New York, Nuremberg,
y Tokyo



DISTRIBUIDOR

AME
Marcoleta 501
Teléfono: 29142

Recado Sabatino

Querida Amiga:

Estamos a escasas dos semanas de la llegada de la primavera y parece que su influencia se nota en algunos espíritus sensibles. Por de pronto, en este número seleccionamos más que nada las colaboraciones románticas de los jóvenes antes que los asuntos serios. De buena fuente hemos sabido que nuestra publicación va a acrecentarse con un nuevo concurso en un tiempo breve. Hay que estar alertas.

Y ahora te damos un especial de belleza para que le saques partido a los mejores rasgos de tu cara. Recordando de paso, que el amor es la mejor magia y la salud, el mejor cosmético.

Mantengámonos en contacto para seguir en nuestra buena amistad.

*te saluda
Verónica*

SUMARIO



George Pedreros
Amor de Corazón
pág. 8



Especial de Belleza
Pág. 15.



El Planetario
Pág. 36

Director Diario LA NACION: Orlando Poblete Iturrate. Representante Legal: Carlos Gómez Droguett. Editora Verónica: Sylvia Ríos. Colaboradores: Yolanda Montecinos, Fresia Contreras Ríos, Evelyn Schnitzler, Loreto Moreno, O. Muñoz Romero, H. Poblete, F. Jorquera F., J. Ostoić. Fotografía: Carlos Tapia. Programación: Arte LA NACION.

Impresa e impresa por Empresa Periodística LA NACION S.A. Circula gratuitamente los sábados con el diario LA NACION.

CARTAS

Si los hijos entendieran

Soy una lectora de Arica y deseo que sepan que aquí nos gusta mucho leer VERONICA. Está bastante solicitada, todos sus artículos son interesantes aparte que Zalo Reyes me encanta.

Lo malo es que llegan muy pocos ejemplares y si no se reservan, me quedo sin leerla. Dicen en los kioscos que las agencias envían pocos. Manden MAS por favor.

Lo que más me gusta: especial, entrevista y la psicología. Harto buenos sus artículos. Más de una vez me he identificado con lo que dicen. Igual mis amigas. ¿Podría escribir de modo que los hijos entiendan que uno no los friega por fregar, sino que los quiere y que sólo desea el bien de ellos? Que no la vean a una como alguien que está para atender, sino como alguien que necesita una palabra cariñosa y gratificante. ¿Sería mucho? Varias mamás te lo agradeceríamos.

Laura Cifuentes
Arica

Lindas facciones y escasa cabellera

Mi madre es preciosa, y no porque sea mi madre, pero tiene tan poquito pelo que ahora en Santiago (somos del sur) no encontramos quien pueda acomodarle un pequeño relleno sobre la cabeza. ¿No sabes tú de alguien? Porque todavía no es tiempo para una peluca y ella se sentiría muy desgraciada si eso ocurriese.

Carmencita R. de V.
Santiago.

Casualmente tengo dos direcciones donde pueden hacer lo que tu pides por tu madre e incluso hacerle un nuevo relleno de pelo, si eso es necesario. Una de ellas es la señorita Leonor, Galería Imperio, fono 384495, y la otra es la señora Franca, Providencia cuadra trece, fono 494624. Ambas son profesionales muy consideradas con personas que tienen este tipo de problemas; atienden sólo mujeres y tienen una mano muy suave.

La dueña de casa (fragmento de Hugo Peña y Lillo V.).

"Esa mujer que todo lo hace y todo lo cumple, sin entregar jamás un lamento ni una palabra de queja. La dueña de casa, único ejemplo de entereza sin límites que no ha merecido la atención de quienes llevan la responsabilidad de legislar. La dueña de casa, la eterna olvidada, a la cual todo se le exige y a la cual muchas veces ni siquiera se le regala una palabra de cariño, de amor, de reconocimiento, de gratitud.

"La dueña de casa es el miembro en toda familia que primero se levanta por la mañana y el último en irse a la cama por la noche. Es la única persona que se desvive por



prodigar atención; vive preocupada de los demás: que el lavado de la ropa; que la cocina, que el aseo de la casa. Preocupada que el esposo reciba la mejor atención; de que sus hijos vistan limpios, ordenados, que no se queden sin sus alimentos; la dueña de casa que debe hacer mil figuras y magias con el dinero que dispone para el sustento del hogar. En fin, la dueña de casa es la persona que todo lo hace y que menos recibe".

Esta colaboración que publicamos nos fue enviada por Hugo Peña y Lillo Valenzuela, director y propietario del periódico "El Rengüino". Nos pareció que traducían un poco tu sentir. De lo otro hablaremos con la sicóloga para que a fines de septiembre salga algo de lo que quieres.

A Mapita triste

Te doy las gracias por salir da en el concurso. No ponga nombre verdadero, por favor, aconséjame: estoy enamorado de un hombre que no es libre, mucho que nos conocemos y que me ama y que no me va a abandonar, se oponga quien se oponga. En primer lugar se oponga la que en el pasado supo de él, quiera quiere que se lo nombre. Yo lo amo y no quiero ponerle Sé que es ajeno, pero es mi destino. El quiere hablar con mi madre, pero yo temo que ella por mi culpa y ella es todo lo que tengo en el mundo. Pero a él aconséjame.

El me dice que nos vamos a juntar, que para ser felices es necesario firmar un papel, que falta el amor y eso nos une. Parece bonito como el destino nos va a nuevo.

Ambos tenemos 28 años. Favor, aconséjame.
Mapita Triste
Santiago

Querida amiga: "Que la vida sea poca agua cuando el amor es fuego". El consejo que te dan es a convertir en una gran bola de fuego, pero si me pides mi opinión, NO. Las telenovelas son una vida real es otra.

Ustedes se han emborrachado con frases grandilocuentes y sólo salvado de cometer una tontería por el sentido común de la vida. No estoy poniendo en duda si quieren, pero ¿van a poder viviendo su felicidad sobre la cabeza de la mujer de él y la madre que diera ser, total, la moral no es la gida hoy en día. Pero eso que EL no necesita para que necesitarán vuestros hijos involucrarse en la vida. Harán un arriendo necesitarán saber la cónyuge legítima o no. ¿Y preguntas por una sección que casi dos meses se acabó? Porque el fondo de ti misma tienes puesta. Esa tremenda arremetida contra los convencionalismos durará más de 18 meses. ¿Y vendría el cansancio, la vida de el inexplicable rencor del uno al otro por estar viviendo una situación que no se estudió bien, ro que se pueden hacer sacando

Verónica

amor: apártate de él y estarás
pre en su memoria. Vete con él
provoque la desazón de tu madre y
val y no podrás estar tranquila.
¿Para qué quieres un amor
si la vida, a lo mejor,
sencillez, te ofrece algo más
limpio y sencillo? Perdónate
no leíste aquí lo que querías le-
Tienes 28 años, cuando tengas 40
rás tan deseosa de respetabilidad
renegarías de este paso de aho-

precioso Luis Miguel y
seguidoras

Queríamos que apareciera en el
ario un poster del ídolo mexicano
Luis Miguel y si nos da un huequito
para poner nuestro timbre ya que
este suceso sería muy importante.
El timbre dice "Fans Club. "Mini
Miguel" Luis Miguel, fono 2714162).
Se hace el pequeño reportaje en
"Verónica", nosotras tenemos toda
información al día.

Gracias. FANS CLUB MINI
MIGUEL.

Queridas niñas:

¡Ustedes tienen el póster solicitado.
Muchas de ustedes se sentirán extra-
ñadas por el tono del reportaje que
es un poco "revelador" y hace pen-
sar en otros aspectos del ídolo. No se
trata de defenderlo ni de atacarlo si-
no de situar a las jóvenes (algunas)
en la realidad. No creo que dejen de
quererlo si le explicamos cómo se
"confecciona" una gran figura y lo
que pueda sentirse él a veces de
llevar una vida normal. A la edad
que ustedes es imposible impedirle
que tengan sus sueños y proyec-
ciones; la cosa se pone grave cuando
pasa cierta edad y se sigue en esto.
Las publicaciones que quieren dar
a entender que Luis Miguel alcanzó
como un regalo del cielo. Por
gracia no es así. Los que lo
quieren hacer triunfar le exigen po-
der y actitudes que no siempre son
deseables, pero tienen un contrato
que respetar y deben cumplirlo.
Por supuesto aparte, Luis Miguel es
un patiquísimo y tiene buena mate-
ria de ídolo, pero quizás muchas ve-
ces querría ser un niño como ustedes
que han olvidado ya de los temores
de Michael Jackson, que temía ser
atacado por la multitud de admi-
radoras? Espero los reclamos por
este...



MANUALIDADES PARA TU HIJO

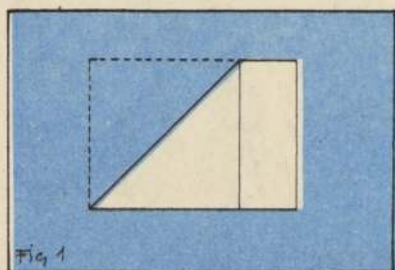
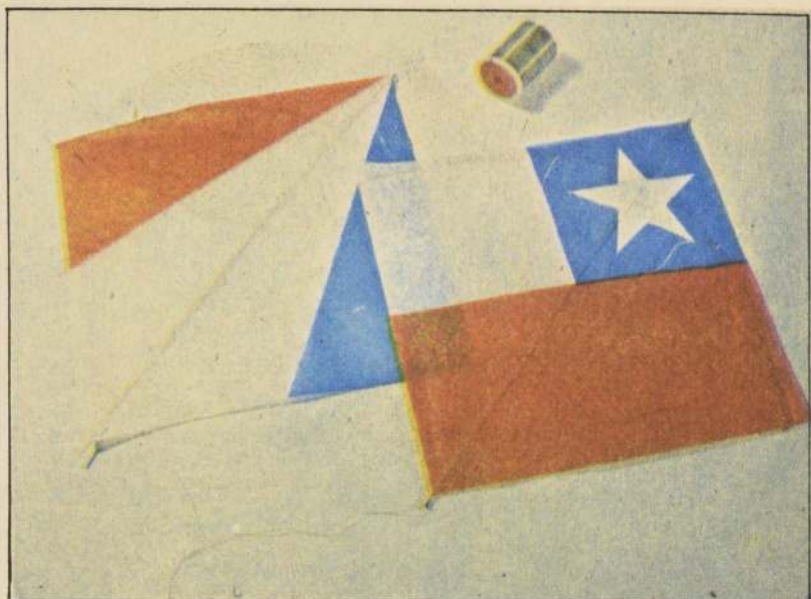


Fig. 1

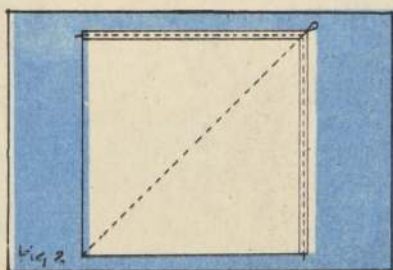


Fig. 2

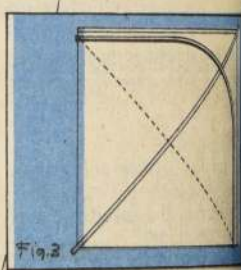


Fig. 3

El juego del Volantín

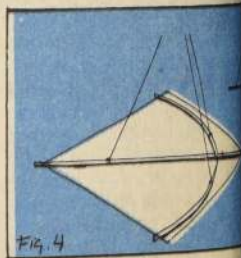


Fig. 4

Descubrir los volantines fue para mí un gran acontecimiento, pequeños cuadrados, de colores, que se movían en el cielo.

Soñaba que lograba aprisionarlos y guardarlos bajo mi almohada.

Hasta que un día descubrí que no eran pequeños, uno de ellos había caído a un árbol de nuestra casa. Era entero amarillo, enorme.

Dos o más años después, aprendí a encumbrarlo y también a parcharlo; fue mi compañero de juego de una lejana primavera.

Nos cambiámos de ciudad, a una ciudad sin viento: Quillota. Ya había aprendido el oficio de hacer volantines, y la emoción de encumbrarlos, se unía la especial forma de construirlos, de maderos muy delgados para disminuir el peso. En cambio en Llav-Llay, se en-

cumbraban volantines de papel de bolsa de cemento. El volantín es uno de los juegos que más grande nos va dejando y ha sido no sólo un juego, también un aporte a la conquista del aire, como el transporte.

La primera máquina más pesada que el aire logró elevarse impulsada por un motor fue el 14 de mayo de 1903, cuando Santos Dumont, y su construcción estaba basada en una cometa llamada cajón chino. (Los norteamericanos afirman que fueron los hermanos Wright, los primeros en volar; curiosamente, si uno empieza a buscar información sobre este tema, no logra aclarar la historia y la información existente en el Instituto Chileno Brasileño de Cultura, es bastante interesante y completa).

Construcción de volantines

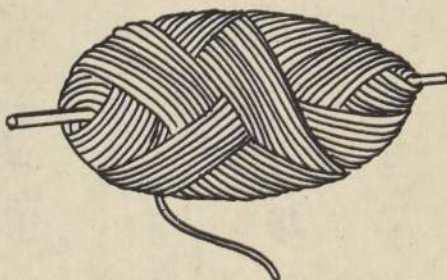
Materiales:
Papel de volantín
Cañas o coligües
Adhesivo, cola fría

Construcción:
Se dobla el papel como indica la figura N° 1, para formar el cuadrado del volantín.

Es conveniente hacerle un doblez en la parte superior, pasar un hilo bajo el doblez para proteger o impedir rasgaduras del papel, ver figura N° 2.

Maderos es el nombre que reciben las cañas que forman la estructura que sustenta el volantín. Los maderos deben ser delgados y flexibles, uno es recto y atraviesa el papel en sentido diagonal, el otro madero está curvado formando un arco, para mantener la forma del arco, mientras el adhesivo seca (fragua), es conveniente amarrar los extremos con un hilo delgado.

Adhesivos:
La cola fría es un adhesivo para papel, es el adhesivo más adecuado, porque no posee solventes tóxicos. El inconveniente que presenta es el tiempo de secado, dos o tres horas a una temperatura de 20 grados Celsius.



Otro adhesivo recomendable es la cola carpintera, este adhesivo de origen animal, requiere de agua para su disolución y calor a baño María. Baño María es un procedimiento que consiste en poner un recipiente que contiene el adhesivo, dentro de uno de mayor tamaño, que tiene agua, para impedir el contacto del adhesivo al fuego en forma directa.

Los tirantes:

Un detalle importante son los tirantes, la forma de amarrarlos es dejando los que van unidos al arco más cortos que el tirante central. Ver ilustración N° 4.

¡INCREIBLE! ADELGACE

8 KILOS EN SOLO 20 DIAS
con el maravilloso
CHALECO REDUCTOR "SLENDER"



PRECIO DE LANZAMIENTO \$ 1.900

Distribuye Exclusivamente
Prodin, Philips 15, Dpto. "C"
AT. Provincias: Enviar cheque o
Giro a nombre de
Juan Orellana Vega

ES UNA PROMOCION PRODIN (IDER. RESERVADOS)

¡SEA EMPRESARIO!

FACILMENTE Y EN SU CASA

**CON UNA OVERLOCK
PORTATIL**

- Cortan y cosen una prenda en sólo 5 minutos.
- Hacen mismo trabajo que una industrial.
- Múltiples usos, chalecos de lana, vestidos, camisas, pañuelos, jeans, buzos, etc.
- Además: Overlocks Industriales, Tejedoras, Remalladoras, Basteras, Cortadoras, Enconadoras, Planchas Industriales, etc.

**ESPERAMOS
SU VISITA**



IMPORTADORA FUJI M.R.

Héctor Valenzuela Benítez

LIRA 211 F. 2221652 Santiago
Chiloe 1951 F. 250711 - Valparaíso

ENTREVISTA



Pedreros: tony de corazón

Cuando ya nos habíamos aprendido de memoria las fotografías y posters que adornan la oficina de Jorge Pedreros (Espinita, Silverio Silva y tantos otros personajes), apareció él mismo tocado de jockey y bufanda. Rostro serio y los labios finos y quizá crueles que una asocia a su caracterización del oficinesco y circunflexo Evaristo Espina.

A través de la puerta de la otra oficina habíamos escuchado los compases de una linda melodía que compuso el día anterior. Nos dio las excusas con más cortesía que calor y se dispuso a contestar el cuestionario que habíamos llevado.

La única vez que este hombre, que el año pasado cumplió sus bodas de plata con el espectáculo, rió fue cuando nos dijo que a contar del 12 de septiembre estará de tony en el Circo del Japening en el Parque Arauco. Casi con fruición nos mostró su carnet de so-

cio que lo acredita como miembro del Sindicato de actores y dijo que antes de eso fue el único artista nacional que recibió un premio de esta respetable institución. Mencionó la enorme admiración que le produce el tony Caluga.

El resto del tiempo estuvo tan distanciado e irreprochablemente serio como otra fotografía. Pero también nosotras, tras una espera de 5 horas inquieto como una docena de ardillas y capaz de saltar en dos puntos a la vez) lo único que queríamos era tomar una reconfortante taza de té... bien lejos.

Algún día sabremos más

Sí, algún día sabremos más de Jorge Pedreros. En el momento sabemos que está casado con Gladys Río, su compañera de actuación en el "Japening Ja"; que tiene una hija de 16 años y que nació en cada del cuarenta, antes de terminar la Segunda Guerra Mundial. Lo demás queda a disposición del periodista con más tiempo para estar cerca de él.

Preguntamos: ¿Qué artistas internacionales le gusta en el género humorístico?

JORGE: Ya los ve, Chaplin, Laurel y Hardy, Hermanos Marx, Bunster Keaton, Jerry Lewis, Maureen Rooney, Danny Kaye, Harold Lloyd, Bud Abbott y Lou Costello.

¿Cómo explica usted que pese a sus talentos uno de los artistas nacionales que resulta más hermético para la prensa?

JORGE (sorprendido): ¿Yo hermético? No soy hermético no. Digamos más bien serio. Hay artistas— que viven y tienen mucho tiempo para la publicidad. Yo de repente no tengo tiempo para las relaciones públicas. Me gusta el contacto, incluso con la gente de prensa. No soy hermético.

¿Cuánto tiempo de tu vida diaria le dedicas al Japening y a ser músico?

JORGE: Es casi lo mismo, están muy mezclados. Anoche hice una canción... prácticamente es todo tiempo. Cuando uno elige una profesión hay que hacerlo en serio. La gente cree que ser productor es elegir los discos que van en el programa... Me gustaría los dedos de una mano para nombrar los productores nacionales que en realidad son de escuela. Pero el trabajo de dirección y de arreglo con mucho trabajo. Le dedico todo el tiempo que puedo; en mi tengo un piano donde termino de redondear el trabajo que me llevo del Canal... Pero no te creas que hago esto como de una esclavitud; simplemente me gusta lo elegí.

¿Estás de acuerdo con que eres un showman de potencia?

JORGE (levemente escandalizado): Claro no. Jamás showman. Esa es una palabra que me gusta muy grande y que no se debe usar tan a la ligera más que nada un músico y luego un comediante poco de mimo.

Bueno. ¿Pero hiciste o no hiciste el primer "concert" en Viña del Mar hace un par de años?

JORGE: Bueno, sí, pero ahí había un buen director. No puedo llamarme actor, esas son palabras mayores.

¿Sigues la regla no escrita que en la intimidad el humorista es un hombre parco, un poco callado y algo do con una cierta melancolía?



JORGE (incómodo): Sí, claro. Y no es pose. Esto es hacer lo que hago es serio. Piensa que esto no es Hollywood, no quiere sueños. Busca verdades, las identifica. En su casa uno es como es: serio.

¿Cómo descansas de ser atrayente, de tu imagen, ser un poco centro de mesa? Porque en la calle, en reunión del centro de padres, la gente recibe a Pedreros el humorista, ¿no?

JORGE: Uno se acostumbra con el tiempo. Es como ponerse y sacarse un impermeable. La gente espera... no sé, que uno se coma el hot dog con la mano y le corre. Piensa que uno anda todo el día de talla en ella.

A ver, para este hombre tan ocupado, ¿cómo describiría una tarde ideal en un lugar también ideal?

JORGE: Muy sencillo: una tarde en mi casa, rodeado de mi familia. Pero eso no ocurre casi nunca, porque trabajo hasta los domingos. No lo digo para inspirar compasión. Es que este trabajo suele ser complicado.

¿Que defecto te reprocha más a menudo tu mujer en el vivir diario?

JORGE (serio hasta el extremo más lejano): Eso, que trabajé demasiado...

HACER REIR TODAS LAS SEMANAS

Si se analiza a fondo, el trabajo de Pedreros no es lecho de rosas; tiene que pasar la semana arreglando, componiendo música, voces, escuchando aspirando al estrellato con y sin oído. Y en algún día de esa semana grabar el programa con sus colegas, donde se espera que tenga una hora y media a todo el público abierto de la risa. El cometido se ha cumplido en un porcentaje, pero los muchachos están francamente gastados. El desgaste emocional es tremendo y se repite hasta el cansancio que es mucho más difícil hacer reír que hacer llorar.

¿Te molestaría llegar a crear algún "estilo Pedreros" en arreglos y música?

JORGE (sincero): Yo creo que siempre hay un estilo de composición, bueno o malo. Cada persona deja huella. A mí me gustan mucho los compases simples. Si alguna vez alguien oyera una pieza complicada y que fuera atribuida a mí, sabría que no puede así, porque me gusta lo fluido, lo sencillo.

Hay estilos complicados, como el de Nino García Morcilla Motuda, pero el mío es muy simple. Tal vez eso mis canciones son más familiares.



¿Pero en qué melodías te inspiras especialmente? Porque me parece haber escuchado canciones de tipo europeo y otras anteriores o del año treinta?

JORGE: Yo me crié escuchando canciones del llamado vaudeville americano. Desde que era niño. Por ejemplo, Gilbert O'Sullivan. Siempre me pareció fascinante la comedia musical. Allí la armonía fluye con facilidad, sin complicaciones de ningún tipo. Agradable.

¿Cómo llegó a tus oídos esa pieza "Antonio"?

JORGE: ¿Cuál?

Una viejísima, algo que dice "pararampana, pararampan pan, pararampana..."

JORGE: ¿Pararampana pan, pararampana...? Fácil. Eso es de "La calle 42", americana...

¿No es europea? Qué desilusión.

JORGE (pequeño asomo de risa comprensiva).

¿Cuáles son tus defectos de comunicación? (timidez, frialdad).

JORGE: Soy frío. Este ambiente me ha enseñado a ser frío. Si se es sentimental uno se muere. Además, no puedes andarle despertando expectativas a personas que se creen grandes artistas. La frialdad te salva.

¿Cuáles son tus valores en la amistad?

JORGE: Tengo pocos amigos. Pero soy franco. Creo que soy buen amigo. Soy simple.



¿Tienes profesor de baile?

JORGE: Sí, tengo. Al comienzo fue Paco Mairena y más tarde Mario Bugueño. Lo demás lo va poniendo uno con toda esa sensibilidad innata que todos llevamos.

Sabemos que el personaje de Espinita ha sido para ti fuente de no pocos malos ratos, porque la gente siempre tiene uno cerca de su trabajo o de su casa. Pero fuera de este personaje cruel, agazapado, adulator, ¿cuántas otras creaciones crees que tienes?

JORGE (levemente confuso): No sé, creo que son pocos. Son volantes. Aparecen un momento, pero se van pronto. De los más trascendentes, me quedo con Silverio Silva. Los mayores y los lolos me identifican, cuando quieren ser amables, con Silverio Silva. Hay una cosa curiosa, sin embargo. Hace muchos años yo personificaba en un programa infantil a un concursante llamado Jacinto Pacheco. Una vez hice una gira al norte y me di cuenta que los niños me pedían que les hiciera el "Endeque". Yo no los entendía al principio. Después me di cuenta que como Jacinto Pacheco empezaba todas sus frases diciendo "ende que..." porque era tartamudo... se quedó con ese mote.

Una vez dijiste que Espina era un producto de la mediocridad. Bueno, ¿qué es para ti la mediocridad?

JORGE (vehemente): ¡Pero a quién puede gustarle la mediocridad! No es favorable para nada. Si la mediocridad proviene de una especie de flojera interior es dos veces grave y debe corregirse de inmediato. Ahora, si la mediocridad proviene por causas ajenas, te nombro: falta de recursos, entonces no es reprochable. A veces hay gente que busca ser mediocre porque así se siente más acompañado. Cuando uno está trabajando

desde abajo (imaginemos la vida como una pirámide de base ancha) tiene su grupo. A medida que escala, teniendo cada vez menos gente a su lado, hasta llega a una cierta soledad. Yo critico al que no sale de esa mediocridad por temor a quedarse solo. Sin embargo, es difícil destacar en este medio. Hacer humor para el chileno es una cosa MUY difícil, porque el chileno por sí es humorista y potencialmente un cómico. El chileno no le gustan las rutinas ni que le marquen los pasos. Es un busca sensaciones nuevas. Pero no se las busca a los extranjeros, se las pide a sus compatriotas.

Si Chaplin fuese chileno le habrían criticado los bastones y los zapatos abiertos. A Cantinflas le habrían dado trabajo por mucho tiempo con esos pantalones a punto de caer.

Que me gustaría a mí que la gente tuviera conciencia de lo que cuesta hacer reír a la chilena. Yo me esfuerzo por una hora y veinte... Si a veces no es muy gracioso no es porque no queramos, sino porque ya no nos da "el cuero".

Este año, que fue un buen año según las estadísticas, hace que el equipo entero se sienta casi frustrado. Si sólo fuera hacer reír... Hoy se juntó todo; hubo riantes a artistas por montones y hasta vino un extranjero... La gente cree que trabajamos con "pistas". No, señor, cantamos todos. El Japening se graba todo en vivo... Pero desde el 12 de septiembre será tony y me preocuparé de los niños.

¿Así es que eres un tony frustrado?

JORGE (absolutamente vehemente): ¡Jamás! Está mi carnet del Sindicato Circense... soy un tony con carnet y corazón...

Sylvia

SEÑORAS Y SEÑORITAS

Tiene Ud. problemas de transformaciones chaquetones — camperas y toda clase de pieles soluciónelos en:

PIELES MARGARITA CASTRO SOTO
TAMBIEN ENCUENTRE CHAQUETONES EN CONEJO CHILENO-CABRITOS-COIPO, ETC.

BANDERA 183 LOCAL 12
SUBTERRANEO

FONO: 69-88545 SANTIAGO

A LOS CONFECCIONISTAS Y SRAS. DUEÑAS DE CASA

*Cachemira 100% lana 1.50. 1.60 ancho, nacionales e importadas, en hermosos colores y diseños, a precios realmente convenientes
TENEMOS EL PRECIO QUE UD. NECESITA

KAMACOLOR

65 SAN IGNACIO 65 FONO: 723975-711963

AGÑE RAYEN es amiga de la juventud



La promotora entrega lociones a las lolas y lolos.



El curso entero con Agñe Rayen.

En el Colegio Manuel de Salas de Nuñoa, 2 cursos de 2º Medio ganaron en agosto la visita de Agñe Rayen y están felices con su premio por habernos escrito sus deseos.

**Agñe Rayen invita a los lolos a seguir escribiendo
a la casilla 6008 de Santiago.**

BOBY BABY

Pijamas, poleras, ositos, piluchos,
camisetas, cuadros y jardineras

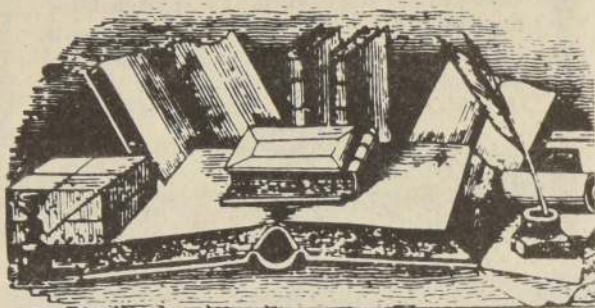
ROPA PARA GUAGUAS Y NIÑOS

**VIVACETA 775
FONO 370800-ASUNCION 407**



**Atención
MAMA**

CONSULTAS LEGALES



Señor Abogado:

A través de esta carta lo felicito por el interés que tiene por todas las cartas que llegan a Ud.

Me alegré mucho cuando leí Verónica y vi que mi carta llegó a sus manos.

Bueno, aquí le mando todos los datos sobre mi matrimonio: Yo me llamo Juana María Vera Torres, y mi marido Ramón Enrique Henríquez Quezada, me casé el 3 del 7 de 1949, y se fue, y creo que fue por que fui a su trabajo para que me diera dinero para comer y la visitadora lo llamó y él le dijo que me iba a dar, cuando llegó ese sábado me dio dinero, pero en la misma noche me lo quitó y salió y no volvió más, yo di cuenta en el juzgado e Investigaciones de Traiguén el 26 de septiembre del mismo año.

Como le dije en la otra carta, fui a la escuela de abogados y me mandaron al gabinete de identidad para saber si estaba vivo y cuando fui había sacado hacia poco carnet de identidad, pero yo creo que con una dirección falsa porque no he podido ubicar la numeración.

Estos son los datos que puedo mandarle y quedo esperando una respuesta, ojalá sea positiva.

De antemano muchas gracias.

Lo saluda Atte. a Ud.

Juana Vera

Le mando mi dirección por si la necesita.
Hermosilla N° 8141
Sta. Olga
La Cisterna

Señora
Juana Vera

El simple abandono de hogar por parte del marido o de la mujer, en su caso, no constituye de buena primera un delito o falta penada como tal, por lo que las denuncias que en tal sentido pudiese llevar a cabo el abandonado no tienen ninguna relevancia práctica. Por otra parte, en su caso la situación tiene ya más de treinta y siete años de acaecida y su preocupación en tal sentido, si Ud. me lo permite, es bastante tardía. No obstante, siendo nuestro deseo y, por lo demás, en razón de ser de esta sección legal, el ayudar a los lectores de la revista, necesario es que Ud. precise de alguna manera con qué finalidad intenta ubicar a su marido ya que en razón de ello se facilitaría nuestra eventual colaboración. Sin otro particular, Atte.

Centro de Estética
Sra. Elizabeth

MODELLI PERLEI
COSMETOLOGIA - PELUQUERIA UNISEX

● CORTES ● PEINADOS ● MANICURE ● DEPILACION EN CERA ● LIMPIEZA PROFUNDA DE CUTIS	● TRATAMIENTO ANTI ARRUGAS ● TRATAMIENTO ANTI AGNE ● TRATAMIENTO DE MODELACION CORPORAL
--	---

TOSTADO TOTAL TODO EL AÑO
HORARIO CONTINUADO DE 10 A 20 HRS.
Lunes a Sábado:
Gran Avenida 4265 - Paradero 9

PELUQUERIA UNISEX ALEJANDRA

Especialidad en:

VISOS \$ 1.500	CORTE LAVADO Y PEINADO (DAMAS) \$ 700	CORTE LAVADO VARONES \$ 400
--------------------------	--	--

Horario continuado desde: 9.30 - 20.00 horas
Sábados: 9.30 - 18.30 horas
Reserve su hora al fono: 2316461
PROVIDENCIA 2251 Local 6. Subterráneo.
EDIFICIO LAS TERRAZAS — METRO LOS LEONES

SSS Y EMPART
RESPONDEN

PREGUNTA: En primer lugar quiero felicitar a la revista VERONICA porque es muy interesante y entretenida.

Mi problema es el siguiente; mi esposo falleció en 1978 dejándome dos niños de corta edad teniendo él cobertura de Seguro Social. Pensando que mis hijos tenían derecho a una pensión de orfandad, hice los trámites en el Seguro donde me pidieron los certificados de nacimiento de cada niño, mío y de mi esposo, certificado de matrimonio y certificado de defunción.

Todo eso lo hice y cuál no sería mi sorpresa cuando me contestaron que no tenía derecho. Adjunto fotocopia de la resolución donde ni siquiera me indican pensión de viudez.

Quisiera que usted me orientara sobre qué podría hacer, aunque fuera mi niña la beneficiada con una media pensión de orfandad. Ella tiene 13 años y está estudiando y con lo que yo gano de asesora del hogar no me alcanza. Ojalá ella tuviese algo para seguir estudiando.

Leyendo VERONICA me animé a escribirles y Dios quiera que sea para bien.

De antemano, muchas gracias.

La saluda

RUT 5.044.733-2 Copiapó

En referencia a la consulta planteada por la lectora RUT 5.044.733-2 de Copiapó, el 19 de agosto ppdo., respondo con informar lo siguiente:

1. — Para obtener una pensión de viudez o de orfandad en el Servicio de Seguro Social, es requisito que el causante fallecido, reúna a lo menos 50 semanas de cotizaciones.

Lamentablemente, no es el caso del esposo de la consultante, quien no tenía ese período en cotizaciones.

La interesada está en condiciones de cobrar asignación familiar por sus hijos, ya que, de la carta se desprende que se encuentra trabajando.

Si no lo estuviera, podría recurrir al Subsidio Único Familiar (SUF) que el Estado otorga a los niños menores, que carecen de recursos; para ello deberá acercarse a la municipalidad que le corresponda.

Por otra parte, si tiene una hija de 13 años que está estudiando, y dependiendo fundamentalmente de su rendimiento escolar, podrá solicitar una beca de estudios en la Junta de Auxilio Escolar y Becas, dependiendo del Ministerio de Educación.



Finalmente, aprovechamos de recordarle, que si los tiene inscritos como causantes de asignación familiar, tiene derecho a atención médica en los consultorios de salud, o por FONASA si el interesado optó por el régimen del Fondo Nacional de Salud.

Saluda atentamente a usted,
PAULINA DE LA CUADRA GUZMAN
Difusión y Relaciones Públicas
S.S.S. — EMPART

Transformaciones

**Línea completa en
pieles legítimas
Peluches Finos**

**Monjitas N° 860 esq. Phillips
Fono: 332603 Santiago**

PELETERIA
Barón

Consulte su crédito personal

**ATENCIÓN señores Padres y Apoderados
informamos para vuestro conocimiento**

CEDIN

**CENTRO DE ESTUDIOS Y
DESARROLLO INTEGRAL DEL NIÑO**

- DIAGNOSTICO Y TRATAMIENTO INTEGRAL
- ESTIMULACION TEMPRANA
- ORIENTACION FAMILIAR
 - * RETRASO GLOBAL DEL DESARROLLO
 - * DEFICIT INTELECTUAL
 - * TRASTORNOS DE AUDICION Y LENGUAJE
 - * TRASTORNOS DEL HABLA Y LENGUAJE
 - * DIFICULTADES DEL APRENDIZAJE
 - * TRASTORNOS NEUROPSIQUIATRICOS INFANTILES

EQUIPO MULTIPROFESIONAL

JOSE TORIBIO MEDINA N°. 31-33 — FONOS: 717900 — 6994207 — SANTIAGO

BRASIL N° 260 — FONO 214394 — LA SERENA — BARROS ARANA N° 175 — FONO 5074 — CASTRO



AUNQUE UD. NO LO CREA

**AHORA SI PUEDE RECUPERAR
"SU VERDADERA SILUETA"**

1 ATENCION MEDICO ESPECIALISTA EN OBESIDAD	\$ 300	1/2 HORA TRATAMIENTO CELULITIS C/ EQUIPO VACUUM	\$ 250
1 ATENCION NUTRICIONISTA ESPECIALISTA EN OBESIDAD	\$ 200	1/2 HORA TRATAMIENTO CELULITIS C/ MASOTERAPIA	\$ 250
1/2 HORA GIMNASIA ELECTROFISICA	\$ 150		

ADEMAS 1/2 HORA DEPILACION ELECTRONICA \$ 150 IVA INC.

¡COMPRUEBELO!

Años de experiencia y miles de pacientes felices avalan
nuestra gestión, con nosotros Ud. "no" necesita bonos
FONASA.

AMEP
CENTRO MEDICO ESTETICO

IMPORTANTE:

Con el pago de una pequeña cuota de incorporación es-
tos precios se congelan a 1 año calendario

Phillips 15- 3° piso "C" Fono 339207

Verónica

BELLEZA Y CUIDADOS DE LA

A HASTA LA Z

El maquillaje, desde el tiempo de nuestras tatarabuelas a nuestros días
Diferentes tipos de rostros, distintas maneras de pintarse
La alimentación hace que la belleza brote de su organismo
La otra belleza, ésa que no se ve...
Y muchos, muchos consejos, entregados por expertos en la materia

Texto: Fresia Contreras Ríos

Especial

Cuando pensamos en una mujer hermosa se nos dibuja en la mente un rostro ovalado y terso; ojos grandes rodeados de largas pestañas, cejas algo gruesas, nariz perfecta —puede ser algo respingada— boca graciosa con labios semigruesos y sensuales... y un cuerpo armonioso: delgado —pero no flaco— donde las formas se destacan sin atrevimiento, pero se adivinan firmes, con extremidades elásticas y ágiles... en una palabra una Eva en plena juventud... Sin embargo, todo lo anterior se puede conseguir, a pesar que se hayan superado con creces los cincos, con un cuidado rutinario donde no está exenta la dedicación diaria de algunos minutos en el cuidado del cutis, la figura y la aplicación del maquillaje que le corresponda según la edad de la interesada.

Si usted estudia, trabaja o se dedica a cuidar su hogar, tendrá que "hacerse el tiempo" para esta rutina que comienza cuando se lo proponga, pero lo ideal es que se haga el hábito desde que es una lolita; así, cuando asuma responsabilidades inevitables en la vida, no le parecerá sacrificado, despertarse más temprano o acostarse más tarde con tal de limpiarse diariamente la cara y cuello del maquillaje usado durante el día y hacer algunos ejercicios, si es que en la mañana el tiempo se le hace muy corto entre tanto quehacer doméstico o cuando los minutos vuelan entre la hora de levantarse, abordar la locomoción colectiva y llegar al trabajo.

Ser bella, bella, es difícil cuando la naturaleza no la dotó de perfección física, pero siempre en cada mujer existen rasgos que pueden destacarse para hacer un rostro más atractivo, una figura más estilizada. En algunas, los ojos serán el punto de atracción, en otras los labios o la forma del rostro... complementada por una cabellera sana y hermosa... muchas basarán su atractivo en un cuerpo esbelto y armonioso, en fin existen mil maneras de lucir siempre bonita; para ello su amiga VERONICA la orienta para conseguir tal objetivo.

La historia del maquillaje

Cuando recién el siglo 20 se asomaba, la mujer chilena que era "de su casa", no se pintaba... su larga cabellera era su mejor adorno que NUNCA lucía en público, el manto lo cubría en la calle y en las iglesias, el velo... De una cosa sí, se preocupaba, de no exponerse al sol. Las damas refinadas de la época, se protegían del "astro rey" con grandes sombreros donde abundaban las plumas y el tul. La piel pálida acentuada con polvos blancos, les daba ése toque de distinción y languidez que al hombre cautivaba... y ése perfume a lavanda o a alguno llegado de París, colocado estratégicamente cerca del gran moño en el cual recogía su hermoso pelo, eran los artificios que podía usar.

La vampiresa

Terminado el primer decenio del siglo, el mundo comenzó a vivir los últimos cuatro años de paz y se declaró la Primera Guerra Mundial que duró cuatro largos años. Se calcula que durante esta Guerra, los países en conflicto movilizaron más de 65 millones de soldados, de los cuales murieron por lo menos 10 millones. La mujer por consecuencias obvias, acorta sus vestidos (por economía y porque tuvo que reemplazar al hombre en sus faenas) y su larga cabellera... Desde luego, a nuestro país en los años 20 llega la moda de la



"vampiresa"... es la juventud europea que la impone el renacer a una paz que había de ser efímera... se celebraba con el "charleston". La mujer se pintaba mejillas, pero sólo con dos manchas de color oscuro en el centro de ellas. Sus ojos los rodea de color oscuro, ven profundos, misteriosos, brillantes, provocan mientras que la boca es chiquita, como la de las vampiras y muy roja... En Chile, pocas se atreven a copiar la moda... Los caballeros de esos años, con sus vestimentas almidonadas y sus bigotes rizados —en familia— dicen que sólo las de "vida liviana", usan la moda "garzón".

"La rubia tonta y glamorosa"

Una década después en los años 30 —a raíz de la Crisis del 29 en Estados Unidos y que se expandiera por Europa y por todo el mundo— la actriz de cine norteamericana, Jean Harlow, populariza la moda de "la mujer glamorosa": rubia platina con labios muy curvos, delineados hasta la exageración y de color rosado fuerte, tono con que pinta sus uñas... El color de la piel sigue siendo lechoso, los párpados se los sombrea con tonos pastel... el color de la ropa hasta el comienzo de las cejas pintadas con un lápiz muy fino que reemplaza a las naturales las que fueron arrancadas por su dueña, una por una.

El maquillaje práctico

En la década del 40, el hombre marcha de nuevo al Frente y el clamor de la Segunda Guerra Mundial sobrecoge a esa generación... La mujer sale de casa a trabajar. Los polvos faciales —antes sencillos y en polvo— se llevan en la cartera a las oficinas y las fábricas, entonces se hacen compactos (para que no se derramen) y el rouge que se usa es rojo oscuro. El cabello se corta en dos morellones (al estilo Eva Perón) y el traje es sencillo, oscuro y con grandes hombreras, se populariza la moda práctica con aires de elegancia... la indumentaria cambia de ser tan femenina, pero es práctica ante todo.

Esta moda y maquillaje se capta mucho por las mujeres nuestras.

Verónica

En la cara destacan los pómulos y para ello se coloca sombra café en la parte inferior de ellos. Los ojos se los pintaban exageradamente, con sombra café sobre los párpados y bajo las cejas se colocaban tono blanco, para dar mayor luminosidad... las pestañas postizas hicieron furor y la boca se tornó pálida a fuerza de lápiz labial color beige...

Una belleza integral

Llega la década del 70 y la mujer entiende que la belleza no sólo significa una cara muy maquillada, un pelo muy platinado, o un peinado acartonado, es más que eso: es el todo, cara, cabello y cuerpo limpio, perfecto y libre de artificios que hagan parecer mayor de lo que en realidad es. El aspecto natural se impone, usa gran cantidad de productos cosméticos, pero se los aplica inteligentemente y nadie diría que ha usado en su arreglo facial un "cerro" de pintura.

La década actual

La mujer ha probado de lo que es capaz tanto en el trabajo como en el hogar. Es segura y capta de la moda lo que más le acomode a su tipo y a su actividad. Ahora, tiene la opción; el maquillaje puede cambiarse según el gusto, la ocasión y la hora... Sabe que debajo del maquillaje, su cutis debe estar impecable... Si desea que la miren, lleva colores vivos... si quiere esconderse, usa tonos más pálidos... los colores no importan tanto, sino la proporción y la aplicación.

Un complemento fundamental hoy por hoy es el color del cabello que puede usarlo como estime que más le favorece. Los visos, rayos y toda la cosmética capilar, aumenta su atractivo... Hoy es muy difícil encontrar una mujer que no destaque su tipo con gran precisión.

La traidora piel

¿Ha oído decir "yo no estoy enferma, sólo tengo una erupción a la piel que me afecta ciertas zonas de mi cara y no hallo cómo disimularlo..."? Cuando escuche algo así, trate de sacar de su error a esa persona, aclarándole que LA PIEL, es el órgano más extenso que poseemos y tan legítimo como el corazón y los pulmones... y que si está con una erupción a la piel, en realidad está enferma, y debe cuidarse, porque cuando este órgano no se protege constantemente del medio ambiente, se deteriora muy pronto, y envejece rápidamente.

Usted puede sentirse joven y tener 20 años en el corazón, pero su piel gritará a los cuatro vientos su edad... y no faltará la amigueta que le diga con miseria: ¡Por Dios, tienes la cara llena de impurezas! o ¡Qué te sucede este último tiempo que te estás llenando de arruguitas, siendo que eres tan joven!!

Para evitar lo anterior ¡CUIDE SU PIEL! al máximo, y no crea que para ello es necesario gastar mucho dinero y horas haciéndose tratamiento que no están al alcance de su bolsillo y de su escaso tiempo.

Una piel suave y limpia, invita a la caricia, al amor y si usted es una persona disciplinada, que desea verse y sentirse "regia" conseguirá a fuerza de constancia, resultados verdaderamente asombrosos, tenga la edad que tenga.



Maquillaje egipcio

...y en realidad lo parecía. Las mujeres de toda la época se veían iguales: recargadas. Sus caras cubiertas con base color marfil en la cual destacaban los ojos delineados por una línea gruesa por todo el contorno y que terminaba en una curva hacia arriba al puro estilo egipcio; sobre esta línea una franja de sombra turquesa... y para colmo los labios, no se pintaban con lápiz, sólo se marcaban sus contornos con un pincel. El pelo se cortaba a lo "muchacho italiano". La mujer de la época capta plenamente esta moda, en los años 50.

Escarmenado de los años 60

Es la década del Mundial de Fútbol en Chile... la mujer adopta plenamente la moda. Hace "colas" y usa las peluqueras para que la peinen con tubos y le hacen los más increíbles moños, de los cuales, "marca la época", el moño nido... sujeto con litros de laca.

El agua: elemento número uno para su belleza

Aunque usted no lo crea, lo que más necesita su piel para lucir sana y hermosa es AGUA, por dentro y por fuera, asegura Erna Leal Romero cosmetóloga de AMEP, Agrupación Médica Profesional.

Lo recomendable es que se consuma un litro y medio de agua, incluidos jugos de frutas, con el objeto de que los riñones eliminen la mayor cantidad de toxinas (impurezas) posibles. Como consecuencia su piel se verá libre de barritos, puntos negros o espinillas y quedará en cambio fresca y reluciente.

Nuestra piel necesita además mucha agua por fuera: el baño diario permite que se hidrate y ayuda a eliminar todas las células que a diario mueren y se desprenden... Por otro lado los hábitos alimenticios influyen muchísimo en el aspecto del cutis...

Si usted es de esas señoras que no sienten limpio su rostro, si no lo lavan con jabón, éste debe ser eliminado completamente con abundante agua; lo mismo es válido para el baño de temperatura neutra (entre 28 y 34 grados C) que es el ideal, porque no crea ninguna alteración ni estimulación circulatoria. Una ducha a la temperatura antes indicada, refresca más que un baño de inmersión.

Para saber la justa temperatura del agua que va a usar, mantenga en su casa un termómetro de baño, no es caro y es muy útil tenerlo en casa.

El agua en el rostro

Se aplica sobre las sienes y hasta debajo de las orejas con una esponja empapada. En estas zonas se encuentran numerosos vasos superficiales que alimentan rápidamente su cara.

Un pañuelo o lienzo mojado con agua helada (pero estrujado) se coloca sobre los ojos y el rostro... esto descongestiona y suaviza la crispación de las facciones, producidas por la fatiga.

Fija el maquillaje

Un buen consejo que puede llevar a la práctica en el verano es fijar su maquillaje, pero con agua DESTILADA. Se aplica con un simple atomizador (de esos que se utilizan para colocar laca suelta) de esta manera el maquillaje no se reviene con las altas temperaturas.

Calma los nervios

Pero no se puede llegar a beberla de cualquier modo: tibia no calma la sed, pero muy helada puede hacerle daño. Cuando un líquido muy frío llega al estómago, sobre todo después de hacer ejercicios, para mantenerse en forma, por ejemplo, los vasos sanguíneos se contraen; el píloro (la válvula que comunica el estómago con el intestino), se cierra, contrayéndose por un mínimo de una hora. Como consecuencia usted se siente "inflada". Además, puede provocar trastornos intestinales, porque da lugar a que el nervio vago acelere demasiado los movimientos digestivos: de esa manera se originan las diarreas nerviosas que comienzan de improviso y que deshidratan a la paciente deteriorándole seriamente la salud de la piel.

Proteja su piel del smog

El enemigo mortal de su piel es el medio ambiente, por ello debe protegerla especialmente del smog que hace de "las suyas" en nuestro país, fundamentalmente en el Gran Santiago... la manera de hacer extremar los cuidados: diariamente limpiar, humectar... y el maquillaje tal cual le agrade, en la manera de proteger el cutis, de los elementos dañinos que están en suspensión en todas las calles y barrios de la capital... Si usted no lo hace, verá cómo prematuramente su rostro envejece.

El exceso de calor y el frío, dañan su piel

El sol con sus rayos penetrantes (grandes calientes) y los días nublados (fríos intensos) dañan el cutis; ello constantemente se está recomendando el uso de humectantes, tanto para la mujer que trabaja como a la dueña de casa que recibe constantemente calor que emana del horno y del aire acondicionado; ambas cosas producen deshidratación.

Por otra parte, es común que se presente en el invierno el caso de piel reseca que luce opaca; eso se debe principalmente por la calefacción. Una solución de "parche", según la cosmetóloga es colocarse un humectante dos o tres veces al día... pero no es suficiente; lo eficaz es colocarse una vez a la semana máscara según el cutis que tenga. Lo anterior es para estimular las células muertas de la piel, después al descubierto la piel fresca, nueva y saludable, que "se muera" de frío, no se lave el rostro con agua caliente, úsela tibia. Para evitar la sequedad ambiental, cuando está prendida la estufa coloque un trapo con agua sobre ella, esto hará que la humedad relativa al ambiente y su cutis no perderá lozania.

Algunas personas que poseen piel seca por naturaleza en todo el cuerpo, luego del baño diario deben colocarse crema humectante, además las exposiciones al sol (en verano) están prohibidas, enfatiza la cosmetóloga, como así el viento, la calefacción, aire acondicionado y los baños demasiado largos ya que eso que la piel retiene al evaporarse la deja aún más seca que antes del baño...

En cambio la lluvia sobre el rostro reactiva la circulación y proporciona luminosidad al cutis.

El cuidado del cutis, prioridad uno

Para toda mujer el cuidado de su rostro, implica maquillarse a la moda, ocupando para ello sin fin de sombras, bases, lápiz labiales o rubores. Pero un cutis limpio, húmedo y bien nutrido, es la base de la belleza. Para lograr buenos resultados se debe adoptar una rutina diaria... que al principio le costará cumplir, no es fácil formar nuevos hábitos, pero con perseverancia se hacen automáticos, explican las expertas en belleza, Sheny Orellana y Nelly Barrera, quienes conversaron largamente con VERÓNICA en su gabinete de trabajo, ubicado en los Baños de Santo Domingo.



"Para ser bella hay que ver estrellas", decían nuestras abuelas y no dejaban de tener razón, porque un día o por muy apurada que esté en las mañanas, DEBERA hacerse el tiempo para limpiarse bien la cara. Pero no sólo significa lavarla con agua abundante, sino que además tiene que aplicarse una crema de limpieza casera o adquirida en una perfumería. Hay cremas y cremas, algunas limpiadoras que no contienen grasas y todas las personas con tendencia al acné y las espinillas.

Una vez aplicada la crema, retírela con una toallita especial o simplemente un trapito suave; luego use un algodón impregnado de una loción astringente (que también puede ser casera) que quita la grasa y cierra los poros.... pero si tiene espinillas no debe usar el astringente hasta que no las haya secado, de lo contrario al cerrarse los poros será mucho más difícil la extracción.

Muchos aseguran que es necesaria, por lo menos una vez al mes, una limpieza profunda realizada por un experto y no dejan de tener razón; es la única forma de mantener la piel realmente limpia. Pero, si no hay dinero para acudir a un instituto de belleza, es posible realizarla en su propio hogar... el "peeling" más sencillo y barato —que incluso lo usan muchas artistas cuando desean renovar su piel endurecida por el exceso de maquillaje— consiste en una pasta hecha de sal con limón y un poco de agua. Con esto se frota el cutis, teniendo cuidado de no hacerlo muy fuerte para no lastimar. De todos modos produce ardor y sequedad. También, puede comprar "granos de belleza" que limpian todas las buenas marcas y que se emplean para el mencionado propósito.

Cuando está su cara bien limpia, si es sólo una adolescente, colóquese un poquito de crema humectante que le mantendrá el rostro fresco todo el día; la misma crema puede usarla en la noche luego de la limpieza.

A medida que los años pasan la piel, sobre todo del rostro, va necesitando nutrición. A partir de los 25 años, la mujer debe cuidarse mucho de la hidratación de su piel (con cremas y lociones humectantes bajo el maquillaje). Si el cutis es seco, o se vive en un lugar frío o seco, es importante que use una crema nutritiva ligera o hacer una casera con aceite de almendras mezclada, (al bañomaría) con un poco de lanolina.

A partir de los 35 años, se aconseja usar cremas hormonales y aumentar el uso de las cremas hidratantes y otros productos que afirmen y den elasticidad a los tejidos del rostro y el cuello.

Masajes que estimulan la circulación facial

Desde los 30 años, más o menos, la mujer debe masajear suavemente su cara al colocarse sus cremas, moviendo sus manos siempre hacia arriba y hacia afuera, y no apriete (puede aflojar los músculos si no sabe tratarlos, y esto corresponde al especialista en belleza). Para aumentar su circulación facial: vibraciones. Hágalas así: apoye sus manos extendidas sobre la zona que va a estimular y haga movimientos de temblor. Pero nunca dé golpes sobre la cara, y mucho menos use paletas y espátulas, pues éstas pueden romper los frágiles vasitos capilares, provocándole cupersa (ramas de "venitas" rojas sobre la piel).



¿Más de cuarenta años?...

Es inevitable que tenga que recurrir a las máscaras, de esas que atenúan por unas cuantas horas las líneas del rostro. Además existen en el comercio máscaras especiales para el contorno de los ojos que pueden ayudarla. Generalmente, estos productos traen sus instrucciones que es fundamental que usted las lea antes de adquirirla, de manera que escoja la que más favorezca su cutis, de acuerdo a la edad que posee.

¿Cómo reconocer qué tipo de cutis tengo?

Si usted tiene poros dilatados en la nariz, mejillas, barbilla y frente. Si su cara luce brillante luego de lavarla y tiene propensión a los puntos negros o a las espinillas, tiene cutis grasoso.

En cambio si su piel es opaca, se notan los poros muy tupidos y con tendencia a la flaccidez y sus líneas de expresión son muy marcadas... y pasados los cincos se le notan arruguitas, sin lugar a dudas su cutis es seco.

La mayoría de las chilenas, según la cosmetóloga Nelly Bustos, poseen cutis mixto: grasitud en la frente, nariz, mentón y resequedad en las mejillas.

El cutis normal es ultra difícil encontrarlo en una mujer que tenga más de 25 años, aunque de pronto surge alguien que posea este verdadero tesoro que sólo se observa en los niños hasta los 12 ó 13 años.

También están aquellas personas que tienen la cara cubierta de impurezas: pústulas, comedones (puntos negros) y poros dilatados. Esto se da mucho en la pubertad.

Las máscaras caseras

Según las cosmetólogas conviene aplicárselas, una vez a la semana, para nutrir el cutis.

Para cutis seco, puede prepararse la siguiente máscara: una yema de huevo, una cucharadita de aceite de oliva y otra de jugo de limón, obtendrá una mascarilla de emergencia para pieles secas y deshidratadas. Se retira a los veinte minutos con abundante agua tibia...

Para cutis graso

Una yema de huevo bien batida, aplicada con pincel sobre un cutis graso, ayudará a contraer momentáneamente los poros dilatados, atenuando la flaccidez, debido a la acción constructiva que ejerce al secarse sobre la piel. Se retira a los 15 minutos con agua tibia en abundancia.

Para tonificar la piel

Dos cucharadas de yoghurt natural y una cucharada de zanahoria grande convertida en puré con su corazón y semillas, ambas cosas mezcladas, servirán para que usted aplique en su rostro por 20 minutos o media hora, cuando se haya cumplido el tiempo retírela con agua tibia. Colóquese agua fría en la cara o un tónico facial.

Esta mascarilla natural tonificará notablemente su piel, conservándole su tersura juvenil, porque las materias naturales penetran con facilidad y humectan efectivamente.

Para cutis con manchas y cloasmas

Es recomendable colocar máscaras de sandía o tomate, en la forma anteriormente indicada.

Para suavizar la piel

Prepárese una máscara de pepinos (para el contorno de los ojos), puede ser de zanahoria, lechuga o uva.

Para el descanso de los ojos

Compresas de infusión de tilo.

...Y tonificar la piel de los párpados

Para esto sólo necesita media cucharada de aceite de oliva, entibiado y luego colocado alrededor de los ojos y sobre los párpados. Con anterioridad prepare dos bolsitas de té y colóquelas bien tibias sobre ambos ojos, descanse 10 minutos.

Para diversos tipos de cutis

Las máscaras son super buenas, porque dan vida al cutis y además lo nutren cerrando los poros abiertos. Pero es importante saber cuál le corresponde a su cutis... para cutis seco, máscara cremosa; para cutis graso, mascarilla de arcilla o barro que absorberá los excesos de grasa.

En caso de una piel grasa deberá usar una mascarilla o barro que absorberá los excesos de grasa. En caso de una piel normal deberá usar una máscara peel-off (peel-off) que forma una segunda piel sobre el rostro y se retira al secarse. Mientras que el cutis de tipo mixto podrá usar dos clases de máscara: una para la zona grasa y otra para la zona seca del tipo de las antes indicadas.

Si su piel es seca, deberá aplicarse la máscara una o dos veces al mes; si fuera grasa al menos dos veces a la semana; si en cambio es mixto con una sola vez a la semana bastaría; en caso de piel normal será suficiente cada quince días.

Datos para el cutis de "los lolos"

¡Qué linda edad la de ustedes!... pero la mayoría tiene problemas con su piel. Cuando es grasosa, lo mejor es que se cepillen el rostro cada mañana, a fin de limpiarlo. La operación debe ser realizada con un cepillo suave y agua fría.

Los granitos se combaten (espinilla, punto negro) con la aplicación regular de un poco de alcohol yoda. Ahora, si tiene poros dilatados y puntos negros, puede librarse de ellos con la aplicación de crema de canfora, asegura la cosmetóloga.

Es conveniente que una vez a la semana se limpie con el rostro (desgrase) con algodón impregnado en alcohol y canfora.

El agua de rosas es super económica puede prepararse en casa: es astringente, fortalece la piel y cierra los poros.

Muchos adolescentes tienen los poros abiertos en la mejilla o en la nariz.

Un poro abierto es la parte exterior de un folículo de bello facial que se dilató debido a que el aceite quedó atorado sin poder salir.

Las máscaras y lociones tonificantes producen el efecto temporal del poro, pero en realidad nada reduce su tamaño... pero, una rutina de limpieza con jabón especial y loción astringente (agua de rosas) puede prevenir que otros poros se tupan y se agranden.

Los granitos no se mejoran solamente con limpieza, aunque sí ayuda a controlar el problema. La limpieza no puede evitar la producción de grasas que sucedan bajo la piel. Si su piel es grasosa o con problemas, se debe limpiar 3 veces al día.

La cosmetóloga Erna Leal R. de AMEP—Agrupación Médica Profesional—, explica que: para limpiar el cutis hay cremas especiales en el comercio pero también tú puedes hacer una loción limpiadora que es muy barata de agua de rosas que se prepara así:

- 2 cucharadas de leche magnesia.
- 2 cucharadas de agua de rosas.
- 2 cucharadas de hamamelis destilada.
- 7 cucharadas de glicerina.

Preparación

Mezcle la leche magnesia y el aceite de cártamo en un tiesto. Agite fuertemente la mezcla y añada los otros ingredientes, uno por uno, agitando muy bien después de cada adición.

Agite la loción limpiadora antes de usarla.

Como loción astringente use el limón puro o el bicarbonato. Con este último se hace una pasta con agua que cubre el rostro, se espera que se seque unos 5 minutos y se retira.

Patricia Barborán, cosmetóloga, indica que la limpieza del cutis puede ser con una crema especial, pero también puede ser con una loción o infusión de menta preparada en casa. También recomienda iniciar la limpieza del cutis exponiendo la cara al vapor, de esta manera se dilatan los poros y resulta más fácil eliminar impurezas. Cuando hay acné es necesario envolverse los dedos (muy limpios) en algodón retirando de su envase, para sacar las espinillas y



puntos negros. ¡Nunca te pellizques con las uñas, aunque estén inmaculadas.

Luego de sacar los granitos, se debe pasar por la cara un algodón bien mojado con loción astringente que puede ser de limón que resulta bastante económica comprándola en la farmacia o fabricándola en casa de la siguiente manera: 2 cucharadas de jugo de limón colado; una cucharada de glicerina; una cucharada de alcohol (al 70 %).

Como ven, la Guerra al Acné y al horrible cutis de algunos adolescentes la pueden dar fácilmente. Además, cuidense de las comidas grasosas picantes, con mucho aliño, los chocolates, la mantequilla.

Hagan deportes, duerman las horas que les corresponde y coman frutas, verduras, leche descremada, además de 4 vasos grandes de agua al día... y tendrán un lindo cutis.

El maquillaje

Hoy el maquillaje ayuda a la mujer moderna a tener una imagen, una personalidad tan individual como la ropa que lleva y las actitudes que adoptan... No existen las reglas para maquillarse, sólo se entregan sugerencias...

El color de la piel

Según las cosmetólogas, Sheny Orellana y Nelly Bustos, el tono natural de nuestra piel pertenece a uno de estos dos grupos o familias de colores: cálidos (morenos) y fríos (piel blanca).

Determinar el verdadero colorido de su piel, ya sea cálido o frío es muy sencillo.

Compare al reverso de la muñeca y la palma de su mano (donde el tono es más fiel) con la de su compañera o amiga. Hágase esta prueba bajo la luz natural, poniendo una muñeca al lado de la otra, para una comparación exacta.

Usted podrá notar con toda claridad si su piel tiene matices rosados o azulados (tonos fríos), o matices amarillentos o dorados (tonos cálidos).

ESPECIAL

Cuando usted sepa con certeza cuál es el verdadero colorido de su piel, le será mucho más fácil elegir colores nuevos para su vestuario y determinar cuáles son los tonos de maquillaje que la harán lucir más atractiva.

"Al que quiera celeste que le cueste"

Para que usted pueda hacerse un buen maquillaje tiene que comprar cosméticos. Hoy por hoy todas las mujeres los poseen en menor o mayor cantidad. Lo importante es que estos sean de buena calidad, recuerde que irán adheridos a su piel por muchas horas y que es peligroso "embetunarse" la cara con cualquier cosa; por lo tanto aunque le lleve tiempo hacerse de un buen stock de "afeites" de buena clase, no trepide en tener paciencia.

Aplicación del maquillaje

Bien sentada ante un espejo de preferencia muy iluminado o sosteniendo uno de esos que tienen aumento, proceda antes que nada a verificar si tiene todos los cosméticos necesarios para maquillarse en forma perfecta. Desde luego —aunque se haya limpiado la piel en la noche— tiene que volverlo a hacer en la mañana, además de humectarla antes de proceder a su arreglo facial. Debe tener base de maquillaje que se aproxime bastante al tono natural de su piel; rubor que sea del mismo tono del lápiz labial; sombra de varios tonos para que usted las aplique según la tonalidad de su vestuario; polvo facial transparente que se usa para quitar el brillo y dar más naturalidad al maquillaje; delineador para ojos; máscara para pestañas; delineador de cejas si es necesario; lápiz labial y brillo. Si usted ha pasado la barrera de los 35 debe tener entre sus cosméticos un corrector que se lo aplicará antes de la base para atenuar las líneas de expresión y las posibles imperfecciones de su rostro.

La base

En el día adopte un tono lo más natural posible; para la noche tenga una de color más fuerte.

La base ayuda a crear la ilusión de un cutis perfecto y cuando se elige y se aplica correctamente da un aspecto suave y uniforme al tono y la textura de la piel. También ayuda a disimular las imperfecciones leves del cutis.

La cosmetóloga enfatiza: "Es muy importante que la mujer recuerde su edad cuando se la aplica. Hacia los 40 tiene que usar la menor cantidad posible, la exageración hace que el rostro se vea de distinto color al cuello, además en vez de disimular las arrugas las marca más al depositarse en ellas y por consiguiente la avejanta". Si tiene vellos sobre el labio superior, aplique la base más ligeramente para no acentuarlos. Otra recomendación: nunca lleve la base hasta el cuello pues tiende a acumularse en los pliegues.

Trucos de la base

Cuando quiera destacar cualquier facción aplique tonos claros sobre ella, y para disimular debe usar tonos oscuros.



Nariz ancha 1

Dibuje un triángulo estrecho a cada lado, desde el puente hasta la ventana de la nariz, esfume el color hacia la mejillas, (el color debe ser en tono café oscuro).

Frente muy amplia 2

Sombrée formando un triángulo de la ceja hacia el centro de la frente. En cambio si la frente es estrecha aclara este color.

Papada 3

Sombrée debajo de la línea del mentón.

Rubor

Se aplica con las yemas de los dedos; le da una apariencia fresca y lozana al cutis; queda perfecto en el cutis seco con tendencia a normal. Se aplica sobre la base, en el centro del pómulos y se esparce hacia arriba en dirección a las orejas.

Según la forma de la cara se pueden cambiar los efectos, para sacar mejor partido a sus facciones.

Verónica



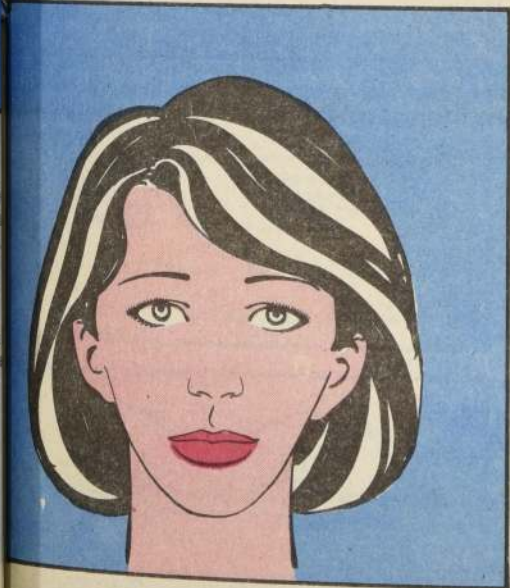
Cara larga y estrecha

Luce mejor proporcionada si aplica el rubor desde el costado del pómulos hacia la oreja. De la misma manera se aplica el rubor en la cara ovalada.



Cara redonda

Se ve mucho más estilizada, si se aplica el rubor en la parte superior de los pómulos.



Cara triangular

Es el rostro al cual se le denomina "forma de corazón", explica el profesor de maquillaje y estilista Jaime Cabrera. Este rostro luce mejor si el rubor se aplica en la parte superior del pómulos prolongándolo un poco hacia las sienes.



Cara cuadrada

Para suavizar las líneas angulares de este tipo de rostro, aplique el rubor en la parte inferior del pómulos y prolonguelo hacia las sienes.

El experto aconseja que el rubor nunca debe aplicarse cerca de los ojos porque aparecen pequeños e

ESPECIAL

hinchados. Lo mismo sucede si coloca rubor en la zona cerca de la nariz: la cara se verá más angosta de lo normal. Colocado debajo de las ventanas de la nariz da un aspecto demacrado; en cambio si asiste a una fiesta debe acentuar el color de sus mejillas, porque la luz artificial tiende a bajar los tonos.

El ruborizador o blush-on es un elemento que se usa en el maquillaje para darle vida al rostro, un toque de color... pero por nada del mundo use tonos demasiado fuertes, como el naranja por ejemplo, trate de escogerlo lo más natural posible, enfatiza el experto Jaime Cabrera.

Aplicación de la sombra

Los ojos de las chilenas, generalmente son en tonos oscuros y sobre todo cafés, en estos casos lo más conveniente es sombrearlos con tonalidades marrones, verdes, grises, ciruelas, rosados. Las tonalidades oscuras

ras evítelas porque endurecen la mirada y le añaden años a su apariencia.

Si tiene ojos celeste, puede darse el lujo de recurrir a su gusto las gamas de colores.

Ojos hundidos

Para destacarlos trate de crear un efecto de aureola luminosa alrededor de sus ojos. Jaime Cabrera enfatiza: las señoras que tengan este tipo de ojos tienen que usar tonos claros y perlados sobre el párpado al igual que debajo de las cejas pero no muy oscuros en el pliegue, (los tonos perlados no los deben usar las señoras de la tercera edad).

Ojos redondos

Para alargarlos aplique una sutil sombra mate sobre el párpado incluyendo el pliegue.

Extiéndala hacia el extremo y alrededor del ojo hasta llegar al mismo centro del borde inferior. Lo que se persigue es que se vean alargados.

Ojos pequeños

Es el caso de la cosmetóloga Sheny Orellana quien maquilla sus ojos en tonos claros en toda la superficie del párpado; coloca además un perlescente desde la mitad de ellos con movimiento hacia arriba; los destaca en forma disimulada con tonos ciruela o derivados; el color básico: verde, gris, azul o celeste, lo aplica delineando el ojo arriba y abajo, para luego esfumarlo hacia las sienes con el fin de darle un carácter almendrado.

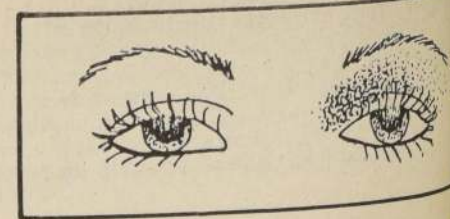
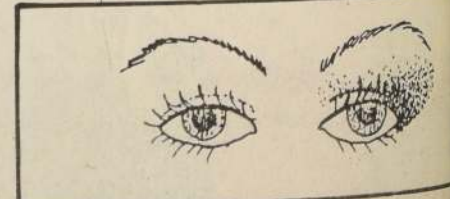
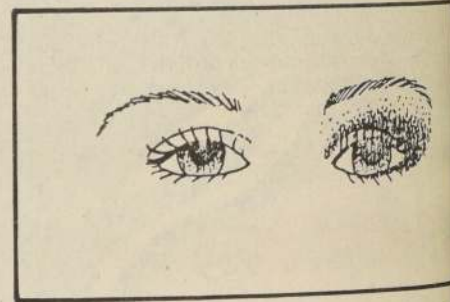
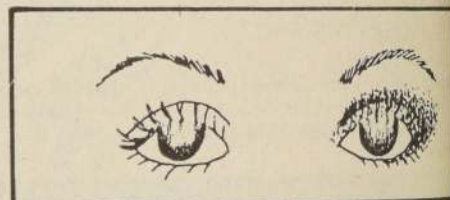
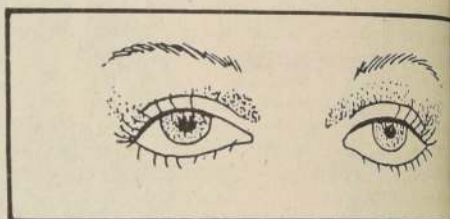
La máscara de pestañas se la aplica, dándole mucho énfasis a las pestañas del párpado interior.

Ojos muy juntos

Para que parezcan más separados, empiece aplicando una sombra clara desde el lagrimal hacia el centro del párpado. Acentúe con un color más oscuro desde el centro hacia el extremo del ojo, esfumando la sombra en forma de triángulo hacia las cejas. Termine aplicando rimmel.

Ojos muy separados

Para dar el efecto contrario, aplique la sombra sobre el párpado desde el lagrimal hacia arriba, cubriendo bien el pliegue. Acentúe el tono sobre el pliegue para que quede más oscuro y extienda la sombra hacia la nariz. Esfume hacia afuera, terminando en forma de "ala" hacia el extremo inferior del ojo.



Las cejas y sus formas

Aunque la moda actual dicta cejas naturales, la depilación es a veces necesaria.

Depílelas siempre por las noches para que cualquier irritación de la piel desaparezca antes de maquillarse por la mañana.

Saque los vellos superfluos que crecen debajo y entre las cejas. ¡Nunca! depile las encima, pues deforma el arco natural.

Para que la depilación se vea pareja, vaya quitando vellos de ambas cejas alternativamente hasta lograr el efecto deseado.

Si sus cejas son escasas, use lápiz del mismo tono de su cabello (un poco más oscuro si es rubia) pero siempre siguiendo la línea natural, dibujando pequeños trazos que harán el mismo efecto que una ceja natural.

Recuerde que las cejas son "el marco" de sus ojos y pueden alterar la apariencia total de ellos, observa el profesor de Cosmetología Jaime Cabrera, y siga los consejos correctivos que les entrega para dos problemas muy comunes.

Cejas para ojos muy juntos

Empiece a delinear la ceja, no a la altura del lagrimal, sino un poquito más afuera (hacia las sienes).

Dibuje el arco después de llegar al centro del ojo. Termine el trazo fuera del extremo del ojo, sin exagerar.

Cejas para ojos muy separados

Empiece a delinear la ceja, no a la altura del lagrimal, sino un poquito más adentro (hacia la nariz).

Marque el arco antes de llegar al centro del ojo. Termine el trazo justo sobre el extremo del ojo.

Cejas y nariz

Si la nariz es demasiado fina, las cejas deben ser delgadas y juntas.

Cuando la nariz es gruesa las cejas deben ser espesas y separadas.

Las cejas según los ojos

Si los ojos son salientes, las cejas deben ser espesas y largas; en cambio si son hundidos deben maquillarse finas y cortas.

Si los ojos tienen forma caída las cejas deben ser levantadas, pero si usted tiene ojos redondos sus cejas deben ser largas y espesas.

Las cejas según el rostro

La cara larga, debe llevar cejas largas finas y poco arqueadas. La redonda, cejas arqueadas y redondas. La cara triangular (forma de corazón) la cejas deben ser espesas, elevadas y siguiendo un movimiento de

La cara cuadrada tiene que llevar cejas triangulares, espesas y bastante cortas.

Cara rectangular: cejas ligeramente triangulares, más largas y delgadas que en la cara cuadrada.

Cara trapecio: exige cejas cortas bastante horizontales.

El experto recomienda no dibujar con línea continua las cejas, sino con trancitos cortos que rellenen los espacios donde no hay vellos, pero nunca marcarlas demasiado gruesas y oscuras.

Trucos del lápiz delineador de ojos

Para que el ojo se vea bien abierto, delinee desde el centro del ojo hacia el extremo, tanto arriba como abajo.

Para lograr un ojo romántico para la noche, delinee todo el párpado, pero solamente la mitad de la parte de abajo.

Si desea delinarse todo el ojo por dentro, use un lápiz muy suave. Si usa lápiz azul, el blanco del ojo lucirá más blanco.

Con lápiz negro, se obtiene un efecto totalmente dramático y sofisticado.

Los ojos delineados en todo su contorno con lápiz negro ya no están de moda y además avejentan.

Los delineadores, según algunos expertos "están en retirada" dando paso a la aplicación de doble máscara en las pestañas, que este año viene en tonos dorados, azules, y café para las rubias.

De todos modos recuerde que los delineadores ayudan "a vestir el ojo", porque: definen más claramente la forma de él; hacen que las pestañas se vean más espesas; pueden hacer que los ojos se vean más grandes o más chicos y amplian el blanco.

Con el lápiz delineador, se puede trazar una línea fina y controlada de color, lo más cerca de la raíz de las pestañas. Es más fácil si se hace por parte, primero desde el centro hacia el extremo del párpado y después desde el lagrimal hacia el centro del mismo.

Los labios y sus trucos

Los labios son después de los ojos lo más destacado en un rostro. Por ello, es necesario maquillarlos en forma conveniente, tratando de disimular algunos pequeños defectos.

Labios muy finos

Para destacarlos y hacerlos parecer más gruesos, cúbralos primero con base de maquillaje, en seguida dibújelos con un lápiz en tono más oscuro que el rouge que vaya a ocupar. Luego con ese mismo lápiz rellene el espacio que queda entre la línea que usted hizo y el contorno natural, aplique al final un tono claro mediano en el relleno. Termine siempre con brillo labial.

Labios muy gruesos

Aplique primero la base y borre su borde, con un lápiz un tono más fuerte que el rojo de labios que vaya a emplear, dibuje el contorno por dentro de la línea natural. Rellene con un lápiz de color medio a oscuro, cremoso. Evite los tonos brillantes o perlados. No use brillo labial.

ESPECIAL

Labios arrugados

Póngales brillo. No use base. Sólo use color y mucho brillo para disimular las arrugas y líneas. El centro de la boca de un tono más claro. Se aconseja usar vaselina en las noches para corregir este defecto.

Pliegues en los labios

Generalmente es problema de las señoras en la tercera edad o de las mujeres no tan maduras, pero que fuman demasiado. Para camuflar este defecto, tiene que estirar los labios usando los dedos índice y pulgar de la mano, entonces dibújelos con un lápiz muy poco graso para evitar que se corra. Rellene con el color deseado, pero sin sobrepasar la línea natural.

Nunca exagere al pintar sus labios, produce un efecto de muy mal gusto.

Colores que le sientan

Si tiene pelo negro y ojos café se verá muy atractiva usando colores cerezas, rojos, bronce y canela.

Si es rubia de ojos azules, se verá muy bien con tonos rosas y fucsias.

Las mujeres de pelo castaño y ojos café o azul, deben usar los tonos ciruelas y cobrizos.

Las pelirrojas con ojos azules o café, se verán fantásticas con tonos naranjas, melocotones y rosas.

Cuidado del cuello

La opinión general de todos los expertos es que el cuello: es la zona del cuerpo que más rápido envejece y por lo tanto es la que delata la edad.

Opinan que es la zona poseedora de menos humedad y la piel que lo cubre es más delicada que la del rostro. Muchas cosas contribuyen a que se deteriore muy pronto, el sol, un ambiente reseco, una mala postura, el no hacer ejercicios y las bajas y subidas de peso y.... hasta los estados de ánimo, porque, es como "un barómetro" ya que se pone tenso cuando la persona tiene problemas. Por ello se debe cuidar: protegiéndolo en primer lugar del medio ambiente, del sol y del frío.

Puede usar las mismas cremas limpiadoras, tonificantes o humectantes que ocupa en el rostro y todas las noches aplicarlas tal como lo hacen en la cara.

Cuando aplique estas cremas aproveche para darse un masaje, pero que sea suave, con movimientos circulares, desde la barbilla hasta el comienzo del escote. También colóquese máscaras igual que en su cara para renovar las células.

Trate de no bajar y subir de peso constantemente. Realice ejercicios que alivien su stress: un cuello relajado alivia la depresión. Trate de caminar con la cabeza erguida y cuando hable por teléfono no sujete el auricular entre el hombro y su cara, de esta manera evitará por mucho tiempo que el cuello se le aje.

Vellos en la cara

Algunas mujeres tienen el problema de exceso de vellos hasta en la cara. Muchas se los tiñen con diferentes preparados caseros, otras se los decoloran con productos que se usan en la peluquería, en ambos casos es algo que no debe hacerse. Según la cosmetóloga de AMEP, Patricia Borbarán, esto sólo fortalece al vello y hace que salga más. Tampoco es conveniente sacarlo

con cera, porque el tirón suelta los tejidos tan delicados del rostro. Lo único que se recomienda es tratarlos camuflarlos con el maquillaje... pero si no es posible tendrán que extirpar mediante depilación eléctrica que es la única que con el tiempo va debilitando la raíz del vello y termina por eliminarlo.

El maquillaje más allá de los cincuenta

El maquillaje llamado de la mujeres de la "tercera edad" tiene que ser muy suave, enfatiza, la cosmetóloga Sheny Orellana, que no se vea recargado.

La base semilíquida, lo más parecida al color natural de la piel. Los tonos oscuros ¡JAMÁS! pero acentúan las arrugas. Si el color del cutis fuera demasiado blanco, es necesario elegir una base en tono si es morena, el beige.

Alrededor de los ojos, es muy conveniente usar cubreojeras líquido o una base más clara y alrededor de las líneas de la boca.

El rubor

NUNCA, tonos ladrillos, y siempre al color de esfumarlos hacia las sienes.

Las sombras

NUNCA deben ser tonos perlescentes, porque que el párpado se vea lleno de pliegues (más allá de los cincuenta), siempre tonos opacos. Sugiere tonos: café, gris, gris humo y violeta suave, este último sobre todo para las señoras que se colocan ese mismo color en sus canas.

Las cejas destacadas suavemente como todo arreglo personal.

Una mujer de sesenta hacia arriba puede muy bien arreglada e interesante, siempre que no da la costumbre de limpiar su piel, nutriría y mantenerla suave. Para ello, en el comercio existen diversidad de productos y precios, muchos convenientes si hay que hacer algún sacrificio para tener estos productos, es de todas maneras una buena inversión.

La belleza que le da su alimentación

Un día, Delia Merino de Contreras amaneció decidida a enfrentarse críticamente con el espejo después de un po enterito que permanecía escondido — por su suya — en su hogar... cuando lo hizo, se sintió muy pesada por lo menos 15 kilos demás. Su figura lucía pesada y sus 35 años parecían cincuenta. Ese día, recuerdo, fue crítico para mí, pasé por varios estados de ánimo, el desánimo me avasalló a momentos, ¿cómo podía llegar a bajar tantos kilos, si no tenía voluntad para nada....?; luego surgía en mí una chispita de esperanza pensando que sólo necesitaba de un poco de fuerza de voluntad para visitar a un médico a iniciar una DIETA.... pero, esa palabra me venía de muy mala gana, odiaba los regímenes alimenticios, los ejercicios, me odiaba poder comer lo que me diera la gana y a la hora que me ocurriera... en fin, tuve que pasar bastante tiempo para que me decidiera en realidad a adelgazar.

Verónica

más que nada porque la presión arterial me subió de manera alarmante y me sentí realmente enferma. Entonces recordé que alguien una vez me dijo que "el gordo" cavaba su fosa con sus propios dientes...

"Hoy ha pasado un año desde que comencé mi tratamiento, bajé los kilos que sobrellevaba como un pesado fardo y como recompensa he recibido múltiples felicitaciones y más que nada recuperé la confianza en mi misma y la salud... Ahora me veo bien con lo que me ponga, me siento atractiva... para lograrlo tuve que ceñirme a un "nuevo modo" de ingerir alimentos, guiada por una nutricionista, Angela Oyarzún Pérez, comprendí que no se necesita tener un presupuesto especial para obtener éxito en mi cometido.

La nutricionista me dijo en la primera entrevista que tuvimos: "no se necesita de grandes cantidades de dinero para comer bien y tener una figura armoniosa; la idea es que la comida sea nutritiva y que no engorde".

Por mi parte —dice Delia— le expliqué que mi presupuesto me permitía hacer una vez a la semana legumbres, puré con vienasas, a veces pollo o carne de "charcha" que sale muy económica...

Cuál no sería mi sorpresa, cuando la gentil nutricionista me dijo que no había problemas y que era importante que al comienzo del tratamiento no debía dejar de comer de todo en forma tajante. Por eso, cuando cocinaba porotos con zapallos y tallarines, podía perfectamente consumir un cucharón. Como además preparaba ensaladas verdes, me recomendó que me sirviera primero un plato abundante de estos vegetales, condimentados con mucho limón, poca sal y muy poco aceite. De esta manera sentía una sensación de plenitud en el estómago y ya no estaba tan ansiosa de consumir las legumbres. Seguí siempre sus consejos y cuando preparaba vienasas, sólo me servía la mitad de una unidad, pero con bastante ensaladas. Me acostumbé a consumir, junto a mi familia, acelgas, espinacas, zapallos italianos guisados con huevos, berenjenas y frutas (con cáscara) como me lo repetía la señorita Angela, cada vez que me controlaba.

Aprendí, gracias a ella que una alimentación rica en residuos (que es lo que contienen las verduras y algunas frutas) permiten bajar de peso, casi sin sentirlo. Además, noté muy satisfecha que empezaba a ahorrar, las verduras son baratas... el pescado también y es rico en proteínas como el luche, el cohayuyo, el ulte, con el cual se preparaban ricas ensaladas... Un régimen hipocalórico, o sea, bajísimo en calorías, disminuye notablemente kilos y gastos, porque no se compra mucho arroz, tallarines, PAN, azúcar, carne de cerdo y cordeño que contienen tanta grasa, y son caros.

Tampoco es verdad que sólo se puede consumir PAN INTEGRAL, perfectamente bajé 15 kilos comiéndome media marraqueta sin migas y tostadita, al día. La sacarina la adquirí del Formulario Nacional y me resultó super económica.

A veces cocinaba pollo y lo consumía sin cuero y preferentemente la pierna o la pechuga. La carne de "charcha" seguí consumiéndola bien cocida y luego pasada a la plancha.

La sal la consumí en muy baja cantidad y del agua en que cocía las verduras, que antes botaba, comencé a preparar nutritivas sopas para todos, porque la nutricionista me enseñó que en ese líquido, que casi todas las dueñas de casa desperdician, va toda la vitamina.

Noté con asombro que mi cutis, antes opaco y manchado, mejoró notablemente, la calidad de mi cabello, me sentía con ánimo y contenta y mi esposo me dijo un día que tenía los ojos brillantes, como cuando era una lola... ¡me sentí dichosa!...

A este testimonio ¿qué más se le podría agregar?... VERONICA fue donde la nutricionista, Angela Oyarzún, para comprobar si era cierto el cambio obtenido por su paciente y resultó que Sí lo era. La profesional nos recibió en su estudio de la Agrupación de Médicos y Profesionales (Phillips 16, tercer piso) y nos dijo: "La belleza es favorecida con una alimentación rica en vegetales y vitaminas, esto purifica el organismo, porque produce una buena digestión y con ello se limpia, como por encanto, el cutis. Los problemas de manchas y acné se producen muchas veces porque la gente consume alimentos muy condimentados, muchas grasas, chocolates, paltas, papas fritas, todo esto va perjudicando porque son alimentos que engordan y no tiene residuos y por ende no facilitan la digestión.

Gentilmente les mandó un mensaje a los lolos que tienen acné y les recomendó que eviten el consumo de chanco, mantequilla, queso, dulces en general a la hora de once, en cambio les asegura que comiéndose una fruta cítrica (naranja o membrillo), bien masticada, el acné si no se le quita, por lo menos no le cundirá... que coman temprano, duerman las horas que les corresponde a su edad —8 horas— y consuman leche descremada preferentemente.

Y para todas las que desean ser bellas y no tener arrugas en su rostro, abandonen el cigarrillo, porque el sólo hecho de chupar el pequeño cilindro, hace que sus labios se contraigan y sus mejillas obtengan tempranamente líneas de expresión que muy pronto se transforman en arrugas...

La otra belleza

Pero existe una belleza importante, que viene de adentro, que se trasunta en una mirada dulce, en una sonrisa cordial, en una palabra amable, en un dar amor y alegría constantemente.... Que no se capta a primera vista, pero que es perenne porque no declina con los años, sino que se profundiza con el tiempo, y que también necesita de cuidados espirituales para enriquecerla y hacerla cada día más perfecta... Esta belleza existe en seres privilegiados, a veces acompaña a un físico hermoso, otras está escondida tras un rostro poco agraciado o una figura desproporcionada.... pero es tan grande su poder que sólo basta hablar con alguien de esas características para, a los pocos instantes, olvidar el aspecto físico y sentirse transportado a un estado de plenitud, de sosiego y de plena comunicación que cautiva... mucho más que una cara y una figura perfecta cuya dueña no entrega nada y a cambio exige toda la atención, sólo para satisfacer la vanidad....

Las fotografías del Especial fueron realizadas por cortesía de Baños Turcos Santo Domingo, Matucana 637.

Las cosmetólogas: Nelly Bustos C. Sheny Orellana, dirigidas por el profesor y estilista Jaime Cabrera.

Cosmetólogas de AMEP: Erna Leal R. y Patricia Borbarán.

Nutricionista: Angela Oyarzún.

Psicología familiar

Padres e hijos ¿Son tan diferentes?

Para muchos padres la brecha generacional constituye un verdadero problema. Tienden a sentirse culpables por verse incapaces de establecer una relación adecuada con sus hijos. La comunicación es escasa, superficial y las discusiones empiezan a ser el pan de cada día. Se generan pocos deseos de estar en el hogar y la familia se descompone. Así, cada miembro de ésta se encierra en su propio mundo ya sea viendo televisión, llegando tarde en las noches o estableciendo un mutismo difícil de romper.

Para los padres la brecha generacional les señala que ya son mayores en la medida que tienen serias dificultades para entender a sus hijos; para estos últimos significa el ingreso a la vida adulta.

Diferencias valóricas

Cada generación humana forma un marco valórico distinto al que les ha sido enseñado por sus padres. Esto, principalmente, porque las nuevas generaciones observan pocos resultados exitosos de la estructura valórica defendida por los mayores.

Guerras, conflictos bélicos, egoísmo y dificultades de comunicación les dan señales sobre un mundo poco atractivo en el cual vivir.

Así, se puede observar que conductas tan simples como el andar vestido de blue jeans, puede significar el inicio de una serie de conflictos en la familia. Por ejemplo, si padre e hijo están invitados a una fiesta del primero, éste probablemente no permitirá a su hijo asistir a la fiesta con la prenda mencionada porque significaría una falta de respeto para los mayores. Para el hijo, en cambio, el asistir vestido de blue jeans es lo más natural del mundo ya que todos sus amigos lo usan en diferentes ocasiones.

Este tipo de discusiones aparentemente triviales encierran toda una visión distinta del mundo en donde para los mayores la formalidad es la ley y para los jóvenes la regla de oro es imponer el cambio mediante el asombro de los otros.

Avances tecnológicos

El avance tecnológico de hoy en día es una realidad que ni siquiera el más soñador se lo hubiera podido imaginar.

El descubrimiento de la televisión, la nueva era de la computación e informática, la incorporación de los satélites y otros inventos de esta índole han permitido el surgimiento de un mundo absolutamente distinto al que los mayores vivieron en su juventud.

De hecho, una gran parte de los padres de familia de hoy, no conocieron en sus días de infancia la luz



eléctrica ni el agua potable. Las comunicaciones en otros lados del continente e incluso con su misma familia eran escasas y por lo mismo el mundo de las familias limitaba a los alrededores de donde residían.

El joven en cambio, tuvo en sus momentos de vida no sólo la luz eléctrica y el agua potable, tuvo además de estos elementos todos los inventos modernos como ser: la televisión, plancha, lavadora o teléfono.

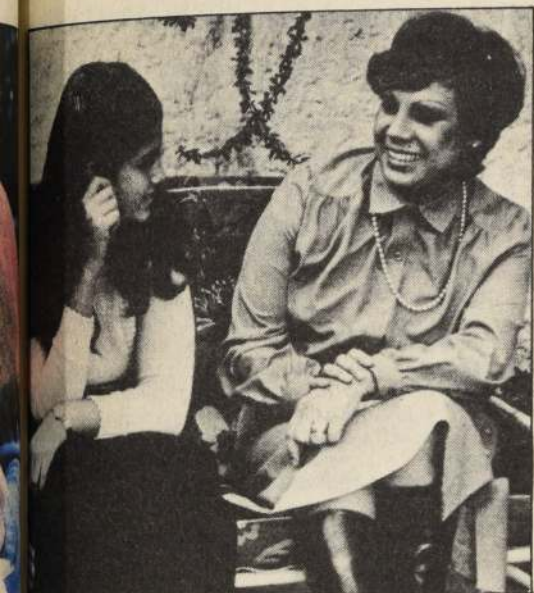
Si a estos elementos se suma que actualmente las comunicaciones son muy rápidas y en todo momento se puede saber qué es lo que está pasando en cualquier lugar del continente es posible de entender la diferencia de visión que cada generación presenta.

Finalmente, los avances tecnológicos han producido cambios importantes en los contenidos de los colegios. Teorías de conjuntos o elementos de comunicación forman un lenguaje desconocido para los padres.

Sentido del tiempo

Los jóvenes sienten que el mundo es de ellos. Tienen todo el tiempo del mundo por delante para conseguir lo que quieren y para lograr sus objetivos. Para la juventud la idea de lograr cambios es altamente posible sean estos cambios estructurales complejos o sencillos (por ejemplo, la forma de vestir). Esta actitud se ve reflejada en una actitud de superioridad y arrogancia por parte de algunos jóvenes hacia los mayores sumada a un desprecio por los resultados del mundo de los adultos.

Para los padres, la realidad es otra. Ellos perciben que las posibilidades de lucha por variar su estilo de vida es escasa. La lucha por el cambio ha quedado reducida y sólo se tiene el deseo de mantener lo conseguido o lo que ya es una forma de estabilidad y seguridad. Además, por haber vivido su propia experiencia de querer cambiar el mundo la que generalmente ha resultado poco exitosa. Se crea, así, una actitud descalificatoria a los jóvenes.



del joven ("no podrás hacer nada de lo que crees poder hacer") junto a una resignación del estilo de vida llevándolo.

El orgullo y sentimiento de superioridad de los jóvenes provoca la defensa inmediata de los adultos, mediante la descalificación, lo que resulta en un conflicto intergeneracional. De esta forma, se evita que emerja una solución adecuada para lograr cambios como sería unir la experiencia del adulto con el empuje del joven.

Escaso conocimiento de los hijos

Si se observa a la sociedad actual, se puede concluir que, tanto hombres como mujeres acuden en forma similar a trabajar. Por lo mismo, sus hijos deben permanecer durante el día ya en guarderías infantiles, jardines infantiles o al cuidado de alguien.

El tiempo de contacto entre padres e hijos es escaso y se limita a pocas horas diarias. Los temas de comunicación se remiten a lo esencial como la salud y tareas del colegio, dejándose para después aquellos tópicos que tienen relación con los sentimientos, temores o sueños de los hijos.

Junto a esto, se puede observar que los padres llegan cansados por el trabajo realizado, y si bien desearían poder atender en forma completa a sus hijos, las más de las veces presentan poca motivación para esto. De esta forma, aquellos problemas que son poco importantes para los padres —como, por ejemplo, el hecho de que a su hijo no le quisieron prestar una goma en el colegio— son rápidamente obviados.

Finalmente, la realidad del televisor en muchos hogares se ha impuesto sobre los lazos familiares, por lo que no resulta difícil ver que los pocos momentos de comunicación que presenta la familia resultan absorbidos por el televisor.

Aún más, muchos padres cometen el error de creer que tendrán una verdadera relación con sus hijos cuando estos sean "grandecitos". Ellos esperan este

momento de desarrollo con verdaderas ansias y esperanzas. Sin embargo, cuando este momento se hace realidad, se encuentran con una barrera frente a ellos que no saben traspasar. Una verdadera relación no es producto de una comunicación casual; una verdadera relación es el resultado de una cadena interminable de afecto, comprensión, amor y comunicación que empieza a ser otorgada en el momento de nacer. No existiendo estos elementos, la relación padre-hijo tenderá a ser forzosa y artificial.

Conflictos bélicos

La realidad actual se impone sobre los deseos de la humanidad. Así, es imposible negar la existencia de numerosos conflictos armados en diversos lugares del mundo. Se podría decir que estos conflictos siempre han existido. La diferencia reside en que hoy es fácil enterarse de su presencia por la rapidez con que llegan estas noticias.

De esta forma el joven que en forma diaria se ve bombardeado con este tipo de acontecimientos, tenderá a crear como objetivo de vida el gozar ésta lo más posible, antes de surgimientos de nuevos conflictos.

Para sus padres, que han carecido en su juventud de estos elementos constantes de agresión, su objetivo de vida ha sido la creación de un núcleo familiar afiatado.

De allí que el joven le atribuye poca importancia al marco familiar; en cambio, para su padre esto es lo más importante creándose así una contraposición de objetivos.

La brecha generacional, ¿Es realmente un problema?

Si se suman todos los antecedentes anteriormente expuestos, basta ello para entender que lo raro en una familia sería justamente el que no existiese ningún tipo de conflicto inter-familiar.

Quizás algunas personas se podrían plantear que la solución entonces sería negar los cambios y volver atrás: la mujer en el hogar, el cese de los avances tecnológicos, la imposición valórica o, simplemente, el no uso de algunos inventos.

Esta no es la solución. En la medida que hay un desarrollo de la civilización, la familia debe reestructurarse en forma diferente. Intentar mantener moldes antiguos sólo lleva al fracaso y a la desilusión.

Por lo tanto, la brecha generacional no es un problema, en la medida que se impone como una consecuencia real del mundo actual. El problema que realmente genera la diferencia de criterios es como se enfrentan las pequeñas discusiones que empiezan a aparecer en el hogar.

Padres que imponen su punto de vista descalificando en forma abierta los planteamientos de su hijo tenderán a crear una familia hostil. En cambio padres que escuchan a sus hijos y hacen un verdadero esfuerzo por entenderlos, demostrando, además, su desacuerdo en forma adecuada permitirán que la brecha generacional no se constituya en un problema sino que en una nueva forma de relación.

Evelyn Schnitzler F.
Psicóloga

Entre sensibles

Quisiera ser

Quisiera ser...
la arena que pisas,
el poema que olvidas,
la lágrima perdida,
algo de tu vida.

Quisiera ser...
Más que nada,
una amiga:
el muelle donde acerques
tu barca a la deriva.

Mónica Q.R., Villa Alemana

Ausencia

Hoy que te has ido tan lejos de mí, comprendo todo y sufro tu ausencia. No sé qué dar por tenerte a mi lado, besarte, amarte, hablarte de tantas cosas y prometer que nunca me separaré de ti, porque te quiero con todas mis fuerzas.

No me importa la gente, que digan que no me perteneces, pues ellos no comprenden nuestro amor puro y sincero. Hoy que sufro tu alejamiento, quisiera morirme de dolor, ya que no siento tus dulces besos, ni tampoco tus suaves caricias. Todo es imposible por la distancia que nos separa.

Clara B., 16 años, Melipilla

Sensación de lluvia

Hombre:
Hoy te has vuelto sabio;
tu pensamiento es profundo
como si tuviera mil años.

Hombre:
tienes luz de saber en los ojos
y lágrimas en tu sonrisa;
ten paciencia contigo mismo,
descansa tu agitado pensamiento...
que el amanecer se encargará de los sentimientos.

Hombre:
Llora si quieres,
las lágrimas no curan, pero tampoco hacen daño.
Hombre grita,
que tu voz se escuche en el arcano

Hombre duerme;
que tus cristales están llovidos
de tristezas y desencantos.

Hazme caso:
yo sé qué se siente cuando la voz se vuelve trino
y el alma cansancio.
Escucha mi murmullo, que es tan leve como
el viento;
¡En mi corazón también llueve!

Hombre:
Sé que somos extraños, mas...
nuestra queja es igualmente vieja.
Hombre, no te preocupes;
No sólo en ti llueve amargo.

XAMOLI 1981

Sobre el problema sexual

Un grupo quinceañero de compañeras de liceo hemos reunido en casa para sugerir un tema que no hace mucho era tabú. Nos referimos al problema sexual.

Lamentablemente aún en muchos de nuestros hogares persiste el antiguo sistema de no revelar con franqueza lo relacionado con la sublime materia sexual. Nuestros hermanitos pequeños siguen creyendo que los niños los trae la cigüeña.

Pero, ¿qué sucede con esta piadosa mentira? Ciertamente, que estos pequeños muy pronto son curiosamente informados por sus compañeros mayores todo lo cual redundará en perjuicio directo de su formación.

¿Por qué aún se insiste, en pleno siglo XX, en ocultar a los niños el origen de su nacimiento?

¿No sería muchísimo más beneficioso, desde un punto de vista, revelarles la verdad diciéndoles que los hijos son el producto del amor entre el padre y la madre? ¿Decirles que los hijos son procreados en el vientre de la madre?

Creemos sinceramente que si en nuestros hogares se dijera la verdad sobre el problema sexual, el aporte que recibimos de nuestros colegios, la infancia estaría realmente protegida de todos los peligros que acechan. Que los eternos donjuanes serían rechazados enérgicamente y se terminaría con ese afán materno que caracteriza las conversaciones íntimas de esa edad infantil.

Ximena, Teresa

Tu nombre que no tengo

La tristeza de la lluvia me enloquece,
y sentir el frío de la brisa del mar,
el ruido de las olas en la noche,
Lo inmenso del cielo y mi forma de amar.

Me gustaría caminar sintiendo la lluvia
y lanzar al agua las gotas de pena,
y quisiera gritar tu nombre al viento.
Pero... ¿cuál? si aún no lo tengo...

Andretta-Salazar

A nuestras colaboradoras:

Aquí damos los aportes diversos de nuestras colaboradoras. No será una sección fija, pero aparecerá de manera esporádica en la medida que lleguen colaboraciones. Por hoy ha habido una mayoría de poemas y un poco de conversación; otras veces será al revés.

Este rincón es tuyo.

Casi cedimos a la tentación de poner tarjetas donde hay lectoras que nos cuentan de manera esporádica de sus vidas y que son verdaderamente lúbricas. Puesto que nos han pedido silencio, lo respetamos.

Tenemos otras colaboraciones, pero son escasas. Sería preferible que las colaboraciones fueran más numerosas, pero especificando el lugar de donde vienen. Para las otras secciones de VERÓNICA, mientras más detalles puedan dar de sí, mucho mejor.

Los jóvenes y los sensibles ya tienen algo que decir. Ahora es cuestión de enviar sus aportes.
Gracias.

LORETO MORENO U.

AGAPIMU (Ana Belén)



REM Sim
Tiemblas amor mío
mim LA7 REM - LA7
como un gota de rocío Agapimú
REM Sim
entras en mi cuerpo
mim LA7 REM - LA7
como la lluvia entra en mi huerto Agapimú
REM Sim
Nombras tú mi nombre
mim LA7 REM - LA7
como jamás lo dijo un hombre Agapimú
REM Sim
Tocas mi cintura
mim LA7 REM
como la hiedra toca altura Agapimú

SOLM
Eres el viento que no cesa
LA7
eres el peso que no pesa
SOLM LA7
eres fuego y frío ni más ni menos amor mío,
REM Sim LA7 REM/Sim/mim LA7 REM
Agapimú, a a a Agapimú, a a a Agapimú.

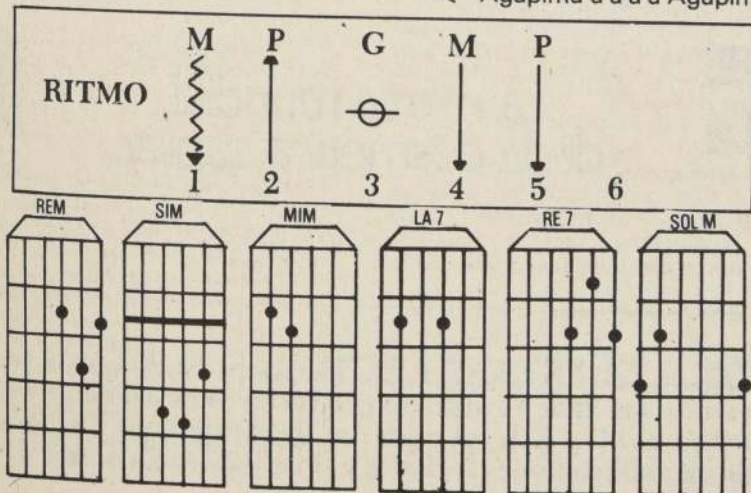
Me hablas al oído
y todo tiene otro sentido Agapimú
y me siento nueva
como la nieve cuando nieva Agapimú
Dices que me quieres

como una fuerza que me hiere Agapimú
y me siento entera
como la blanca primavera Agapimú

Eres el mar cuando se enfada,
eres la noche iluminada
eres como el río
que va regando el amor mío Agapimú
a a a Agapimú, a a a Agapimú.

Quédate conmigo
que ponga el cielo de testigo Agapimú
quédate a mi lado
tengo el amor por aliado Agapimú.

Eres el sol cuando aparece
eres la espiga cuando crece
eres fuego y frío, ni más ni menos amor mío
Agapimú a a a Agapimú, a a a Agapimú.





Distinguidos profesionales:

Wella no escatima esfuerzos por contribuir de manera permanente a la capacitación y perfeccionamiento de los profesionales del peinado, transmitiendo las técnicas más avanzadas, las que junto a los productos Wella complementan y aseguran el éxito de su labor creativa, lo que se traduce en clientes confiados y satisfechos.

La capacitación, perfeccionamiento y una diversidad de eventos y sesiones especiales se realizan en nuestros estudios técnicos dentro y fuera del país, con destacados profesionales propios y reconocidos estilistas nacionales e internacionales. En estos eventos se profundiza el aspecto práctico, técnicas, la moda, ideas, sugerencias y todo en un ambiente de superación y creatividad.

La parte teórica tiene su complemento en una variedad de publicaciones, un especial orgullo de Wella Internacional y de reconocida aceptación. Es así que en la edición No 107 de fecha 3 de Agosto 1985 en la Revista Verónica se hizo uso no autorizado de parte del material, el cual fue entregado y publicado sin nuestro consentimiento.

Hacemos esta aclaración debido a la comprensible reacción de muchos profesionales y asociaciones gremiales, quienes nos transmitieron su preocupación, ya que estas publicaciones están dedicadas exclusivamente al uso del profesional con los consiguientes derechos y limitaciones a su reproducción.



La marca mundial
de la cosmética capilar.



ACLARACION A NUESTRAS LECTORAS: Dado que la revista VERÓNICA se hace con suma rapidez, siempre se producen estos pequeños baches. En la edición 107 de nuestra publicación, el material de dibujo, nos fue entregado como complemento de las explicaciones verbales y sin advertencia acerca de su origen.



Todo Pelo, con Mario Mezza

Querida amiga de Verónica!

Aquí está de nuevo Mario Mezza para ayudarte a ser bella. Ciertamente tú tienes la completa libertad para hacerte como quieras. Sin embargo no todo corte te irá bien. Más aún, hay peinados que sustraerán de ti, todos los hermosos rasgos, opacando tu imagen ante los demás; ¡te lo dice un amigo peluquero que ha visto éxitos y fracasos exclusivamente por causa de un corte mal llevado!

ROSTROS TRIANGULARES

Por ejemplo, si tienes un rostro triangular hacia abajo —mentón agudo y pómulos y frente anchas— no te vendrá pelo excesivamente corto porque este tipo de cara va generalmente junto a una nariz pronunciada —respingada— y dirigida hacia arriba. No conviene restar volumen sobre la cabeza ni darlo hacia los lados, sino todo lo contrario: aumentar sobre la frente y sobre las orejas.

Este tipo de rostro armoniza muy bien con un copete desmenuzado hacia afuera, de esta manera se perderá el volumen de la nariz y el rostro entero guardará líneas armónicas, resaltando la nobleza de los rasgos que caracterizan a este tipo de facciones.

Hemos observado que esta clase de rostro, muy popular en el pueblecito, es presentado tradicionalmente por campesinos del "Viejo Mundo" que gustan lucir trenzas a lo rústico e, incluso, "teléfonos" casi en las mismas orejas, recordando a aquellos ojos acostumbrados al estilismo moderno de las grandes urbes.

TRIANGULARES HACIA ARRIBA

Contrapuesto a este rostro agudo, nos hallamos y con frecuencia en Chile —con el rostro triangular hacia arriba; es decir, con mentón de gran base, habitualmente acompañado de una pequeña nariz. No conviene en este caso abultar sobre las orejas ni sobre la frente, especialmente en la parte frontal alta. Sin embargo, se deberá insistir en volúmenes a la altura de las orejas.

El corte que corresponde es rebajar lo más posible hacia arriba y conferir al peinado volumen desde la altura de las orejas hacia la parte superior de la cabeza a fin de eliminar el fenómeno producido por el cómico mejicano Carlos Villagrán y conocido como el "Quico", "aquel muchachito de los cachetes mofletudos".

Asimismo, este tipo de peinado contribuirá a vigorizar el perfil, dando forma ideal y mayor armonía a la cara. A ésta convienen —sobremanera— peinados adecuados, coloraciones y bicromías, siempre que ello sea efectuado por manos de un auténtico estilista.

En síntesis, no se trata de "camuflar" los defectos faciales, sino exaltar y sacar partido a los bellos rasgos que es capaz de exhibir la mujer chilena que, aunque no lo crea el famoso Enrique Lafourcade, posee rasgos perfectamente destacables que la identifican y la hacen sobresalir airosa, ante bellezas de otras latitudes.

¡Hasta el sábado, amigas de Verónica!
Mario Mezza

Concurso

Rico, Barato y Lucchetti

Repollo con salchichas:

Ingredientes:

6 salchichas
agua en cantidad necesaria
1 repollo cortado en tiritas
2 cucharadas de vinagre
100 grms. de leche descremada
1 cucharada de mostaza
1 yema
1 cucharada de pickles picados.



Preparación:

Hervir el repollo en abundante agua salada mezclada con el vinagre y escurrir. Calentar las salchichas con agua hasta que estén tiernas y escurrirlas. Poner en una fuente el repollo y encima las salchichas.

Calentar en una cacerola la leche junto a la mostaza y la yema, agregar los pickles y verter sobre las salchichas.

ATENCION: Para el sorteo del 14 de septiembre se premiará a 10 lectoras con cajas de productos Lucchetti (peso aproximado 8 kilos cada una) y una con preciosa batería de cocina, a una sola lectora. No dejes de enviar tus recetas.

QUINTA NOMINA DE PREMIADAS

RECETA PUBLICADA

1.

Silvia Becerra Wassenne
Miraflores 1275
Puerto Montt.

3.

Magdalena Araya A.
14 y Medio Oriente 1234
Talca.

2.

Lidia Campos H.
Carnet N° 4.438.044-7
Talagante.

4.

Nivia Jaque Z.
Gral. J.M. Carrera 247
Santiago - Centro.

NOTA: Las favorecidas de Santiago tendrán un mes de plazo a contar desde hoy para retirar su premio en Agustinas 1269, Diario La Nación, Revista VERONICA. A las premiadas de provincia se les enviará en breve.

Desarrollando el ingenio

LASY, un juguete de construcción único

Iniciamos esta serie de 4 artículos comentando un novedoso juguete de construcción para niños de 2 años en adelante, llamado LASY.

LASY es un sistema de construcción de una versatilidad única. El niño se sorprende de las múltiples maneras cómo las piezas se dejan combinar entre sí para formar todo lo que su fantasía es capaz de inventar.

Las cajas se dividen según edad como sigue:

- a partir de 2 años (piezas grandes)
- a partir de 4 años (piezas grandes y medianas)
- a partir de 6 años (piezas grandes, medianas y chicas)

A excepción de las ruedas, las piezas son todas iguales en forma, sólo difieren en el tamaño. Sin embargo, todas las piezas se dejan unir entre sí. Esta característica es la que lo hace un juguete único. Todo combina con todo.

Cada caja incluye una guía de 4 a 8 páginas con ejemplos de modelos. No todos se pueden construir con cada caja, desde luego, pero sirven de guía en el diseño de otros modelos. Además se debe destacar que estos catálogos no indican la forma de construir cada pieza paso a paso. Cuál más, cual menos, todos "esconden" parte del modelo. Ello obliga al niño a emplear su imaginación en la terminación del mismo.

Quizás sí una de las características más sobresalientes que posee este juguete, sea la de que cautiva también a los mayores. Ello origina necesariamente una motivación de los padres a jugar con sus hijos. Sólo este hecho haría de LASY un juguete destacable.

Fabricado de material plástico de excepcional calidad y colorido en Alemania Federal, este juguete definitivamente estimula el desarrollo del niño al tiempo que crece con él.

Importa Directamente

JUGUETERIA ALEMANA



Galería España
Fono: 382486
SANTIAGO

Prat 556
Local 108
LA SERENA

LASY®



Asomarse al mundo en el Planetario



Tres niveles tiene el edificio de este planetario. El primero para una sala de exposiciones y conferencias, informaciones, vitrinas y salas de ventas. El segundo para la sala-cúpula con 298 butacas y su inmensa sala de proyecciones.



El planetario de la USACH está situado en Avenida Bernardo O'Higgins 3349 a un paso de la Plaza Central.

El hombre mira al cielo cada vez con mayor frecuencia. En la actualidad explora, de modo persistente, buscando, entre otras cosas, cuerpos extraños, objetos no identificados y, aún, OVNIS. Descubrimos en nuestra propia ciudad un sitio muy especial, un lugar en el que, de verdad, se recrea y, al mismo tiempo, imparte cultura y conocimientos. Allí, en el extremo sur-oriental del campus de la Universidad de Santiago, a un paso de la Estación Central, estuvimos en contacto con el Cosmos, pudimos pasearnos por el cielo y tomar el pulso a un espectáculo audiovisual de real categoría. En este sitio y desde este año, está situado el Planetario, que se eleva a través de un enorme cono truncado de 27 metros de altura, en una superficie de 4.350 metros cuadrados.



Para qué sirve un Planetario

Es un ultra sofisticado y moderno tema audiovisual, un avance científico que nos sitúa a la vanguardia de un mundo cada vez más capacitado para conocerse a sí mismo, en físico y aún en lo misterioso. Son auxilios fantásticos de las ciencias además de las artes y de la cultura general y, en este caso, en su primer programa, realizado totalmente en la propia Universidad USACH, proporciona un viaje a través del espacio cósmico.

El visitante llega al llamativo edificio, entre fuentes y vegetación, a un mundo de un hábil paisajista e ingresa a una construcción que consiste de varias dependencias, como una cafetería, una sala de conferencias, otra de exposiciones audiovisuales que amplía los detalles de lo que se ofrece en la cúpula interior y un enorme local con capacidad para 150 personas.

Es otro mundo. Flamante, nítido con detalles de buen gusto. Pintado por autores chilenos célebres, relacionados con el mundo de las ciencias; en especial, la exploración del espacio infinito, entre ellos, Roberto Matta; alfombras, escaleras modernas, paredes revestidas para dar un aislamiento ideal. Todo indica un comportamiento civilizado que lo demuestran quienes en grupos familiares y aún en los horarios escolares, llegan hasta la boletería y son guiados por expertos anfitriones a la sala central.

Todo invita, todo apunta a una experiencia que nos sitúa a la altura de importantes capitales del mundo.

De Nueva York, por ejemplo, donde miles de personas escudriñan otros mundos en 898 planetarios como el de la USACH.

Contacto con el Cosmos

Los sillones son confortables, con altos respaldos donde los asistentes se hunden cómodamente. Mirando hacia arriba la enorme cúpula tiene tonos azulados, enorme circunferencia da al local un aspecto de inmenso foro circundando una parte central de la que, en el instante justo, el del clímax del relato y exposición del programa audiovisual ofrecido emerge, el estelar de este espectáculo.

Es el enorme proyecto Car Zeidss, modelo VI montado en ascensor que se eleva de modo gradual rodeado de proyectores adicionales. Estos últimos alcanzan ahora el número de 70 y en un tiempo más llegarán a 200 mientras este Planetario de lujo vaya desarrollando sus diversos programas. Desde ya se anticipa que en fecha próxima se podrá reemplazar el presente por una visión completa, seria y científica sobre el Cometa Halley.

Lo que primero impacta es la proyección de imágenes en 360 grados y que el total de la semiesfera ante la vista y rodeando al espectador ya maravillado sea tanto más que un cine de avanzada con todos los ade-

lantos de la electrónica. Se nos va entregando con voces cultas, claras y medidas, plenas de convicción, un panorama de este universo en el que somos infinitesimal partícula detenida en un lapso temporal tan breve. El programa ha sido elaborado con ingeniería de alta sofisticación y gracias al trabajo de un equipo humano muy sólido, podemos conocer —mejor aún— estar metidos entre las estrellas y luceros, conocer el sol, la luna, saber de la formación de los cuerpos celestes, saber las cualidades de los hoyos negros y de los descubrimientos producidos desde Galileo Galilei y otros científicos que también observaron el Cosmos con visión e inteligencia.

Hay algunos instantes en los que el espectador parece estar inmerso en este infinito. Una voz comenta y expone la forma en que los estudiosos han dividido el espacio para su mejor estudio y entre música de Beethoven, Vivaldi y otros, imágenes que circundan todo se llega a tener la curiosa y fascinante impresión de estar girando junto con el mundo y no saber hacia dónde se mira porque se es parte de un todo multitudinario.

Todo esto se siente y experimenta. Se contemplarán luego, con otro criterio los signos del zodiaco, la Osa Mayor, los luceros que son amigos de poetas y contemplativos, de románticos y de idealistas. Al salir, todos querrán mirar desde cerca esta maravilla que es el proyector Carl Zeiss. Los niños de colegios, con los que existen convenios y horarios especiales (martes, miércoles, jueves y viernes de 10, 11.30, 15 y 16.45 horas) quieren tocar la cúpula, explorar la sala gigante, seguir el cono truncado, palpar los proyectores complementarios y quizás meterse en cada video fruto de un trabajo admirable al servicio de la difusión del conocimiento.

Bella experiencia, tan bien aprovechada por el público que mantiene el lugar en perfecto estado, reluciendo, limpio y en actitud de constante invitación. Es el planetario, el primero que existe en el país, uno de los 1500 que existen en el mundo. Ahora, que se exploran OVNIS en nuestro cielo, este gran observador podría ser un apoyo para tales anhelos. La afluencia de espectadores es permanente, pero muchos aún no saben que contamos con esta maravilla como parte del aporte de la USACH a la comunidad y a quienes lleguen hasta su sede en un barrio tan popular y pintoresco.



Dos sentimentales de la canción:

* **Ginette Acevedo: la voz de la ternura**

* **Sergio Lillo: romántico empedernido.**

Por Osvaldo Muñoz-Romeo

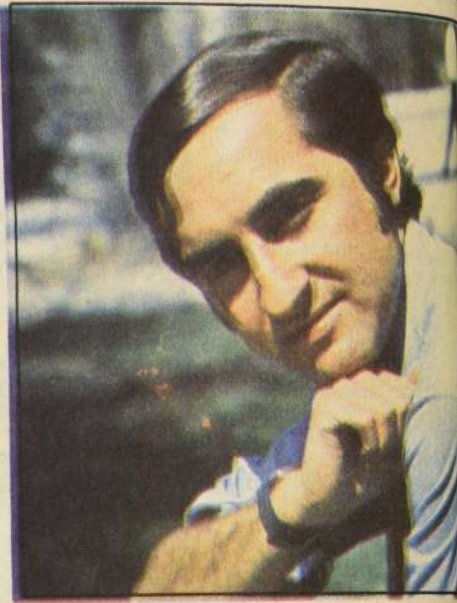
Cada persona tiene su símbolo, su característica. Para todos quienes la conocemos ella es un trasunto de dulzura... diafanidad y ternura.

Nació en la provincia de Colchagua en San Fernando, igual que nuestra Miss Chile '85, Claudia Van Sint Jan. Con la diferencia que Ginette Acevedo se crió desde muy niña en San Bernardo, donde su padre era militar en la Escuela de Infantería.

Se inició profesionalmente en "La Hora Postal Telegráfica" que dirigía Daniel Grey, todos los domingos, a mediodía en radio "Minería" (1962).

Pero lo hizo, no cantando los temas románticos que después la caracterizaron, sino tres composiciones norteamericanas que debió cantar casi por imposición.

Mas, ella sabía muy bien que esa no era su tónica. Y, guiada por su representante de estos tiempos, Luciano Galleguillos, derivó hacia el género melódico con raigambres sud-americanas. Y así surgieron: "Puente Pexoa", "La canción del jangadero" y "Un collar de caracolas" que llevó al disco con pleno éxito.



Se impone en Argentina

...Pero el triunfo la aguardaba en la V Bienal. Exactamente en 1964, año en que defendió en el Festival de la Canción de Viña del Mar, dos temas: "Arenas", un bossa-nova de Oscar Vares y Carlos Vera; y "Está demás", de Ricardo Aunue. Aunque la primera era la favorita de la Quinta V Bienal, el jurado le dio el 1er. premio a la segunda.

Este triunfo envalentonó a Luciano Galleguillos, quien decidió llevar al clan artístico que había formado, a Buenos Aires, un 11 de noviembre de 1964. Las "papas" no se le dieron en la forma que ellos habían pensado. Vagaron durante 7 meses, hasta que por fin logró ser contratada por radio "Belgrano", por tres meses, los cuales se prorrogaron por 1 año y seis meses.

La pareja Ginette Acevedo-Luciano Galleguillos luego de contraer matrimonio en Montevideo, viajó por toda América hasta llegar a México. Allí la estrella recibió una oferta, para trabajar durante años en el Teatro "Blanquita", pero ella no aceptó porque nunca le agradó vivir lejos de Chile.

Ginette Acevedo, como lo dice en la canción de Willy Bascuñán: "Mujer en el tiempo", se identifica con su letra:

"Y seré madre, hija, novia, amiga, hermana; seré por siempre, mujer amante de esta tierra, y seré madre, hija, novia, amiga, hermana, seré por siempre, la mujer chilena...".

Visitó Europa

Separada de Luciano Galleguillos a fines de cada del 60, regresó a Chile en 1970, dispuesta a retornar a la vida artística. Pero una canción hizo que lagro de volverla a los escenarios. Fue la hermosa canción de Oscar Cáceres (letra) y Luis Barragán (música) "La Torcacita", que ella defendió en el XII Festival.



Viña del Mar (1971). Ganó el 1er. lugar en género folklórico y con ello su nombre volvió con más fuerza al estrellato.

Ahora Ginette Acevedo es una mujer feliz. Recluida en su nuevo hogar en la comuna de La Reina, comparte su vida artística con la de dueña de casa, donde ella también reina. Casada con Carlos Sanguinetti, que es químico de profesión y cantante, de adicción, comparten el cariño del hijo Carlos Andrés.

El pasado mes de mayo relaizaron un tour por Europa que se extendió hasta los primeros días de julio. El 15 de julio tuvo la satisfacción de ofrecer un "recital" en el Canal 11 en el cual hizo un recorrido musical por los caminos de nuestra América morena.

Así es ella. "La voz de la ternura" como la llaman en Buenos Aires. Hoy es simplemente Ginette Acevedo, la dama del amor, la esperanza y la nostalgia".

Sergio Lillo: un sentimental

Aunque la primera canción que interpretó profesionalmente en su carrera, fue "Vanidad" de Armando González Malbrán, en su vida jamás ha sido un vanidoso. Sino todo lo contrario: un hombre que se ha caracterizado por su llaneza; su sencillez y su modestia, en todos sus actos. El se ha autodefinido como un "ser corriente, y un sentimental".

Aquella fue la composición que interpretó en 1962 en el programa "Calducho" de Radio Portales, que conducía Eduardo Grunert, un hombre a quien muchos artistas le deben su primer espaldarazo.

Llamó la atención por su afinada voz de tenor; un cantante que entonaba sin grandes esfuerzos, que transmitía un sentimiento.

Un día acertó escucharlo la periodista y compositora María Pilar Larraín que dirigía por aquellos años la revista "Ritmo". Supo que el "Chino" Urquidí andaba buscando desesperadamente a un cantante que reemplazara a Pedro Messone. Y María Pilar le habló de esta nueva voz que la había impresionado.

Y así fue cómo Sergio Lillo ingresó a "Los Cuatro Cuartos" un conjunto en el cual logró muchos triunfos, en las tres etapas en las cuales tuvo brillante participación: 1964-1976 y 1980.

—De todas, dice, recuerdo la primera. Aquella que formamos: Luis Enrique Urquidí, como 3er, tenor y director (bombo legüero); Carlos Jorge Videla (arritmo); Willy Bascuñán (2º tenor); Fernando Torti

(bajo) trágicamente fallecido un 19 de diciembre de 1966, y yo como primer tenor...

En 1964 ganamos un Disco de Oro con el L.P. "Adiós al 7º de Línea", magníficamente grabado por la RCA Víctor. Al año siguiente, obtuvimos el 1er. lugar en el Festival de Viña del Mar, con el cachimbo "Mano Nortina", de Hernán Álvarez (género folklórico). En ese mismo evento en el cual nos dieron el premio de Eº 500 y el Arpa de Oro, fuimos elegidos los artistas favoritos del certamen.

Sus satisfacciones

Sergio Lillo ha formado parte también de otros conjuntos. Entre ellos: "Los Solitarios" (1967 con Willy Bascuñán, como director y "Los Cuatro" (1975) con Patricio Reyes, Sergio Sauvalle y Patricio Torti.

—"Como solista he tenido muchas satisfacciones, nos cuenta. Desde luego, grabé cuatro singles, entre ellos el tema "Terminó" con el cual obtuve un 3er. lugar en el Festival de Viña de 1967. También fui el ganador del 1er. Festival "Primavera una Canción" con "Canción para todos", de María Angélica Ramírez (1975). Luego, del segundo lugar en el XXIII Festival viñamarino con mi composición: "Organillero en el tiempo" que escribí en colaboración con Fernando Pavez y Juan Castillo.

"No es mi única canción original, agrega. Igualmente me pertenecen: "Buscando un rancho voy", tonada que escribí en colaboración con Germán Bruna que obtuvo el 1er. lugar en el XVI Festival de Viña y que defendí con el conjunto "Los Cuatro". Y además: "Amor de verano", en co-autoría con Germán Bruna.

—"Pueden decir que soy un agradecido de la vida. He tenido satisfacciones en mi vida artística, que me han permitido viajar y cantar en Argentina, Perú, México y Estados Unidos, como en mi vida profesional como paramédico, ya que estudié kinesiterapia en la U. de Chile, titulándome en 1968.

Y feliz, igualmente en mi vida privada. Vivo en Las Condes, junto a mi esposa, Lidia Lazarte y a mis 3 hijos: un varón y dos niñas.

Tengo un sólo hobby: la música clásica y en ella, escuchar de preferencia a mi músico predilecto, Frederic Chopin, el gran compositor y pianista polaco del siglo XIX. Cada vez que deseo relajarme, me solazo escuchando sus 14 valsos, sus 10 polonesas y sus enternecedores Nocturnos. ¡No hay caso! ¡Soy un romántico empedernido!"

Tu lugar★★★★ en las estrellas



Aries: (21 de marzo al 19 de abril)
Debe tener mucho cuidado en negocio o trabajo durante los primeros días de septiembre.
Su salud está inestable.
Día propicio para juegos de azar.



Cáncer: (21 de junio al 21 de julio)

Es el mejor momento para tomar la iniciativa en el amor.
Busque nuevos horizontes en lo económico.
Se presenta un viaje inesperado con buenos contactos, acepte.



Libra: (23 de septiembre al 22 de octubre)
Analice la situación frente a su pareja, no tome determinaciones drásticas.
Por ahora no piense en cambios de casa.
Su salud está muy delicada, evite el exceso de tabaco y condimentos.
Llega carta.



Capricornio: (22 de diciembre al 19 de enero)
Buena oportunidad para dar a conocer sus proyectos comerciales.
No descuide su salud, consulte a su médico por ciertas molestias estomacales.
El día se presenta favorable para realizar inversiones o hacer un viaje al exterior.



Tauro: (20 de abril al 20 de mayo)
Evite discusiones con amigos o familiares.
No es momento para proyectos de boda.



Leo: (22 de julio al 22 de agosto)

No busque aventuras fuera del hogar, recuerde experiencias anteriores.
Examine sus nervios, trate de mantener la armonía con sus compañeros de trabajo.
Recibe cartas del exterior con buenas noticias.



Escorpión: (23 de octubre al 22 de noviembre)
Habrán un alejamiento de personas que viven con usted.
No realice gastos innecesarios; ahorre, ya que pronto necesitará ese dinero.
Días de suerte en juegos de azar.
Viaje corto se presentará la primera semana de septiembre.



Acuario: (20 de enero al 18 de febrero)
Si no está en condiciones de efectuar esa inversión no la realice, tendrá pérdidas irreversibles.
Su salud estará en buenas condiciones para realizar ese viaje.
En lo sentimental, no se comprometa los primeros días de septiembre, porque será un fracaso.



Géminis: (21 de mayo al 21 de junio)
Sus pasos están bien encaminados hacia un futuro mejor.
El día se presenta muy favorable para cambios de casa o trabajo.



Virgo: (23 de agosto al 22 de septiembre)
Está pasando por malos momentos en la parte económica, gaste su dinero.
Su salud se recupera rápidamente, visite a su médico.
El día le favorece en juegos de azar con el número 7.



Sagitario: (22 de noviembre al 21 de diciembre)
Sea discreto, no revele cosas o conversaciones que le importen porque puede perder esa amistad.
Cuidado, se presentan problemas con la familia, pero no se preocupen, se solucionarán de la mejor manera.
En su trabajo conocerá a personas que le ayudarán a mejorar su posición laboral.



Piscis: (19 de febrero al 20 de marzo)
En lo económico habrá muchos dividendos siempre que tome iniciativa de ahorrar.
En el amor está muy bien acompañado con esa persona de Cáncer.
Recibe carta del extranjero.



CENTRO NATURISTA "LOS ASTROS" UN CENTRO NATURAL SALUD. HIERBAS NACIONALES E IMPORTADAS.

Aceite de lobo marino: Asma bronquial y reumatismo.
Té Nathura 45: Jaqueca, insomnio, con efecto adelgazante.
Aceite de Mosqueta y Crema de Mosqueta: manchas, cicatrices, acné.
Jalea Real: pérdida de memoria, impotencia sexual, decaimiento físico, atrofia muscular y neurosis.

Consultas Naturistas e Iriológicas Angol 603 Concepción o escriba a la oficina 403 de Concepción.
Sus pedidos contra reembolso.

CHINELA; CALZADO MORO	ESPOSA DE JUPITER	PIEDRA PRECIOSA ESGUAZO	FUTILES; VANOS	CEDER	BODA SIGMA		
		PERDIERON ESPOSOS					
SOBERANO INDICO					SAGAZ		
LIGADAS			NOMINA				
PREMIO; CUBRO		CONFIANZA	RADIO	DOCTOR EN SIGLA			
HIDRO- GENO	AGRA- VIADA				ADORMI- LADOS	BRINCAN	
	SOUVENIR	CALCAÑAR		CARCOMIDAS	FERETROS		
SITIOS; LUGARES							
TRADUZCA				ADVIERTE			
ACTINIO				BUCAL			
DUPLA- PAREJA				ELEFANTE FOSIL	ANUNCIAR		
MONEDA NIPONA							
DOCTOR EN CORTO		PAISANOS	SE QUEJAN	SOBRINO PAPAL	SUBAN		
	ARTICULO	HABLA		CIUDAD BOLIVIANA		INVALIDAR	
DIGNO DE FE	CELEBRE ACTOR			ROBA EN LA COMPRA		TOSTADA	
				PRIMER MORTAL			
		TURBIO; MAN - CHADO					
		SIGNO DEL ZODIACO		PITIMINI	NACIONES UNIDAS		
		AFINADA			ALUMINIO		
		MEDITAR; LUCRAR		FOSFORO			

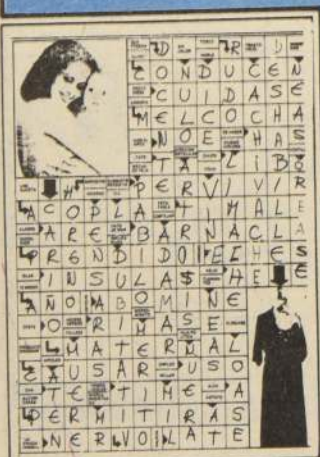
UN SABROSO Y ECONOMICO ESPECIAL COCINA DIECIOCHERA...

Para estas Fiestas Patrias, Revista "VERONICA" te presenta un especial de cocina dieciochera.

Las más económicas y sabrosas recetas para preparar las caldúas, los asados, las cazuelas, el pan amasado y el rico pebre cuchareado.

Muchas y variadas recetas para recibir la primavera en la cocina.

COCINA DIECIOCHERA
UN ARO, ARO EN
LA COCINA...



Solución Puzzle Verónica

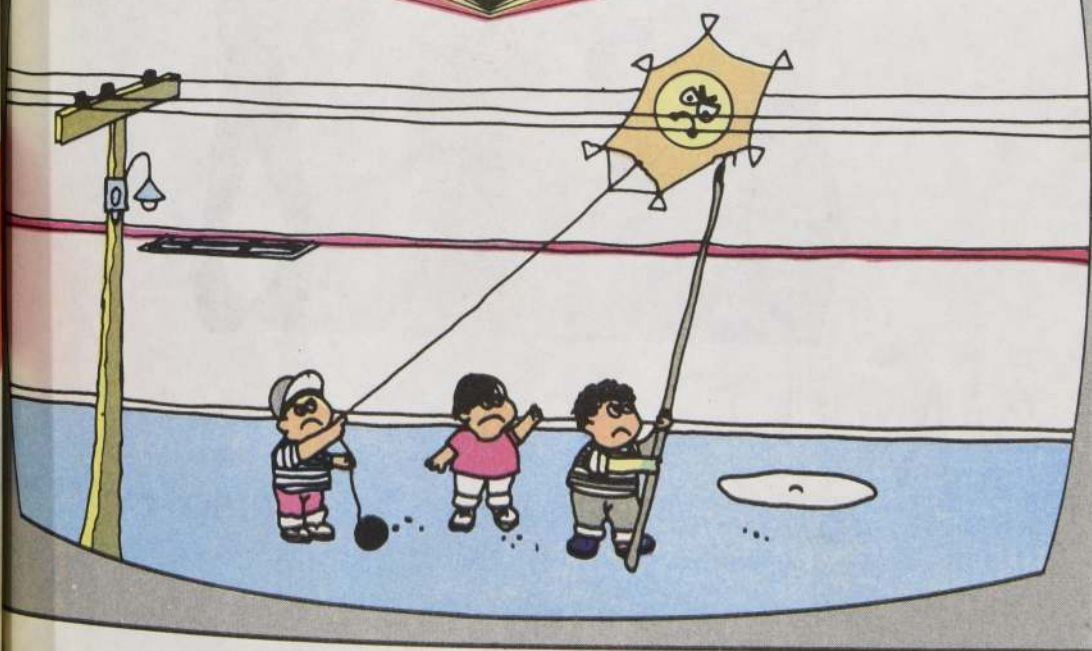
**Próximo
número**



**No
ENCUMBRES
volantines cerca de
líneas eléctricas
ni USES hilo metálico**

"Ayúdanos a cuidar de tu propia vida"

CHILECTRA
metropolitana



RECUPERE SU VERDADERA SILUETA



AMEP

CENTRO MEDICO ESTETICO

PHILLIPS 15- 3er. PISO ☎ 3392